











410.

92

(10)

Reiseleben

in

Südfrankreich und Spanien.



Reiseleben

in

Südfrankreich und Spanien

bon

Aug. Ludw. v. Nochau.

3weiter Band.



Stuttgart und Tübingen.

3. G. Cotta'icher Berlag.

1847.

DC 607 R6 Bd. 2

SEP 4 1974

Buchbruderei ter 3. G. Cotta'ichen Buchhanblung in Stuttgart.

Herrn Dr. K. in A.

Mabrib, 23. Juni.

Wer jemals das Unglück gehabt hat, vier Tage und vier Nächte lang in den wandelnden Folterkasten eingesperrt zu seyn, den man einen Eilwagen nennt, der wird begreifen, mit welcher Empsindung ich am fünften Worgen nach der Abfahrt von Sewilla meinen Wagennachbar ausrusen hörte: da liegt Madrid! So muß den Zehntausend des Xenophon das Falarra! Falarra! des Vortrads geklungen haben, als nach monatlangem Kämpfen und Ringen im Barbarenland endlich das Meer, der Weg nach der heiligen Heimath, vor ihnen lag. Selbst die Maulthiere schienen durch den Anblick von Madrid ermuthigt und neugestärft, und ihr gestreckter Galopp brachte uns unserm Reiseziel mit jeder Minute beinahe eine halbe Viertelstunde näher.

Die Straße ist nicht bloß in ber unmittelbaren Nähe ber Hauptstadt, sondern auf dem ganzen Weg nach Sevilla durchweg gut unterhalten, und man würde die 65 deutschen Meilen von der einen dieser Städte zur andern bei dem raschen Gang von zehn Maulthieren, die alle zwei Stunden und zuweilen noch öfter gewechselt werden, in weniger als zwei Tagen zurücklegen können, wenn die spanischen Gilwagen nicht die unselige Gewohnheit hätten, Halte von fünf, sechs und selbst acht Stunden zu machen. Ein Beispiel. Wir verlassen Sevilla um 5 Uhr Morgens, wir frühstücken anderthalb Stunden lang in dem sechs Leguas entsternten Carmona; wir kommen um 5 Uhr Nachmittags in Ecija an, das wir erst nach Mitternacht wieder verlassen; um 7 Uhr Morgens sind wir in Cordova, und hier wird von neuem ge-

rastet bis um 3 Uhr Nachmittags. So hatten wir denn, um zweiundzwanzig Leguas zurückzulegen, vierundbreißig Stunden gebraucht, von denen just die Hälfte in den Gasthöfen verloren worden war. Diese übermäßigen Halte sollen angeblich den Reissenden Beit zur Erholung und zum Schlasen geben; sie sind aber in der That gewöhnlich nur eine Reissequal mehr. Man muß die Natur eines Kanonikus oder eines Nathöherrn haben, um zu jeder Stunde des Tages schlassertig zu sehn, wo es dem Eilwagen beliebt anzuhalten, und solche begünstigte Naturen sind in unserer Zeit selten geworden. In guter Reisegesellschaft und in größeren Orten weiß man sich die Zeit des Wartens allensalls zu vertreisben, aber mit abgespannten oder gar schlassenden Reisegesährten zum sechs verdammt zu sehn, das ist wirklich zu viel für eine gewöhnliche Geduld.

Die lette Probe biefer Art hatte ich am Abend vor meiner Unfunft in Mabrib in Dcana zu bestehen, wo wir von Sonnenuntergang bis um 1 Uhr Morgens liegen bleiben mußten, um bie Bugthiere abzumarten, Die ben Gilmagen in entgegengefester Richtung von Mabrib nach Deana brachten. Die ganze Wagengefellschaft war burch bie Ermübung von ber langen Reife völlig un= geniegbar geworben, und bas einzige Unterhaltungsmittel, bas fich mir barbot, mar ein Spaziergang burch bie engen menfchenleeren Gaffen ber Stadt. Wo man feine Bahl hat, foftet ber Entschluß nicht viel Anstrengung. Dcana mar schon um gehn Uhr wie ausgestorben; nicht einmal einem Nachtwächter, an benen es boch fonft in Spanien nicht mangelt, begegnete ich in ben Straffen. Nur aus ber Ferne flangen Guitarren und Caftagnet= ten und bie Stimmen eines Trupps junger Leute zu mir heruber, Die ben schönen Mondscheinabend im Freien feierten. Dein Weg führte mich aus ber Stadt nach einem berühmten romischen Brunnen, ber unweit ber Strafe tiefunten zwischen ber Stadt und einem benachbarten felfigen Sügel liegt. Das Waffer ftromt mit Macht aus bem Felfen bervor, um burch einen von Saulen eingefaßten Ranal bem Sügel entlang bas Freie zu gewinnen. Aus

bem Kanal werben zwei steinerne Becken gespeist, beren jedes über hundert Fuß lang ist. Diese Becken sind freilich nichts ansberes als eine Art öffentliches Hausgeräth; ich habe manches mit großem Aufwand von Einbildungstraft und von Geld gebaute Denkmal gesehen, das mir weit weniger imponirt hat, als die römischen Waschtröge von Ocaña. Das Geheimniß der Römer, allem woran sie die Hand legten, selbst ihren Kloaken und ihren Waschtrögen, den Stempel des Großartigen auszudrücken — dieß Geheimniß ist verloren gegangen, und Ludwig XIV. und Naposeon und gewisse andere Leute haben vergebens eine anständige Belohnung für den ehrlichen Finder ausschreiben lassen, der es wiederbringen würde.

Die nachste Umgebung von Mabrid, so weit fie fich auf ber Strafe von Sevilla her überfeben läßt, ift freilich burchaus nicht reich und schon zu nennen; aber ich habe fie boch auch feineswegs jo troftlos und armselig gefunden, als ich fie mir auf so manche flägliche Schilberungen bin vorgeftellt hatte. Statt eines öben, einförmigen Plattlandes, fant ich zu meiner Ueberraschung eine forgfältig angebaute Lanbichaft, in welcher Thal und Sugel, wenn auch in fleinem Magstab, beständig mit einander abwechseln. Der Boben ift zwar augenscheinlich undankbar, aber er ift gleichwohl überall zu Ackerland benutt, und man wurde vergebens auch nur eine einzige jener Beibeftreden ober jener Brachen fuchen, Die in Andaluffen neun Behntheile bes Bobens ausmachen. Wie fast in gang Spanien, fo fehlt auch um Mabrib ber eigentliche Balb, aber feineswegs aller Baumwuchs. Bumal bas Thal bes Manganares, fo weit bas Auge baffelbe auf= und abwarts verfolgen fann, ift mit Garten und bichten Bflanzungen von Maulbeerbaumen, Bappeln, Afagien bebedt. Nach Lanbhaufern und freundlichen Dörfern, wie man fie in ber Nachbarschaft anderer Saupt= ftabte finbet, fchaut man bier allerdinge vergebens aus. etwa eine Fuhrmannsfneipe liegt bie und ba an ber Strafe, und bie menschlichen Wohnungen außerhalb ber Stadt find überhaupt fo felten, bag man nicht begreift, woher bie Urme kommen, welche Diefe meiten Felber bestellen. Dagegen find bie Gipfel ber Unhöhen

hin und wieder mit alterthumlichen Gebäuden, mit grauen Kirchen ober Kapellen gefrönt, die in ihrer Weise zum Schmuck ber Gegend beitragen. Ihre beste Zierbe erhält diese aber durch die von Schnee glänzenden Kuppen bes Guadarrama, der links von Madrid die ganze Landschaft beherrscht.

Mabrid felbft liegt auf bem Ruden eines Sugels faul ausgestreckt, als ob es gerade Siefta hielte. Spaziergange und Gartenanlagen ziehen fich am Abhang bes Bügels bis an ben Manganares herunter, welcher nach biefer Seite bin in gewiffem Sinn bie Mark bes ftabtischen Gebietes bilbet. Jenseits bes Fluffes fündigt fein Garten, fein Sommerhauschen, fein öffent= licher Vergnügungsort bie Nahe ber Sauptstadt an. Gine bop= pelte Reihe alter Ulmen ift Die einzige Decoration ber Strafe bis an ben Manganares, an beffen Uferrand man bie erften fünf ober feche Säufer findet, die von ftadtischem Wefen zeugen. Un= mittelbar hinter biefem Vorpoften ber Mabriber Civilisation öffnet fich bie prächtige Brucke von Tolebo, bie bes ftolgeften Stromes ber Welt würdig mare, und mit bem erften Schritt auf biefer Brude wird man fich bewußt, bag man in ber Refibeng ift. Der maffive Ban ber Brude, ihre im Verhältniß zu bem Flug riefen= mäßigen Dimenfionen und ber reiche Schnörfelfthl, in welchem ihr von Quadern aufgeführtes Geländer mit fonderbar geftalte= ten Auffagen, Thurmchen und Nischen für Beiligenbilber geziert ift, bas alles fagt, ebenfo beutlich wie eine Inschrift: hier führt ber Weg in die fpanische Königsftadt.

Was nun aber ben Fluß betrifft — boch ber arme Manganares hat, seitdem es Reisende gibt, welche die Feder führen,
schon so viel Hohn und Spott über sich ergehen lassen müssen,
daß ich wahrhaftig nicht den Muth habe, mich gleichfalls über
seine trübselige Miene unter der hochmüthigen Brücke lustig zu
machen. Ich will vielmehr jene ungroßmüthigen Spötter daran
erinnern, daß der Manganares bessere Zeiten gehabt hat, daß er
eine gefallene Größe ist, und daß er also in seinem heutigen
Elend doppelten Anspruch auf Schonung machen kann. In der
That beweisen Urkunden aus der Zeit Philipps II., daß der

Manzanares damals schiffbar war, wie denn namentlich der Isaliener Antonelli berichtet, daß er von Toledo auf dem Tejo, dem
Jarama und dem Manzanares bis nach dem Bardo, zwei Stunden oberhalb Madrid hinausgefahren seh. Die allmählige Entwaldung nicht bloß der Umgegend von Madrid, sondern des
ganzen Königreichs Neucastilien hat ohne Zweisel nach und nach
die Zuslüsse versiegen machen, denen der Manzanares früher seinen
schiffbaren Zustand verdankte. Heutzutage wird der Manzanares
fast ausschließlich durch den Schnee des Guadarrama genährt,
und darum trocknet er denn auch völlig aus, sobald die Sommersonne den winterlichen Schneevorrath ausgezehrt hat. Daher
denn jenes artige Epigramm, ich glaube von Tirso de Wolina,
in welchem der Manzanares mit einer Universität verglichen
wird, die im Sommer "Bacanzen" hat, und nur im Binter
"Cursus" hält:

Como Alcalá y Salamanca Teneis, y no sois colegio, Vacaciones en el verano. Y curso solo en el invierno.

Auf bem bieffeitigen linken Ufer bes Manganares munbet Die Tolebobrude auf einen halbfreisförmigen Plat, beffen Rand mit toloffalen Standbilbern, mit Phramiben und geftutten Gaulen befett ift, und von biefem Plat aus laufen in gleichmäßiger Entfernung von einander brei breite Baumgange nach brei verfchiebenen Thoren ber Stadt. Der mittlere biefer Wege fteigt zwischen achtfachen Afazienreihen gerade auf nach bem Thor von Tolebo, einem ber wenigen ichonen Baubentmale, welche bie Regierung Ferbinands VII. hinterlaffen hat. Die Strafe gur Rech= ten, welche unfer Gilmagen einschlug, führt in fanfterer Steigung an die Stadtmauer, und biefer entlang zu bem Thor von Atocha. Die Einfahrt burch biefes Thor gibt fogleich einen großartigen Begriff von Mabrib. Dit bem erften Schritt innerhalb ber Stadt ift man in bem Prato mit feinen breiten, forgfältig geebneten Bangen, feinen bichtbelaubten Ulmen und feinen prachtvollen marmornen Springbrunnen, gebabet in festtäglichem Connenglang.

Rechts vom Brado liegt hinter einem unabsehbar langen Gifen= gitter ber botanische Garten, ein mahrer Walb von ebeln Bierpflangen und Blumen, burch ben fich bie reigenbften Schattengange hindurchziehen. Da wo ber botanische Garten enbet, ftoft ber Blid auf einen Balaft von ungeheuern Berhaltniffen, in welchem fich bas Nationalmufeum befindet, und jenfeits biefes Schloffes beginnen bie Unlagen bes Buen-Retiro, vor benen inmitten eines Relbes von Rofen und Lilien ber Obelist emporfteigt, welcher bas Bolf von Madrid täglich an ben gwar unglücklichen, aber ruhmvollen zweiten Dlai von 1808 erinnert. Quer vor bem Brabo lieat Die Strafe von Alcalà, breit wie ein Marftplat, welche rechts auf bas stattliche Thor von Alcalà hinausläuft, und links zwischen Afagienalleen und Prachtgebauben in ben Mittel= vunft ber Stadt, nach ber Buerta bel Sol, hineinführt. Jenfeits ber Strafe von Alcalà, und in gleicher Linie mit bem Prabo, bilbet bie Alameda be Recoletas noch eine ftunbenlange Fortfegung biefes Spazierganges.

Die Zollburchfuchung — benn selbst in Mabrid, sechzig Meilen von ber nächsten Landesgränze, glaubt man sich nicht sicher vor dem Schmuggel — wird in der Schreibstube des Eilwagens mit Glinupf und mit musterhafter Ordnung abgemacht; der Reisende gibt dem Schaffner und den Escopeteros, die sich wie Schildwachen zu beiden Seiten der Thür aufgestellt haben, das brauchmäßige Trinkgeld, und wie weiland ein Ritter, der auf Abenteuer auszog, macht er sich dann mit dem schwerbeladenen Wagenknecht hinter sich auf den Weg, um eine Stätte aussindig zu machen, wo er sein Haupt niederlegen möge.

Man glaube nicht, daß die Vergleichung mit dem fahrenden Mitter zu anspruchsvoll seh, denn es ist wahrhaftig keine kleine Aufgabe, in Madrid als Fremder eine Wohnung zu suchen. In zwei der besten Gasthöfe der Stadt, die man ihrem Aussehen nach kaum für Handwerkerherbergen gelten lassen würde, bot man mir Zimmer an, in denen ich nicht hätte schlafen mögen und wenn man mir jede Nacht mit einer Unze bezahlt hätte, statt mir eine Unsumme von Realen dafür abzuverlangen. Mein Pack-

träger fluchte eine Weile lästerlich zwischen ben Zähnen über meine Ungenügsamkeit und über die Schwere meines Koffers, und schlug mir dann vor, mich in eine sogenannte Casa de pupilos zu sühren. Ich nahm diesen Vorschlag an und wünsche mir Glück dazu, denn ich habe dadurch ein äußerst anständiges Unterkommen um billigen Preis gefunden. Die Spanier selbst ziehen auf Reisen diese Säuser immer den Gasthöfen vor, und gewiß mit Recht. Die Casas de pupilos werden von bürgerlichen Familien gehalten, die ein paar Zimmer zur Aufnahme von Miethsleuten einrichten, welche zugleich die Beköstigung bei ihnen sinden, und Reinlichsteit, sorgsame Behandlung und Wohlfeilheit sind die wesentlichen Vortheile, die man in jenen Häusern vor den Bewohnern der Gasthöfe voraus hat.

Ich habe mir bis jest eingebildet, bag Madrid eine ziemlich junge Stadt fen, allein ber biefige Ralender, eine mahre Fundgrube nüplicher und erbaulicher Renntniffe, belehrt mich eines beffern, indem er mir ju miffen thut, bag bie Grundung von Mabrid bis in bas britte Jahrtaufend vor unferer Beitrechnung binaufsteigt. Der Erbauer ber Stadt mar nämlich ber Pring Denoblanor, Cohn bes Ronigs Tiberius von Toscana, und bie Beiffagerin Manto, von welcher bie neue Stadt Mantua genannt wurde, mit bem Beinamen Carpetana, weil fie im Lande ber Carpetaner gelegen und um fie von bem italifchen Mantua gu unterscheiben. Laffen wir inbeffen ben Mabriber Ralenber mit feiner Beitrechnung bei Seite, fo findet fich bie erfte hiftorifch fichere Er= mahnung Mabribs im Jahr 930, wo König Ramiro II. von Leon mit Beeresmacht in Diefe bamale noch ben Arabern gehörige Stadt einfiel, ben größten Theil ihrer Einwohnerschaft erwürgte, ihre Mauern fcbleifte und bann mit reicher Beute nach Saufe gurud= fehrte. Die Stadt wird in jenen Beiten Magerit genannt, ein Bort, bem man eine grabifche Ableitung gibt und bas auf ben ebemaligen Bafferreichthum biefer Gegend hindeuten foll. gefällt weit beffer jene andere Etymologie bes Namens Mabrid, Die fich auf bas Wappen ber Stadt ftupt, und an welche bae hiefige Bolf ebenfo fest glaubt, wie an bas Evangelium. Mabrib

führt nämlich einen Baren im Wappen, ber an einem Baum aufgerichtet fteht, und als Commentar zu biefem Bilbe gebort Die folgende Sage. Bor Beiten, ale nur ein paar einzelne Saufer mitten im Balbe an ber Stelle ftanden, bie heutzutage Dabrid einnimmt, flüchtete fich bier ein Anabe, von einem Baren verfolgt, auf einen wilben Rirschbaum. Der Bar fchidte fich an, ibm gu folgen, ale bie Mutter bes Anaben mit verzweiflungsvollem Gefcbrei berbeieilte; aber ber Bube, ohne an feine eigne Gefahr gu benten, und nur um bie Mutter besorgt, rief ihr von feinem Baum herunter gu: Madre id! Madre id! Mutter, macht, bag Daber benn burch bie Bufammenziehung jener ibr fortfommt. beiben Borter ber Name ber fpanischen Sauptftabt, in welchem Das Undenken an jenen tapfern Burichen verewigt ift. Wie gefagt, Diefe Ableitung gefällt mir, und ich begreife febr gut, bag bie Madrilenos von feinem andern Urfprung bes Namens ihrer Stadt reden hören wollen.

Lange vor Philipp II. murben in Madrid fehr oft bas Soflager und bie caftilianischen Cortes gehalten. Der erfte Reichstag von Madrid fällt ichon in das Jahr 1309, gerade zweihundert Jahre, nachdem die Araber zum lettenmal aus ber Stabt ver= trieben waren. Nach bem Tob Ferbinanbs bes Katholifchen verlegte ber Carbinal Ximenez ben Sit ber regentschaftlichen Regierung von Toledo nach Mabrid, und man zeigt hier noch heute bas gegenwärtig bem Bergog von Infantato gehörige Saus, aus beffen Fenfter ber Cardinal ben bei ihm versammelten Großen, welche ihm bas Recht zur Ausübung ber regentschaftlichen Gewalt ftrei= tig machten, die im Feuer exergirende Artillerie mit ben Worten zeigte: bas find bie Bollmachten, fraft beren ich bis zur Unfunft bes Königs regieren werbe. Die Bollmachten bes Carbinals wurden zureichend gefunden. Karl V. pflegte bei feinem Aufent= halt in Spanien ben hiefigen Alcazar zu bewohnen, und fein Gobn erhob Madrid bekanntlich zur ftändigen Refibenz. Rurg nach bem Tobe Philipps II. murbe bas Hoflager indeffen aus mas immer für Gründen nach Valladolid verlegt, wo baffelbe fünf Jahr verblieb. Biele Uebelftande machten es jedoch balb einleuchtenb,

daß Valladolid sich nicht zum Sitz ber Regierung eigne, und da die Stadt Madrid sich überdieß erbot, die Rückfehr des Hofs durch die zehnjährige Abgabe des sechsten Theils des Miethwerths aller Häuser zu erkausen, so hielt Philipp III. 1606 seinen Wiederseinzug in Madrid, dem seit dieser Zeit die Privilegien der Ressidenzstadt nicht mehr streitig gemacht worden sind.

Das heutige Mabrid nun gilt gewiß mit Recht für eine Schöpfung Philipps II., die zumal von bessen beiden nächsten Nachfolgern in demselben Sinn fortgesetzt ist. Juan Battista de Toledo und Juan de Herrera sind die Baumeister, welche der spanischen Königsstadt den Stempel der Größe und der Pracht aufgedrückt haben, durch den sie auf den ersten Blick einen so mächtigen Eindruck hervorbringt. Sogar bis auf die neuesten Tage herab hat sich in der Architektur von Madrid ein Theil des Geistes fortgeerbt, welcher die Regierung des pomphaftesten Kö-nigs, der je das Scepter geführt hat, durchwehte.

Aber die Menschen haben fich hier in Madrid ftarter und rafcher gemanbelt, als in irgend einer anbern fpanischen Stadt. Im Innern ber Saufer mag es noch spanisch zugeben; aus ber Gaffe find die Merkzeichen bes nationalen Lebens fo gut wie gang verschwunden. In ben Stragen von Sevilla, in Cabig und felbit in Barcelona fann man feinen Schritt thun, ohne burch irgend eine lebendige Erscheinung baran erinnert zu werben, bag man in Spanien, bag man in einer neuen Welt ift; bie Bevolkerung von Madrid bagegen hat in ihrem äußern Wefen einen gang fosmo= politischen, b. h. gar feinen Charafter. Doch ich fühle, bag ich mich zu ftart und zu allgemein ausbrucke, und bag ich wenigstens gu Gunften ber Frauen einen Borbehalt machen ning. Dieje haben auch hier ber unendlichen Mehrzahl nach bas mefentligfte Stud ber alten Landestracht, Die Mantille, beibehalten, und ich muniche ihnen Glück bagu. Man wirft ben Mabriberinnen Mangel an Grazie vor, und mohl nicht gang ohne Grund; gewiß ift es, baß ihnen Die Unmuth ber Saltung und Die Leichtigfeit und Glegan; ber Bewegungen fehlt, welche ben Andalufferinnen angeboren find — Eigenschaften, Die man mit bem Ausbruck sal andaluza

portrefflich charafterifirt, benn fie find wirklich die Burge ber forverlichen Schönheit. Auffallend ift bier in Mabrib zumal ber üble Körperbau und die Unbeholfenheit ber Rinder aus den mohl= habenden Familien, Die man halb nadt auf ben Spaziergangen binter fich berichleppt. Schwerfällig und trage über alle Begriffe, ohne Musbrud in ben Gefichtern und febr oft mifgeftaltet im höchsten Grabe, murben bie Madriber Rinder ein flägliches Bilb ber geiftigen und forperlichen Berfruppelung geben, auch wenn fie nicht mit bem Raffinement ber Geschmacklofigkeit angezogen waren, in welchem bie hiefigen Mutter zu wetteifern icheinen. Möglich, bag bie vierschrötigen Ummen, bie man bier in großer Anzahl fieht und beren plumpe Naturen einer gang andern Race anzugehören scheinen als ber fpanischen, für ben Digwachs ber Rinder verantwortlich find, bie man ihnen anvertraut. Diefe Boraussetzung macht es vielleicht auch erklärlich, bag fich jene Fehler beim Beranwachsen ber Rinder nach und nach verlieren, jo bag aus ben fleinen Robolben gulett gang fcmude junge Burichen und gar feine Madchen werben, welche ben Undalufferinnen nachstehen mogen, die aber gleichwohl in mancher andern großen Stadt viel Reid und viel Giferfucht erregen murben.

Die männliche Jugend in Madrid hat im Allgemeinen jenen schmächtigen Buchs und jene blasse seine Miene, die ein Erzeugniß der Hossuck und jene blasse seinen, die ein Erzeugniß der Hossuck und sehn scheinen, und die man überall wiedersindet, wo es einen Hosabel und hösische Sitten gibt. Man schreibt
den Madridern viele natürliche Anlagen, Geist und Witzu, aber
man beschuldigt sie zugleich, daß sie mit ihrem Pfund nicht zu
wuchern wissen, daß sie die Arbeit scheuen und deßhalb gewöhnlich ohne alle ernstere Bildung bleiben, so daß sie sich sogar nur
in seltenen Fällen zur Bekleidung von öffentlichen Aemtern befähigen, die auf diese Weise fast alle in den Händen von Leuten
sich besinden, welche in der Provinz geboren sind. Die galante
Intrigue ist für die meisten der jungen Madrider daß große Interesse des Lebens; daß Kassechaus, der Prado, daß Schauspiel
und die Tertulia sind die Beschäftigungen aller ihrer Tage. Glücklicher oder unglücklicher Weise hat sich in einer Menge von

Familien bis auf ben heutigen Tag Reichthum genug vererbt, um ben Söhnen bieg Leben bes Müßiggangs und bes Luxus möglich zu machen, wogegen benn freilich bie Töchter gewöhnlich ohne Aussteuer verheirathet werben.

Manner und Frauen machen bier in Mabrid einen weit grogern Rleiberaufwand als in irgend einer anbern Stadt, bie ich fenne. Die vornehme Welt scheint auf ben erften Blid unendlich zahlreicher zu fehn als in Paris, obgleich bie fpanische Sauptftabt faum ben vierten Theil ber Bevolferung von Baris haben mag. Un ben glangenbften Tagen findet man in ben Tuilerien nicht bie Salfte ber eleganten Berren und Damen beifammen, Die fich bier jeben Abend auf bem Brado brangen. Das erflärt fich freilich jum Theil baburch, bag in Mabrib Jedermann auf ben Brabo geht, mahrend bie Parifer an und fur fich feine großen Spagier= ganger find, und fich außerbem an verschiedene Orte vertheilen; aber es fommt bagu überdieß, bag bie Sucht ber untern Stande, es ben wohlhabenbern Rlaffen an Rleiberlurus wo möglich gleich gu thun, bier in Mabrid weit größer und allgemeiner ift, als in Baris. Taufende, bie fich an jedem andern Ort im Sinter= grund halten murben, mifden fich bier unter bem Schut eines mobischen Rodes, weißer Glacehandschuhe und einer Diamantnabel in ben bichteften Saufen ber ariftofratischen Gefellschaft, und es gibt vielleicht fein Muge, bas genbt genug mare, um biefe Gin= bringlinge herauszuerkennen. Denn ber Spanier hat nachft fo vielem andern auch bas mit bem Orientalen gemein, bag er fich mit wunderbarem Tatt in jebe bobere Rolle hineinfindet, mag ber Bufall fie ihm zuwerfen ober mag er fie im fauern Schweiß feines Ungefichts erworben haben.

An Denfelben.

Mabrit, 24. Juni.

Wenn, wie Die Alten fagten, ber Aufruhr wirklich ber Cohn bes Gerüchts ift, fo wird eine neue Revolution in Spanien ichwerlich lange ausbleiben. Man fann ohne Uebertreibung fagen, baß hier in Madrid bas Borgefühl naher Erschütterungen allge= mein ift, wiewohl es von gemiffen Seiten ber natürlicher Beife nicht eingestanden wirb. Die beabsichtigte Beschleunigung ber Rudfehr bes Sofs beweist zur Genuge, bag bie Regierung felbit ber obwaltenden Spannung ber Bemuther eine fehr ernftliche Bedeutung beilegt. Die letten Gewaltmagregeln gegen bie Breffe und die Voraussicht, daß ihnen noch hartere Schläge folgen werben, die Abdankung bes Don Carlos, die neuen Bewegungen ber Carliftischen Partei, Die Furcht vor ber Berheirathung ber Ronigin Ifabella mit bem neuen Pratenbenten, und endlich bie Beforgniffe, welche bie Unterhandlungen mit Rom einflößen, bas find bie zunächst liegenden Urfachen ber in biefem Augenblicf in ungähligen Röpfen und ungähligen Bergen herrschenden Gahrung. Dazu kommt benn noch ber alte Parteihaß, ber perfonliche Gigen= nut, welcher bei einem neuen Umschwung ber Dinge zu gewinnen hofft, und bie ungludfelige Sudyt nach ervigen Neuerungen, welche fo viele Revolutionen wie eine Beft bei Taufenben und aber Taufenden bes fpanischen Bolfes zurudgelaffen haben. Die herrschende Partei gibt fich die Miene, als ob fie großes Ber= trauen auf bas Beer fete. Das spanische Beer ift allerbings gegenwärtig in einem beffern Stande, als feit vielen Jahren. Es gahlt 110,000 Mann, es ift gut befolbet, gut gekleibet, bie ver= bachtigen Officiere find aus bemfelben befeitigt, und bie alten Truppen, benen Meuterei und Aufruhr fo oft als vaterländisches Berdienft angerechnet und baburch zur Gewohnheit geworden mar, Diefe Truppen find beinahe bis auf ben letten Mann verabschiedet und burch junge Solbaten erfett, gegen beren Treue und Manns= zucht bis jest noch nichts Thatfächliches einzuwenden zu febn scheint. Wenn es aber schon im Allgemeinen schlimm um jebe Regierung fteht, welche auf bas beer rechnet, um fich gegen bas Bolf zu behaupten, fo ift bem boppelt fo in Spanien. berige Erfahrung bat gezeigt, bag in Spanien weniger als in irgend einem andern Lande auf die Truppen zu rechnen ift, wenn es fich barum handelt, einer großen Boltsbewegung bie Spite gu bieten. Go oft bas fpanische Beer nicht felbst ben erften Unftog zu ben Revolutionen gab, bie feit breifig Jahren über bas Land ergangen find, fo oft ichloß es fich wenigstens ohne große Schwierigfeiten jeber Staatsneuerung an. 3m Jahre 1815 machte bas Beer mit Ferdinand VI. Die Revolution, welche Die Berfaffung umftieß, und fünf Jahre fpater mar es baffelbe Beer, welches Diefelbe Verfaffung wieder in Rraft feste, um fie 1823 von neuem im Stich zu laffen. Und fo haben bie fpanischen Truppen bis in bas Jahr 1843 binein jebesmal bie Waffen geftrectt, wenn es barauf ankam, bie Berfaffung bes Lanbes gegen Gewalt zu vertheibigen, mochte biefe Gewalt von oben ober von unten, ober fogar vom Auslande fommen. Wo lage aber ber Grund zu ber Unnahme, bag bie beutige Regierung mit bem Beer glücklicher fenn wurde, als fo manche ihrer Borgangerinnen? Dagegen bat man alle Urfache zu glauben, bag für einen gemiffen Fall, ber nicht fur gang unwahrscheinlich gilt, gerabe bas Beer wieber zuerft Die Fahne ber Emporung erheben werde. Ich fpreche von bem Fall, bag ber Sof mirtlich mit bem Plane umginge, Die Ronigin mit bem Sohne bes Don Carlos zu vermählen. Ausländer, bie im fpanischen Rriegsbienfte fteben, und bie bei biefer gangen Frage meber ein Meinungs = noch ein Parteiintereffe haben, ver= fichern mich, bag ber Wibermille, ber unter ber großen Mehrheit ber Officiere gegen bie gange Familie bes Don Carlos berriche, unüberwindlich fey, und bag wenigstens brei Biertheile bes Beers augenblicklich zur Partei ber Revolution übergeben murben, fo= bald es fich zeigte, bag bie Regierung wirklich mit jenem Bei= rathsplane umginge. Daß bie Unhanger bes fraglichen Planes überhaupt außerhalb ber Carliftifden Partei gablreich feben, ftebt febr zu bezweifeln. Wenn bie Carliftifche Efperanga behauptet,

bei einer allgemeinen Abstimmung über bie Bermählungsfrage würden wenigstens neunzehn Zwanzigstel ber fämmtlichen Spanier, und vier Fünftel ber Bevölkerung von Madrid sich für ben neuen Prätendenten erklären, so ist bas nichts weiter als eine lächersliche Aufschneiberei.

Um 19. Juni murbe vom Generalcapitan in Catalonien, General Concha, ber bereits ermahnte Erlag gegen Don Carlos in Barcelona veröffentlicht. Derfelbe ift in Form einer Rriege= minifterialbepefche, und hat bie Unterschrift bes Generals Ramon Narvaez. Es merben barin alle Behörden gur Wachfamfeit ermahnt gegen bie Feinde ber öffentlichen Rube, und erinnert, bag "ber Rebell Don Carlos und feine gange Familie außer bem Befet erflart, burch bas Staatsgrundgefet und burch fpecielle Gefete von der Thronfolge ausgeschloffen und ihrer Rechte als fpanische Infanten verluftig find. Alle bie an ber Berwirklichung ihrer chimarifchen Unfprüche Theil nehmen follten, mußten, unter meldem Schleier fie fich auch verbergen mochten, bis zur Bertilgung verfolgt werben, wenn fie fich auf fpanischem Boben zeigen. Die Schulbigen, bie ergriffen murben, maren ale Berrather und er= flärte Feinde des Throns und der Nationalfreiheiten fummarifc und in fürzefter Frift von Rriegsgerichten abzuurtheilen, bas Befet mußte unerbittlich febn ac."

Indem ich die in den letzten Tagen erschienene Historia critica de las cortes resormadas öffne, fällt mein Blick auf einen deutschen Text, dessen ersten Worten man est sogleich ansieht, daß sie unmöglich ein Citat sehn können. Ich lese weiter und sinde ein Porträt des Herrn Gonzalez Bravo, zu dessen stärksten Zügen man unsere Sprache geborgt hat. Ob dieß Porträt ähnlich seh oder nicht, muß ich dahingestellt sehn lassen, sprechend aber ist est jedenfalls, und die Feder, die est gezeichnet, gehört ohne Zweisel zu den schärssten und wizigsten, welche sich jemals in den spanischen Parteienkrieg gemischt haben.

"Alls Minister ber auswärtigen Angelegenheiten, heißt es in unserm Pamphlet, spielte herr Gonzalez Bravo keine ganz üble Rolle, ja machte er eine ganz leidliche Figur. Er konnte nicht

frangoftich fprechen, und er rabebrechte es. Es fehlte ihm an perfonlicher Burbe, und er blabte fich auf. Er ift ein Ignorant und er erregte bei allen ben 3meifel, ob er nicht boch vielleicht etwas miffe. Da es ihm nicht gelang Knoten zu lofen, fo fcmitt er fie burch. Er hatte nicht immer eine Meinung, aber er faßte immer einen Beschluß. 3ch weiß von gewiegten Diplomaten, bag er ihre Bemerfungen mit einem geringschätigen Lächeln zu beant= worten pflegte. Diefe Manner glaubten, bag er ihr Raifonne= ment ablehne, weil er es burchschaue, aber er schwieg nur, weil er fie nicht begriff. Das mas er fich bie Miene gab, ju ver= ichweigen, verlieh ihm größeres Unfeben, als bas mas er zu fagen mußte. Er begunftigte bie Granbeza aus Chrgeig, und er verachtete fie aus Eitelfeit. Die Magnaten empfing er - wenn er fle empfing - mit ichroffem Wefen; und aber, feine Freunde vom Raffeehause ber, empfing er immer und immer mit ber alten Bertraulichkeit. Meine Dankbarkeit ift ihm bieg Zeugnig fculbig. 3ch fahre fort. In feinen Worten verbammte er bas Lafter. 3ch babe es aus feinem eignen Munte gebort, und ich zweifle bennoch baran. Er lobte bie Tugenb. Auch bas habe ich aus feinem Munbe gebort, und ich zweifle gleichfalls baran. ter! 3ch will feine Bergangenheit und feine Bufunft ergablen, obne irgend etwas bavon zu verschweigen. Wollte Gott, bag feine Jugend ein Entschulbigungegrund für feine vielen Berfunbigungen mare! Aber ach, alle Jugend ber Welt reicht nicht aus, um fo viele Schulb zu milbern! Wie fehr es auch meinem Bergen webe thut, ich muß bie Wahrheit fagen. Aber bamit feine Schuld weniger bekannt werbe, will ich fie in einer frem= ben Sprache ausbruden. 3d bitte ben Lefer inftanbigft, um ber Ehre meines Freundes willen bie folgenben Gate nicht ins Gpanifche zu übertragen."

Nun heißt es in beutscher Sprache: "Als pseudonym Ibrahim Clarete schrie er wie Drouet im Convent: lagt uns Banditen seyn für bas öffentliche Wohl! Und später als Minister, scheint es, wiederholte er: lagt uns Nerone seyn für bas öffentliche Wohl: Ibrahim Clarete war als Zeitungsschreiber so schmutig

wie Marat und fo hohl wie Robespierre. Er verleumbete acht= bare Familien und schleifte bas Chebett feiner Königin burch bie Gaffen; nachher aber zum treuen Sund verwandelt bewachte er treulich ihren Schlaf. Gitler Erfat! Bon berfelben Ronigin, beren Ramen er in efelhaften Diatriben entehrte, murbe Gonga= leg Bravo mit Burben und Gnabenbezeugungen überhäuft. Bergebliches Bemühen! Die Königin von Spanien fonnte wohl einen ficilianischen Banbiten zu Ehren bringen, aber ben Belei= biger einer Dame in ber Meinung eines Spaniers wieber bergustellen wird ihr nie gelingen. Ich bente immer, bag noch einmal mit Gonzalez Bravo etwas gang Stupendes in Spanien Ich meine nicht, bag er fich verkauft, aber er vorgeben wird. Wie ein Spiegel ift er bereit, jebes wird fich faufen laffen. feindliche Licht zurückzuftrahlen, bas man auf ihn werfen läßt. Beständig ein Werfzeug in ber Sand bes Mächtigen muß er noch Freiheits = ober Königsmörber werben, muß er noch ben Despotismus ober bie Republik proflamiren. Noch wird es geichehen, bag wir ibn ben Mantel ber Cafaren, Emblem ber absoluten Gewalt, ober bas Armfunberfleit, bas Symbol fchimpf= licher Strafen, um Die Schultern ber fpanischen Königin ichlagen feben."

Die Schreibung eines ober zweier Wörter gibt biesem fleisnen Auffat bas gultigste Zeugniß bes spanischen Ursprungs. Ungeachtet jener Verstöße möchten sich aber boch in unserm sprachzgelehrten Deutschland wenig Febern finden, die im Stande wären, eine Seite spanisch mit ähnlicher Gewandtheit bes Ausdrucks zu schreiben.

An Denfelben.

Matrit, 27. Juni.

Seit acht Tagen, fo oft ich auf meinen Wanberungen burch bie Gaffen von Mabrid bie Augen aufschlage, um bem lehrreichen Studium ber Mauerschriften obzuliegen, ftoge ich auf ben Unichlaggettel bes Circo: Il Nabuco, drama lirico in cuatro actos, del maestro Verdi. Wer ober mas mag ber Nabuco fenn? Der Theaterzettel, ber nach fpanischer Sitte fein Berfonenverzeichniß enthält, gibt mir nicht ben minbeften Aufschlug über bie Bebeutung bes Titelworts. Nachdem ich baffelbe fehr unfreimillig amangiamal und öfter gelefen, wird meine Neugier gur Ungebulb. Umfonft hete ich mein Gebachtnig auf Die Spur bes rathfelhaften Namens; es fommt feuchend und lendenlahm vom fruchtlofen Suchen gurud. Gereigt bis gum Meugerften hafche ich heute Morgen auf ber Puerta bel Sol einen Florentiner beim Anopf= loch. "Sagen Sie mir boch, ift ber Nabuco ein Fisch ober ein Bogel?" Beig nicht, antwortet er mir; fragen Gie einen Gpanier. Glüdlichermeise entbede ich einen Befannten in ber Perfon bes Sauptmanns, ber aus einem Tenfter bes Posthaufes heraus tieffinnige Betrachtungen über Die Unnehmlichkeiten bes Wacht= bienftes anftellt. "Wollen Gie mir nicht fagen, ob ber Nabuco braun ober blond ift?" Das werben Gie ohne Zweifel vom erften besten Italiener erfahren konnen, erwiedert er mir. "Mit nichten, ber Nabuco ift fein Italiener." Dann bleibt Ihnen nichts übrig, als fich an einen Gitano zu wenden; ich verftehe fein rothwälfch, ich, carujo! Ich ging gefentten Ropfes nach Saufe; meine Wirthin beflagte fich, bag ich ihrem Buchero fein Recht nicht angebeihen laffe; mahrend ber Giefta traumte mir, ber Nabuco feb ber Untidrift. Entfest fuhr ich aus bem Schlaf auf, und in brei Sprüngen mar ich auf ber Bibliothef. Das Wörterbuch ber Crusca, wenn ich bitten barf, fagte ich bem Buchermann, ber fich fragent zu mir berüberbeugte. Die Erusca mar ftumm wie bas Grab. Salb verzweifelt verlangte ich bas Wörterbuch der spanischen Akademie; die einzigen Analoga, die ich darin fand, waren nabob und trabuco. Boll Grimm schlug ich den Quartsband zu, daß eine dicke Staubwolke vom Tisch bis zur Decke hinauswirbelte, aus welcher ich wie Jupiter aus einem Donnerswetter fußstampfend hinausries: Mag alle Welt gegen mich versschworen sehn, ich will hinter das Geheimniß kommen, und sollte es mich drei Stunden Verdi'sche Musik kosten.

Gefagt, gethan; ich ging gerabe vorwärts nach bem Circo wie ein Beteran auf bie Batterie, ohne mit ben Wimpern gu guden. Die Duverture, eine Grabesmelodie, ift gludlich über= ftanden, und die Sandlung beginnt. Wir find in Sprien ober Rappadocien, vielleicht auch in Armenien; die Theatergeographie ift eine fo fcmierige Wiffenschaft, bag meine Ungewißheit einige Entschuldigung verdient. Benug, wir find in einem Lande, wo Die Weiber Pumphofen tragen, und wo bie Manner in Weiberröcken einhergeben. Das Bolf ift in einer Urt Tempelhalle ver= fammelt, und ber Dberpriefter führt bas große Wort. Was er aber fagt, banach frage man mich nicht; benn man fiebt ibn blog sprechen, und ich verstehe mich schlecht auf die Mimit, selbst wenn ber Mund noch fo weit babei aufgeriffen wirb. Damit will ich ben Oberpriefter feineswegs ber Lungenschwäche verbächtigen; aber neben biefer Bartitur murbe felbft Stentor gum Stummen werben. Denn man glaube nicht, bag Madrib in ber Mufif hinter ber Mobe guruck feb; nein, nein, wir haben es mit einer Oper vom neueften Schnitt zu thun, mit einem ber Tonftude, in melchem man die Noten nicht gahlt, fondern mit Scheffeln mißt, mit einer von ben Opern, die bem Buhörer brei Tage lang in ben Ohren nachgellen, so daß er fich mahrhaftig nicht beklagen fann, nicht voll für fein Gelb gehabt zu haben. Der Paufen= schläger holt aus, als ob er Solz spaltete, Die türkische Trommel thut es ber Paufe gleich, ber Beckenschläger läuft augenschein= lich Gefahr, fich im fünftlerischen Gifer bie Urme auszurenten, Die Blasinftrumente broben unter bem Meolushauch ber Mufifer ju berften, und jeber ber Bafgeiger ift ein natürlich Cbenbilb Des Thome im fiebenzigjahrigen Beburtetag

"ber mit gewaltiger Arbeit Saderling fonitt, benn ihn fror;"

nur daß es die Baßgeiger ebensowenig fror als die übrigen Mufifer; im Gegentheil, ben fammtlichen Mitgliedern des Orchesters
laufen die Schweißperlen über das Gesicht, und ber Zuhörerschaft gleichsalls. Rurz, asiatischer Gegenstand, asiatische Musik,
wie sie bort hinten am Altai herum etwa in der Horde vom
schwarzen Schaf gebräuchlich sehn nuß.

Aber auch auf ber Buhne legt man bie Sanbe nicht in ben Schoof. Der Oberpriefter geht mit großen Schritten auf und ab; er hebt bie Urme gen Simmel, er fchlagt an feine Bruft, furg, man merkt ihm an, bag etwas Augerorbentliches vorgeben muß. Er hat ein junges Mabden in bie Salle geführt, bas er bart anzulaffen icheint, bas er mit milber Geberbe bebrobt. Ift es eine migrathene Tochter, ober eine bem Gott untreu geworbene Priefterin? Ingwischen ift aus bem Sintergrund im phrygifden Mantel, in Escarpins und mit wallenbem braunem Lodenhaar, bas ben blogen Naden umfpielt, ber mobibefannte Mifo ober Liciba, ober Dario hervorgefommen, ber feit Meta= ftafio's Zeiten in ber italienischen Oper ebenso unentbehrlich ift, wie Arlechino in ber Bantomime. Der Oberpriefter wendet fich an ben Braungelodten, um bie fcone Gunberin ober Gefangene feiner Sut zu überantworten, und er merft nicht, ber leichtfinnige Graubart, bag er ben Bod zum Gartner beftellt! Raum bat er mit bem versammelten Bolt ben Rucken gewendet, fo beginnt eine gartliche Scene bes Wiederfindens. 3ch hatte es bem Alten vor-Das Liebespaar hat fich aber noch nicht halb ausjagen wollen. fatt gefost und geschmollt, ale bie Thur auffpringt und, in blinkenden Stahl gehüllt, eine von Rampf ober Leibenschaft glu= bente Rriegerin erscheint. Gollte es vielleicht bie Ronigin ber Amagonen fenn? Bewiß ift es, bag fie ben Bogen ebenfo gut nach ber linken als nach ber rechten Schulter fpannen konnte ohne Gefährbe. Scene ber Buth und ber Gifersucht. Braungelodte zeigt fich unerbittlich und unerschütterlich, und feine Stanthaftigfeit macht feinem Befchmad alle Chre.

plötlich von allen Seiten das Bolk in wilder Angst in die Halle, bas Berhängniß scheint sich entladen zu sollen, man hört donnernde Huftritte auf den Brettern, und hoch zu Roß erscheint
im Hintergrund der König. Seine Majestät ist ungehalten, seine
Majestät rollt die Augen und ballt die Fäuste; es kommt zum
Tolch- und Schwertzucken; aber für dießmal geht die Sache
glücklicherweise noch ohne Blutvergießen ab, und der Tumult ist
einigermaßen beschwichtigt, als der Vorhang fällt.

Ich fand mich nach biefem erften Aufzug unwiffender als guvor, und ging beghalb in bem Zwifchenaft, bas Buch zu faufen. Diefer Gebanke mar eine Gingebung bes himmels, ohne bie ich nimmermehr über bie wichtige Frage ins Reine gekommen mare, bie mich in bas Theater geführt hatte. Der Nabuco - benn ich will mit meiner mühfelig erworbenen Wiffenschaft nicht geigen ift Niemand anderes als ber König Nebutadnegar, ber arge Seibe, beffen Name fich ber Librettofchreiber burch jene Abkurzung - bie Romanen fprechen ihn Nabucodonofor - veragerecht gemacht 3ch brauche nicht bingugufügen, bag bie Scene in bem Tempel bes eroberten Jerusalem spielt. Die schone Befangene Fenena ift die Tochter bes Königs von Babylon, welche ber Sohepriefter als Geifel behandeln will. Der Jungling mit bem Lockenhaar, ein Verwandter bes Ronigs von Juda, hat fie als Gefandter am Sof ihres Baters tennen gelernt u. f. w. Die Amazone Abigail ift bie vermeinte altere Tochter Nebufabnegars und zugleich ber bofe Damon nicht blog ber Liebenben, fonbern auch bes Königs, bes Bolfs ber Juben, furz aller Belt.

Unter Sturm und Drang spielt die Handlung in Babylon weiter. Nebucadnezar wird für seinen Frevel an dem Bolk des Herrn mit Wahnsinn gestraft, und Abigail bemächtigt sich der Krone. Ich versprach mir große Bühnenwirkungen von dem Wahnsinn Nebucadnezars. Die Verrücktheit als dramatisches Motiv ist so voll von hoher Poesse, von zartem Kunstgefühl, von seinem Geschmack! Das wissen denn aber auch die Theaters dichter, und zumal die Opernschreiber so wohl, daß wir selten mehr ein tragisches Bühnenstückt zu sehen bekommen, in welchem

nicht ein aut Theil Tollhäuslermefen vorfame, und barum ift, aufrichtig gestanden, ber gewöhnliche bramatische Wahnsinn ein wenig abgenutt. Das geftraubte Saar, bie balb ftieren, balb milbrollenden Augen, bas Bahnefnirfchen, bas gellende Auflachen mitten aus tiefer Schwermuth - alle biefe und hundert ahnliche Dinge find freilich auf ber Buhne von unglaublicher Schönheit und von hochbichterischer Wirfung, aber, wie gefagt, mir haben bas alles ein wenig oft gefeben und gehort, und es ift Beit, uns ben Wahnsinn in einer neuen Geftalt zu zeigen. Sier mar nun bie beste Gelegenheit bagu, benn man brauchte ja nur ein Rapi= tel aus bem Propheten Daniel-in Scene zu feten, und ich freute mich schon im voraus auf ben biblischen Nebukadnezar mit Rägeln wie Löwenfrallen und Saaren wie Ablersfedern, wie er auf allen Vieren geht, und Beu frift wie ein Ochfe. Und welche herr= liche Toneffette fich burch ein foldes Auftreten bes verrückten Ronigs motiviren laffen! bachte ich voll froher Erwartung. Aber, follten Gie es glauben, nichts von bem Allem fam zum Bor= ichein. Ich bin entruftet. Was wird aus ber bramatischen Runft werben, wenn unfere Dichter nicht einmal mehr ben Werth ber fostbarften Situationen erfennen, Die ihnen Die Gefchichte felbft an bie Sand gibt! Rebufabnegar rettet fich gulett aus Schmach und Glend burch feine Befehrung zum Glauben Ifraels:

> Dio di Giuda, gelobt et, l'ara, il tempio A te sacro, sorgeranno! Deh, mi togli a tanto afanno, Ed i miei riti straggeró. Tu m'ascolti! Giá dell' empio Rischiarita è l'egra mente! Dio verace, onnipossente Adorarti ognor sapró!

Der geftürzte König gewinnt burch bieg Berfprechen Krone und Scepter wieder, ber Bel zu Babel wird zertrümmert und alles endet in Freud' und herrlichfeit mit einem wirklich ergreifenden Dankgebet ber burch ihren neuen Glaubensgenoffen aus ber Knechtschaft befreiten Juden:

Immenso Jehova
Chi non ti sente!
Chi non è polvere
Innanzi a te!
Tu spandi un iride? —
Tutto è ridente.
Tu vibri il fulmine? —
L'uom più non è.

Dieser Schlußchor ist so vortrefflich in Musik gesetzt, daß er mit der Mittelmäßigkeit der Composition als Ganzes einigermaßen versöhnt. Der heidnische Lärm, mit welchem das Stück beginnt, nimmt übrigens während der drei letzten Akte bedeutend ab, und die Oper gewinnt in der That mit jedem Schritt, den sie vorwärts geht. Ein Duo zwischen Nebukadnezar und Abigail im dritten Aufzug riß das Publikum zu einem Ausbruch des Enthusiasmus hin, wie ich keinen ähnlichen je im Theater erlebt habe. Das große Talent Ronconi's hatte indessen an diesem Triumph weit mehr Antheil als das Verdienst des Tonsepers.

Die Truppe bes Circo ift überhaupt sehr gut zusammengesett. Frau Ober-Ross Abigail, obgleich, wie eben angebeutet, nicht mit glänzenden förperlichen Gaben ausgestattet, ift nicht nur eine ausgezeichnete Sängerin, sondern auch eine Schauspieslerin voll Geist und Kraft und Grazie. Die Gerren Carrion und Euzet (Ismael und der Hohepriester) behaupten mit Ehren ihren Rang auch neben Ronconi. Von Fräulein Moreno (Fenena) ist hingegen nicht viel anderes zu rühmen als ihr artiges Gesicht und ihre Jugend. Die Chöre sind außerordentlich zahlreich und besser als die der italienischen Oper in Paris: die Ausstatung des gestrigen Stücks war in einzelnen Theilen sehr reich und im Ganzen befriedigend zu nennen.

Der gegenwärtige Unternehmer bes Circo ift ber bekannte Bankier Salamanca, ber inbessen auf biesem Gebiet keinen Gewinn, sondern nur kunftlerischen Genuß und vielleicht auch bie Befriedigung eines gewissen Ehrgeizes sucht. Mit mediceischer Freigebigkeit hat er sein Theater auf einen Fuß gesetzt, auf

welchem es nur durch bedeutende Opfer erhalten werden fann. Ronconi z. B. hat außer andern Vortheilen einen monatlichen Gehalt von 30,000 Realen, wenigstens boppelt fo viel, als ibm bie Parifer Oper zahlte. Und ber Circo, weit entfernt, Unterftubung von ber Regierung zu erhalten, wie die großen Theater anderer Sauptstädte, befommt altem Bertommen gemäß nicht einmal ben Miethpreis ber königlichen Loge bezahlt, ja die Ronigin, so oft fie bie Oper befucht, läßt fich fogar fammt ihrer gangen Begleitung auf Rechnung bes Theaters mit Erfrischungen bewirthen - eine Sitte, Die man fehr unkoniglich, ober wenn man will, auch fehr foniglich nennen fann. Was aber Berrn Salamanca, Diefen Phonix unter ben Millionars, betrifft, fo wundere ich mich höchlich barüber, bag ihn feine Gerren Collegen noch nicht in Ucht und Bann gethan haben, bes bofen Beifviels Allermindeftens follte man boch auf wegen, welches er gibt. allen Borfen ber Welt einen Mann freditlos machen, ber ba zeigt, bag er feinen Begriff von bem Werth und ber Bebeutung bes Gelbes bat, indem er fich nicht entblodet, zum Bergnugen bes Publifums große Summen zu vergeuben, bie er vernünftiger= weife nur in Staatspapieren und Gifenbahnaftien anlegen fann, wenn er fle einmal nicht zur Unterhaltung von Bublerinnen und Pferben ober zu andern normalen Zwecken biefer Urt vermenben mill.

herrn A. in Paris.

Matrit, 4. Juli.

Alls Ferdinand "der Ersehnte" im Jahr 1814 nach Spanien zurückgekehrt war, da ging es bekanntlich mit beispiellosem Eifer an ein Restauriren, das geeignet war, selbst die Regierung von Heffen-Kassel neibisch zu machen und zu beschämen, die doch alles,

bis zu bem Bopf ber Solbaten und bis zu ber furfürftlichen Unrede mit "Er", wieder auf ben alten Sug gefett hatte. an anbern Orten, fing man in Mabrid bamit an, Die absolute Gewalt, die Camarilla und die Hofetifette wieder herzustellen, und nachdem hiemit bas Bichtigfte und Wefentlichfte geschehen war, legte man Sand an bie Reftauration ber Inquifitionsgefängniffe, ber Rapuzinerklöfter, ber Militarkommiffionen und einer Menge abnlicher Ginrichtungen aus ber guten alten Beit. Bulett, als man nichts Befferes mehr zu reftauriren wußte, gerieth bie Regierung auf ben Gebanken, ben von Karl III. am Brado erbauten Palaft wiederherzustellen, ben bie Frangofen halb in Trummern zurückgelaffen batten. Diefer Balaft, ein Werk bes vortrefflichen Meifters Juan be Villanueva, mar urfprünglich beftimmt, ein naturmiffenschaftliches und mechanisches Museum aufzunehmen, aber er mar nicht weit genug fertig geworben, um zu biefem 3weck benutt zu werden, und bie Frangofen hatten eine Kaferne baraus gemacht. Obgleich bie Roften bes Wieberaufbaues bes Palaftes auf 7 Millionen Realen angeschlagen waren, so murbe die Arbeit boch fehr rafch betrieben, benn bie Galanterie bes Ronigs gegen feine junge Gemahlin Maria Isabella von Portugal mar babei Die Königin, eine warme Freundin ber Rünfte, hatte im Spiel. nämlich bem für folche Dinge höchft gleichgültigen Ferbinand VII. in einer ichmachen Stunde bas Berfprechen abgenommen, aus ben Meisterwerfen ber Malerei, Die in vielen foniglichen Schlöffern gerftreut waren, in Mabrib eine große Galerie zu bilben, welche bann nirgends beffer untergebracht werben fonnte, als in bem Palaft am Brabo.

Das neue Museum wurde 1819 mit 311 Gemälden eröffnet. Nach und nach erweiterte sich die Sammlung bis auf 1949 Nummern, welche sie gegenwärtig zählt. Hunderte von Gemälden warten noch in den Niederlagen des Museums darauf, daß durch die Bollendung des Ausbaues des Palastes Naum gewonnen werde für ihre Aufstellung, und außerdem sind in den königlichen Bestügungen, welche man zum Vortheil des Museums geplündert hat, noch immer so viele Bilder vorhanden, daß es leicht sehn würde,

ben bisherigen Katalog bes Museums zu verdoppeln. Der Escorial allein, welcher 101 ber besten Werke in bas Museum geliefert hat, besitzt gegenwärtig noch über 600 Gemälbe, unter benen viele von großem Werthe.

In ihrer heutigen Geftalt nun ift biefe Gemälbegalerie, wenn auch nicht bie gablreichste, boch höchft mahrscheinlich bie koftbarfte, Die es gibt. Des Mittelmäßigen ift fo wenig barin, bag es in ber großen Maffe bes Ausgezeichneten und bes Meifterhaften bei= nahe völlig verschwindet. Die spanischen und bie italienischen Schulen find in bem Mufeum überaus glangend reprafentirt. Der Name Murillo's fommt in ben fpanifden Galen 46mal bor, von Ribera find 53, von Burbaran 14, von Juanes 18, von Belasquez 62 Bilber vorhanden. Bon ben Italienern gahlt Raffael 10, Giordano 55, Tiziano 43, Tintoretto 27 Nummern. hat 21, Vernet 5 Bilber in ben frangofischen Saal geliefert. Die beutsche Schule wird burch Albrecht Durer (Die Spanier schreiben unbedenklich Alberto Durero) mit 10, und von Lucas Cranach Ungahlig find bie Gemalbe ber flami= mit 2 Bilbern bertreten. ichen und hollanbischen Schule. Rubens allein bat 62, und Teniers 52 Bilber im Dlufeum. 3ch habe bier zum erstenmal Belegenheit zur unmittelbaren Bergleichung zwischen ben ausge= zeichnetsten Leiftungen ber italienischen und ben Meisterwerken ber ipanischen Runft, und foll ich es gesteben, ich finde, bag Raffael jum Schatten verblagt neben Murillo. In Murillo lebt eine Welt von Gebanken, mogt ein tiefes Meer von Leibenfchaften, Murillo's Runftlerauge fieht burch bie Maste hindurch bis in Die Seele hinein, und biefe Seele ift es, bie er auf bie Leinwand bringt: Murillo malt, wie fein Geistesverwandter, Benvenuto Cellini, geschrieben hat; Raffael bagegen ift ein Diplomat, er besitzt einen unglaublichen Saft, fein Geschmack ift bis zur Bollfommen= beit ausgebilbet, er bat ben garteften Ginn für Formenschönheit und Grazie, aber fein Berg ift zu arm. Damit will ich Raffael feineswegs bie Liebe absprechen, aber mit ber Liebe allein fommt man nicht weit in Kunft und Poeffe, ebenfowenig wie im Leben. 3d bin gehnmal vor bas gepriefene Raffael'fche Bilb "bie Berle"

getreten, ohne barin zu finden, mas ich fuchte. Das Geficht ber Jungfrau Maria ift mit bem fußeften Formenreig übergoffen, aber wie lange man es auch anblicen moge, es bleibt ftumm; ber kleine Jesus, nicht sowohl ein Rind als ein zierliches mun= berhübsches Zwerglein, fragt mit überaus lieblichem Ausbruck bittend und faft ein wenig schelmisch nach ber Mutter hinauf, ob es die Früchte nehmen burfe, die ihm ber fleine Johannes bringt. Aber bie Mutter, ftatt biefem ruhrenden Blid gu ant= worten, fieht ohne alle Beranlaffung neben bemfelben vorbei, und wenn fie fich überhaupt mit irgend Jemand ober mit irgend Etwas beschäftigt, so ift es mohl schwerlich ber beilige Joseph, ber im Sintergrund wie ein ungebetener Gaft icheu um die Eche fieht. Neben ber Maria fitt mit nichtsfagenber Miene eine Frau - ich glaube, Die heilige Unna - ohne Untheil an ber fleinen Scene, bie neben ihr vorgeht, eine völlig mußige Figur. Ueber Die tech= nische Ausführung bes Bilbes fteht mir freilich fein Urtheil zu, aber ich fann boch bie Bemerkung nicht unterbrucken, bag bas Fleifch ber Jungfrau und ber beiben Kinber auffallend unnatur= lich gefärbt ift, gerade fo, als ob es mit einer Mischung von weißem und rofenrothem und bläulichem Buder überftreut mare. Db bieg burchaus unwahre Incarnat nun fünftlerisch angeseben für schon gelten fann, bas mögen bie Leute vom Sandwerk ent= scheiben. Da es indeffen gewiß ift, bag König Philipp IV. beim Empfang biefes Bilbes ausgerufen bat: Es la perla de mis cuadros! fo bereue ich hiermit feierlich bie vorstehenden Beilen, und ich geftebe ein, daß im Grunde genommen fein vernünftiger Zweifel gegen bie unvergleichliche Volltommenheit bes Gemälbes erhoben merben fann, bas von jenem Bort bes Ronigs feinen beutigen Beinamen erhalten bat.

Ein anderes Bild, mit bessen Ruhm man die halbe Welt angefüllt hat, ift das Porträt der Monna Lisa, von Leonardo da Vinci. Sier handelt es sich indessen weniger um das Verdienst des Malers als um die Leistung der Natur. Monna Lisa galt nämlich zu ihrer Zeit, und gilt auf das Leonardo'sche Porträt hin noch heute für ein unvergleichliches Bunder der Schönheit

und Unmuth. Go febr es mir nun auch leib febn murbe, in ben Berbacht bes fustematischen Wiberspruchsgeiftes zu gerathen, jo fann ich boch nicht umbin, auch biegmal Ginrebe zu erheben gegen bie allgemeine Stimme. Das Bilb ber Monna Lifa ift burch einen Rupferstich befannt, beffen Untreue ich nicht im min= beften für zweifelhaft hielt, bis ich mich bier vom Gegentheil überzeugt habe. Der Rupferstich ift burchaus gelungen, ift von untabelhafter Treue, und ich thue herrn Calamatta - ich alaube wenigstens ber Stich ift von ihm - hier öffentliche Abbitte für ben Borwurf, ben ich ihm oft im Stillen gemacht. Jene Dame mit bem fetten vieredigen Weficht, mit ben fleinen verquollenen Mugen, über benen bie Stelle ber Brauen faum burch einen bun= nen Schatten angebeutet ift - jene Dame mit bem mehr einfal= tigen als gutmuthigen Lächeln, ift wirklich bie Monna Lifa bes Reich ift ihr röthlich glangenbes Lockenhaar, Leonardo da Vinci. und uppig geformt find ihr Naden und ihre Bruft, aber wenn Die Florentiner bes fechzehnten Jahrhunderts in ber Gigenthume= rin Diefes Ropfes wirklich, wie es beißt, Die Ronigin ber Schonbeit gesehen und verehrt haben, so muß man annehmen, bag ihre Stadt in jener Beit in gewiffer Sinficht bem Reich ber Blinden geglichen, in welchem, wie man weiß, ber Einäugige Konig ift.

Bon allen ben herrlichen Bilbern Murillo's, die mir Sinn und Auge gefangen halten, will ich nur eines nennen, eine sogenannte Empfängniß, die Jungfrau Maria auf dem Halbmond sußend, der von Engeln getragen wird. Murillo's Pinfel, sonst strozend von Kraft und Leidenschaft und warmem irdischen Sinn, hat hier aus Liliendust und Seternenschimmer ein Bild der heisligken und doch unaussprechlich süßen Berklärung geschaffen. Das Auge der Jungfrau, halb gebrochen von himmlischer Luft, sieht die Herrlichkeit des Herrn vor sich ausgebreitet, auf Stirn und Wange, von lichtblondem Haar umslossen, liegt die Blässe der Begeisterung, die ganze Gestalt Maria's in Form und Haltung und Ausdruck ist eine Erscheinung aus paradicssscher Welt. Und sähe ich von dem ganzen Bilde nichts als die über der Brust gekreuzten Hände der Jungfrau, es würde wie Andacht über mich

fommen, wie Undacht vor bem Genius, ber burch jene einfache Geberbe mit übermenschlicher Beredsamkeit vom Göttlichen fpricht.

Mir war fast bänglich dabei zu Muth, unsern Nürnberger Landsmann in solcher Gesellschaft zu wissen, und ich trat nicht ohne eine gewisse Scheu in den Saal, welcher ihm und einigen niederländischen und französischen Meistern vorbehalten ist. Das erste der Dürer'schen Bilder, auf das mein Blick siel, war eine frostige Allegorie, die Jugend, das Alter und den Tod darstelslend, der ich vergebens irgend ein Interesse abzugewinnen versuchte. Nur das will ich diesem Gemälde nachrühmen, das Dürer darin Geschmack genug bewährt hat, uns das Bild des Todes wenigstens nicht, nach der sonstigen Beise seiner Zeit und seines Landes, in der Gestalt eines ekelhaften Gerippes vorzusühren: sein Tod ist vielmehr ein wandelnder Todter.

Ein zweites allegorisches Gemalbe Durers ift freundlicheren Charafters. Drei junge Beiber, vielleicht bie Grazien, bilben eine anmuthige Gruppe unter einem Lorbeerbaum. 3mei von ihnen fingen aus einem Buch, und die britte fchlägt bie Laute bagu. Bu ihren Sugen fitt ein fleiner Genius, welcher einen Schwan am Sals ergriffen hat, um ihn, wie es scheint, jum Singen zu zwingen. Außerbem fieht man noch zwei andere finnbilbliche Figuren auf biefem Gemälbe, bas mir wenig Theilnahme abgewinnt, weil ich feinen Gegenstand nicht begreife. Laut einer Inschrift auf ber Rückseite murbe es 1548 in Frankfurt von Friebrich Grafen von Solms bem Grafen Johann von Ligne zum Geschenk gemacht, so bag es also mahrscheinlich burch Brabant ben Weg nach Mabrid genommen hat. Ein Bild aber, in welchem ich ben mackern Rurnberger Meifter mit Stolz und mit Freude wiederfinde, ift die Jungfrau mit bem Rind unter Num= Maria fitt ba mit einem Buch in ber auf bem Schoof mer 1019. rubenben linken Sand. Die Finger ber rechten Sand mublen in ben Loden bes Rinbes, bas auf ihrem rechten Anie aufrecht fieht, und beffen Ropf fie liebkofend an ihre Wange bruckt. Der fleine Jefus erwiedert bie Bartlichkeiten ber Mutter, indem er ihr mit langgespittem Mündchen einen Ruß entgegenbringt. Die gange

Gruppe ist von ergreifender Einfalt und Wahrheit. Gegen Zeichnung und Perspektive mag sich vielerlei einwenden lassen, aber
die Anordnung, der Ausdruck, das Gefühl, die in dem Bilde
liegen, sind jedem Lob unerreichbar. Hier erkenne ich die Mutter
und ihren Sohn, während mir tausend andere Bilder — und
selbst die berühmtesten — die denselben Gegenstand behandeln,
nichts zeigen als ein Weib mit einem Kind auf dem Schooß —
zwei Figuren, die gewöhnlich nichts mit einander gemein haben
als den Rahmen, der sie einfaßt. In dem Gemälde Dürers ist
überdieß Leben und Handlung, während aus tausend andern Bildern
dieser Art Maria sowohl als das Kind regungslos und müßig herausschauen, als wollten sie sagen: "Sier bin ich, betrachtet mich,
bewundert mich, betet mich an!" — eine Geraussorderung, die
doch etwas zu gebieterisch klingt, um nicht zu einiger Widerrede
zu reizen.

Ein zweites Marienbild von Dürer unter Nummer 1611 ift in meinen Augen von geringerem Werth. Dagegen hat seine Eva mit dem Apfel in der Sand meine ganze Bewunderung. Gessicht und Gestalt Eva's sind mit einem unaussprechlichen Reiz übergoffen. Aus ihrer Saltung sprechen der höchste Abel und die verführerischeste Anmuth, und die weichen Linien ihres Körpers und ihr warmes zuckendes Fleisch scheinen vielmehr einem venestianischen Binsel anzugehören als einem deutschen. Abam als Seitenstück zu dieser Eva spielt eine ziemlich untergeordnete Figur.

Auch ein eigenhändiges Porträt Dürers enthält bas Museum, ein charaktervolles Gesicht mit fast harten Zügen. Die Stirn ist niedrig, und aus den kleinen seitwärts gewendeten Augen schaut es unheimlich heraus, aber der übrige Theil des Gesichts, von reichen blonden Locken eingefaßt, ist stolz und edel geformt, und der Maler trägt den Kopf wie ein Mann, der sich bewußt, daß er mehr werth ist als ein Edelmann.

Bon Lufas Cranach hat bas Mufeum zwei Jagbftucke, Sofjagben bes Kurfürsten von Sachsen barftellenb, beren Berbienst gerühmt wirb. Neben benselben hängt ein Marienbilb aus nicberländischer Schule, bas ich noch erwähnen will, weil ber Künstler ebenfo wie Albrecht Durer verftanden bat, Leben und Bemegung in feinen Gegenftand zu bringen, eine Gruppe aus bem Stoff zu bilben, aus welchem bie meiften übrigen Maler nichts zu machen miffen als vereinzelte und unthätige Figuren. Jefus liegt behaglich ausgestreckt auf bem Schoof ber Mutter, und fvielt mit einem Rorallenhalsband. Johannes, in einiger Entfernung, fieht verschämt hinter einer Saule hervor, ohne fich heranguma= gen, und Maria, um ihn zu ermuthigen und zu locken, halt ihm eine Birne entgegen. Dief Bild ift mit bem bellen Farbenglang und ber fprechenden Raturmahrheit ausgeführt, beren Bebeinnig man ben alten Niederlandern bis auf ben beutigen Tag nicht abzulernen vermocht hat. Es ift ohne Zweifel eines ber besten, welche bas Mufeum aus allen nieberlandischen Schulen befitt, obgleich fich barunter, wie ich schon ermähnt habe, nicht weniger als 62 Gemalbe von Rubens befinden. Unter ben letstern fab ich nicht ohne einige Verwunderung eine lange Reibe von Beiligenbilbern, die, alle in berfelben Große und nach bemfelben Bufchnitt, vermuthlich auf Beftellung von Mabrid aus angefertigt find. Es überrafchte mich, zu feben, wie Rubens, ber gründliche Materialift, so viel Ascese, als fich in manchem biefer Bilber findet, aus feinen Farbentopfen hat herauslugen fonnen. Freilich, freilich, Die Ascese mar bamals in Mabrid ein gesuchter Artifel, und Die Philippe zahlten mit vollwichtigen Ungen - wenn fie überhaupt gahlten.

Biele von den Bildern des königlichen Museums haben zur Franzosenzeit die Reise nach Paris gemacht, wo man ihnen noch heute nachjammert wie einem rechtmäßigen Eigenthum, das man durch die Unbill der Zeiten verloren. Die Sammlung im Louvre hat alles hergeben müssen, was sie von den in Spanien geraubsten Kunstschäßen besaß, aber die von Generalen und Intendanten "eroberten" Gemälde wurden in den Händen ihrer neuen Bestiger gelassen, weil man das Privateigenthum respektiren müsse. Der chemalige Abjutant eines französischen Marschalls, den ich nicht nennen will, hat mir aus eigener unmittelbarster Anschaung eine lebendige Schilderung des Systems gegeben, durch welches

ber bezeichnete Marichall feine reiche Gemalbegalerie in Spanien erworben bat. Go erhielt jener Abjutant, welcher zugleich Dberfter eines Ruraffierregimente mar, eines Tages Befehl, mit feinem Regiment nach Loja zu reiten, fich bort in ein bestimmtes Saus einzuguartieren, und in biefem Saus ein Bimmer zu verlangen, bas man ihm genau bezeichnete, bas Beitere werbe er in einem ichriftlichen Befehl finden, ben man ihm verfiegelt überreichte. Wie befohlen mar, fo gefchah, ber Oberft bezog eines ber beften Saufer ber Stadt, beffen Prachtzimmer ihm auf fein Berlangen gur Bobnung eingeräumt murbe. Sierauf öffnete er ben verfie= gelten Befehl, ben man fich vermuthlich boch geschämt hatte, ihm munblich mitzutheilen, und ber ihm ben Auftrag gab, bei bem Wagner bes Ortes eine hölzerne Rolle von fo und fo viel Fuß Lange zu bestellen, bann mit Ginbruch ber Dunkelheit bas große Gemalbe, bas fich ber Gingangethur gegenüber befand, aus bem Rahmen zu ichneiben, es forgfältig auf bie Rolle wickeln zu laffen, und mit biefer Beute in ber Racht nach bem Sauptquartier zurudzufehren. Der Befehl bes Marschalls wurde mit militä= rifder Bunftlichkeit vollzogen, aber bie nachtliche Operation fonnte boch ben Bewohnern bes Saufes, an benen man ein fo ichnobes Gaftrecht übte, nicht gang gebeim gehalten werben, und bie Ruraffiere murben auf bem Rudzuge mit ihrer ehrenvollen Beute von ber erbitterten Bevolkerung von Loja eine Stunde lang mit Steinwürfen und Flintenschüffen verfolgt.

Je nach Umftänden ging man auch wohl mit etwas mehr Geremonie zu Werke. Kam der Marschall zum Beispiel in ein reiches Kloster, so ließ er sich in demselben umherführen, um die Kunstsachen der ehrwürdigen Bäter zu bewundern. Fand er auf der Wanderung durch die Kirche, den Speisesaal, die Kreuzgänge irgend ein Gemälde, das ihm zusagte, so wandte er sich mit der artigen Bitte, ihm dieses Bild zu verkausen, an den Abt, der ihm die Ehren des Hauses machte. Der Abt entschuldigte sich natürlich mit der Unveräußerlichseit des Klostereigenthums und ähnlichen Einwendungen, aber der Marschall hatte immer die besten Gegengründe in Bereitschaft. "Ich will nicht, daß das Kloster

zu Schaben tomme, hochwürdiger Berr," fagt er, "ich gable Ihnen gebn Biafter für biefes Bilb, und biefer Breis, bunft mich, ift wohl eine kleine Abweichung von ben gewöhnlichen Grundfagen ber Berwaltung bes Klofterguts werth." Bu gleicher Beit, und auf ben Wink eines Abjutanten, fliegen bie Solbaten ber Estorte, Die ben Marschall auf Schritt und Tritt begleiteten, Die Rolben ihrer Gewehre auf die Erde, um die Bajonnette aufzufeten. Diefes Argument brachte in ber Regel die beabsichtigte Wirfung hervor, ber Abt fand ben ihm angetragenen Kauf zu vortheil= haft, um ihn länger abzuschlagen, und ber Marschall murbe für gehn Biafter Eigenthumer eines Gemalbes, bas ihm ber erfte befte Bilberichacherer für gehntaufend Bigfter wieder abgefauft haben wurde. Man mag von biefer Urt ber Gigenthumsermer= bung nun benfen mas man mill, man wird jedenfalls gefteben muffen, bag bie Napoleon'ichen Generale fich beffer auf bie "Ge= schäfte" verstanden, als gemiffe arme Teufel, Die fich fur ein paar Thaler hängen laffen.

Das Madrider Museum wird dem Publifum alle Sonntage geöffnet. Künstler mit einer Einlaffarte des Direktors und Fremde gegen Vorweisung ihres Passes finden alle Tage Zutritt. Die Ordnung, die Neinlichkeit und das Licht in der Galerie lassen faum irgend etwas zu wünschen übrig.

An Denfelben.

Mabrit, 6. Juli.

Seit acht Tagen ift es hier in Madrid Sommer geworben, ein Sommer, wie er in Senegambien zu Saufe febn nuß. Während ber vorletten Woche war ber Mantel in ben Abendstunden
noch feineswegs überflüffig, und heute brütet über der Stadt

eine Utmofphare von 31 Grab, welche bie Pflafterfteine beinabe gum Gluben erhitt, und bie Strafen bis Sonnenuntergang gu unwegfamen Ginoben macht. Erft um 7 Uhr Abends athmet Madrid auf von bem heißen Alp, ber ihm vom frühen Morgen an auf ber Bruft gelegen hat; bie Fenfterlaben merben geöffnet, bie Baltons füllen fich mit halb verschmachteten Menschen, bie nach Luft burften, und bie ichone Welt, zu guß, zu Rog und zu Wagen, fängt an, fich in Bewegung zu feben nach bem Brabo. Der Prabo wird gegen bie Stunde bes Spazierganges reichlich befprengt, um ben Staub zu lofchen, feine ichonen Ulmen und feine Springbrunnen geben ihm hinreichende Rühlung, und man wurde fich bort fehr mohl befinden nach bes Tages Laft und Site, wenn nicht alle Welt bie Wuth hatte, fich in bem Bang, welcher bem Fahrmeg entlang läuft, zusammenzubrängen - einem Gang, ber für ben fünften Theil ber Menfchen zu eng febn murbe, bie fich nun gerade bort, und nirgends anders, ergeben wollen, und bie vielleicht lieber nach Saufe gurudfehrten, als bag fie bie burch Bante und Laternenfaulen bezeichnete Linie überschritten, welche jenen Bang von ben übrigen Fugwegen bes Prabo - bem Bereich minorum gentium - trennt. Das ift fein Luftwandeln, fonbern ein Blocksbergsgemühl:

"Du glaubst zu fchieben, und bu wirft gefchoben."

Ein früheres Ahuntamiento, zur Zeit, wo die Progressisten am Ruber waren, hatte, wie ich höre, jene beengende Scheibelinie — gewiß zum großen Gewinn für das Publikum aller Classen — hinwegnehmen lassen, aber die Moderados haben auch in diesem Bunkt ihrem System der Neaktion treu bleiben zu müssen geglaubt, und was das Schlimmste ist, sie haben ihre conservativen Laternenspfähle und Steinbänke just wieder an die alte Stelle gesetzt, statt sie wenigstens einige Schritte weiter hinauszurücken. Aber ein solches Zugeständniß hätte ja freilich wie eine Schwäche ausgelegt werden können, und die Moderados des Madrider Ahuntamiento wissen zu gut, was eine öffentliche Behörde sich selbst schuldig ist, um nicht jede Einräumung gerade deshalb zu verweigern, weil

2

die öffentliche Stimme ste von ihnen fordert. Wie gewaltig irrt man in . . . ¹, wenn man sich dort einbildet, das Monopol der guten Regierungsgrundsätze zu haben! Das hiesige Ayuntamiento — si parva licet componere magnis — ist in der conservativen Bolitik eben so weit als das dortige Staatsministerium, und seinetwegen mögen die Leute auf dem Brado ersticken und sich erdrücken, es wird den Brogressisken in jener Abgränzungsfrage keinen Zoll breit nachgeben. Das nenne ich Kraft und Seelenstärke!

So fehr ich inbeffen auch biefe Gigenschaften bes Dabriber Ununtamiento verehre, fo verfpure ich boch wenig Luft, mich ihnen zum Opfer barzubringen, und ich flüchte mich beghalb gewöhnlich aus bem Gebrange bes Brabo, bas in ber erften Abenbstunde lebensgefährlich werben konnte, in ben benachbarten Buen Retiro. Diefer Park erstreckt fich innerhalb ber Stabt= mauern von dem Thor von Alcalá bis in die Nähe bes Thores von Atocha, und mich bunft, er muß nach allen Richtungen bin einen Durchmeffer von mehr als einer halben Stunde haben. Mit Ausnahme eines abgesonderten Gartens, welcher ber Königin und bem Sof vorbehalten ift, fteht ber Park bem Publifum bis zur fpaten Abendzeit offen. Der Buen Retiro ift eine Schöpfung aus ber Regierungszeit Philipps IV., welcher hier feinen glan= genden und ritterlichen Sof zu halten pflegte. Mehrere Schlöffer, reiche Kirchen, ein schönes Theater, Rafernen und bie gablreichen Bohnungen bes Sofgefindes aller Claffen machten ben Buen Retiro zu einer Art felbstftanbiger Stadt, und jedenfalls gu einem ber bevölfertften und prächtigften Biertel von Madrib. Die Runfte fandten aus allen Ländern Guropas ihre koftbarften Berke und ihre glangenoften Bertreter in bas gaftfreie Soflager jenes Beherrichers zweier Welten, Die Lopez De Bega, Die Calderon, die Tirso de Molina, die Quevedo, die Murillo und die Belasquez waren bie gehätschelten Lieblinge bes Buen Retiro; bas amerikanische Golb floß in Stromen babin, und ein ununter=

¹ Unleferlich gefdrieben.

brochener Wechfel prachtvoller Feste, umgeben von ber ftolzesten und glangenbften Ariftofratie Europas, ftrogend von fultanifchem Brunt und pochend auf fultanische Allgewalt, bewundert und nachgeäfft in Wien und in Paris, in München und in Dresben, schwelgte bie fpanische Monarchie in Saus und Braus bem Bante= rott entgegen, ber balb genug zum Ausbruch fommen follte, und aus bem fle fich wohl nimmermehr wieder herausarbeiten wirb. Der Kaffenbefeft ift gar zu groß! Deficit von Taufenben bluhender Städte und Dörfer und von mehr als 20 Millionen Menfchen, Deficit von brei Biertheilen bes ehemals fruchtbaren Bobens von Spanien, Deficit bes Gewerbfleiges und felbft ber Arbeitsfähigkeit im Bolt, Deficit ber Land = und Seemacht, Deficit ber Organisation bes Staatswesens überhaupt, Deficit ber öffent= lichen Moral, bes öffentlichen Bflichtgefühls, ber Achtung vor bem Gefet - boch es wurde gar zu lange mahren, wenn ich alle bie Paffiva aufgablen wollte, für welche bie Monarchie ber Philippe verantwortlich ift, und bie burch ihre Nachfolger allerbings fortwährend vergrößert worben finb. Von bem Deficit bes Staatsschapes will ich nicht reben, benn bas ift eine Rleinigfeit in Bergleich mit bem lebrigen, und bas Deficit ber vielen Lander und Provingen, Die Spanien feit zweihundert Jahren verloren, bringe ich hier noch viel weniger in Rechnung, benn biese vermeintlichen Berlufte mit Ausnahme eines einzigen, bes Ber= luftes von Portugal, find in Wahrheit wo nicht baarer Geminn, fo boch nur bie Bezahlung alter Schulben. Und bie Activa ber spanischen Monarchie? Sollte einer meiner Lefer Kenntnig von ihnen haben, fo murbe er mich verpflichten, wenn er mir etwas barüber mittheilte.

Der Gründer ber französischen Dynastie in Spanien vernachlässigte ben Buen Retiro wie überhaupt die meisten Stiftungen seiner Borgänger, San Ilbesonso, das von Philipp V.
erbaute spanische Versailles, wurde ber gewöhnliche Sommeraufenthalt des Königs. Unter Ferdinand VI. und dem zweiten
und britten Karl kam der Buen Retiro wieder in einige Gunst
bei dem spanischen Hof, der aber jest, statt wie ehemals den

europäischen Restdenzen den Ton anzugeben, vielmehr seine eigenen Muster aus Versailles holte, wie namentlich die Allongeperrücke, die große Schöpfung des großen französischen Königs, die den, welcher sie mit so unvergleichlicher Majestät zu tragen wußte, in den Augen seiner Zeitgenossen und vor allen Dingen in seinen eigenen Augen zu einem Ebenbild des Zeus mit den olympischen Locken machte. Siehe die Schriften des als Freigeist verkleideten Lafaien Voltaire.

Die italienische Oper, welche Ferdinand VI. nach Spanien gebracht hatte, murbe mit bem größten Aufwand von Salent und Luxus im Theater bes Buen Retiro gefpielt, beffen Alleen und Lauben und Blumenfelber nicht felten als Opernbecoration bienten. Auch eine andere Art Komobie, nur bag fie weniger furzweilig mar, murbe von Beit zu Beit im Buen Retiro auf= geführt, nämlich bie Sigungen ber Cortes por Eftamentos, Die man bis zum Jahr 1789 in bem Salon be los Reinos zu verfammeln pflegte, um ihnen eine Reihe nichtsfagenber Fragen porzulegen, die in ber Regel ohne viele Beitläufigkeiten mit bem pflichtschuldigen Ja beantwortet wurden; erlaubten fich die Cortes aber boch einmal ein Ob ober ein Aber einfliegen gu laffen, fo wurde ihnen vom Thron herunter ein: Yo el Rey! zugerufen, vor welchem alsbald alle Bedenken und alle Ginwendungen verftummten, und bem fich ber beschränkte Unterthanenverstand ohne Murren fügte. Die Rollen haben inzwischen mehr als einmal Ferdinand VII. in Cabig, die Konigin Chriftine in gewechfelt. la Granja und bann in Valencia, Ifabella II., Grn. Ologaga gegenüber, haben bie Demuthigungen entgelten muffen, welche ibre Vorfahren ber Nation in ber Verson ihrer Vertreter fo oft widerfahren ließen.

Die Franzosen verwandelten den Buen Retiro in eine Citabelle, von der aus sie Madrid vollständig beherrschten. Nach ihrem Abzug erkannte das Bolf von Madrid die Stätte des Glanzes und der Lust nicht wieder, die es seit vier Jahren nicht mehr betreten hatte. Die Gärten waren in Wälle und Gräben verwandelt, die schönsten Bäume gefällt und unter den Suppenkessel ber französischen Soldaten gesteckt, die königlichen Wohnungen waren zu Kasernen und Ställen eingerichtet. Die große
Porzellanfabrik, welche die Franzosen geschont und selbst gehoben
hatten, wurde von den Engländern aus bundesgenössischem Liebeseiser in Brand gesteckt, natürlich bloß um die Franzosen für den
Fall, daß sie wieder nach Madrid kommen sollten, außer Stand
zu setzen, einen militärischen Stützunkt aus diesem Gebäude zu
machen.

So viel nun auch bie fpanische Regierung feit jener Beit gethan bat, um in bem Buen Retiro bie Spuren ber frangofifchen Berrichaft zu verwischen, fo hat fie ihm boch feine alte Berrlichfeit nicht zurudgeben fonnen. Seine chemaligen Brachtbauten find theils verschwunden, theils im Buftand bes Berfalls; Die Gartenanlagen find nur unvollständig wieber bergeftellt, und große Streden bes Parkgebietes find in Getreibefelber vermanbelt. Man arbeitet inbeffen fortwährend, wenn auch langfam, an ber Erweiterung und Verschönerung ber vorhandenen Unlagen. Giner ber ichonften Buntte biefer Unlagen befindet fich gegenüber ben geschloffenen Garten ber Königin, Die burch einen Weiher, ben man einen Gee nennen fonnte, von bem Barf getrennt werben. Die große Wafferfläche, in ausgemauerten Becken und mit einem Gifengitter eingefagt, Die bichten Laubmaffen, Die breiten Alleen und bie Aussicht auf einen Theil von Mabrid und auf bas Gebirg im Nordweften - bas alles bringt einen Gefammteinbrud hervor, an welchem bas Groffartige eben fo viel Untheil hat als bas Den schönften Wefichtspunft aber bietet bas fübliche Liebliche. Der Park läuft bier in einen Bor= Enbe bes Buen Retiro. fprung aus, melder fteil nach bem Bett bes Manganares binab= fallt, auf bem auch bie Sternwarte fteht, ein Ruppelban von gefchmactvoller Form und mit reichen forinthischen Granitfäulen, aber gur Ruine geworben, ebe er vollenbet ift. Um Bug bes Bugels gieht fich in langer Schlangenwindung bas baumgrune Thal bin, bem ber Manganares Leben und Frifche gibt. entgegengesetten Abhang bes Thales front bas beitere Carabanchel, ber einzige Ort in ber Rabe von Mabrid, wo einige wohlhabenbe

Einwohner ber Stadt Landhäuser unterhalten. Weiter binaus liegt weit ausgebreitet bie wellenformige Sochebene von Mabrib, bie man beinahe bis an bie Granze ber Mancha verfolgen fann, und beren gelbe Stoppelfelber zwifchen zwei Baumreiben bie staubige Strafe nach Unbalufien burchschneibet. Bur Rechten, unterhalb bes Sügels ber Sternwarte, und burch eine noch tiefere Dieberung von bemfelben getrennt, erscheint bunt und feltsam ausgezactt bie Silhouette von Mabrid auf bem goldglühenden Abendhimmel, welchen bie Meifterin Conne, Die große Coloriftin, über ben Guabarrama ausgespannt hat, beffen bunkle Daffe ben Sintergrund ichließt, wie bas eherne Schickfal ben Sintergrund Des Drama ber Alten. Der Mabriber Spazierganger verirrt fich zu folcher Stunde nicht an biefe Stätte. Der garm ber großen Stadt fommt hierher nur gedämpft und gebrochen wie geheimnißvolles Raufchen in ber Walbnacht, ber Schlag einer Wachtel in ben Kornfelbern, und bie vereinzelten Tone einer Rachtigall, bie fich in ihrer Zeitrechnung geirrt bat, grußen bas beilige Dunkel, bas fich rafch und rafcher auf bie Lanbschaft nieberfenft. Da ploblich, wie auf ein gegebenes Beichen, feuern bie hundert Glockenthurme von Mabrid ihre melodischen Batterien in bie Nacht hinaus, und im Ru fchwimmt bie gange Luft in taufend= stimmigem metallenem Jubel. Saben Die Bolfer verlernt, aus überftromenber Seele zum himmel aufzujauchzen, nun fo mag immerhin bas Erz ihnen feine Stimme leihen, und fprache biefe Stimme auch nur von bichterischen Träumen ber Wonne und der Luft.

Das Glockengeläute feiert heute ben Borabend bes Sanct Petrustages, ein großes Fest unter ben vielen Festen bes Volkes von Madrid, und welches eben so wie die Vigilie des heiligen Iohannes die Nacht hindurch auf dem Prado begangen wird. Was wäre Madrid ohne den Prado; was könnte in Madrid Großes, Außerordentliches, Festliches geschehen, ohne daß der Prado eine Hauptrolle dabei spielte! Ich begreife nicht, wie Madrid überhaupt hat bestehen können, ehe der Prado vorhanden war, das heißt ehe er das war, was er jest ift. Noch vor

hundert Jahren war der Prado nämlich nichts anderes, als was sein Name ursprünglich bezeichnet, eine Wiese, oder vielmehr eine Seide, die öde und wüst zwischen der Stadt und dem Buen Retiro lag. Erst Karl III. ließ diesen Raum ebnen, mit Bäumen bespstanzen, kurz, zum regelmäßigen Spaziergang einrichten. Der Prado mit seinen Fortsetzungen, der Alameda de Recoletos und den Delicias de Isabel II., einem ganz neuangelegten und überaus reizenden Spaziergang, erstreckt sich gegenwärtig über eine Stunde lang von dem Thore von Atocha bis an die Fuente Castellana, in der Nähe des Dorfes Chamberi, eines ziemlich traurigen Belustigungsortes für die untern Classen der Bevölkerung von Madrid.

Der größte Theil biefer Unlagen rührt ichon von Rarl III. ber, welcher überhaupt nicht weniger als zwei Millionen Baume in ber unmittelbaren Rachbarfchaft ber Sauptftabt und bem Manganares entlang anpflangen ließ. Diefe Pflangungen nun find forgfältig unterhalten, und befonders mahrend ber letten gebn ober fünfzehn Jahre bedeutend vermehrt worden. Giner ber neuen Spaziergange vor bem Thore be Recoletos hat zwanzigfache Afagienreihen, welche ichon jest, obgleich erft feit vier ober fünf Jahren gefett, bichten Schatten geben. Das Durchweg gute Be= beiben ber Madriber Baumpflanzungen ift hauptfachlich bem por= trefflichen Bemäfferungsfyftem zuzuschreiben, welches man auf Dieselben anwendet. Mabrid wird burch vier ober fünf unterirbifche Canale mit einer bebeutenben Daffe vortrefflichen Waffers verfeben, bie nicht bloß fur bie Bedurfniffe ber Ginwohnerschaft, fonbern auch zur reichlichen Begießung ber vielen Spaziergange hinreicht. Alle Abende wird bas Waffer in Rinnen in Die Alleen und in die Beden geleitet, welche um jeden Baum gegraben find. Diefe Ginrichtung icheint ziemlich beträchtliche Roften zu verur= fachen, aber Mabrib hat bafur auf feinen Spagiergangen eine Begetation, Die fo reich und fo uppig ift, wie man fie felbft in viel gunftigern flimatifchen Berhaltniffen als bie biefigen, nur felten finbet.

Wegen zwolf Uhr beginnt auf bem Prato bas Borfeft bee

beiligen Betrus. Die gewöhnliche Bahl ber Belte und Buben, in benen Erfrischungen gereicht werben, verzehnfacht fich, in ben Seitenalleen werben Felbfüchen aufgerichtet, über beren Flacer= feuer in großen Reffeln die Pfannkuchen fleben und die Baffeleifen flappern. Die leichtfüßigen und noch leichter geschurzten Balencianer mit bem weitbauchigen Steinkruge auf ber Schulter laufen in ihrem eigenthumlichen furzen Trabe burch bie mit jeber Minute machfenbe Menge, ber fie mit gellenber Stimme ihr Gis= maffer und ihre Limonade anpreifen. Rechts und links ichwirren Die Guitarren und flappern die Caftagnetten burch bas fröhliche Gefumme bes Volkes hindurch, und bie und ba hört man auch eine baskische Trommel ober einen galicischen Dubelfact, ber ichwermuthige Klage nach ber fernen Beimath hinüberzusenben icheint. Dort binten aus einer entfernten Rebenallee fommt ein Chor jugendlicher Ganger heraufgezogen, belle frifche Stimmen, beffer als man fie im füblichen Spanien jemals zu hören bekommt. Und welch eine foftliche Bolksweise! Ein lebensmuthiges Allegro, in bas hier und bort ein fo finniger Sat eingeflochten ift, und bas in einer Sebung enbet, als wolle es bie Buhörer neden und ihnen fagen: ja, feht ihr, bas beste behalte ich einstweilen für mich. In ber That, Diese Weisen laffen eine angenehme Spannung gurud, ein Gefühl, bag noch etwas babinterftede, mabrend unsere beutschen Volkslieder fich gewöhnlich bis auf ben letten Beller ausgeben, fo bag bem Sorer nichts mehr zu munichen und nichts mehr zu hoffen übrig bleibt. Die beutsche Mufit ift eben fo unklug wie bas beutsche Berg.

Inzwischen hat ber Ball auf bem Prado begonnen. Ein tauzlustiges Paar sucht nicht lange nach bem geeigneten Plate; hier mitten in bem Hauptgange bes Prado faßt es Posto, eine freiwillige Guitarre hat sich im Augenblick gefunden, die Tänzer selbst führen die Castagnetten, das Orchester ist also vollständig, und der Fandango oder der Bolero beginnt ohne weitere Borsbereitungen, unter dem Beisallrusen oder den kritischen Bemerstungen des dichten Zuschauerkreises, der sich sogleich um den Tanzplat herum geschlossen hat. Hier arbeitet sich ein ganzer

Schwarm junger Mabchen burch bas Gebrange luftigen Muthes, lachend, und alle zu gleicher Beit plaubernd, ohne bag irgend eins auf bas andere bort; barauf fommt es ja aber auch gar nicht an. Plöglich ftogen fie auf einen eben fo zahlreichen Trupp junger Gefellen, Die fich bem Unschein nach nicht blog mit Limonabe erfrischt haben. Dan bleibt fteben, leichtfertige Reben fliegen berüber und hinüber, bis zulett einer ber Burichen ben Genoritas vorschlägt, bag jebe von ihnen einem feiner Rameraben einen Rug bewillige. Ginstimmiger Schrei bes Unwillens von ber einen, enthufiaftifcher Beifall von ber anbern Seite, und ichlieflich eine Scene aus bem Raube ber Sabinerinnen, aber fauberlich ausgeführt, ohne eine robe Bewegung, ohne ein gemeines Wort. jeber ber Ritter feinen Rug erobert, gieht jeber Theil fingend feines Beges weiter. Bon polizeilicher Aufficht, von Uniformen und aufgepflanzten Bajonetten und von gezogenen Gabeln, beren bloger Unblick anderer Orten bei ahnlichen Gelegenheiten jeben Tropfen ber Bolfoluft zu Gis gerinnen macht, von all biefen Dingen war auf bem Prabo auch feine Spur zu entbeden. Alle Diefe Dinge find in ber That nur fo lang nothwendig, als man fie anwendet, und fie werben überfluffig, fobalb man ben Muth bat, fie meggulaffen. Genebarmen und Polizeibireftoren werben Diefe Behauptung ohne Zweifel für fehr gewagt halten, aber ich verfichere biefe Berren, bag ich meine Meinung mit allerlei guten Grunden unterftugen fonnte, wenn ich Luft und Beit bagu batte. Das bunte Gemuhl und ber garm auf bem Brabo mahren bie gange Macht hindurch, und ich murbe am folgenden Morgen bei bellem Tagelichte von einem Saufen ber nachtlichen Schwarmer aufgewedt, melde mit Sang und Rlang unter meinem Fenfter burch nach Saufe zogen.

Berrn G. f. in B.

Mabrib, 9. Juli.

Wird es regnen oder wird es nicht regnen, das war die große Frage, welche am vorigen Montag ganz Madrid auf die Folter spannte. Aus allen Fenstern schauten angstvolle Augen nach dem Himmel, der sich immer dichter umzog. Gegen Mittag kam der Bediente, ein treuherziger Asturianer, zu mir herein. Es wird heute nichts daraus werden, sagte er schwermüthig; die ersten Tropsen sangen schon an zu fallen. Eine halbe Stunde später erschien die Frau vom Hause; sie ging an das Fenster, schaute rechts und links in das Wetter hinaus und verließ mein Zimmer mit langsamem traurigen Kopsschütteln, indem sie mir einen wehmüthigen Blick über das Zeitungsblatt zuwarf, mit welchem sie mich so eifrig beschäftigt fand, daß sie nicht wagte, mich zu unterbrechen.

"Ein reizendes Land, dieß Spanien," sagte in dem bittern Ton mein Zimmernachbar, ein Havanese, der kurz darauf bei mir eintrat. "Nicht einen Tag ist man sicher vor dem Erfrieren oder dem Ersausen, jede Lustbarkeit läuft Gefahr, zu Wasser oder zu Eis zu werden." Der Mann erhitzte sich durch seine eigene Beredsamkeit so sehr, daß er zuletzt drauf und dran war, die Polizei und die Regierung, die bei ihm wie bei allen seinen Mitzinsulanern sehr schlecht angeschrieben stehen, für den Regen, den er fürchtete, verantwortlich zu machen. Er endigte mit dem Schwur, morgen seinen Paß zu holen und diesem barbarischen himmelsstrich für immer den Rücken zu kehren.

Kaum hatte ber zornmüthige Ereole meine Thür hinter sich zugeschlagen, so klangen Reitertrompeten von der Buerta del Sol herauf, und in demselben Augenblick stürzte athemlos vor Freude der Asturianer mit dem Ruf herein: "Es wird doch vor sich gehen! Die Dragoner reiten nach dem Thore von Alcalá." Dem Bedienten folgte die Wirthin, ihre Tochter, die Magd, um mir und sich selbst und der ganzen Stadt Madrid Glück zu wünschen zu der

Berftreuung ber Regenwolfen, bie bas große Nationalfchaufviel zu vereiteln gedroht hatten, bas heute, wie immer, unter bem ausbrücklichen Borbehalt angefündigt mar: "wenn bas Wetter es erlaubt." 3ch brauche nicht hinzuguseten, bag es fich um nicht mehr und nicht weniger handelt, als um eines ber Stiergefechte, welche mahrend fieben ober acht Monaten jeden Montag fur bas Bolf von Mabrid nicht blog zum blauen Montag, fondern auch gum mahren Jubel = und Freudenfest machen, und zwar nicht um ein gewöhnliches Stiergefecht, fondern um ein Gefecht von acht Stieren und »con division de plaza.« Gegen 4 Uhr, anderthalb Stunden vor bem Anfang bes Schaufpiels, fullt fich bie breite Alcalaftrage mit einem bunten Menschenftrom, ber rafchen Falles nach bem Prado hinunterfluthet, um fich von bort aus burch bie fünf Pforten bes Thores von Alcala zu ergiegen, beren Babl und Breite an biefen Tagen verboppelt werben follten. 3wifden ben beiben Reihen ber Fugganger auf jeber Geite ber Strage herrscht ein unglaubliches Gewimmel von Wagen, Rarren, acht= ipannigen Omnibus, Die ihre schwere Maffe in muthendem Galopp babinwälzen, Staatscarroffen mit biplomatischer Miene, Rutschen, wie man fle fonft nur noch auf Bilbern und Rupferftichen aus bem Unfang bes vorigen Jahrhunderts fieht, Reitern zu Rog, gu Gfel und zu Maulthier, oft zu zweien in bemfelben Sattel, furg, eine Scene aus Callot'icher Fabelwelt. Ich bin es inbeffen ber Wahrheit schuldig, zu bemerken, bag ich mich bis jest immer vergebens nach Rittern und Umgzonen auf Ziegenbocken, Befenftielen und Ofengabeln umgefehen habe.

Der Stierplat liegt ein paar hundert Schritte vor dem Thore von Alcalá, ein freisförmiges Gebäude, welches 5 bis 600 Schritte im Umfang mißt, und das mehr als 12,000 Persfonen faßt. Die Einrichtung dieses wie aller übrigen Stierplätze hat viele Aehnlichkeit mit der Einrichtung der römischen Amphistheater, vorbehaltlich einiger fleinen Unterschiede, die sich gewissers maßen von selbst verstehen. Ein römischer Gircus ist von außen und innen ein Kunstwerf im vollen Sinne des Worts; ein Stierplatz dagegen ist bloß auf das unmittelbare Bedürfniß eines

ichauluftigen Bolfe berechnet. Der Circus ift ein mit großartigem Römerluxus aus gangen Felsbloden aufgeführter Cyclopenbau, ber Sahrtaufenden getrott hat und Jahrtaufenden trogen wirb; ber Stierplat bagegen ift eine Barace von Bacffteinen und Sparren und Tannenbrettern, Die ber Wind über Nacht wegmehen fann. Der Stierplat in Sevilla ift mahrscheinlich ber einzige in gang Spanien, welcher wenigstens theilweife aus bauerhafterem Stoff und mit einem gewiffen Gefühl für bie Schonheit ber architettonifchen Formen gebaut ift. Ungefähr bie Salfte bes Blates von Sevilla ift aus ichonen Quadern aufgeführt und mit Marmorfäulen ausgeschmuckt, welche bie einzelnen Logen von einander trennen. Der Reft bes Gebäudes, bas fich schon feit hundert Sahren in Diefem unvollendeten Buftand befindet, befteht aus bem elendeften Brettermerk, von bem man jeben Augenblick befürchten muß, daß es unter ber Laft ber Buschauer gusammen= brechen werbe. Statt ber Giform bes Circus ftellt ber Stierplat einen vollkommenen Kreis bar. Die Arena ift burch eine niebr als mannshohe Bretterschranke und burch einen hinter berfelben herumlaufenden Gang von 8 ober 10 Jug Breite von ben Sigen bes Publikums geschieden. Jenseits biefes Ganges fteigen in freier Luft 10 bis 12 Stufenreihen nach hinten in bie Bobe, auf benen bie Sauptmaffe ber Buschauerschaft Plat findet, und zwar gang nach einfacher antifer Weife, ber Vormann je zwischen ben Fugen und Knien bes Sintermannes. Dberhalb biefer erften Abtheilung bes "Saufes" befinden fich brei andere bebedte Stufenreihen, vor benen überbieß langs bem Gelander, bas fie einfriedigt, eine Reihe von Banken — bevorzugte Gibe — angebracht ift. Ueber ben bebeckten Stufen find bann gulett bie etwas bequemer ein= gerichteten Logen, in benen bie Leute Buflucht finben, welche bas Gebräng ober die plebejische Nachbarschaft fürchten. Dieß lette Motiv wird indeffen bei ber Wahl ber Plate mohl nur in fehr feltenen Fällen im Spiel febn, benn bie genannte vornehme Belt ift in diesem Bunkte bier zu Lande fo gut wie gang frei von ben abgeschmadten Vorurtheilen und von ber widerlichen Biererei, durch welche fich jene Welt anderer Orte in ihrem Verkehr mit

ben ärmern und ungebilbeteren Klaffen lächerlich zu machen pflegt.

Eine halbe Stunde vor ber im Anschlagzeitel bestimmten Zeit war das ganze Haus so mit Menschen angefüllt, daß man auch nicht einen einzigen Zuschauer mehr hätte unterbringen können. Es ist unmöglich, einen Begriff von der Bewegung, der Spannung oder Aufregung einer solchen Versammlung von 10 bis 12,000 Menschen zu geben. Um sich eine Vorstellung zu machen von diesem Gähren, diesen Ausbrüchen, diesem rasenden Toben der Bolksleidenschaft, muß man zur günstigen Stunde Augenzeuge davon gewesen sehn, und zwar in Andalusien, denn das Publifum von Madrid ist kalt und nüchtern in Vergleich mit der heißblütigen Bevölkerung von Sevilla, Cadiz oder Granada.

Dagegen bat man in Mabrib vor allen ben genannten Stäbten bie Bunttlichfeit voraus, beren Berletung bei folchen Feften in ber That eine Ungezogenheit ift, bie bas Publifum gar nicht empfindlich genug züchtigen fann. Auf ben Glockenschlag fünf erschien eine reitende Jägerabtheilung, um bie Arena von unbefugten Ginbringlingen zu faubern, und eine Minute fpater bielt, von zwei Alguacile zu Pferbe und in alter Amtetracht geführt, bie Quabrilla ihren feierlichen Ginzug: vier Vicabores auf magern Gaulen mit ber Lange in ber Fauft, ein Dutenb buntschedige "Chulos" und "Banderilleros," brei "Degen" und ein "halber Degen" mit bem blanken Gifen in ber Sand und ben rothen Mantel über ben Urm geworfen, wie weiland Anipper= bolling anzuschauen. Was ben "balben" Degen betrifft, fo murbe ich, wenn ich meinen Augen mehr getraut hatte als bem Unschlag= gettel, barauf geschmoren haben, bag er, Mann und Klinge, eben fo vollständig fen als bie gangen. Der Rame Matador, welchen man bei uns ber Sauptperson ber Quabrilla zu geben gewohnt ift, fcheint bier in biefer Bebeutung faft gang veraltet zu feyn, und wenn man ficher fenn will, verftanden zu werben, fo muß man vom "Efpaba" reben. Zwei Gefpann von je brei Daulthieren, bunt aufgeschirrt und mit rothgelben Fahnchen auf bem

Rücken, die Todtengräber des blutigen Festes, beschloffen den Zug, welcher gemessenen Schrittes auf die Loge des Alcalden losging, um die Erlaubniß zum Beginn des Gesechtes einzuholen. Bor der Loge angekommen, wurde Halt gemacht, die Toreros entblößten ihr Haupt, ein Alguacil sprach, mit dem Hut in der Hand, zu dem Alcalden hinauf, und als Antwort wurde ihm der Schlüssel zum Zwinger der Stiere hinuntergeworsen. In Andalusien geht es bei dieser Ceremonie gewöhnlich förmlicher und seierlicher zu als hier in Nadrid; in Granada sah ich sogar, daß die Duadrilla erst vor dem Ahuntamiento und dann vor der Loge des commandirenden Generals das Knie zur Erde bog.

Kaum hat die vorsitzende Behörde ihr symbolisches Ja gesprochen, so verlassen die Alguacils, die Degen und die Bandezilleros den Ring, die Maulthiere folgen ihnen im Galopp, und die Bicadores und die Chulos nehmen ihre Posten ein. Das Getümmel der Zuschauerschaft wird plöglich still, zwölftausend Gerzen klopfen von gespannter Erwartung, da schalt ein Trompetenstoß durch die Stille des Augenblicks, das Thor springt auf und der Stier stürzt in den Ring.

Der erfte Stier mar ein ftattlicher Buriche von machtigem Gliederbau, lang geftrectt, mit tief herunterhangender Wampe, und mit anderthalb Schuh langen weit auseinander ftebenben Sornern. Ein Unfundiger hatte in ihm einen fehr gefährlichen Rämpfer feben mogen, aber mein Auge war bereits fo weit genbt, bag ich auf bie erften Bewegungen bes Stieres bin mit voller leberzeugung in bas Gemurmel bes Zweifels einstimmte, bas burch bie gange Berfammlung lief. Es mahrte mehrere Minuten, ohne bag fich ber Stier gum Angriff auf einen ber Bicabores entschloß, welche ihm in ben Weg traten, wohin er fich auch auf feinem icheuen Lauf burch bie Bahn wenden mochte. Endlich raffte er feinen Duth zusammen und nahm ben Unlauf gegen einen ber Reiter, aber faum fühlte er beffen Lange zwischen ben Schultern, fo fprang er feitwarts ab, und man fah es ihm an, daß er nach biefer erften Probe gern auf alle Bedingungen bin Friede gemacht hatte. Die Chulos hatten bie größte Dube, ihn

burch bas nedenbe Spiel mit ihren farbigen Manteln von neuem zu reigen. Nachbem er mehrere von ihnen vergebens verfolgt. lief er zum zweiten= und zum brittenmal gegen bie Bicabores an, aber ber Langenftog trieb ibn immer gurud, ebe er auch nur bie Saut von Rog und Reiter berührt hatte. Das Bublifum, bas feiner Ungufriedenheit ichon lange burch lautes Murren Luft gemacht hatte, brach zulett in ein taufenbftimmiges Sohngeschrei aus. Rein Schimpfname murbe bem Stier erfpart, ber fich nicht nach Regel und herkommen beben laffen wollte. Geht, wie er ausreifft, ber feige Sund! Nichtswürdige Bestie, in welchem Sauftall bift bu groß geworben? Du willft ein Stier fenn? Du bift nicht einmal eine Ruh! In Diesem Ton schüttete bas Bolf von allen Seiten feinen Born und feine Berachtung über bas unglückliche Thier aus, und bie flammenden Gefichter und bie funkelnden Augen und bie geballten Faufte gaben Beugnig, daß das Alles feine falte Rhetorif mar, fondern aus bem Grunde bes entrufteten Bergens fam. Uber ber Stier ichien ziemlich un= empfindlich für alle Beleidigungen, bie er horen nußte, und er hatte noch keinen Tropfen Blut fliegen machen, als bie Trompete bas Zeichen zu bem Verfuch gab, ob er vielleicht figlicher fey für bie Banberilleros als für ehrenrührige Reben. Bergebliche Soffnung. Drei ober vier Baar biefer furgen Pfeile, Die ihm in ben Nacken gestoßen murben, brachten ibn faum aus ber Faffung, fo bag zulett ber Degen einschreiten mußte, nicht um bas Schaufpiel fortzuseten, fonbern blog um für einen zweiten Stier Blat gu fchaffen.

Der zweite Stier war schlechter als ber erfte. Nur ein einzigesmal konnte er zum Angriff gebracht werben, in welchem einem Pferbe kaum bie Saut gerigt wurde. Der Unwille ber Buschauer stieg mit jeder Minute. Feuer! Feuer! scholl es aus zehntausend erbitterten Kehlen. Ginem so einstimmigen Auf mußte nachgegeben werben, und die Banderilleros erschienen mit Beuerpfeilen, die sich bei dem Stoß von selbst entzünden. Das Bischen und Knallen dieses Feuerwerts brachte den Stier außer sich. Mit weit geöffnetem Maul, den Schweif hoch in die Lust

streckend, durchraste er den Kreis in den tollsten Sprüngen, und man hätte glauben follen, daß er jetzt wie ein Donnerwetter auf seine Feinde fallen und Alles, was ihm in den Weg komme, zermalmen werde. Aber kaum war das letzte Korn des Pulvers verpufft, das ihn nicht sowohl in Wuth als in Angst gesetzt hatte, so wurde er wieder zahm wie ein Lamm, und er siel eben so unrühmlich wie sein Vorgänger.

Der britte Stier ichien ber Zwillingsbruber bes zweiten gu Die Erbitterung ber Menge mandte fich jest von ben fclechten Schauspielern gegen ben Theaterbireftor, ber es gewagt hatte, fle auf die Buhne zu bringen. "Ins Gefängniß mit bem Emprefario! Ins Gefängnig mit bem Sallunten!" fchrie es taufenbstimmig nach ber Loge bes Alcalben hinauf. "Burbe uns in Barcelona fo etwas geboten," fagte ein hinter mir figenber Catalonier zu feinem Nachbar, "nos altros, wir hatten längst Stuhle und Banke in Trummern gefchlagen, und in ben Ring Aber ihr Madrider wißt nicht zu leben!" Um bem geworfen. immer wachsenden Tumult ein Ende zu machen, ließ man fo schnell als möglich Sunde berbeischaffen, obgleich biefe inmitten bes allgemeinen Borns gegen ben Unternehmer nur von einigen vereinzelten Stimmen verlangt waren. Drei Platfnechte brachten jeber einen Bullenbeißer von fleiner Race herein, Die beim bloßen Unblid bes Stiers bermagen in Buth geriethen, bag ihre Führer fie nur mit ber äußersten Unstrengung fo lange gurudhalten fonnten als nothig, um ihre Rampfgier auf ben bochften Grab Endlich, fich felbst überlaffen, schoffen bie Sunde mit Windesichnelle auf ben Stier los, ben fie in ehrlichem Rampf von vorn angriffen. Der Stier ichien Diese neuen Begner zu verachten; er mandte ben Ropf bald ein wenig rechts, balb ein wenig links, und bei jeder diefer Bewegungen flog einer ber Sunde feche Glen boch in die Luft. Mit unglaublicher Tapfer= feit fturzten fich bie Sunde nach jebem Fall von neuem auf ben ihnen unendlich überlegenen Feind, bis zwei von ihnen burch schweren Sturg aus ber Sobe kampfunfabig gemacht murben. Jest hette man feche ober fieben andere Sunde zugleich auf ben

Stier, und das vorige Spiel begann von vorn. Ich begriff nicht, welches Ende diefer Kampf nehmen solle, denn es schien mir ganz unmöglich, daß die Hunde bei ihrer Angriffsweise Meister des Stiers werden könnten. Endlich aber hatte sich einer der Hunde in dem rechten Ohr des Stiers so fest gebissen, daß dieser ihn mit allem Schütteln nicht mehr los wurde; ein zweiter Hund bemächtigt sich des linken Ohres; im Nu hatten die übrigen ihre Hauer gleichfalls eingeschlagen, und jetzt stand der Stier zu meinem Erstaunen gebändigt und regungslos wie eine Mauer. Das Bolk seine Sieg der Hunde durch ein langes stürmisches Bravo, dis ein schlächtermäßiger Degenstoß in die Weichen des Stieres dieser Scene des Triumphes ein Ende macht.

Das Publifum mar noch immer mit ber Sunbehat, einem fehr feltenen Schaufpiele, befchäftigt, als faft ohne bemerkt zu werben, langfamen aber fichern Ganges ber neue Stier in ben Ring fdritt, fchwarzbraun von Farbe, flein, hinten niedriger gebaut als vorne, die Borner furz aber auf ben Treffer geftellt, um mich eines Ausbrucks vom Vechtboben ber zu bedienen. aufgerecten Ohren und mit rafdem Schweifichlagen wendete ber Stier ben Ropf rechts und links, als ob er fich ber Stellung und Stärke feiner Feinde vergewiffern wolle, und bann wie ber Blit rannte er mit gefenften Sornern auf ben zunächst ftebenben Bicabor los, ber von bem gewaltigen Stofe fammt feinem Pferbe ruduber fturzte. Dhne fich bei bem in ben Sand gestrecten Begner aufzuhalten, batte ber Stier ben zweiten Bicabor gefällt, ehe biefer auch nur Beit gehabt, feine Lange einzulegen, und in ein paar machtigen Sprungen war auch ber britte erreicht und gu Boben gestreckt. Das alles geschah fo rafch, bag man bie größte Dube hatte, bem Gange bes Rampfes mit ben Hugen gu folgen. Das Bolf mar außer fich vor Jubel über biefen Unfang bes neuen Rennens. Alle Welt ftanb von ben Gigen auf, Die Bute zu schwenken und ein bonnernbes bravo toro! auf bie Buhne hinauszurufen. Waren Blumen zur Sant gewesen, man hatte ben Stier ohne Zweifel gefront wie eine Opernfangerin nach ber Bravourarie. Der Stier ingwischen, ale ob er mußte,

v Rochau, Reifeleben II.

baß ihm noch ein Picabor fehle, fucht mit ben Augen im Rreis berum, und ba er feinen Reiter mehr fah - ber vierte Bicabor war zufällig abmefend - fo ließ er fich berab, einen ber Chulos bes Angriffs zu würdigen. Feften Auges, und ohne fich burch bas Mantelschwenken ber übrigen irre machen zu laffen, verfolgt er feinen Mann im windschnellen Lauf, und es mar fein Bollbreit Raum mehr zwifden bem Sorn bes Stiers und ber Sufte bes Chulo, als diefer fich athemlos über die Schranken fcmang. Furcht und Schreden herrschten in bem gangen Ringe. Die Vicabores hatten fich unter ihren Bferben bervorgearbeitet und waren fortgebinft, und fie übereilten fich nicht, von neuem gu erscheinen; Die Chulos hielten fich in ehrerbietiger Entfernung; ber Stier war Meifter bes Plages, ben er lautschnaubend burchschritt, und wohin er fich wandte, ba wich man ihm eilends ichon von weitem aus. Endlich ritt ber vierte Bicabor auf einem ungewöhnlich ftarten und guten Pferbe in Die Schranken. Der Stier murbe feiner nicht fobalb anfichtig, als er im gestreckten Lauf auf ihn losfturzte. Der fraftige Langenftof, mit welchem er empfangen murbe, hielt ihn einen Augenblick auf, aber im Ru nahm er ben zweiten Unlauf und bohrte beibe Sorner bis an die Burgel in die Bruft bes Pferdes, bas fich wild aufbaumte, und ben Picabor aus bem Sattel gefchleubert haben wurde, mare biefer nicht ein vortrefflicher Reiter gewesen. Mit feltener Beiftesgegenwart holte ber Picabor zum zweitenmal mit ber Lange aus, mahrend ber Gaul ferzengerabe auf ben Sinter= beinen ftand, und ber Stier, burch bie neue Bunde noch muthenber geworben, führte Stoß auf Stoß gegen ben Bauch und gegen Die Seiten bes Pferbes, bis es am Boben lag, und auch bann noch mublte er mit grimmiger Wolluft in feinen Gingeweiben. Der Enthusiasmus bes Publifums, ber bei biefem Unblick losbrach, läßt fich nicht beschreiben. Barbaro! barbaro! rief man von allen Seiten im Tone ber Begeifterung und mit verklärtem Beficht. Dief Wort, weit entfernt, ein Borwurf zu febn, ift bei folchen Gelegenheiten ber höchfte Ausbrud bes Beifalls; es ift ber Superlativ von bravo. Que barbaridad! ruft man bewundernt, wenn

ber Degen bem Stier bas Gifen bis an bas Beft zwischen bie Schultern ftoft.

Der Picabor mar in ber augenscheinlichsten Gefahr. lag einen Schritt weit von bem Pferbe auf bem Sanbe, feine mit Baumwolle fteif ausgefütterten Leberhofen machten es ihm unmöglich, raich aufzuspringen und bavon zu laufen, und er magte nicht, fich zu ruhren, um bie Aufmertfamfeit bes Stieres nicht auf fich zu ziehen. Rach einer langen peinlichen Minute peinlich fur ben Bicabor, nicht fur bie Buschauer, im Gegentheil - magten fich endlich ein paar Chulos ihrem Rameraben gur Sulfe beran, und ber Stier ließ bas gerfette und regungelofe Pferd liegen, um auf jene ichnellfüßigen Gegner Jagb zu machen. Erft auf bas fturmifche Verlangen bes Bublitums erfchienen neue Pferbe in bem Ringe, von benen ber Stier in wenig Augenblicen noch brei ausweibete, ohne bag feine Rraft und feine Rampfluft beghalb abnahm. 3ch glaube, er wurde ben gangen Stall bes Empresario geleert haben, wenn ben Picabores, von benen übrigens auch zwei im schweren Fall Schaben genommen hatten, nicht ber Muth ausgegangen mare. Gegen alle Regeln bes Spieles rief bie Trompete bie Banberilleros, ehe ber Stier bas minbeste Beichen ber Mattigfeit ober ber Flaubeit gegeben hatte. Mit Mube und Noth murbe ihm ein einziges Baar Banberillas beigebracht, und bann erfchien ber Cfpaba, ben ber Stier balb als feinen Sauptfeind aus ben übrigen herauserfannte. bie Berausforberungen bes Degens abzumarten, lief er aus freien Studen gegen benfelben an, und zwar mit fo brobenber Miene, bağ ber Cipaba, ftatt ben Feind ftebenben Suges zu erwarten, wie ein Windfpiel tavonrannte, Mantel und Schwert wegwarf und in anaftvoller Saft über bie Schrante fprang. Gellenbes Bfeifen, Bifchen und Sohngefchrei begleitete ihn auf feiner fcbimpf= lichen Flucht. Gen es Furcht ober Scham, ber entflohene Degen fam nicht wieder zum Borichein, und ftatt feiner trat ber "Chiclanero" auf bie Bubne, nicht ber große D. Francisco Montes, ber gleichfalls aus Chiclana ift, aber ein murbiger Lanbemann und Rebenbubler bes großen Montes, Rebonto geheißen.

furzen Tangmeifterschritt ging er quer burch bie Bahn, ohne auch nur einen Seitenblicf auf ben Stier zu werfen, um mit zierlicher Berbeugung ben Alcalben und bas Abuntamiento zu grugen. Dann manbte er fich gelaffen gegen ben Stier, ber ibn ingwischen schon auf bas Rorn genommen hatte. Die beiben Gegner famen fich auf halbem Weg entgegen, ber Stier biegmal mit verhaltener, berechnender Bosheit und ber Degen, trop feiner affeftirten Gelaffenheit, mit unverfennbarer Spannung aller feiner moralischen Kräfte. Alls er bem Stier Ange in Auge auf brei Schritte gegenüberftant, marf Chiclanero feine Dute ab, um freier zu febn, nahm ben Degen, ben er bis babin nachläffig in ber linken Sand getragen hatte, ftoffertig in bie Rechte, und fing an, mit ber Linken ben rothen Mantel (ober vielmehr bas rothe Tuch, bas von bem Mantel nur noch ben Namen hat, und bas an einem furgen Schaft befestigt ift wie eine Fahne) por bem Geficht bes Stieres bin und ber zu bewegen. Diefer zielte einige Sekunden mit ben Augen, bog bann ben Korper etwas guruck, und erreichte mit einem Sat bas rothe Tuch; ber Mann mar mit einer leichten Seitenbewegung bem Stoß ausgewichen. Beibe Rampfer, als ob fie beibe auf bieg Fechterftuck eingenbt maren, wendeten fich gleichzeitig um, und baffelbe Spiel begann gum zweiten= und brittenmal. 2018 fle fich zum vierten Gang anschickten, fab man leicht aus ber veranderten Saltung bes Cfpaba, bag bieß ber lette fenn folle. Der Chiclanero war um eine Spanne größer geworben, er trug ben Ropf mit einem unglaublichen Ausbrud von Stolz, fein Auge flammte, und er legte bie Sand fefter an ben Griff bes Degens. Jest nahm ber Stier feinen Anlauf, und im Sprunge felbst fuhr ihm bas Gifen wie ein Blitftrahl in die Wurzel bes Nackens. Er brach unter biefem Meisterstoß gu ben Füßen bes Siegers zusammen, und nach einem einzigen Buden lag er tobt auf bem Boben. Auf ben jauchzenden Buruf, mit bem das Publifum biefen Schwertstreich belohnte, murben Liszt und Rubini eiferfüchtig febn. Biele ber Bufchauer, nicht zufrieden, ihre Bute zu schwenken, schleuberten fie weit in ben Ring hinein. Ein folder Ausgang bes Rampfes ift in ber That

außerft felten. Bon vierzig bis funfzig Stieren habe ich nur biefen einzigen auf ben erften Stof fallen feben. Die erfte Bunbe ift allerdings zuweilen töbtlich, aber ber Stier läuft gewöhnlich noch mehrere Minuten, ober auch Biertelftunden lang mit bem Degen im Naden umber. Der Stoß zwischen Die Borner, ber wie ein eleftrifcher Schlag tobtet, läßt fich nur bann anbringen, wenn ber Stier bereits fo weit erichopft ift, bag ber Gipaba gang nabe bor ihn hintreten und mit aller Muge zielen barf. Defhalb ift biefer Stoß niemals ber erfte. In Sevilla fab ich von Montes zwei Stiere auf biefe Weife tobten, benen er zuvor ben Degen eine Elle tief in ben Leib gerannt hatte. Der Stier ftand bor ihm, fast unfähig, fich zu rühren, Montes bog fich mit lang ausgestrecktem Urm nach ibm berüber, suchte mit ber Degenspite bie tödtliche Stelle, und auf eine fleine Sandbewegung nach vorne fiel ber Stier zur Erbe wie vom Blit erschlagen. In Mabrid ift biefer Stoß ausschlieflich bem Anecht vorbehalten, ber bem Stier mit bem Meffer ben Garaus macht, wenn er halbtobt am Boben liegt. Gin Cfpaba, ber am letten Montag Miene machte, einen schwer verwundeten, aber noch aufrecht= ftebenben Stier nach "ber Weise von Sevilla" zu tobten, mußte bem protestirenden Gefchrei bes Bublifums weichen. Der Bemeggrund zu biefer leibenschaftlichen Ginrebe konnte fein anderer feyn, als bie Luft an ber Berlangerung bes Tobestampfes bes armen Thieres, ber mahrhaftig nichts Dramatisches hatte. Der Stier fühlt ben Tob in ben Gingeweiben, er ift unfähig zum Angriff, unfähig zur Bertheibigung, einer ber Chulos barf ihn ungeftraft am Sorne faffen, ein anderer gerrt ihn am Schwange. Mit Mube hat er fich bis jest aufrecht erhalten, er fangt an zu taumeln wie ein Betrunkener, bas Blut ichiegt ihm armbid aus bem Maule, Die Beine versagen ihm ben Dienst, er finft in Die Rniee, rafft fich wieber auf, macht noch ein paar Schritte und fturgt von neuem zu Boben. Und mahrend ber Stier biefen Tobesfampf tampft, fpielt bie Militarmufit bie luftige Bolfa auf, bas Bublifum jubelt, und bie Quabrilla tangt um ihr Schlachtopfer einen Cannibalenreigen.

Das Publikum der Stiergefechte zeigt sich überhaupt hier in Madrid roher als in andern Städten. Wenn hier ein Bicador auf einem Pferde, das die Eingeweide auf dem Boden nachschleift, über den Ring galoppirt, so wird ihm wüthender Beifall zugeklatscht; in Granada und Sevilla dagegen erzwingt das Publitum die Abführung jedes schwer verwundeten Pferdes.

Inzwischen war mit zauberhafter Geschwindigkeit ber Ring durch eine ftarte Wand in zwei Salbfreise getheilt, und ber zweite Theil bes Schauspiels mit division de plaza begann. Man errath leicht, bag es fich um bie gleichzeitige Sat zweier Stiere in ben beiben Abtheilungen bes Blates handelt. Bei biefer Urt Des Stiergefechts entstehen mancherlei Verwicklungen, welche Die Gefahr für die Rampfer und alfo bas Intereffe ber Buschauer bedeutend steigern. Ein Chulo wird von bem Stier bart verfolgt, er fpringt über bie Scheibewand und fällt bem zweiten Stier beinahe zwischen bie Borner. Dber einer ber beiben Stiere fpringt felbft über jene Wand, und bie gange Quabrilla gerath zwischen zwei Feuer. Doch nein, Diese Stiere find bumm mie Doffen, und ftatt mit vereinten Rraften auf ben gemeinschaft= lichen Feind loszugeben, fielen fie fich unter einander an. Der ichwächste von ihnen fuchte fein Beil in ber Flucht, und sprang gum zweitenmal über die Schranken, aber biefingl nicht in bie andere Salfte bes Ringes, fonbern in ben Gang, welcher um ben gangen Plat herläuft. Diefer Gang war, wie gewöhnlich, mit Menfchen angefüllt, bie bem Stier mit größter Gilfertigfeit Plat machten, und man fah fie einen nach bem andern in ben Ring springen wie Frofche, bie bor bem Schritt eines Spagier= aangers vom Rande bes Grabens in bas Waffer plumpen. Zweien Diefer Leute erleichterte ber Stier Die Muhe bes Springens, inbem er ihnen mit ben Bornern fo wirksam nachhalf, bag fie brei Schritte weit in ben Ring hineinfielen. Bier nun murbe vielleicht großes Unheil gefchehen feyn, wenn ber zweite Stier nicht inawischen burch bie Thure, Die man geöffnet hatte, um ben erften wieder einzulaffen, gleichfalls aus bem Ringe in ben Bang ge= schlüpft mare, ben er in ber entgegengesetten Richtung burch=

rannte. In biefem engen Raum nun begegneten fich bie beiben Stiere im vollen Lauf, mit gefällten Görnern fprangen fie gegen einander an, und in zwei Sekunden lag der eine brudermörderisch getödtet auf bem Blat. Ein sehr moralisches Beispiel, aus bem viel zu lernen wäre, wenn die Leute gescheidt genug wären, um von Bestien etwas zu lernen.

Obgleich es inzwischen spät geworden mar, und die Dunkelbeit rafch hereinbrach, fo wurde boch mit gewiffenhafter Erfüllung bes Programme ein zweites Paar Stiere in ben getheilten Ring gebracht, und unter mannigfaltigen Zwischenfällen burch bie verschiedenen Stadien bes Kampfes hindurch bis unter bie tobtliche Rlinge bes Efpaba gehett. Der Schlug bes Teftes murbe burch hunderte von Faceln beleuchtet; Die Bufchauer gundeten nämlich Die paviernen Fächer und Schirme an, die viele von ihnen beim Unfang bes Veftes für ein paar Rupfermungen gefauft hatten, um fich gegen bie Sonne zu schüten, und als bie Trompeten endlich ben Fall bes letten Stiers feierten, geftand Jebermann, bag bieß Gefecht trop feines erbarmlichen Unfange bas glangenbfte gemefen feb, bas man feit langer Beit in Mabrib gefeben habe. Bur vollständigen Befriedigung bes Bublifums fehlte nichts, gar nichts, als bag irgent einer ber zweibeinigen Rampfer gefpießt worben mare. Dem Bergang ber Sache nach mußte man fich bamit begnügen, bag man einen ber beiben Bufchauer, bie ber Stier aus bem Bang in ben Rreis geschlenbert, mit zerbrochenen Rippen hatte bavon tragen feben.

Die Gefahr für die Mitglieder ber Quadrilla ift übrigens nicht fo groß als man glauben könnte. Die Chulos, welche die Aufgabe haben, ben Stier mit ihren Mänteln zu necken und zu reizen, find bei mittelmäßiger Gewandtheit eigentlich gar keiner Gefahr ausgesetzt, und sie könnten sich immerhin weit kecker zeigen, als dieß gewöhnlich der Vall. Bu dem Amt des Banderillero ist größere Geistesgegenwart erforderlich. Es besteht bekanntlich darin, dem Stier die Pfeile mit Widerhaken, die man banderillas nennt, in den Körper zu stoßen. Der Schaft dieser Pfeile ist ungefähr zwei Fuß lang, und da sie den Regeln der

Runft zufolge nur im Ungriff und von vorn angebracht werben burfen, fo gerath ber Banderillero naturlich jedesmal in eine bedenkliche Nachbarichaft mit ben Sornern bes Stiers, benen er burch einen rafchen Seitensprung in bemfelben Augenblick außweichen muß, in welchem er feine Pfeile in ben Nachen bes Stiers ftogt. Roch schwieriger ift naturlich bie Aufgabe bes Cipada, ber bem Stier immer ohne unmittelbaren Beiftand gegen= überfteht, ber bie gange Aufmerksamkeit beffelben auf feine Berfon concentrirt, und bem es barauf ankommt, ben Degen fo tief als möglich in ben Körper bes Stiers zu bohren. Es verfteht fich von felbft, daß der Efpada bem Stier immer Auge in Auge entgegengeben muß, fo bag ein fehr ficherer Blid und eine unbedingte Berrichaft über ben eigenen Körper bagu gehört, um bie Bewegungen bes Stiers und bie eigenen fo genau zu berechnen, bağ bie Fauft bem Degengefäß bis auf bie Saut bes Thieres folgen fann, ohne bag ber Efpaba fich felbit ben Waffen feines Begners preisgibt.

Wie dem aber auch fen, die Rolle des Bicador ift nach meiner Meinung schwieriger als die des Esvada. Der Bicador weicht bem Stier niemals aus, und er fann ihm mit feinem ichlechten Pferd auch nicht ausweichen, ohne fich boppelt bloffzustellen. Er muß bem Stier Die Stirn bieten, um von feiner Lange Gebrauch machen zu können, die mit überaus fräftigem Urm geführt febn Treibt ber erfte Langenftog ben Stier nicht gurud, fo will. findet ber Picabor felten Beit zu einem zweiten, und er wird gewöhnlich fammt feinem Pferd in ben Sand geftrectt. Begen Die Borner bes Stiers schütt ihn zwar ber Korper bes Pferbes, feine wattirte Ruftung, ber Sattel, ber vorn und hinten fchuh= hoch aufgevolftert ift, aber gleichwohl murbe fast in jebem Stiergefecht ein Picabor auf bem Plat bleiben, wenn ber Stier nicht Die Gewohnheit hatte, feine Buth lediglich gegen bas unschulbige Pferd zu richten, und ben Reiter gang unbeachtet zu laffen. Deghalb besteht die größte Gefahr für ben Bicador in bem Fall mit bem Pferb, ber unter bem muthenben Unlauf bes Stiers fehr verschieden ift von einem gewöhnlichen Sturg. Die große

Kunft bes Picabor ift, immer auf die Füße zu fallen, benn sich aus bem Sattel zu schwingen, ist ihm bei seinem steisen und schweren Anzug ganz unmöglich. Gelingt es ihm, aufrecht zu bleiben, während bas Pferd unter ihm stürzt, so sucht er sich bem Stier so geschwind als möglich aus ben Augen zu machen; im entgegengesetzen Fall muß er abwarten, daß man komme, ihm aufzuhelfen, benn ohne fremden Beistand würde er eben so wenig wie eine Schilbkröte, die man auf den Rücken gelegt hat, wieder auf die Beine kommen.

Obgleich schwere Ungläcksfälle bei ben Stiergesechten seit geraumer Zeit sehr felten geworben sind, so geht boch keines bieser Feste ohne einen Geistlichen vor sich, ber sich bereit hält, im Nothfall die Sterbesacramente zu ertheilen. Die Kirche, wie man sieht, ist tolerant für die spanischen Volksbelustigungen, und während sie noch vor nicht gar langer Zeit in andern Ländern Schauspieler und Tänzer excommunicirte, heiligte sie hier die Stiergesechte von jeher durch die amtliche Anwesenheit ihrer Diener, durch ihre Sorge für das Seelenheil berjenigen, welche in diesem frechen Spiel das Leben verloren.

In einem Lehrbuch ber Stierfechtfunft von bem ichon mehr= mals genannten Francisco Montes finde ich als Ginleitung eine Bertheibigung bes Lieblingofchauspiels ber Spanier gegen alle Die Vorwürfe, Die ihm im Ramen ber Religion, ber Moral, ber materiellen Intereffen gemacht merben. Ihr behauptet, Die Stier= gefechte feben fündlich? fragt Montes. Aber wie fommt es benn, bag bie Rirche, bie fich boch auf folche Sachen am beften verfteben muß, niemals gegen bie Stiergefechte eingeschritten ift, mahrend fie boch fo manche andere öffentliche Feste und Gewohn= beiten als religionswidrig verboten und ausgerottet hat? Die Unklage ber Unfittlichfeit ift eben fo grundlos. Ift es moral= widrig, Thiere zu tobten, fo ift jebe Ruche ein viel fchwarzerer Abgrund bes Lafters ale ber Stierplag. Die angebliche Lebens= gefahr, welcher fich ber Vechter ausset, ift aber fo gering, bag man beinahe fagen fann, fie eriftire gar nicht mehr in bem gegenmartigen Stand ber Runft. Und gibt es benn überhaupt viele

burgerliche Befchäftigungen, welche bem, ber fie betreibt, nicht unter gemiffen Voraussehungen ben Tob bringen konnen? Sind Wettrennen, find Jagben, ift bas Baben nicht unendlich gefähr= licher als bie Stiergefechte, ohne bag man jene Leibesubungen benbalb unfittlich zu nennen magte? Um wenigsten stichhaltig aber find bie Rlagen über bie Berlufte, welche ber Aderbau, überhaupt bie Bolfswirthichaft baburch erleibe, bag eine Menge Stiere und Pferbe zur blogen Boltsbeluftigung getöbtet werben. Denn biefe Pferbe find in ber Regel zu feinem anbern Dienft mehr fähig, und jene Stiere murben gar nicht erzeugt werben, wenn es feine Stiergefechte gabe, welche ber Sache nach - weit entfernt, bem Ackerbau zu ichaben - ein mächtiger Bebel ber Biehzucht find. Rein, nein! ruft Montes aus, ihr werbet es burch alle eure Verleumdungen nicht babin bringen, bem Bolf feine Luft an bem ritterlichen Nationalschauspiel zu verkummern, in welchem die Gewandtheit und ber Muth bes Menschen einen ber ftolgeften Siege über bie robe Starte bes Thieres feiert; bie Stiergefechte werben in Spanien immer eine Schule mannlicher Bebanken und Gefinnungen bleiben.

Wenn ich einen Anti=Montes schreiben wollte, so murbe es mir an Stoff bazu wahrscheinlich nicht fehlen. Aber ich will mich mit einem allgemeinen Vorbehalt gegen die Moraltheorie des Toreador begnügen, und im Uebrigen zugestehen, daß die Stiergefechte, wie jede Einrichtung auf dieser Erde, auch die schauspiel von mächtigem Reiz bilden, und daß sie jedenfalls ein Schauspiel von mächtigem Reiz bilden, von einem Reiz, welchem selbst die große Wehrzahl derjenigen gehorcht, die am lautesten gegen die Barbarei dieser Volkösseste eisern — ein mehr scheinbarer als wirklicher Widerspruch, den man rechtmäßigerweise eben so wenig zum Nachtheil derjenigen, die sich seiner schuldig machen, als zu Gunsten der Stiergesechte deuten kann.

Ich begreife fehr gut biejenigen Spanier, welche bie Stiergefechte wenigstens fo lange nicht aufgeben wollen, als man nichts Underes und Besseres an ihre Stelle zu setzen hat; ich begreife biese Leute nicht nur, fondern ich würde ohne Zweifel auch mit ihnen stimmen, wenn ich Spanier mare. "Es ift widerfinnig, gu glauben, bag ein Bolt ohne öffentliche Beluftigungen glücklich febn könne. Nicht allein wiberfinnig, sondern auch gefährlich aber ift es, ju glauben, bag bas Bolf Beluftigungen nöthig bat, und fie ihm bennoch verweigern. Roch miberfinniger, graufamer und gefährlicher aber murbe es febn, bem Bolf Beluftigungen zu geben, ohne ben Ginflug in Unschlag zu bringen, ben fie auf feine Ibeen und Gewohnheiten haben konnen. Daraus geht ber= vor, bag bie Veranftaltung und bie zwedmäßige Ginrichtung von Bolfebeluftigungen eine ber erften Aufgaben jeber guten Politif ift." Fühlt nun aber bie Politif nicht ben Beruf ober bie Befähigung in fich, jenem gebieterischen Bolfsbedurfniß zu genügen, fo laffe fie bas Bolt wenigstens für fich felbst forgen. Die Stier= gefechte, welche fich bas Bolt in Spanien gibt, find immerbin bundertmal beffer als bie ftumpfe Rube, Die absolute Abspannung aller Rrafte und Intereffen, welche leiber auch in einem großen Theil von Deutschland bie gange Festtagsfeier ber großen Bolts= menge ausmachen. Zumal bem Landvolk scheint man in gewissen Begenden alle Conntageluft, alle Lebensfreude recht grunbfätlich verfummern zu wollen. Damit eine armselige Beige zum Sang aufspiele, ift bie Erlaubnig bes Umte nothig, und bas Umt bilbet fich alles Ernftes ein, bem Dorf, bem es biefe Erlaubniß alle brei Monate einmal gibt, eine Gnabe ober boch minbeftens eine Boblthat zu erzeigen, Die mit tiefem Dank anerkannt febn mill. Der bloge Bebanke an bas bumpfe gebrückte freudelose Leben, zu welchem ber Staat fo viele Millionen Menfchen ver= bammt, benen er boch neun Behntheile alles beffen fchulbig ift, mas er ift und bat, ber bloge Gebante baran preft mir bas Berg zusammen, bag es überfliegen möchte.

Ich laffe über bie Geschichte ber Stiergesechte einige Notizen folgen, beren größter Theil, wie ich glaube, für ben beutschen Leser ziemlich neu seyn wirb. Der Streit über ben Ursprung ber Stiergesechte ist unter ben Spaniern selbst noch immer nicht ausgesochten. Die Einen suchen ihn in ben Circusspielen ber Römer, bie Andern schreiben ihn ben Arabern, die Dritten ben

Gothen zu, und noch Undere wollen in ben Stiergefechten eine uralte iberische Sitte feben. Die alteften gefchichtlichen Spuren von bem Borhandenfehn ber Stiergefechte reichen indeffen nicht über bas eilfte Jahrhundert binaus. Ritter Roberich von Bibar, ber Cib, beffen Namen man in ber spanischen Ueberlieferung auf jebem Schritt begegnet, wird als einer ber erften genannt, bie fich Ruhm erwarben burch ihre Geschicklichkeit im Rampf gegen ben Stier. Das Stiergefecht war bamals, und viele Jahrhun= berte hindurch, eine vorzugsweise ritterliche Uebung, burch welche große Begebenheiten und Soffeste gefeiert wurden, und an ber bie Ebelften und Angesebenften, oft felbst bie Ronige theilnahmen. Uraber und Caftilianer wetteiferten mit einander um ben Preis bes Muthes und ber Geschicklichkeit im Stierkanuf, und bas Lied nennt noch heute Muffa, Gazul, Malet = Alaben als bie mackersten Stierfechter an bem glangenben Sof von Granaba. Rach bem fpanischen Beispiele fuchte man bie Stiergefechte auch in andern gandern einzuführen, namentlich in Italien und Frantreich, aber fie wollten jenfeits ber Pyrenäen niemals einheimisch In Rom famen in einem einzigen Jahr, 1332, neun= gehn Ebelleute unter ben Sornern bes Stiers um, obgleich man ihn bort immer mit einem Seil festband. Solche Vorgange vertrieben ben Stalienern bie Luft an Diefem gefährlichen Spiel, bas, wie ein spanischer Schriftsteller fagt, altromische Tapferkeit und zugleich fpanische Gewandtheit erfordert.

Isabella I. war eine erklärte Gegnerin ber Stiergefechte, benen sie niemals beizuwohnen schwur. Sie ging sogar damit um, dieselben zu verbieten, sie wagte aber doch nicht, diesem Vorhaben Volge zu geben, sondern sie beschränkte sich darauf, zu verordnen, daß man die Hörner bes Stiers mit einer ledernen Scheide überziehe, um die Kraft seines Stoßes zu brechen. Dieser Besehl scheint dasselbe Schicksal gehabt zu haben, das bis auf den heutigen Tag so vielen andern Regierungsmaßregeln der spanischen Staatsgewalt zu Theil geworden ist, b. h. er scheint niemals oder doch nur augenblicklich zum Wollzug gekommen zu sehn. Karl V. dagegen machte sich die Vorliebe der Spanier für die Stiers

gefechte fo zu eigen, bag er perfonlilch an benfelben theilnabm, wie er benn namentlich in bem Gefechte, bas gur Feier ber Geburt Philipps II. in Ballabolid gehalten murbe, mit eigner Sand einen Stier erftach. Dem Konig Sebaftian von Bortugal wird nachgerühmt, bag er ein ruftiger Stierfechter mar. Philipp III. und IV. von Spanien liebten Die Stiergefechte mit Leibenschaft, und ber lette trat babei oft als handelnde Berfon auf. ber Regierung Rarle II. erreichten biefe Fefte ben Sobepunkt ihres Glanges. Gie maren noch immer beinahe ausschlieflich eine Beluftigung bes Abels und bes hofs, zu welcher bas Wolf nur als Gaft zugelaffen murbe. In Mabrid murben bie Stiergefechte gewöhnlich auf ber Plaga mayor, bem heutigen Conftitutions= plate, gehalten, und die alte Rampfweise, ber zufolge ber Stier im Galopp mit bem furzen Sagbipieg angegriffen murbe, mar unverandert beibehalten. Der Markgraf von Mondejar, Die Ber= zoge v. Maqueda und v. Medina Sidonia und ber Graf v. Ten= billa gablten zu ben berühmteften Stierfampfern gegen Enbe bes flebzehnten Jahrhunderts, und Die Chronifen schilbern im enthuffastischen Ton manches pomphafte Rennen, bas von ihnen und andern Großen bes Landes in Mabrid, in Saragoffa und vielen andern Orten abgehalten wurde.

Bhilipp V., wie er sich überhaupt von allen Ueberlieferungen aus der Zeit des öfterreichischen Königshauses loszusagen suchte, zeigte sich als entschiednen Gegner der Stiergesechte, die von jest an in Verfall geriethen, in dem Sinn, daß die Theilnahme daran aus einer "nobeln Passion" ein besoldetes Handwerf wurde. Alls gymnastische Kunst dagegen wurden die Stiergesechte erst seit dieser Zeit ausgebildet, aus welcher die Duadrilla in ihrer heustigen Zusammensetzung und in ihrer heutigen Tracht herrührt; früher war der Stier immer nur von einem einzigen Vechter zu Pferd bekämpft worden. Francisco Nomero war der erste, welcher den Stier zu Fuß, Angesicht gegen Angesicht, mit dem Degen tödtete, was damals für eine überaus gewagte Heldenthat galt. An die Stelle des Jagdspießes mit sußlangem Eisen trat die heutige Lanze mit kaum zolllanger Spige, die nicht

mehr bagu bient, ben Stier gu tobten, fonbern nur ihn guruct-

Bis in die Mitte bes vorigen Jahrhunderts fehlte es indessen nicht ganz an abeligen Liebhabern, die in öffentlichen Stiersgesechten auftraten. Auch die Stiersechter vom Handwerk waren damals eine mehr bevorzugte Menschenklasse als sie heutzutage sind. Biele Damen aus der großen Belt hielten einen Torero, wie sich ein heutiger Börsenmann eine Operntänzerin hält. Kostbare Anzüge, schone Pferde, reiche Wassen, das alles wurde dem glücklichen Torero durch seine Beschützerin zu Theil, deren Farben und Namenszug er öffentlich trug. Es versteht sich von selbst, daß ein solches Verhältniß für ein weibliches Kunstmäcenat von unschuldigster Natur angesehen sehn wollte.

Um biefem Standal ein Ende zu machen, verbot Rarl III. Die Stiergefechte, Die aber barum nicht minber und fogar mit gesteigerter Leibenschaft gefeiert murben. Begen bie Beit bes frangofischen Ginfalls hatte fich bie Buth ber Stiergefechte ein wenig gemilbert, und mahrend ber gangen Dauer bes Rriegs fand fie wenig ober gar feine neue Mahrung. Ferdinand VII. brachte Die Stiergefechte wieder in Bluthe, und er ftiftete fogar eine hohe Schule ber Tauromachie in Sevilla, die, wenn ich nicht irre, noch immer fortbesteht. In ben jetigen Tagen ift bie Luft ber Spanier an ben Stiergefechten eben fo groß, ja vielleicht größer als je. Das Auftreten bes Francisco Montes bilbet eine scharf bezeichnete Epoche in ber Gefchichte biefer Bolksleibenschaft, welche burch genannten Mann zum Paroxismus gefteigert ift. Der reichen und vornehmen Liebhaber, welche ben Stier nach allen Regeln ber Runft zu hegen und zu fällen miffen, find auch jest ziemlich viele, nur bag fie fich nicht, wie ebemals, bem Bolfe zur Schau ftellen. Das famofe biplomatische Stiergefecht vom vorigen Monat, in welchem frembe Gefandtichaftsbeamte neben jungen Spaniern von gutem Saufe menigstens halb öffentlich aufgetreten find, wird indeffen ber bisherigen Burudhaltung ber Afficionatos vielleicht ein Ente machen. Gemiß ift es, bag. es bei ber jetigen Stimmung bes fpanifchen Bolks baare

Thorheit fenn murbe, an die Abschaffung ber Stiergefechte burch Regierungsmaßregeln auch nur zu benten. Es murbe mahrsscheinlich leichter febn, bas Backerhandwerk aufzuheben, als bie Stiergefechte.

Berrn Dr. A. in A.

Mabrid, 14. Juli.

Seit Ferdinands VII. Tob hat Spanien feine fo revolutionare Regierung gehabt, als bie beutige. Man follte glauben, bag bie öffentliche Ruhe bem Ministerium Narvaez ichon viel zu lange gebauert habe, bag es ihm barum zu thun fen, felbft bie Friedfertigften gegen bie Staatsgewalt in Barnifd zu bringen, baß es gefliffentlich auf einen neuen Burgerfrieg binarbeite. Reihe ber feden Gewaltstreiche, welche biefe Regierung binnen zwei Jahren Schlag auf Schlag geführt hat, ift unüberfebbar. Die Bernichtung ber Berfaffung, Die Auflösung ber National= garbe, bie Berfetung bes gangen Landes in ben Belagerungs= zustand, ber in einigen Provinzen zur Permaneng gebieben ift, Die Ginsebung von Rriegsgerichten an Die Stelle ber orbentlichen Berichtshöfe, Befangennehmungen, Berbannungen, Deportationen ohne Gefet und Recht, bas Alles ift nur ein Theil ber Willfurlichkeiten, welche bie fpanische Nation feit bem Sturge Cipartero's über fich hat ergeben feben. Un bie Preffe, beren gesetliche Freiheit jo oft und fo feierlich gemahrleiftet worben mar, magte man anfangs nicht Sand zu legen, aber man bat fich nach und nach ermuthigt, und man weiß bie verlorene Beit einzuholen. Buerft wurde bie polizeiliche Beauffichtigung ber Preffe eigenmachtig bis zum Unerträglichen geschärft, bann ließ man bie Rebactoren miffälliger Blatter greifen, und ohne einen Schein

von rechtlichen Formen auf entfernte Festungen schleppen, barauf verbot man ohne ben minbeften gefetlichen Vorwand gerabezu Das fernere Erscheinen von Oppositionsblättern, und jest bebt man burch einen Machtspruch auch bas Geschwornengericht in Breffachen auf, beren Entscheidung an eine Behörbe gegeben wird, beren Mitglieber man langst gewohnt ift nach Gutbunfen ein= und abzuseten. Und man hielt es nicht einmal ber Dube werth, fich wenigstens burch einen Schatten ber Achtung vor ber Verfaffung zu beden, bie man felbst bem Lande aufgebrungen bat. Vor ein paar Wochen waren bie Cortes versammelt, bie ber Regierung zu viel Beweife ber Willenlofigfeit gegeben haben, als bag man an ihrem bienstfertigen Ja zu biefer neuen Reactions= magregel batte zweifeln konnen, aber es fcheint, bag man ber Welt habe zeigen wollen, daß bieg Ja überfluffig feb. 3ch fage nicht, daß man wenigstens bis zur Wiebereinberufung ber Cortes hatte warten follen, benn ob nicht vielleicht bie Cortes felbit ber Unficht ber Regierung zufolge überhaupt entbehrlich geworben find, bieg gilt jest einigermagen für zweifelhaft. Das ift ber neue Balaft, ben fich bie Cortes bauen, fagte mir neulich ein Officier, mit bem ich burch bie Carrera be San Geronimo ging, ob fie ihn aber je bewohnen werben, bas ift eine andere Frage. Sic vos non vobis, feste er mit spöttischem Lächeln bingu. will biefen und ähnlichen Meugerungen fein größeres Gewicht beilegen als fie verdienen, aber bag fie in bem Munbe, aus welchem fie famen, mehr bedeuten als eine blog perfonliche Meinung ober einen perfonlichen Wunsch, ift mir jedenfalls ziemlich wahrscheinlich. Der Schritt von ber heutigen Stellung ber Regierung zur Unumschränftheit ift burchaus nicht fo groß, baß man ihn ihrer Verwegenheit nicht zutrauen follte. Der Sache nach verfährt fie ichon jest nach ben Grundfägen bes reinften Absolutismus, und es kommt eigentlich nur noch auf die form= liche Erklärung an; bag fie ber constitutionellen Formen überdruffig ift. Wie es aber auch mit ben ferneren Planen ber Regierung feb, ihre bisherigen Sandlungen find mehr als hinreichend gur Begründung ber lleberzeugung, bag Spanien von ihr nichts

anders zu erwarten bat, als eine Berlangerung ber ichweren Rrifis, burch welche es fich aus feiner politischen Bergangenheit in bie neue Periode feines Staatslebens hindurcharbeiten muß. Wenn ein baricher Solbat, wie ber, welcher an ber Spite bes Cabinets ber Ronigin Ifabelle fteht, fich einbilbet, alle Schwierig= feiten bes Augenblicks mit bem Corporalfabel burchhauen zu fonnen, fo erklart fich bas burch bie Stufe feiner geiftigen Bilbung; bag aber Manner, wie bie Berren Mon und Pibal, und bag gumal ber in politischen Stürmen und politischem Unglud ergraute Martinez be la Rofa ihre beffere Ginficht und alle Ergebniffe ihrer reifen Erfah= rungen jenem Solbatenwillen unterordnen, bas ift eine ebenjo menig begreifliche als ehrenvolle Erscheinung. Die gange Geschichte ber gegenwärtigen Regierung von Spanien bilbet eine fortlaufenbe Rechtfertigung ber Regentschaft Cfpartero's gegen alle bie un= murbigen Berfeterungen, burch welche ber Sturg berfelben borbereitet murbe. Was man immer von bem politischen Salente Efpartero's halten mag, er meinte es ehrlich mit ber burger= lichen Freiheit, und man wurde inmitten aller Fehler und Diggriffe feiner Regierung vergebens nach einem Berrath an ber Berfaffung fuchen. Dag er, ober bag feine Bartei wirklich bie ihnen fo heftig vorgeworfene Absicht hatten, bie Bolljährigkeit ber Ronigin um einige Sahre binauszuschieben, ift nichts weniger als ermiefen, ja es ift nicht einmal mabricheinlich gemacht. Waren aber bie Angeuchos in ber That mit einem Plan Diefer Urt um= gegangen, fo murben fie ibn gang gewiß nicht ohne bie Buftimmung einer mit allen erforderlichen Bollmachten ausgerüfteten Nationalversammlung in's Werf gefett haben, und bag bie Nation bei einer folden Dagregel mefentlich gewonnen batte, bas fann nur Die personificirte Ginfalt ober Die personificirte Unredlichfeit in Zweifel ziehen. Wie mar es möglich, fragte ich vor ein paar Tagen in einem militarischen Rreife, bag bas Beer Cipartero fallen ließ? Das geschah gang einfach beghalb, murbe mir gur Untwort, weil er fich immer mehr von bem Beere guruckzog, weil er bie Nationalgarbe auf Roften ber ftebenben Truppen begunftigte, weil er Miene machte fich, mo nicht aubschließlich boch

5

v. Rochau, Reifeleben II.

vorzugsweise auf bie Nationalgarde ftuben zu wollen. Demoftbenes fonnte nicht berebter fur Cfpartero fprechen ale biefe Be-"Das Beer und bie Nationalgarbe, fügte man schuldigung. hingu, find zwei Unftalten, bie fich nun einmal nicht mit einander vertragen, ja bie nicht neben einander bestehen konnen, wenigstens in Spanien nicht, und unter ber Regentschaft war es fo weit gekommen, bag bas Beer entweder fich felbft ober ben Regenten aufgeben mußte." Und gleichwohl mar es bie fogenannte Partei bes Fortschritts, Die zuerft Die Sand gegen Efpartero aufhob! Bon einem fo blinden rafenden Berfleischen ber eigenen Gingeweibe gibt es in ber Gefchichte ber politischen Barteien nur noch ein zweites Beifpiel, Die Ginbaftillirung von Paris burch herrn Thiers und feinen liberalen Anhang von 1840. Alle blutige Reue ber fpanischen Progressiften ift unfabig, jenes Berbrechen gegen ihre eigene Sache abzubugen, und jebe Strafe, welche biefe Partei jest treffen mag, wurde in meinen Augen zu gering febn, wenn fich bas Intereffe ber Partei von bem Intereffe ber Grundfate trennen liege, Die fie auf eine fo flagliche Beise vertritt. Der Aufstand gegen Cspartero mar von Seite ber Moberados ein aut berechneter Streich ber Gelbftsucht, von Seite ber Progreffiften aber eine Sandlung bes revolutionaren Wahnsinnes, ber wie ber Bar in ber Fabel ben Mann erfchlagt, um die Fliege aus feinem Geficht zu verjagen. Diefe Leute icheinen ernftlich zu glauben, bag ein Land, bas eine folche Bergangenheit hat wie Spanien, fich mit einem revolutionaren Bauberichlag zum politischen Elborado ummandeln laffe, und wenn fie feben, bag ihr Schlag nicht auf ber Stelle bie vollständigfte Wirkung hervorgebracht hat, wenn bem umgeschaffenen Staate boch noch immer dieß und jenes zum Mufterstaat nach bem Wunsche ihres Bergens fehlt, fo miffen fle nichts Befferes, als ihr Experiment von vorn anzufangen. Bon ber Rothwendigkeit fich mit ben Umftanben zu vergleichen, fich in Erwartung bes Beffern mit bem Guten zu begnugen, haben biefe Fortichrittsmanner feine Uhnung. Gie mögen es ehrlich meinen, aber bewahre ber Simmel jedes Land in den schweren Zeiten, Die ihm vielleicht bevorfteben,

vor folden Batrioten. Das fpanifche Bolf hat unter bem Defpotismus, unter ber Camarillaberrichaft ber vorigen Jahrhunderte bas Bewußtsehn ber burgerlichen Pflicht eingebugt, es hat ben Glauben an bas Recht verloren, und es hat verlernt bas Gefet ju achten, bas Gefet, in beffen Namen es gewöhnlich nur bie Billfur auftreten fab, ift vielmehr in feinen Augen ber ge= meinschaftliche Feinb. Das mas Spanien vor allem Unbern noth thut, ift die Wiederherstellung ber Bolksbegriffe vom öffentlichen Befen, bie Wiederherstellung ber moralischen Grundlage, Die ber Staat im Bergen aller Burger haben muß, wenn er bestehen und gebeihen foll. Aber ftatt bas Gefühl ber Pflicht im Bolf zu ftarfen, geht bie Regierung mit bem Beifpiel ber iconungelofen Berletung aller ihrer Pflichten voran; ftatt bas Gefet zu ehren, geiat fie, bag es fur fie fein Gefet gibt, ftatt bie 3bee bes öffentlichen Rechts zu forbern und zu pflegen, tritt fie bas öffent= liche Recht felbst vor ben Augen ber Nation in ben Staub. Welch eine Schule für bas Bolt! Das Ministerium Narvaez hat fich felbst gerichtet, und Die Vollstreckung bes Urtheilspruches wird nicht lange auf fich marten laffen. Wird aber bie Gerech= tigfeit ber Geschichte auch biegmal bie Granze respektiren, an welcher fie bis jest immer fteben blieb, wenn ihr Schwert bie ungetreuen ober unfähigen Verwalter ber fpanifchen Staatsgewalt erreicht hatte? Wir wollen ben Ereigniffen nicht burch Ber= muthungen vorgreifen, Die allzugewagt icheinen fonnen, aber ge= wiß ift es, bag bie bisberige Grundlage und bie Ginheit bes fpanifden Staates ichon jest in manchen Ropfen nicht mehr ein Uriom, fontern eine Frage finb.

An Denfelben.

Mabrib, 16. Juli

Bei keiner der großen Nationen Europa's sind die Provinzialunterschiede in Volkscharakter und Volkssitten so scharf außgeprägt, wie bei den Spaniern. Alle Spanier, mögen sie Galicier oder Catalonier, Andalusier oder Castilianer, ja mögen sie
selbst Basken heißen, tragen den Stempel einer gemeinschaftlichen
Nationalität, die noch immer selbstständiger und eigenthümlicher
dasteht, als jede andere der civilisirten Nationalitäten, aber jenes
spanische Volksthum ist doch eigentlich nur die Färbung des
Charakters, dem der Provinzialgeist die Form gibt. Diese moralische Zerstückelung innerhalb der politischen Einheit ist das
Ergebniß geschichtlicher und örtlicher Ursachen, die ich hier auf
sich beruhen lassen will, um mich an die Erscheinung zu halten,
so wie sie sich heutiges Tages darstellt.

Wenn ber Spanier von feinen Landsleuten einer andern Proving brei Worte fpricht, fo find barunter gang gewiß immer zwei bes Tabels ober bes Spottes. Jedes Lafter, jedes Berbrechen, jeder schlechte Streich, jede Thorheit wird in ber alltäg= lichen Auffaffung gewöhnlich auf Die Provinzialeigenschaften Desjenigen gurudgeführt, ber fich berfelben ichulbig macht. Sat fich ein General in ber Schlacht fchlecht aufgeführt, fo fagt man mit Uchfelguden: er ift ein Andaluffer. Tritt Jemand in ber Gefell= schaft ungeschickt auf, fo geschieht es, weil er ein Galicier ift. Begeht ein Anderer irgend eine Robbeit ober Gemeinheit, fo barf man fich nicht barüber wundern, benn er ift ja ein Ara= gonefe. Alle biefe gegenseitigen Beschulbigungen von einer Proving zur andern werben überbieg mit einer Menge ber luftigften Gefchichten unterftütt, die fcon feit undenklicher Zeit in Umlauf zu febn scheinen, bie man von einem Ende ber Salbinfel gum andern fennt, und immer von neuem ergählt, und immer mit neuem Bergnügen anbort.

Die Bewohner bes Bastenlandes find ber Theil ber

spanischen Nation, welchem am wenigsten Böses nachgesagt wird. Ihnen eine lächerliche Seite abzugewinnen, ist meines Wissens bem Bolkswitz gar nicht gelungen. Man wirst ihnen unbeugsamen Starrsinn vor, aber dieser Borwurf ist im Mund des Spaniers eigentlich ein Lob. Ihre Freiheitsliebe, ihre Tapfersteit, ihre Treue, ihre Zuverlässigkeit, ihre Arbeitsamkeit, ihre ehrbare Zucht und Sitte werden von allen übrigen Spaniern ohne Borbehalt anerkannt, selbst von benjenigen, deren Meisnungssund Parteiinteressen während des letzten Bürgerkrieges am empfindlichsten von den Basken zu leiden gehabt haben.

Die unmittelbaren Nachbarn ber Basten, Die Aragonesen, find weit entfernt, ben guten Ruf ber erftern zu theilen. find rob in Gitte und Sprache, fcmutig, unwiffend, grob, undienstfertig und unverschamt. Ausbauer und Sapferfeit find Die beiben Saupttugenben, die man ihnen zugefteht. Man er= gablt fich eine unendliche Menge von mehr ober weniger fpaghaften Tolpeleien, Die auf Rechnung ber Aragonefen gefett werben; ich will aber nur eine fleine Geschichte mittheilen, Die einen andern Bug ihres Charafters malt, weil mir bie Wahrheit berfelben verburgt ift. Gin großer Gigenthumer auf ber Grange ber Rioja hatte vor ein paar Jahren fo viel Wein geerntet, bağ er, um Raum für bie nächste Lefe zu geminnen, unter Trommelfchlag in bem Städtchen ausrufen ließ, bag wer Luft habe, umfonft Wein bei ihm holen tonne. Auf biefe Ginladung ftellte fich am erften Tag eine Menge von Leuten mit Krügen und Flaschen ein, ba aber am zweiten Tag Niemand mehr fam, fo beauftragte ber Gigenthumer feinen Saushofmeifter, Die Leute Des Ortes miffen zu laffen, bag noch immer Wein bei ihm zu haben feb. Der Saushofmeifter begab fich auf ben Marktplay, um bie geftrige Ginlabung perfonlich zu wieberholen. Der bort wie gewöhnlich verfammelte Saufen bort feinen Vorschlag ichweigend und mit schwieriger Dliene an, bis gulett Giner aus bem= felben bas Bort nahm und im Ramen feiner Mitburger rundmeg erflarte: "Wenn ber Berr Markgraf will, bag mir ibm feinen Bein abholen, fo foll er uns auch Rafe bagu geben; wo nicht, rühren wir keine Sand und keinen Tuß mehr." Mein Gewährsmann wußte mir leider nicht zu fagen, ob ber Mann, um feinen Wein nur los zu werben, wirklich auch feinen Kafe in ben Kauf gegeben hat.

Die Catalonier find bei weitem geschliffener und gewandter, als die ihnen sprachverwandten Aragonesen. Man kennt ihren unermüdlichen Fleiß in ber Werkstatt somobl, als auf bem Felbe, wo fie, wie bas Spruchwort fagt, felbft aus Steinen Brod gu gewinnen wissen: El Catalan saca de la piedra pan. Dabei aber find die Catalonier ungefüge gegen Gefet und Ordnung, aufrührerisch, jähzornig, und im Born ftets bereit bie Sand an bas Meffer zu legen. Obgleich es ihnen an Muth und Tapfer= feit burchaus nicht fehlt, fo gelten fie boch für fehr schlechte Solbaten, weil fie fich in feine Mannszucht zu fügen miffen. Als Guerrilleros bagegen leiften fie bie vortrefflichften Dienste, zumal fraft ihrer unglaublichen Schnellfüßigkeit und Ausbauer auf bem Marich. Während ber letten Revolution machte ber Oberft Brim mit 500 Freiwilligen ben Weg aus Catalonien nach Madrid binnen fünf Tagen. Der bloge Anblick biefes Corps lauter baumlange, milbaussebende Leute in ber Landestracht, Die rothe Beutelmüte auf bem Ropfe, Die bunte Mantelbede auf ber Schulter, bas Gewehr im Urm und bas lange Meffer in bem scharlachfarbenen Gürtel, als es in bemfelben Turnlauf, in welchem es von Barcelona bis hierher gefommen mar, bie Strafe von Alcala hinaufzog - feste Mabrid in Angft und Schrecken. Und nicht ohne Grund, benn als die Catalonier an ber Puerta bel Sol Salt machten, hatten fie auf ihrem Wege burch bie Stadt ichon zwei Menfchen erschlagen.

Die Valencianer, gleichfalls ber catalonischen Zunge angehörig, haben ben schlimmsten Ruf unter allen Spaniern. Sie gelten für treuloß, für rachfüchtig, für blutgierig und zu gleicher Zeit für seig. In ben Straßen von Valencia werben Jahr auß Jahr ein wenigstenß fünfzig Menschen ermordet. Die Valencianer sind arbeitsam, sparsam und äußerst nüchtern, aber ihre Sparsamkeit artet sehr oft in schmutzigen Geiz aus, und ihre Mäßigkeit ift häufig nichts anderes als Sunger-

Der andalufische Charafter ift einer ber intereffanteften, bie man in Spanien finbet. Der Unbalufier hat eine ftarte Dofis von verfonlicher Eigenliebe, die indeffen faft niemals auf eine verlegende ober unangenehme Beife zur Schau tritt. Er ift cofett, ein großer Freund zierlicher Rleiber, burchbrungen vom Befühl feiner forperlichen Borguge, aber babei liebensmurbig, zuvorkommend, bienstfertig, und, wie fich bas von felbft verfteht, vor allen Dingen galant gegen bie Damen. Er hat feinen Ueberfluß an friegerischem Diuth, er ficht aber besto besser mit ber Bunge, und er ichneibet gern auf, gleichviel ob fur eigene ober für frembe Rechnung, aus bloger Liebe gur Sache. Mufit und Tang find die Leibenschaft bes Undalufiers, aber auch für ben materielleren Reiz einer Flasche guten Weines von Malaga ober von Xerez ift er nicht unempfindlich, und bie einge= machten Früchte und bas unübertreffliche Buderwerf feines Landes läßt er fich mit aller Gaumenluft eines vollendeten Leckermaules behagen. Dag er äußerst verliebter Natur ift, brauche ich nicht zu fagen. Leichten Sinnes und froben Muthes, eitel und pruntliebend wie er ift, weiß ber Undaluffer febr ichlecht hauszuhalten. Sehr oft herrscht eine troftlose Leere in allen Safchen feines eleganten Anzuges, ohne bag bie Beiterkeit feiner Stimmung baburch getrübt murbe. Glücklicherweise gibt es gewöhnlich für ihn irgend einen alten Oheim, auf ben fich von Urgrogvaters Zeiten ber ein Roffer voll guter Ungen und Dublonen berübergeerbt hat, welche im letten Fall aushelfen. Durch eigene Arbeit bringt es ber beutige Undaluffer febr felten babin "fein Glud zu machen." Sein Leben, wenigstens feine Jugend, ift ein fast ununterbrochenes Beft, beffen Roften im Nothfall bie Matur fur ihn bestreitet, benn blauen Simmel, warme Luft, balfamifche Dufte und ben Unblick fconer Weiber gibt fie ihm alle Tage umfonft, und bamit weiß er fich zu begnügen, wenn er nichts anderes hat. Rörperliche Unftrengung ift bem Undaluffer in ben Tob verhaßt, und er ift ihrer felbst unfähig. Darin liegt ber Grund, marum

Die Andaluffer, auch abgefeben von ihrer angebornen Scheu vor Rugeln und Rlingen, fehr wenig zum Rriegsbienft taugen. Bahrend bes letten Burgerfrieges mußte man auf bem Marich ge= wöhnlich bie Galfte ber Solbaten aus jener Proving auf Trogpferbe und Wagen packen. Gin Augenzeuge verfichert mich, bag er beren eines Tages funf auf einem einzigen Maulthier gefeben bat, die in ihrem bemoralifirten Buftande zu fünf nicht im Stande waren, fich gegen bie berben Spage einiger Aragonefen zu bertheibigen, die fich ftundenlang über die andalufifchen Ritter von ber traurigen Geftalt luftig nachten. Im Allgemeinen find bie Undalufter äußerft wipig, und fie miffen fathrischen Angriffen auf ihre Proving ober auf ihre Perfon gewöhnlich mit vielem Glück zu begegnen. Die Andaluffer find überdieß burchweg vortreffliche Reiter, wenn fie nicht zu funf ein Maulthier mit ein= ander theilen muffen. Rerzengerade figen fie in bem Sattel mit einem Schluß, auf ben jeber frangofische und vielleicht felbft mancher beutsche Stallmeifter neibifch fenn murbe. Gin anbalufischer Bauer in ber reichen Landestracht, auf bem feurigen Pferde mit langer feibener Dtahne und mit ber alterthumlich ge= formten Flinte am Sattelfnopf, ein folder Bauer ift eine ber ritterlichsten Erscheinungen, benen man heutzutage auf irgenb einer europäischen Lanbstraße begegnen fann. In ber Nachbar= schaft von Corbova fab ich eines Sonntage einen Landmann eine Fantafia ausführen, Die ihm ber Schech ber Beni Saschem schwerlich nachmachen wurde. Der Andaluffer ritt fein gang junges munder= ichon gezeichnetes Pferd mit ber Trense ohne Sattel und Bugel, und boch mar fein ganger Unterforper unbeweglich wie aus Erg Mann und Roß schienen nur Ginen Willen zu haben; gegoffen. bas Pferd mußte bie Gebanten bes Reiters errathen. fam im Galopp gerade heraufgesprengt, mandte fich bann ploglich erft zur Linken, und nach bem erften Sprung bes Pferbes in biefer Richtung zur Rechten, barauf ebenfo rafch nochmals links, und zum zweitenmal rechts, und bann feste er feinen Weg in der ursprünglichen Linie fort. Gine fast unsichtbare Bewegung ber Sand von einem Ausruf begleitet, und bas Bferd ftand wie

eingemauert. Der Reiter war unerschöpflich in Erfindungen, in benen er feine eigene Gemandtheit, Die unglaubliche Grazie und Intelligeng feines Gaules glangen ließ, ber in feinen Be= wegungen bie bochfte Rraft mit ber Geschmeibigfeit ber Schlange vereinigte. Das alles, ich bin feft bavon überzeugt, mar bie Eingebung bes Augenblicks, es war nichts auswendig Gelerntes babei, und eben barum war alles fo naturlich schon und fo wahrhaft poetisch. Die eingeprügelten Runftstücken, bie man in unfern Reiterbuden fieht, find eine nüchterne Boffe, eine bolzerne Puppentomobie gegen jenes Schaufpiel. Der Reiter mar ebenfo icon und fraftig wie fein Pferd - eine ber Gestalten, Die fo ftolg und fo ficher einherschreiten, die fo frei und fo freudig in bie Belt ichauen, bag es einem warm um's Berg wird bei ihrem blogen Unblick. Der wenigstens, ich bin beffen ge= wiß, war fein Sasenherz wie bie meiften feiner Landsleute febn follen. Diefe Feigheit erklart fich übrigens auf Die naturlichfte Beise von ber Welt. Der Andaluffer ift ber glücklichste Mensch Diefer Erbe, und er scheut ben Tob, weil bas Leben für ihn überreich ift an Benug und Freude. Wo ift aber bas Berbienft ber Tobesverachtung bei Bolfern, Die bas Gefühl bes Leibens faum auf Augenblicke abschütteln fonnen, ober was noch schlimmer ift, Die fich hienieben langweilen? Wenn wir bas Leben gegen eine taube Rug einseten, fo spielen wir noch immer ein unehr= liches Spiel, benn im Grund unferes Bergens ift und bas Leben weniger werth als bie taube Dlug.

Der nördliche Nachbar Andalusiens, ber Castilianer, ist nicht mehr ber langsame feierliche Sidalgo mit dem großen Degen an der Seite und dem steif emporgewichsten Schnurrbart, der er in den Zeiten des Ritters aus der Mancha und des Gil Blas von Santillana war, und der noch größeren Stolz in sein altes Christenthum als in seinen Stammbaum setze, aber einige seiner altgeschichtlichen Eigenschaften sind ihm doch bis auf den heuztigen Tag geblieben. So gilt der Castilianer noch immer für prahlerisch, und seine Liebe zum Nichtsthun hat gleichfalls allen Wechseln der Zeit getrost. Der Castilianer faullenzt auf eine

gang andere Beife als ber Andalufter. Diefer will Muge haben, um fich zu beluftigen, jenem ift bas Mußigfehn ein felbstftanbiger 3med, ein felbstiftandiger Genug. In Mabrid felbst ift in ben letten Jahren vorzüglich als Folge politischer Ereigniffe und Umftanbe etwas mehr Leben und Bewegung in bas Bolf gefommen; aber in ben alten Provinzialftabten wie Tolebo, Burgos, Salamanca, Valladolid hat fich die castilianische Trägheit in aller ihrer Ursprunglichkeit erhalten. Es ift noch heute mahr, bag ein castilianischer Lazzarone feine Sand zum Arbeiten rührt, wenn ihn nicht bas unmittelbarfte Bedürfnig treibt. Giner meiner Bekannten geht unlängst mit einem Paket in ber Sand über ben Markt von Burgos, wo eine gange Schaar jener Braunmantler auf dem Pflafter in ber Sonne liegt, unbeweglich wie bie Rrotobile auf bem Sandufer bes Senegal. Mein Bekannter geht auf einen biefer Leute zu und fragt ibn, ob er fur Gelb und gute Worte fein Baket nach bem Gafthof tragen wolle. Der Cafti= lianer gibt fich anfangs gar nicht bie Dube zu antworten, und auf die wiederholte Frage erwiedert er, indem er fich langfam auf die andere Seite herumdreht: tengo va mi realito, ich habe ichon einen Real verdient; bamit ift für bas Bedürfniß bes Tages geforgt, und morgen mag für fich felbst forgen.

In diesem Punkt ist der Galicier das Gegenstück des Castislianers; er ist ein unermüblicher Arbeiter, und so erpicht auf das Zusammenscharren, daß sein Geiz zum Sprüchwort geworden. Der Galicier wandert in der Jugend aus seiner armen Provinz in die Fremde, nach Madrid, nach Lissadon, um hier als Wasserträger, als Auflader, Hafenarbeiter, oder mit andern schweren Gewerben ein kleines Kapital zu erwerben, mit dem er unsehlbar in die Heines Kapital zu erwerben, mit dem er unsehlbar in die Heines Jurücksehrt. Denn die Galicier, wie alle Völker, bei denen der Dubelsack Nationalinstrument ist, haben den tiesen sentimentalen Zug nach der Heinath, den keine Zeit und keine Entsernung in ihrem Herzen ertödten kann. Die Galicier, obsgleich tapsere Naturen, taugen nichts als Soldaten, weil sie so stark vom Keinweh leiden, daß sie sehr daran sterben. Die Galicier sind ungeachtet ihres Geizes durchaus ehrliche Leute,

dabei wenig geschliffen, ungeschickt und beschränkten Verstandes. Der Tölpel des spanischen Lustspiels, der, welcher gehänselt wird und Prügel bekommt, ist gewöhnlich ein Galicier, und dieser war früher in jenen Rollen unter bem Namen el Gallego sogar eine stehende Person der spanischen Komödie.

Der Afturianer hat viel Achnlichkeit mit dem Galicier, nur daß er fich leichter abschleifen und schulen läßt als dieser. Deß= halb treten denn die Afturianer in der Fremde vorzugsweise als Bediente in wohlhabende Säuser ein, in denen sie sich durch ihre Anhänglichkeit, ihre Treue und Zuverlässigkeit oft ein undesichränktes Bertrauen erwerben. Die Castilianer lassen sich nicht als Bediente gebrauchen, und die dienenden Personen beider Gesichlechter in Madrid sind größtentheils Asturianer.

Die Portugiesen fteben in gang Spanien febr fcblecht angeschrieben. Man will hier eine große Aehnlichkeit zwischen bem portugiefischen und bem frangösischen Bolfscharafter finden, Die fich vielleicht auf ben gemeinschaftlichen Ursprung biefer beiben Nationen gurudführen läßt, benn ber celtische Stamm hat fich bei feiner Einmanderung in Spanien porzugsweise in bem beutigen Portugal niebergelaffen, und fich bort bis auf bie Romer= zeiten ziemlich unvermischt erhalten. Die Portugiesen haben ein fehr lebhaftes Nationalgefühl, fie pflegen bie Erinnerung an ihre glangende Vergangenheit mit ebenfo viel Stolz als Liebe. ihr Enthufiasmus irrt fich zuweilen in ber Zeitrechnung, fie übertragen auf ben gegenwärtigen Augenblick Begriffe, Aufpruche, Formen bes Ausbrucks, bie por breihundert Jahren gang am rechten Orte und von imponirender Wirfung febn mochten, bie aber heutzutage unter fo mefentlich veranberten Umftanben gar oft lächerlich merben. Gin Corporal, ber an ber Gpipe von zwei Mann Ablöfung über ben Marft maricbirt, fommt fich felbit por wie ein Albuquerque, und er ruft mit bonnernber Stimme in einen Saufen Gaffenjungen binein: Plat gemacht fur bas Regiment! Die portugiefifde Gulfelegion bes Generals bas Untas ift fammt ihrem Unführer, trop ber vortrefflichen Dienfte, Die fle ihrer Beit geleiftet bat, noch beute Die Bielichiebe einer Menge

boshafter Bibe fur Die Spanier, Die es ben Bortugiefen icon als unverzeihliche Gunbe anrechnen, bag fie portugiefifch reben. Die Gewohnheit ber Portugiesen, ihre Reiterei nicht nach Pferben, sondern nach Sufen zu gablen, gilt bier für einen sprechen= ben Beweiß von ber Sucht ber weftlichen Rachbarn in allen Dingen zu vergrößern und zu übertreiben. In bemfelben Ginn machen fich die Spanier luftig über die Realenrechnung ber Portugiefen, bei ber es fich um unermegliche Zahlenreihen handelt, Die gang winzige Summen repräfentiren. Rurg, ber Portugiese ift ber Gascogner ber Salbinfel, und wie ber Gascogner fpielt er auch oft bie Rolle bes Gimpels in ben fpanifchen Unekboten. Bum Beispiel: Gin junger Liffaboner kommt in Geschäften nach Ballabolid und wird von einem Einwohner biefer Stadt, an ben er empfohlen ift, mit ber größten Buvorkommenheit aufgenom= Abende ftellt ber Spanier bem Portugiefen eine Dame, Die er aus ber Nachbarschaft hat rufen laffen, als feine Frau vor, mit ber Erklärung, bag bie Landesfitte ihm gur Pflicht mache, feine ehelichen Rechte an feinen Gaft abzutreten. Portugiese läßt fich bas nicht zweimal fagen, und febrt, entzuckt von ber fpanischen Gaftfreundschaft, nach Liffabon gurud. Aber niehe ba, eines ichonen Morgens erscheint sein Wirth aus Balla= bolib, um ben Befuch bes Portugiesen zu erwiebern. Diefer bietet alles auf, um fich ber ihm erwiesenen Freundschaft wurdig zu zeigen, und er glaubt benn auch nicht umbin zu fonnen, Die ehr= liche Uneigennütigkeit eben fo weit zu treiben, als ber Ballabo= liber, nur mit bem Unterschiebe, bag er bemfelben feine wirkliche Frau vorstellt, indem er in ben Bart brummt: Eses complimentos de Castella me reventan, biefe castilianischen Söslich= feitsbezeugungen find mir boch verbrieflich.

An Denfelben.

Madrid, 17. Juli.

Nachdem Spanien in Amerika zwanzig große Länder und Reiche verloren hat, ist ihm dort noch eine Bestsung übrig gesblieben, deren bevorstehender Verlust ihm beinahe ebenso emspsindlich sehn wird, als alle übrigen zusammengenommen. Die Insel Cuba ist wie der letzte Goldthaler, den ein heruntergekomsmener Millionär "im Grund des Seckels spart," und der ihm unschätzbar ist nicht bloß als Nothpsennig, sondern auch als Augentrost, als einzige Erinnerung an den geschwundenen Glanz. Der beste Theil der politischen, der militärischen und der moraslischen Kraft, die das hentige Spanien zu seiner Verfügung hat, wird auf die Bewachung der Insel Cuba verwendet. Aber umssonst, umsonst! Ihr mögt das Rad der Ereignisse ein paar Augenblicke aushalten, aber zum Stillstand bringen werdet ihr es nicht, und stemmte sich eure ganze Nation in wahnwitziger Hartnäckigkeit unter seinen zermalmenden Schwung.

Cuba ift bas heutige Potofi Spaniens, bas aus biefer Infel, frei von allen Laften und Roften, wenigstens ben achten Theil feiner fammtlichen Ginfunfte gieht. Die Ginnahmen ber Colonial= taffe von Cuba find in ben letten Jahren bis auf 12 Millionen Biafter geftiegen, bon benen, nach Abzug ber Befoldungen bes Beeres, ber Beamten, furg aller Bermaltungstoften, eina 4 Millionen in ben fpanifchen Staatofchat fliegen. Und Dieje ungebeuren Summen werben burch 900,000 Menschen aufgebracht, ober vielmehr burch 600,000 Sflaven, beren Arbeit überbieg ben maß = und zügellosen Lurus ber 300,000 meißen Ginwohner ber Infel bestreiten muß. Buerto Rico, bei einer Bevolkerung, Die beinahe halb fo ftart ift als bie von Enba, hat eine Ginnahme von höchstens anderthalb Millionen Piaftern, Die Durchschnittlich einen leberschuß von 250,000 Biaftern für ben Staatsichat bes Mutterlandes geben, und die Philippinifchen Infeln, mit 4 bis 5 Millionen Menichen, tragen nicht mehr ein als 2,400,000 Biafter,

von benen nach Abzug aller Verwaltungstoften taum 300,000 Biafter übrig bleiben.

Mit ben Bortheilen, Die Spanien aus Cuba gieht, fteigert fich aber auch bas früher nur bunkle Bewußtfehn ber Bibernatürlichfeit ber Berhaltniffe, bie jenem Gelbgewinn gum Grunde liegen, fteigern fich bie Gefahr und bie Furcht, jene reiche Biafterquelle über Nacht verflegen zu feben. Diefe Furcht ift jest mehr als je bas berrichende Princip ber fpanischen Colonialpolitik. Die Befatung von Cuba ift gegenwärtig bis auf 30,000 Mann gebracht, lauter alte Solbaten, beren man fich, zumal fraft bes hohen Solbes, ben man ihnen gibt, vollkommen ficher glaubt. Jeder Officier, ber nach ben Colonien geht, rudt bei feiner Un= funft um einen Grab vor, und erhalt ben boppelten Golb feines neuen Ranges. Rein Creole wird zum Solbatenbienft auf feiner Infel zugelaffen, und felbst folden Savanefen, Die viele Jahre lang mit Auszeichnung im Mutterlande gedient haben, wird bie Bitte um Verfetung nach Cuba immer rundmeg abgeschlagen. Ilm nach ber Beimath gurudfehren zu burfen, muffen fie gubor ihren Abschied nehmen.

Die Gewalten bes Generalcapitans von Cuba find fo ziemlich unumschränkt, wenn nicht gesetzlich, boch thatsächlich, und sogar Die Unabhängigkeit ber Berichtshöfe ist ihm gegenüber nur ein leeres Wort. So ift im vorigen Jahre ber befannte Mulatte Placido, Diefe munderbar reiche Dichternatur, blog auf ben eigenmächtigen Willen bes Generals D'Donnell hingeopfert worben. Durch einen Abvokaten aus ber Savanah habe ich bie Gingelheiten bes Bergangs biefer Sache erfahren. Placibo, obgleich ein Freier, war in ben Proces wegen ber letten großen Stlaven= verschwörung verwidelt, und es bieg, bag er von feinen Stamm= genoffen zum Prafibenten ober zum König bes fünftigen Reger= staates bestimmt fey. Aber bie Untersuchung ergab feine Beweise feiner Mitwiffenschaft, und bie allgemeine Meinung sprach ihn in boraus frei. Rraft ber bestehenden Colonialgesetzgebung ftand es, nach bem Schlug ber Alften, bem Generalcapitan gu bas Urtheil zu fprechen, aber in Gemäßheit bes gubor

einzuholenden Gutachtens eines Beifigers bes oberften Berichtshofes, beffen Musfpruch in folden Fallen biefelbe Bebeutung hat wie die Urtheile ber beutschen Spruchcollegien. Der Generalcapitan ließ ben Richter, ben er gur Erfüllung jener Formlichkeit gewählt hatte, zu fich fommen, um ihm bie Alten perfonlich einzuhändigen, und um ihm zugleich zu bedeuten, bag Die Schuld bes Placido feinem vernünftigen Zweifel unterliege. Der Richter hatte indeffen gleichwohl Muth und Pflichtgefühl genug, um bem Generalcapitan nach Durchficht ber Aften zu erflaren, bag er auf die vorhandenen Grundlagen bin fein verur= theilendes Gutachten abgeben konne. D'Donnell ließ fich aber burch biefen unerwarteten und ungewöhnlichen Wiberftand in feinem Borhaben nicht irre machen; er wandte fich vielmehr an einen zweiten Beifiger bes Obertribunals, und biefer mar geschickt genug in ben Procegaften zu finden, mas Ge. Ercelleng barin gefunden hatte. Placido murbe zum Tode verdammt und hinge= richtet. Sein lettes Wort mar eine Betheurung feiner Unschuld in ben ergreifenben Schlugverfen feines Schwanenliebes:

> Entre Dios y la tumba no se miente; Voy á morir; adios! soy inocente!

Das öffentliche Gewissen auf Cuba fühlt sich durch die Erinnerung an den Tod Placido's noch heute gedrückt wie durch den Gedanken an eine Blutschuld; der General D'Donnell aber wird über solche Schwachheiten wohl hinaus seyn.

Spanien sieht sich in bem Besity von Euba von ben versichiebensten Seiten her bedroht, burch bie Ländersucht und ben Handelsneid ber Engländer, burch bie Bergrößerungswuth ber Rordamerikaner, burch bie Unzufriedenheit der Colonisten, und endlich burch bas Rütteln ber Sklaven an ihren Ketten, bas mit jedem Jahre grimmiger und wilder in die Ohren klingt. Die Gesahr von außen ist für jest nicht bringend, und es würde eine wesentliche Veränderung in den allgemeinen Weltverhältnissen vorausgehen müssen, ehe irgend eine fremde Macht wagen dürste, die hand nach ber reichen spanischen Colonie auszustrecken, die

noch besser als burch die spanischen Waffen burch die wechselseitige Eifersucht aller übrigen Staaten gegen einen gewaltsamen Raubversuch dieser Art gesichert ift.

Die Ungufriedenheit ber Colonisten ift fehr groß, und fehr rechtmäßig. Die Bflanger von Cuba fonnen naturlich nicht mit lachenden Augen feben, daß alle Jahre fo und fo viele Millionen von ihrer Infel nach Spanien manbern; Die Burudfetung, Die fie gegen bie Spanier erfahren, frantt ihre Eigenliebe ebenfo fehr als ihre Intereffen; bas militärische Regiment, unter welchem fie fteben, fängt an ihnen trot ber langen Gewohnheit befto un= erträglicher zu werben, je mehr bie Bervielfältigung aller Ber= bindungen ihnen Gelegenheit gibt ihre öffentliche Lage mit ber Underer zu vergleichen; ber Mangel an Absatwegen für ihren Bucker, ihren Kaffee und ihren Tabak wird von ihnen auf Rechnung ber Regierung gefett, ber fie Schuld geben, bag fie ben Bortheil ber Colonien nicht mit bem nothigen Nachbrud gegen bas Ausland, und besonders gegen England vertrete, welches bekanntlich die Erzeugnisse ber Sklavenarbeit immer mehr von feinem Markte zu entfernen bemüht ift. Rurg, Cuba hat fo manche gegründete Befchwerde über fein Verhaltniß zum Mutterlande zu führen, bag es ber lebertreibungen und ber ungerechten Unflagen, an benen es gleichfalls nicht fehlt, gar nicht bebarf, um fein Verlangen nach politischer Unabhängigfeit zu erklären. Irgend ein Gefühl ber Unhänglichkeit an bas Mutterland murbe man bei ben Crevlen vergebens fuchen; fie betrachten fich nicht mehr als Spanier, fie wollen für eine eigene Ration gelten, Die ein frembes Joch trägt, bis fie ben gunftigen Augenblick findet es abzuwerfen. Englischen Beiftand bringen fie bei ihren Freiheitemunichen nie in Unichlag, benn England ift ihnen im Grund ber Seele verhaft, seitbem es fich an bie Spite ber Ibee ber Eflavenemancipation geftellt hat. Die politische Buneigung Cuba's ift gang entschieben ben Bereinigten Staaten von Nordamerika zugekehrt, und es ift fein Lieblingsgedanke, früher ober fpater ein Mitglied ber Union zu werben. In Spanien fennt man natürlich biefe Stimmung febr gut, und mas mehr ift, man

fürchtet fie gang ernstlich, fo ernstlich, bag man - nicht qu= frieden ein ganges Beer auf Cuba zu unterhalten - fogar in ben Stlaven Bunbesgenoffen gegen bie Coloniften fucht. Es ift nämlich fo gut wie gewiß, daß bie fpanische Regierung bie beim= liche Negereinfuhr auf Cuba, Die bekanntlich bis auf ben heu= tigen Tag fortgebauert, beghalb gebulbet und begunftigt hat, ba= mit burch bie machsende Bahl ber Sflaven ben Coloniften bie Sande immer mehr gebunden werben. Die Coloniften haben biefe Politif gulett errathen, und ihre Richtigfeit baburch anerkannt, bag fich eine große Partei unter ihnen gebilbet hat, Die ebenfo heftig wie die Abolitioniften gegen die fernere Regereinfuhr eifert, obgleich fie nichts weniger ift als Begnerin ber Sflaverei. Gegentheil, Diefe Leute wollen ben Fortbestand ber Stlaverei baburch fichern, bag fie biefelbe feine übermäßige Ausdehnung nehmen laffen. Bon ber Aufhebung ber Stlaverei will fein Menfch reben hören, ebensowenig in Spanien felbft als auf Cuba. Cogar bie Freifinnigsten unter ben fpanischen Progreffiften, mit gang vereinzelten Ausnahmen, wiberfeten fich bem Gebanken, Die Emancipation auch nur fur eine entfernte Bufunft angubahnen, und in Diefem Buntt wenigstens find Die Cubaer mit ben Spaniern einverstanden. Sier wie bort gibt es ungab= lige Leute, Die fich fur ziemlich gescheibt halten, und Die gleich= wohl alles Ernftes an Die Verewigung ber Sflaverei glauben.

In diesem unbegreislichen Wahn liegt meiner Meinung nach die schwerste Gefahr für die spanische Gerrschaft über Cuba und für Cuba selbst. Binnen einer Zeit, die sich mit ziemlicher Sicherheit vorausbestimmen ließe, werden die Neger in ganz Amerika frei seyn, und wo man ihnen die Freiheit bis dahin nicht gibt, da werden sie sich dieselbe nehmen. Da sich nun aber die Spanier allem Anschein nach schwerer als jedes andere Volk von dieser Nothwendigsteit überzeugen und in diese Nothwendigsteit fügen wollen, so schwertigtehen, beren Meister die Neger seit fünfzig Jahren von Feuers und Schwertes Gnaden sind.

Man hat ben Santiern nun freilich ihre Gelbstbefreiung v. Rochau, Relfeleben 11.

bochlich übel genommen, und die Bopfe mancher Berrücken ftrauben fich noch heute mit Entfeten in Die Bobe, fo oft nur ber Rame ber Negerrepublik genannt wird, aber bie Santier icheinen fo verhartete Naturen zu febn, bag ihnen alle biefe Beweife bes Miffallens und ber Entruftung nicht bie leifeste Regung ber Reue abgewinnen. Doch die Strafe bes Schickfals ift ihrem Berbrechen auf bem Bug gefolgt. Seit ihrer freventlichen Emancivation ift vielleicht ein Dutend Revolutionen über ihre Infel gegangen, und Könige, Raifer und Prafibenten haben fich bie Regierungsgewalt ftreitig gemacht, zuweilen in offenem Burgerfrieg und unter vielem Blutvergiegen. Das Alles hatten fich Die Sautier mit ihrer Emancipation erfpart. Ihre Berren, Die frangofischen Pflanger, waren fo wenig revolutionar gefinnt, bag fie bis auf ben heutigen Tag unter ihrer Bucht, abgefeben von einem fünfzehn= ober zwanzigjährigen Kriege mit England, in tiefstem Frieden hatten leben mogen; alle Sorge um Staate= und Volksangelegenheiten und alle beschwerliche Theilnahme baran wäre von felbst weggefallen, und ihr Blut ware statt unter Rugeln und Bajonetten immer nur unter Beitschenhieben gefloffen.

Fernere Buchtigung bes himmels: Die Santier find fo tief in Robbeit und Clend verfunten, bag fie weber lefen noch fchreiben fonnen, daß fie ftatt eines eleganten Frangofisch ein "creolisches Rauberwälfch" fprechen, bag fie meiftens weber Schuhe noch Strumpfe haben, daß ihre Solbaten in bem abenteuerlichsten Aufzug auf die Wache ziehen, ben man fich benfen fann - bas Alles ift in ber That unerhört. Nicht einmal lefen und schreiben tonnen die Reger auf Santi! Unter frangofischer Berrichaft wurden fie alle ohne Zweifel auf hohe Schulen und Univerfitaten geschickt. Ein creolisches Rauberwälsch reben fie! Und Die Frangosen hatten boch mahrscheinlich eigene Akademien ber Beredfamkeit für fie errichtet. Ja fogar barfuß laufen fie ein= ber, Die Escarpins und Die feibenen Strumpfe, welche ihnen Die Frangosen angogen, find bis auf ben letten Vegen gerriffen! Bas foll man aber gar bagu fagen, bag bie Negerrepublik nicht einmal Soldaten hat wie ein anderer ehrlicher Staat, vorauß=

gesetzt, daß man Leute, die kein lebernes Halsband und keine blanken Gamaschenknöpfe tragen, überhaupt Soldaten nennen kann? Es scheint zwar, daß besagte Leute sich bei gewissen Geslegenheiten recht gut geschlagen haben, aber ohne die Uniform gibt es keine Tapferkeit, sondern nur verwegenen Trot und thierischen Blutdurst.

Noch mehr: ber Ackerbau auf Santi ift fo weit gefunken, bağ nur noch bie Sälfte bes Raffees und bes Buders ausgeführt wird, die man ehemals von St. Domingo verschiffte. Es ift himmelichreiend! Diefes Negergefindel will nicht begreifen, bag feine einzige Beftimmung auf biefer Erbe ift Bucker und Raffee zu erzeugen, und faum hat ber Stock bes Faktors aufgehört über feinem Ropf zu schweben, so arbeitet es faum noch halb fo viel wie ehemals! Das klingt unglaublich, aber mahrhaftig es ift fo, die Zollregister sind ba, um es zu beweifen. fünfzig Jahren konnte fich ber habti'iche Neger zum Troft für bie fleinen häuslichen Unannehmlichkeiten, benen er ausgesett war, mit Gelbstgefühl fagen, bag er es feb, ber für gang Frant= reich ben Raffee mache und gudere, und jest ift biefe fuße Benugthuung babin, und ber Neger muß fich mit Scham gefteben, bag er egoistischerweise nur noch für sich felbst und für bas Be= burfniß feiner eigenen Familie arbeitet.

Doch ber Gegenstand ist zu ernst, um länger in diesem Tone behandelt zu werden. Meine ganze Seele fühlt sich empört, wenn ich das heuchlerische Jammern über den gegenwärtigen Zustand von Haht höre, das in einer gewissen Welt an der Tagessordnung ist, wenn ich gar sehe, wie der Junkerwiß den lahmen Huf an diesem armen Negervolke versucht. Freilich Haht ist kein Musterstaat; es gibt dort ohne Zweisel des Fehlerhaften, des Widersinnigen, des Lächerlichen noch viel mehr, als in den meisten unserer europäischen Staaten, und darum lasse ich es mir gern gefallen, daß man dort, je nach den Umständen, klage, tadle und lache, vorausgesetzt, daß das Alles in der Weise und in dem Tone eines Mannes geschieht, der Kopf und Herz auf dem rechten Flecke hat. Die Neger von Sayti haben sich aus

Dem Buftande ber Laftthiere zu Menschen und Burgern berauf= arbeiten muffen, und faft zwei Drittheile bes heute auf Santi lebenben Gefchlechtes befteben aus geborenen Stlaven ober aus Rindern geborener Stlaven; Diefe Thatfache foll man feinen Augenblick aus ben Augen verlieren, wenn man bon Sabti ipricht. Die Sabtier haben aus ber grauenhafteften Stlaverei heraus die Freiheit erobert, und biefe Thatfache allein gibt ihnen Unspruch auf die Achtung jebes Ehrenmannes. Wer ba aber nur mit Rafenrumpfen und mit Sohn vergerrtem Munde von ben schwachen Seiten bes jungen Regerstaates fpricht, wer ba blind ift für feinen Unfang und für bie Bergangenheit bes Bolfes, bas ibn gebilbet bat, ber zeigt, bag er fein Berg bat fur ben Muth ber Freiheit, und ber, wenn er bas Unglud gehabt hatte in einer schwarzen Saut zur Welt zu kommen, murbe mahr= icheinlich bis an bas Ende feines Dafenns Buckerrohr schneiben für feinen eigenen Rücken. Und welchen Grab ber Intelligenz fest es poraus, ben Buftand von Sayti mit bem Magitab ber europäischen Verhaltniffe zu meffen, über Santi und fein Bolf nach europäischem Gesetze abzuurtheilen! Doch bavon will ich nicht reben, ich will barmbergig feyn. Aber von bem Wehklagen über Die verminderte Broduftion muß ich boch noch ein Wort fagen. Run, ihr Berren, bie ihr nichts producirt als lieberliche Profa, gum Umbreben einer Buckermühle waret ihr boch allenfalls auch noch zu gebrauchen, und es mußte euch felbit ichon aus Gigenliebe barum zu thun fenn, boch endlich einmal auch etwas Geniegbares zu erzeugen. Wie nun, wenn irgent ein Deffalines, ein Ronig Chriftoph, ber im Punkte ber Produktion eure menschenfreundlichen Unfichten theilte, euch unter Unwendung ber befannten Mittel veranlagte, eure Grundfate zur That werben zu laffen, und ben faulen Regern mit bem Beifpiele ber nutlichen Verwendung aller eurer Körperfräfte voranzugeben! fürchte, eine folche Schule, und wenn fie auch nur vier Wochen dauerte, murbe bem Werthe eurer bisherigen Theorie ber Probuftion boch felbst in euren eigenen Augen einigen Gintrag thun.

Doch es ift im Grunde genommen mahrhaftig nicht ber

Mühe werth, sich gegen biese gedankenlosen Nachbeter ber Litaneien zu ereifern, in welchen die weiland Pflanzer von St. Do-mingo und beren Sachwalter die lleberfülle einer rohen Selbst-sucht in die Welt ergießen. Die frühere Civilisation auf dieser Insel war wie ein giftiger Schwamm aus Moder und Verzwesung aufgeschossen, und man muß weniger Verstand haben als der verthierteste Sklave, oder weniger Herz als der erste beste Pflanzer, um nicht zu begreifen und zu fühlen, daß der Untergang jener schändlichen Civilisation mit all ihrem Glanz und Prunk ein Gewinn ist für die Sache der Menschheit.

herrn W. H. in B.

Matrit, 18. Juli.

Mabrib ift, abgeseben von ben großartigen Bauwerfen, auf Die es ftolz fenn barf, nicht reich an öffentlichen Runftbenkmalen, und bie fünftigen Geschlechter werben nicht um bie Plate ver= legen febn, mo fie ben großen Greigniffen und ben großen Mannern Saulen und Standbilber errichten fonnen, vorausgesett nur, bag es ihnen nicht an großen Ereigniffen und an großen Mannern fehlt. Das bedeutendfte ber bis jest vorhandenen Monumente ift Die berühmte Reiterstatue, welche fich Philipp IV. mit einem vermuthlich nicht ungerechten Migtrauen gegen bas bankbare Gebächtnig ber Nachwelt felbst gefest hat. Dieg Ctanbbild, urfprünglich im Buen Retiro aufgestellt, befindet fich gegenwartig auf bem großen Blat bel Driente, Angefichts bes foniglichen Schloffes, inmitten eines freisformigen Blumengartens, ber mit eifernem Gitter eingefaßt ift. Der Ort und bie Umgebung fint fo vortheilhaft als möglich für ein toloffales Bilbhauerwerf, und bie Statue ift bes Chrenylages vollkommen murbig, ben man ihr angewiesen bat.

Der florentinische Meister Vietro Tacca wurde auf das Berlangen Philipps IV. von dem Großherzog von Toscana mit der Ausführung dieses Standbildes beauftragt. Der König selbst hatte die allgemeine Idee desselben angegeben; er wollte auf bäumendem oder galoppirendem Rosse dargestellt sehn. Der Künstler erbat sich ein Porträt des Königs, das ihm zum Modell dienen solle, und man schickte ihm das Reiterbild Philipps von der Hand des Belasquez. Beim Anblicke des Borträts, heißt es, erklärten alle Kunstgenossen Tacca's und alle florentinischen Kenner, daß die Ausführung dieses Modells in Erz unmöglich seh, daß die Ueberwindung der mechanischen Schwierigkeiten, welche es darbiete, die Kräste der Kunst übersteige. Indessen, Tacca ließ sich nicht entmuthigen; unterstützt von dem Rath Galilei's, machte er sich an die Arbeit, und binnen kurzer Zeit lieferte er das Werk, so wie es setzt vor unsern staunenden Augen dasseht.

Es gibt feinen überrafchenberen Anblick als ben biefes Stand= Das Pferd, auf welchem ber König in gebieterischer Saltung fist, ift in ber Stellung bes Parabegalopps bargeftellt. Mur mit ben Sinterfugen fteht es auf bem Boben, und vier Funf= theile feines Rorpers fammt bem Reiter fcmeben ohne Stusvunkt in ber Luft. Wie ift es möglich, bag fich biefe ungeheure Metallmaffe - Die gange Statue wiegt 18,000 Pfund - in Diefer Stellung im Gleichgewichte erhalte! Man fieht, baf fie aufrecht fteht, und man glaubt es nicht. Dreimal mar ich nach bem Plate bel Oriente gegangen, und immer mit gefteigerter Bewunderung zurudgekommen, bis mir endlich bas Rathfel ge= löst wurde. Das Gleichgewicht ift mit Gulfe eines fehr ein= fachen mechanischen Mittels herausgebracht, baburch nämlich, bag man ben Sinterheil bes hohlen Pferbes mit Blei ausgefüllt Nachbem man mir bas Geheimnig verrathen hat, ift mir nur noch Gins unbegreiflich, nämlich bag ich nicht von felbst barauf gekommen bin, und es bunkt mich jebenfalls, bag nicht gerate ein Galilei nothig gewesen ware, um bem Meister Tacca auf jenen Bebanken zu verhelfen, beffen wirkliche Ausführung bann, wie es mir fceint, nur noch eine Aufgabe bes Sandwerks mar.

Wie bem aber auch fen, bas Stantbild Philipps IV., fo wie es nun in die Augen fällt, ift mahrscheinlich nicht blog bie fühnfte, fondern auch bie gelungenfte Reiterstatue, bie es beut= gutage gibt. Die Formen von Mann und Rof find ohne Tabel, Die Saltung beider ift ftolz und ebel, die Bewegungen, welche in ben meiften ähnlichen Bilbern von Erz und Marmor erftarrt und versteinert zu febn icheinen, find bier eben fo geschmeibig und voll Leben, wie ein von Meifterhand geführter Binfel fte nur immer auf ber Leinwand hervorbringen fann. Die geprie= fene Reiterstatue Beinrichs IV. auf bem Bont = neuf in Baris ift fteif und froftig gehalten, und namentlich ift, um nur eine Gingelheit zu erwähnen, ber Sals bes Pferbes nicht mit natürlichem Mustelfpiel, fondern wie im Starrframpf zur Seite gewendet. Von bem unförmlichen Metallflumpen, ber unter bem Namen ber Statue Ludwigs XIV. auf ber Place bes Bictoires in Baris fteht, will ich gar nicht reben; er ift ein "Runftwert" im Styl bes herkules auf ber Wilhelmshöhe bei Raffel, ber, wie man weiß, aus ber Werkstatt eines Rupferschmiebes hervorgegangen Der in Turin aufgestellten Marochetti'schen Reiterftatue irgend eines Karl Emanuel ober Victor Umabeus von Savoben läft fich Kraft und Leben nicht absprechen, es ift nur Schabe, bag bie Rraft in Plumpbeit ausgrtet, und bag bas Leben ein wenig an Bergerrung leibet. Das Schlachtrog bes Bergogs ift ein Karrengaul, und bie gewaltsame Bewegung, mit welcher ber Reiter bas Schwert in Die Scheibe ftedt, ift noch viel weniger ichon als natürlich. Die Reiterftatue Peters I. in Betersburg fenne ich bloß aus Rupferftichen, Die mir alle Luft nehmen, je= mals bas Original felbst zu feben, auch wenn fich bas ohne eine Reise nach Rugland thun ließe. Das Pferb bes Raifers gerftampft unter feinen Bufen eine Schlange, bas Ginnbilb ber altruffifchen Rationalität, und um es in feiner hochgebäumten Stellung aufrecht zu erhalten, bat man ihm ben Schweif wie ein brittes Bein zur Stute gegeben. Diefes mechanische Bulfomittel bunkt mich ebenjo acht moskowitisch als jener allegorische Bebante, und beibes zeugt, wenn auch nicht gerabe fur ben

Geschmack, für ben Takt und für den Schönheitsfinn bes Künstlers, so doch von einer seltenen Fähigkeit, sich mit seinem Gegenstande zu ibentificiren.

Ich habe auch wohl in Deutschland hie und da auf dem Schloßplatz einer kleinen Residenz eine Allongeperrücke zu Pferd gesehen, aber nur aus der Kategorie, von der geschrieben steht: riguarda e passa. Mit einem Wort, ich kenne keine Keitersstatue, die sich mit dem Werk Tacca's auch nur entsernt vergleichen ließe. Der Künstler hatte dasselbe kaum vollendet, so starb er, und zwar aus Zorn und Unmuth darüber, daß ihm der Großherzog von Toscana zum Vortheil seines königlichen Vetters in Madrid ein paar hundert Goldstücke von seiner Rechnung herunterzwacken wollte. Segenwärtig ist die Statue Philipps IV. in dem Inventarium des königlichen Hauses auf 40,000 Dublonen, ungefähr 400,000 Thaler Gold, geschätzt.

Mabrid befitt außerdem nur noch ein öffentliches Standbilb. das des Cervantes, welches unter ber Regierung Ferdinands VII. aufgerichtet ift, zu berfelben Beit, wo die frangofifche Regierung Die Erlaubniß zur Errichtung einer Statue Molière's verweigerte, weil eine folche Ehre nur bem Undenken ber Konige gebühre. Diefe Statue ift gleichfalls in Italien, aber nach bem Mobell eines fpanifchen Runftlers, und in einer beutschen Werkstatt ge= goffen. Sie zeigt ben großen Nationalschriftsteller ber Spanier in vorschreitender Stellung, in ber Rechten eine Papierrolle, und die Linke an bas Degengefäß gelegt. Der reichgefaltete Mantel fällt über bie linke Sand, und verbirgt bem Auge bie Berftummelung, Die fie in ber Schlacht bei Levanto erlitten. Beift und Entschloffenheit sprechen aus ber Saltung und aus ben Befichtszügen bes Cervantes, beffen Stirn aber boch zugleich von einem Unflug bichterischer Traumerei umspielt wirb. gange Figur wird übrigens wohl nur aus ber Ginbilbungsfraft bes Rünftlers hervorgegangen feyn, benn fo viel ich weiß, gibt es fein für acht geltenbes Portrat bes Cervantes. Das mit ein paar Scenen aus bem Don Duixote gezierte Fufigeftell bes Stanb= bilbes ift fleinlich und geschmacklos, und ber Ort, wo man

basselbe aufgestellt, und ben man von ihm plazuela de Cervantes genannt hat, ist nichts weniger als günstig, weil er weder Raum noch Luft genug barbietet.

Wenn ich fage, bag Mabrib feine anbern Standbilber babe, fo gable ich bie fteinernen Ronigsftatuen nicht mit, welche früher auf bem Dache bes Schloffes ftanben, bie man aber ihrer großen Schwere wegen hat herunternehmen muffen, und bie feitbem theils an mehrere benachbarte Stabte verschenft, theils in Mabrid felbit an verschiedenen Bunkten aufgestellt find. 3mangig bis breißig berfelben fteben auf ber Plaza bel Driente langs bes Gitters. welches bas Denkmal Philipps IV. einfaßt, riefenhafte Geftalten, Die auf ben Fuggestellen als Ataulf, Reccared, Wamba und fo weiter bezeichnet werben. Runftlerischen Werth haben biefe Fi= guren fehr wenig, und mas ihre geschichtliche Treue anbetrifft, jo möchte ich mich nicht juft bafur verburgen. Huch bie mytho= logischen Figuren, welche als Brunnenverzierung auf mehreren ber fleinen Plate von Mabrid aufgestellt find, verdienen wenig ober gar feine Beachtung. Mur bie Statue ber Benus (Die fogenannte Mareblanca), Die fich früher auf ber Buerta bel Gol befand, und die vor einigen Jahren auf die Blaga be las Des= calzas verfest murbe, ift nicht ohne ein gemiffes Berbienft.

Weit höheren Werth haben die Bilbhauerarbeiten an mehreren von den vielen Springbrunnen des Prado. Ich will nur
den Brunnen des Neptun und den der Cybele erwähnen, die an
beiden Enden des Haupteinganges des Prado einander gegenüber
stehen. Neptun in majestärischer Haltung, in der einen Hand
den Dreizack, in der andern eine Meerschlange, steht auf dem
Muschelwagen von brausenden Seepferden gezogen und von wasserspeienden Delphinen umspielt. Gegenüber sigt die gute Göttin
zurückgelehnt in dem Wagen mit dem Löwengespann, in der
Stellung und mit dem Gesichtsausdruck einer vornehmen Dame,
welche die Bequemlichkeit liebt, ohne den Anstand darüber zu
vergessen, eine wohlwollende behagliche Figur, die man auf den
ersten Blick liebgewinnen muß. Beide Springbrunnen sind in
weisem Marmor, dieser von Francisco Gutierrez und jener von

Juan be Mena gemeißelt. Die kolossalen Berhältnisse und ber kühne Styl, in welchem biese Brunnen ausgeführt find, geben benselben einen außerorbentlich großen Anstrich, ber wie ein Königsmantel manche schwache Seiten verbirgt.

Ein paar hundert Schritte von bem Neptunsbrunnen ent= fernt fteht bas Denkmal bes 2. Mai 1808, bem wenig Unberes nachzurühmen ift als feine Beftimmung. Der 2. Mai, beffen Gebächtniß ber Obelist auf bem Brabo lebenbig erhalten foll, war wie man weiß ber Tag, wo bie von ihren Fürften verlaffene und verrathene spanische Nation bem Frangosenkaiser ben Krieg erklarte. Die beiben Artilleriehauptleute Davig und Belarbe off= neten bem Bolfe von Madrid, bas mit immer wachsenbem Un= geftum Waffen verlangte, bas Beughaus, und ftellten fich an Die Spite des Aufstandes. Aber die Uebermacht ber frangofischen Truppen mar zu groß. Belarde fiel von einer Rugel und Daoiz wurde balb barauf burch mehrere Gabelhiebe und Bajonnetftiche gu Boben geftrectt, an benen er ein paar Stunden fpater ftarb. Ein Cortesbeschlug von 1814 bestimmte, bag bie Gebeine biefer beiben Officiere und ber mit ihnen gestorbenen Batrioten an Der Stätte beigefett werben follten, auf welcher fie gefallen maren, und ber man ben Namen Campo be la Lealtad beilegte. Erft 1840 fam biefer Befchluß zur Ausführung. Das Denkmal, welches bie Ruhestätte ber Kampfer vom 2. Mai bezeichnet, ift von D. Ifibro Belasquez, beffen Entwurf bas Abuntamiento von Madrid aus einer großen Angahl von Planen, die ihm in Folge feiner öffentlichen Aufforderung vorgelegt murben, herausgewählt hat. Es besteht aus einem achtedigen Godel, ber bas Fuggestell eines Sartophags von 24 Jug Lange bildet, über welchem fich bann auf einem zweiten Sochel ber Dbelist erhebt. Die Bilbhauerarbeiten, mit benen bas Denkmal ausgeschmückt ift, find nicht ohne Berbienft, aber ber Gesammteinbruck, ben baffelbe hervorbringt, ift weder großartig noch schon.

Es bleibt mir noch übrig von einem Bilbhauerwerke zu reben, das gewiß nur wenige Fremde gefehen haben, und das wahrscheinlich dem größten Theil der Madrider selbst unbekannt

ift, von bem fteinernen Löwen nämlich, welcher halb verloren an bem Unfangspunkte bes Manganareskanals, unfern ber Brude von Tolebo, aufgestellt ift. Außer bem in Felsen gehauenen Lowen von Lugern habe ich nie ein Thierbild gesehen, bas einen fo ftarfen Ginbrud auf mich gemacht hatte als biefes bier. Urbeit bes Meifels mag man vielleicht roh nennen, aber ber Runftler hat einen unendlich ftolgen Gebanken mit imponirender Rraft in bem Stein ausgebrückt. Der Lowe ift aus ruhenber Stellung halb aufgefahren, und er halt unter jeder feiner Bor= bertaten eine Rugel, beren Befit er mit wilber Geberbe gegen einen plötlichen Angriff zu vertheidigen im Begriff ift. Webe ber verwegenen Sand, bie ben Rrallen biefes Lowen zu nabe fommen murbe! Es ift unmöglich, ben thierischen Grimm wilber und zugleich ebler zu malen, als es in ber Figur biefes Löwen, in feinem brobend emporgeredten Raden, feinen weit geöffneten Ruftern und in ben tropigen Falten feines Gefichtes gefchehen ift. 3ch habe vergebens nachgefragt, von wem und aus melder Beit biefer Lome herrührt, aber mich bunft, es fann auf feinen Fall bas Werk eines Runftlers fenn, für ben bie fpanische Welt= berrichaft, ftatt einer begeifternben Wirklichkeit, nur noch eine patriotifche Erinnerung mar.

Der Kanal, welchen ich oben genannt habe, wurde unter ber Regierung Karls III. begonnen, und er war bestimmt, mit Hulfe bes Manzanares und Jarama eine Wasserstraße zwischen Madrid und Toledo und also auf dem ganzen Uferlande bes Teso zu bilden. Die Arbeiten wurden indessen bald unterbrochen, und erst nach der Rücksehr Ferdinands VII. wieder aufgenommen. Dieser ließ den angesangenen Kanal bis Bacia-Madrid, drei Wegstunden von hier, fortführen, Schleußen anlegen, Landungspläte herrichten, und sogar Fahrzeuge bauen, gar nicht zu reden von dem zahlreichen Beamtenpersonal, das er zum Zwecke des Kanaldienstes ernannte. Bei diesen Borbereitungen hatte die Sache aber ihr Bewenden, und es ist niemals von ernstlicher Benutzung des Kanals die Nede gewesen. Nur in seinem untern Iheile wird er zuweilen als Mülleresel gebraucht. Würde der

Ranal vollendet, fo fonnte er bei ber ansehnlichen Baffermenge, Die er hat, ohne Zweifel recht nutliche Dienste leiften. In feinem heutigen Buftande besteht fein Sauptverdienst barin, Die Baumpflanzungen zu tranten, bie feine Ufer entlang angelegt finb, und in beren Schatten bie Leinpfabe einen ber anmuthigsten Spaziergange bilben, bie man felbft in folchen Lanbichaften finden fann, welche von der Natur viel begunftigter find als biefe. Bur Linken hat man zunächft ben Unblick bes fliegenden Baffers, ber, wie bas arabifche Bolkswort fagt, bes Menschen Berg er= freut, und weiter hinaus gestatten bie Baume bie und ba eine Durchficht auf Madrid. Rechts in bem breiten Raume zwischen bem Kanal und bem Fluffe ziehen fich, von ftattlichen Beerben beweibet, bie Wiefen bes Manganares bin, beren Grun in biefer Jahredzeit noch frisch genug ift, um bas Auge zu erquicken. Dieg gange Landschaftsbild ift fo idulifch, bag man fich von bem fonnverbrannten vulfanischen Boben Spaniens mitten in ein niederländisches Stilleben verfett glauben fonnte.

Gleichwohl wird ber Spaziergang am Kanal von ber Mabrider "Welt" wenig oder gar nicht besucht. Ift er boch eine Viertelftunde von dem Stadtthore entfernt! Nur das "Bolf" unternimmt an gewissen festlichen Tagen in muntern Schwärmen biese Reise, um dort unten auf dem schattigen Rasen zu vespern, zu spielen und zu tanzen, bis die nach dem Untergange der Sonne schnell hereinbrechende Nacht zur Rücksehr mahnt.

Auf dem Seinwege von meinem gestrigen Spaziergange am Kanal besuchte ich das Artilleriemuseum, das vor ein paar Jaheren, um für die Residenz des damaligen Regenten Raum zu gewinnen, aus dem Balast Buena Vista nach dem Buen Retiro geschafft ist. Hier hat man dieser Sammlung außer einigen ans dern Zimmern den "Saal der Königreiche" eingeräumt, in welchem im vorigen Jahrhundert gewöhnlich die Cortes versammelt wurden, und namentlich die Cortes von 1789, welche auf das Berslangen der Krone den Beschluß faßten, auf welchem die Thronsrechte der Königin Isabella zurückgeführt worden, die Ausschlußbeung des salischen Gesetzes. Dieser Saal ist mit einem gewissen Prunk

ausgeschmudt, aber einem unächten Brunt, ber fast armfelig er= scheint, eben weil er viel mehr gelten will, als er werth ift. Man fieht bort in Gold und prahlenden Farben die Wappen ber verfcbiebenen Lanber, bie einft bem fpanifchen Scepter unterthan maren. Außer ben eigentlich fpanischen Ronigreichen und Fürsten= thumern find in Diefem Saal Die Wappenfchilder von Portugal, Mailand, Reapel, Sardinien, Sicilien, Burgund, Flandern, Brabant, Mexico, Peru und - ich traute meinen Mugen nicht, aber es ift fo - auch Defterreich versammelt, um ber Krone von Spanien zu huldigen. In allen biefen Ländern, freilich mit ber fleinen Ausnahme von Desterreich, war ber Wille bes Mannes Befet, ber fich ben Buen Retiro als Luftort erbaute. 3mangia Bolfer beugten fich vor jedem Borte, bas in fremder Bunge in bem Königspalaft zu Mabrid gesprochen murbe. Go weit hatte es bie fpanifche Politik burch bie ruftige Sandhabung ihres feden Bablfpruche: Plus ultra! gebracht, und zu feiner Beit bat es ihr an Bewunderern gefehlt, welche jenen Erfolg ber Lander= fucht und bes Geiftes ber Eroberung mit offenem Munbe und gum Simmel emporgehobenen Sanden bestaunten. Aber Plus ultra! von ber angemaßten Weltherrichaft bis zu einer Dhnmacht, Die felbft Feinde zum Mitleid zwingt, von ber Thrannei über zwanzig frembe Nationen bis zu bem Bunfte, mo man aufgehört bat Berr im eigenen Saufe gu fenn, von bem maglofen Schwelgen in ungerechtem Gut bis zum Berluft bes letten Pfennigs ber eigenen Sabe, bis zur Bettelarmuth - bas Alles ift nur folgerichtige Entwickelung eines und beffelben Grundfates. Und wir find nicht am Ente: Plus ultra! Hun fo bewundert boch, ihr Serren!

Das Artilleriemuseum enthält friegerische Merfwürdigkeiten ber verschiedensten Art, Festungsplane, Mobelle, Sammlungen einheimischer und fremder Waffen, Fahnen und Siegeszeichen, Denkmäler zu Ehren rühmlich gefallener Patrioten und unzählige Dinge dieser Art mehr. Gin großer Theil dieser Gegenstände, zumal die beiden zuerst genannten, wurde am füglichsten dem "Museum der Geniearbeiten" einverleibt werden, das sich jest

wieber in bem Valaft von Buena Bifta befindet, und mit dem sich außerdem das "topographische Cabinet" vereinigen ließe, welches gleichfalls aus Planen und Modellen besteht, und das ohne allen inneren Grund als eine selbstständige Sammlung neben den beiden genannten Anstalten besteht. Was die im Artilleriemuseum besindlichen Waffen betrifft, so ist auch nicht wohl abzussehen, warum man durch dieselben nicht die sogenannte "königliche Rüstkammer" vergrößert und vervollständigt.

Mag indeffen bas Artilleriemuseum mit Recht ober mit Un= recht bestehen, es enthält viele fehr merkwürdige Wegenstände, von benen manche ein geschichtliches Intereffe haben. Go besonbers ein reiches feibenes Belt, bas Rarl V. im Felbe gebient hat, Die Refte ber Fahne, mit welcher Ferdinand Cortez gur Eroberung von Amerika ausgezogen ift, bie Waffen und bie Scharpen mehrerer Generale und anderer Officiere, welche die Opfer ber letten Parteifampfe geworben find, namentlich bes Torrijos, bes Manganares, bes D. Diego Leon. Unter ben Waffenftucken bes lettern befindet fich auch die Lange, die er mahrend bes Burgerfrieges geführt hat, und zwar, wie bie Aufschrift befagt, als Gefchent "bes Eigenthumers." Wenn unter biesem Eigenthumer, wie zumal bas beigefügte Datum vermuthen läßt, D. Diego Leon felbft gu verstehen ift, fo muß bie Bescheibenheit gerabe nicht bas hervor= stechende Verbienft biefes Generals gewesen febn. Ich gestehe überdieß, bag mir bie Thaten völlig unbefannt find, fraft beren D. Diego Leon feine Lange eines Plates in bem Mufeum fur würdig gehalten zu haben scheint.

Sehr merkwürdig sind manche ber amerikanischen und ins dischen Wassen und Rüstungen in dem Artillerienusseum. Man sieht dort den Schuppenpanzer eines Kaziken, dessen Arbeit alle Berichte von der Unvollkommenheit der amerikanischen Metalls behandlung Lügen zu strasen scheint. Nicht weniger beachtensswerth ist die Rüstung eines malayischen Sultans, den die Spanier 1837 auf Mindanao getödtet haben. Der lederne Helm und Brustharnisch sind vortresslich gearbeitet, und ebenso der mit Elsenbein und farbigem Holz ausgelegte Schild, aber die Angriffswaffen find auffallend roh. Das wichtigste Stud ber lettern ift eine Art Dreizad, beffen Spiten aus brei Gewehren bes Schwertsisches verfertigt find.

In bem Erbgeschoß bes Museums ift eine fostbare Sammlung von Geschüten aus ben früheften Zeiten aufgestellt. alteften biefer Stude merben bis in bas zwölfte Jahrhundert binauf verfett. Die Spanier behaupten nämlich ben Gebrauch bes Bulvers vor jedem andern europäischen Bolfe gefannt gu haben. Schon im Jahre 1118, fagen fie, als Alfons ber Schlachtenlieferer ben Arabern Saragoffa abnahm, murbe bei ber Belagerung ber heutigen Sauptstadt von Aragonien schweres Gefchut angewendet. Ich weiß nicht, welchen geschichtlichen Boben biefe Behauptung hat, wohl aber erinnere ich mich in Conde's Historia de la dominacion de los Arabes en España, bie, wie man weiß, lediglich aus arabifchen Quellenschriften überfett und aufammengestellt ift, bei Rriegsereigniffen bes zwölften Sahrhunberts mehrmals eine Beschreibung ber Wirkungen von Belage= rungsmaschinen gelesen zu haben, Die buchstäblich auf unfere Ranonen pagt.

Die Spanier haben in letter Zeit überhaupt früher gang unbekannte Unsprüche auf bas Eigenthum mancher wichtigen Ersfindungen erhoben, die offenbar nicht ohne allen Grund sind. Nächst der Dampsschiffsahrt, deren frühesten Bersuch man ihnen wohl kaum noch abstreiten kann, scheint ihnen auch die erste Ersfindung des elektromagnetischen Telegraphen anzugehören, die sie denn freilich ebensowenig auszubilden und zu benutzen verstanden haben, als die Dampsmaschine. Desgleichen soll es ein Spanier sehn, Bonce de Leon, der zuerst die Möglichkeit eines regelsmäßigen Schulunterrichtes für Taubstumme durch glückliche Verssuche dargethan hat, auf welche hin in Frankreich erst viel später durch den Abbe de l'Espée weiter gebaut sey, dessen System der heutigen Erziehung der Taubstummen in Spanien zum Grunde liegt.

herrn f. D. in M.

Mabrib, 22. Juli.

Nach vielem vergeblichen Suchen ist es mir endlich gelungen, der Gedichte des Mulatten Blacido habhaft zu werden, auf welche ich sowohl durch einige in spanischen Zeitungen abgedruckte Bruchstücke, als wegen der persönlichen Schickfale ihres Verfassers seit langer Zeit mit der lebhaftesten Theilnahme gespannt war.

Gabriel de la Concepcion Valdes, gewöhnlich Placido ge= beißen, ber Sohn eines weißen Baters und einer ichwarzen Mutter, mar auf Cuba als Sflave geboren, vielleicht als Sflave feines eigenen Baters, wie ja bas unter bem von Gott und Scham und Ehre verlaffenen Colonialvolf an ber Tagesorbnung ift. ' Obgleich ohne Erziehung und ohne regelmäßigen Unterricht aufgewachsen, entfaltete er frühzeitig eine bichterische Naturgabe, Die ihn bei bem Publikum bald bekannt und beliebt machte. Seine Poefie fand lebhaften Unklang, zumal bei ben jungen Leuten ber Savanah, unter benen zulett eine Unterzeichnung eröffnet murbe, um Placido aus ber Stlaverei loszufaufen. Die Freiheit gab feinem Beift einen neuen Schwung, und unter ber immer fteigenben Gunft bes Publikums und im Umgang mit vielen ber reichften und bestunterrichteten jungen Manner auf Cuba schien feinem Salent eine glänzende Bufunft bevorzustehen, als er in ben Prozeß wegen ber Negerverschwörung vom vorigen Jahr verwidelt und vor bas Kriegsgericht geftellt murbe. Einige von ben Negern, benen man burch bie gräßlichsten Martern Geftanb= niffe abzupreffen suchte, hatten ihn als bas Saupt ber Berichwörung und als ben fünftigen Prafibenten ber Negerrepublik

^{&#}x27; Gin ehemaliger Minister Ludwigs XVIII. und Karls X., ber noch hentzutage bei einem großen Theil ber legitimistischen Partei für ein Orakel gilt, als er nach dem Sturz Napoleons von Bourbon nach Frankreich zuruckstehren wollte, setzte seine bortige bewegliche und unbewegliche Habe in Geld um und mit ihr zwei seiner eigenen Kinder. So wenigstens fagt die allsgemeine Stimme, der nie widersprochen worden ist.

bezeichnet, und auf biefe Ausfage bin, ohne bas minbeste glaub= murbige Anzeichen feiner Schuld, murbe er zum Tod verurtheilt. Er ging zum Richtplat wie ein Mann, indem er die Berfe feines letten Gebichtes wieberholte, in welchem er in ergreifenden Worten feine Unfchuld betheuert. Die Wahrheit biefer Betheuerung ift meinem Gefühl nach feinem Zweifel ausgesett, benn ein Mann, ber Willen und Rraft genug befitt, um ben Plan ber Befreiung eines Bolfes von Sflaven zu faffen, ein folder Mann wird fich nimmermehr im Angesicht bes Tobes burch eine feige Luge berab= würdigen. Placido murbe allem Anschein nach nur beghalb bin= gerichtet, weil ber Generalfapitan von Cuba fand, bag fein Ropf für einen farbigen Rumpf zu gut fen. Ich habe zwei Bandchen feiner Gebichte vor mir liegen, welche unter bem Titel Poesias und Poesias escogidas de Placido 1838 und 1842 in Matanzas gebruckt find. Der Inhalt biefer beiben Sammlungen ift febr mannigfaltig. Man findet barin in bunter Reihe Elegien, Romangen, Sonette, Belegenheitsgedichte, Liebeslieder, Fabeln, Epigramme, Satiren. In ben lettgenannten Gattungen ift Placido am menigsten glücklich. Es fehlt ihm nicht an Wig, aber er weiß ihn nicht gehörig zuzuschleifen. Das Sandwert läßt ihn babei im Stich, und bie Spite bricht gewöhnlich ab, ebe fte fcharf genug ift. Gines ber beften feiner Epigramme ift bas folgenbe:

¿ De donde Anton sacará
Para el gasto que publica?
¿ Tendrá alguna vieja rica,
O le lloverá el maná?
—; Que curiosa eres. Celina!
Anton no tiene otra cosa
Que una muger buena moza,
Y el mercader de la esquina.

Die Liebeslieder Placido's tragen das etwas steife Gepräge, welches ber fpanischen Dichtergalanterie überhaupt eigen ist. Durch solche Dichtungen hört man noch immer ben Ton burcheflingen, in welchem die Nitter und die Schönen Lope's de Vega

5

und Calberons ihre Gerzensangelegenheiten verhandeln. Bor zwei- und dreihundert Jahren mochten diese diplomatischen Formen der Liebessprache dem Wesen und den Sitten der Zeit entsprechen, heutzutage aber stehen sie im entschiedenen Widerspruch mit allem, was man im wirklichen Leben sieht und hört, und sie erhalten dadurch natürlicherweise einen Anstrich von Lüge, der den Leser von vornherein verstimmt.

Um nun aber im Besondern von Placido zu reden, so liebt er, wie das in allen füdlichen Ländern überhaupt üblich ist, offenbar mehr mit der Einbildungskraft und mit den Sinnen, als mit dem Herzen. Mein Mulatte gesteht auch mit einer unsglaublichen Naivetät, vielleicht ohne es selbst zu wissen, welche Bewandtniß es mit dem Wesen seiner Liebe hat.

Cuando contemplo el rostro De una gallarda ninfa, Mi eternidad es ella. Y el mundo se me olvida. Entonces como un angel De la region empirea Presentamela siempre Mi ardiente fantasia. Mas á tocar llegando La realidad divina. Encuentro un ser humano Que la ilusion me quita. Tras este desengaño Su nombre me fastidia Y mi ficcion delesto. Hè aqui la causa, Amira, Porque ya no me es dado Amar como solia En los primeros años De mi agitada vida.

Weit mehr als die Fähigkeit der Liebe ist das Naturgefühl in Blacido ausgebildet. Seine Schilderungen des tropischen himmels, unter dem er geboren worden, sind von überraschender Wahrheit und Pracht: Das heimathland ist für Placido das Paradies der

Erbe; er schwarmt für feine Infel, er preist ihre Luft und ihre Bache, ihre Berge und ihre Blumen mit beiliger Begeisterung. Diefe Vaterlandsliebe eines Unglücklichen, eines Mannes, ben feine Saut zum Paria ftempelt, eines Mannes, bem ber Staat im Augenblick feiner Geburt bas Menschenrecht abgesprochen bat, eine folche Baterlandsliebe hat etwas außerft Rührendes. fle ift gang gewiß bie rechte, und von ihr braucht man am wenigsten zu fürchten, bag fie ben Charafter und ben Willen Des Unterbrudten entfrafte, ber feine Befreiung nur von fich Im Gegentheil, wer feinem Bolt und felbit zu boffen bat. feinem Vaterland auch unter ben Mighanblungen bes Staates mit Berg und Seele treu bleibt, ber ift gewiß ein ruftigerer Gegner ber ungerechten Gewalt als zehn andere, Die bei ber erften Wibermartigfeit bem Vaterland höhnend ben Rucken fehren und alle Pflichten gegen baffelbe von fich schütteln wie ben Staub von ihren Fügen. In ber That bas Weltbürgerthum ift ein fo bequemes Ding, bag es zuweilen ber gründlichsten Selbstsucht jum Bermechseln ähnlich fieht.

Ich laffe hier ein paar Verse aus einem längern Gebicht Blacido's folgen, welches von einem ber höchsten Verge auf Cuba el Pan betitelt ist; die Anspielung in der zweiten Strophe gilt einem andern havanesischen Dichter, der wegen des stark ausgesprochenen republikanischen Charakters seiner Boesie von der Insel verbannt wurde.

Atalaya del golfo mejicano Que erguida brillas, gigantesco altar, Donde te colocó de Dios la mano, Sobre el nivel del espumoso mar;

Soberbio Pan, de cañas coronado. Cuyas hojás con voz repiten fiel El himno que un ilustre desterrado Te cantára en alígero bajel;

Salve monte feraz, viva memoria De un tiempo inmortal que feneció, Vago recuerdo de ignorada historia Que entre misticas ombras se ocultó. Los vivientes que algun dia Triscaban en tu espesura Hoy salen como las hadas Al resplendor de la luna.

Doradas carcaxes llevan, Y sus cabezas circulan De garzas y tocolores Con blancas y rojas plumas.

Asi la bellas fantasmas En la noche te saludan Hasta que el alba en oriente La vuelta del sol anuncia.

Entonces rapidas vuelan, En la inmensidad se ocultan, Y solo se oyen sus ecos Que repiten ¡ Cuba! — ¡ Cuba!

La aurora esclarece tu aspecto sombrio Tu faz colorando de tinte sutil, Y el zéfiro blando con almo rocio Salpica tus flores de marzo y abril.

Cada cocotero de verde esmeralda Un coro de aves que te alaba es; Y cada arroyuelo que corre á tu falda Sandalia de plata que adorna tus pies.

Los nauticos diestros que en viajes penosos De ver el cielo y agua consados están, Tu cumbre divisan y esclaman gozosos: ¡Albricias! ¡Albricias! ¡La tierra! ¡Es el Pan!

> Tú has visto los nubarrones A tu cima descender Y cien mil generaciones Cual raudos exhalaciones Brillar y desparecer.

Mientras fuerte indestructible, Con agreste majestad. Te ostentas firme insensible, Como sarcasma terrible Que burla á la humanidad.

Dem aufmerkfamen Lefer wird es nicht entgangen seyn, daß in diesen Bersen Andeutungen vorkommen, die sich mit den Forsberungen einer strengen Rechtgläubigkeit auch bei allen Rückssichten, die der Dichterfreiheit gebühren, ziemlich schwer in Einsklang bringen lassen möchten. Die christkatholische Saite der Leher Placido's ist ziemlich schlaff, und sie wird äußerst selten angeschlagen. Placido ist auf dem Olymp weit besser zu haus als in dem Baradies; was die hölle betrifft, so kennt er sie nur als die heimath der Freiheitsmörder und Thrannen. So sagt er von Gesler (dem er als Mulatte von Rechtswegen statt einer schwarzen eine weiße Seele beilegen sollte):

Yace en la playa el despota insolente, Con ferrea vira al corazon clavada, Despidiendo al infierno accelerada El alma negra en forma de serpiente.

Bei folchen Gegenständen fühlt sich die Muse Placido's überhaupt in ihrem wahren Element. Die Freiheit ist die Göttin seiner Seele, in deren Anschauen er die begeistertsten Worte sindet — Worte der unendlichen Liebe und Worte des furchtbaren Grimmes, des unauslöschlichen Sasses. Seine ersten Freiheitsgesänge gelten der spanischen Verfassung und ihrem siegreichen Kampf gegen den carlistischen Absolutismus, dessen Versechter er mit der größten Erbitterung behandelt. So heißt es in der Schilderung einer friegerischen Vision:

Pero escuchad la voz que generosa Suspende á los campeones peregrinos: "Tened, no derrameis sangre preciosa, Templemos el rigor de los destinos; Solo merecen muerte rigorosa Esos dos, esos lobos asesinos," Dice con voz de fulminante trueno, Y señala á Don Carlos y á Moreno, ¿ No ves, Moreno, cual ligero avanza?
¿ No conoces las armas relumbrantes
De ese guerrero ansioso de venganza,
Que corre á té con ecos detonantes,
Recta la aguda vengadora lanza,
Y los airados ojos centellantes
En la siniestra de tu pecho fijos?
¡ Tiembla perverso! ¡ tiembla! él es — Torrijos!

In vielen dieser Gedichte wird die Königin Christine als die Wiederherstellerin der spanischen Freiheit mit Enthusiasmus gefeiert, und Placido läßt es auch nicht an Huldigungen für Isabella II. sehlen. Daß der Grundgedanke des Dichters aber doch ein republikanischer ist, wenn auch vielleicht nicht zum vollen Bewußtseyn gekommen, verräth sich an vielen Stellen, für welche die Cubaer Censur unbegreiflicherweise blind gewesen sehn muß. Der Alleinherrscher ist für Placido das Ungeheuer, das ganze Bölker würgt, und der Dichter jubelt bei sedem Dolchstoß, der gegen das Herz eines Cäsar geführt wird. Ein Zug von Meistershand dünkt mich der letzte Vers der solgenden Strophe, in welcher der Versall der Macht des spanischen Volks auf den Untergang der öffentlichen Freiheit in Spanien zurückgeführt wird:

Pero el frente humilló Al despotismo cruel; Y el mundo no le acató, Burlóse Europa de èl, Y Dios le desamparó.

Gott verließ bas spanische Volk, weil es die Freiheit verlaffen hatte! Ein großer Gebanke, und eben so mahr als groß.

Ich folgere aus diesem allem, daß die Hinrichtung Placido's, wenn auch wahrscheinlich ein schändlicher Mord, dem General D'Donnell doch jedenfalls große Ansprüche auf die Dankbarkeit ber spanischen Colonialpolitik gegeben hat. 1

1 Placido's Erfcheinung ift in Deutschland nicht gang unbeachtet vorübergegangen. Wir fügen einige Strophen bei aus einem ungebruckten Gebicht von C. Trebig (einem ber Dichter bes Würzburger Feftes), bas ben letten Gang bes enbanischen Sängers schilbert: Ferne bammert überm Meere kaum ein blaffer Schein empor, Siehe! aus Matanga's Thoren wallt's wie Leichengug hervor. Auge Gottes, heil'ge Conne, faume noch auf beiner Bahn, Daß bein erster Blid nicht heute feh' ein blutig Schauspiel an!

Langfam brohnt ber Schritt; bie Waffen bligen hell im Morgenlicht; Elfe führen fie zum Tobe, ach! bie ersten find es nicht. Soll bie Nache fatt fich trinken, wohlseil ift Mulattenblut; hundert Opfer will die Freiheit, tausend will Thrannenwuth.

Die Berzweiflung tocht im Bergen, in ben Mienen gudt ber Sohn; Sa! fie marben um bie Freiheit, eine Augel ift ihr Lohn. Finster triecht ber Blid am Boben, von ber Stirne rinnt ber Schweiß. "Sparet, Pfaffen, eure Borte! auch bie Briefter find ja weiß."

"Barum hat nur unfre Leiber Gottes Sonne fcmarg gebrannt? Barum kamen unfre Bater frei nicht aus bem Morgenlanb? Barum haft bu, Meereswoge, nicht erbarmenb fie begraben, Eh' fie noch ber Stlavenkette harten Drud gekoftet haben?"

"Und warum, ihr weißen Manner, febt ihr übers Meer geschwommen? Euer Gott verheißt ben himmel, habt ihr barum uns genommen Recht und Freiheit auf ber Erbe, sie zur Holle gar verkehrt? Euer heiland lehrt bie Liebe, ihr habt uns ben haß gelehrt!"

"Blutgetrankte Saat bes Saffes, Cuba's Sonne reift fie balo. Seiß wird eure Ernte werben; hort ihr wie bie Sichel ichallt? Grabet hunbert neue Graber, euern Fluch begrabt ihr nie, Unser Erbtheil ift bie Rache; keine Augel tobtet fie!"

"D hifpania, bu Spane, farb'gen Mannern tief verhaßt? Rimmer lagt bu beine Beute, haft bu einmal fie gefaßt! Rimmer, bis bu fie gemorbet, mar' es auch bein eigner Tob. Bittre! bort im Often bammert's, tagen wird es blutigroth."

"Seit Jahrhunderten vergoffen haft bu Strome Blutes boch, Ueber bich und beine Groffen wird auch biefes fommen noch; Deine scharfen Klauen schlagen wirft bu in ben eignen Leib, Und mit bittern Thranen flagen einst ein finderloses Weib!"

Sorch! bie Trommel ruft zum Sterben. Balb vorbei ift alle Noth! Ernsten Muth berarf bas Leben, heitern Muth verlangt ber Tob. Tragst bu in ber Bruft bie Liebe, fester, leichter ift bein Schritt; Schwer und schwankenb, nimmst ben haß bu auf bem letten Gange mit.

Dumpfen Groll im Bergen brutent, schreiten gehn ber Orfer fo; Einer nur geht milb und ruhig, 's ift ber Dichter Placito! Ceine Muse war bie Freihelt, feine Waffe ber Befang; Sei! wie hat er fie geschwungen, bag fie tief jum Bergen brang!

Und er läft bie Blide manbeln burch ber Menge bichte Reihn, Schaut in manches ernfte Antilit, manches holte Aug' hinein: Db ihm nicht ein Gruß ber Liebe letten Troft entgegenwinft, Db nicht eine Mitleibsthrane unter bunkeln Bimpern blinkt Suche nicht bei weißen Mannern! Ihre Bergen, hart und ftolg, Glüben nur für Rang und Abel, schmelgen nur beim Klang bee Golbs. Frage nicht ben reichen Pflanger! Nimmer wird er bir vergeben, Daß er hat vor beinen Liebern einft gegittert für sein Leben.

Nicht ben Jungling, ber als Kind icon arme Schwarze hat gequalt, Richt ben greifen Briefter, ber zu Gottes Chre Stlaven halt! Auch bei jenen bart'gen Kriegern suchest bu vergebens bort: 's find Solbaten, teine Menschen, und ihr handwerk ist ber Morb.

In Biscapa's Bergen tauchten fie in Bruberblut bie Sanb, Sich in Negerblut zu baben, kamen fie in biefes Lanb, Eine Meute gier'ger Sunbe! Web' bem Jager, ber fie best! Beb' bem Belben, ber an Cuba feines Degens Scharten west!

Beh' bem Schmieb, ber neu und fester schmiebet alle Stavenbanbe, Der Savana Schred und Absche und Sispaniens ew'ge Schanbe! Beh' bem Tiger, ber nach rothem Blute lechzt und rothem Golbe! Beh' bem Sohn bes freien Lanbes, henfersknecht in frembem Solbe!

hute, Placibo, bein Auge, baß es nicht hinüberbligt, Bo ber feile Stlavenhanbler prunkend hoch zu Roffe fitt; Daß nicht beine reinen Lippen feinen Namen fluchend nennen, Ju ben hunberttaufend Klüchen, die ihm auf ber Seele brennen!

An Denfelben.

San Ilbefonfo, 25. Juli.

Durch breizehnjähriges Sengen und Brennen und Rauben und Morden war endlich die große Frage entschieden, ob der König von Spanien Habsburg oder Bourbon heißen solle, und die Spanier dursten zur Entschädigung für die Leiden und Berslufte des langen Krieges in dem glücklichen Bewußtsehn schwelgen, daß sie nunmehr in der Person Philipps V. ihren rechtmäßigen Beherrscher besaßen. Die österreichische Partei war für das Bersbrechen des Unterliegens verdientermaßen gezüchtigt, und zumal hatten die Catalonier ihren Aufruhr zu Gunsten des Erzherzogs durch den Verlust ihrer öffentlichen Freiheiten, und außerdem badurch gebüßt, daß man die Hälfte der Häuser ihrer Gauptstadt

niederriß, um Plat zu gewinnen für eine Citabelle, die da bürgen sollte für die Unterwürfigkeit Barcelonas auf ewige Zeiten. So war denn nach dieser Seite hin Gerechtigkeit gehandhabt. Aber nach der Bestrafung der Empörer blieb die Belohnung der loyalen Unterthanen übrig, namentlich der Castilianer, welche den thätigsten Antheil an dem Sieg der Legitimität über die Usurpation gehabt hatten. Und wahrlich die Castilianer dursten sich nicht lange beklagen, daß ihnen der Lohn ihres Schweißes und Blutes vorenthalten werde, denn kaum waren ein paar Jahre vergangen, seitdem Philipp V. auf dem spanischen Thron saß, so baute er sich mitten in die castilianischen Provinzen hinein sein spanisches Bersailles.

Der Bau bes Schloffes San Ilbefonso, bas man gewöhnlich mit bem Namen la Granja bezeichnet, murbe 1720 begonnen, und mit Sulfe ungeheurer Gelbsummen binnen wenigen Jahren zu Ende geführt. Der Plat ift für ben Sommeraufenthalt gut gewählt. San Ilbefonso liegt am Sug bes nörblichen Abhanges bes Gua= barrama, beffen höchste Berge bas Schloff und bie Stadt in Form eines Sufeifens umgeben, bas fich nach ber fruchtbaren Gbene von Segovia bin öffnet. Die Berge ber rechten Salfte bes Suf= eifens find bis auf die Gipfel hinauf mit herrlichen Sichtenwälbern befleibet. Bur Linfen bagegen find bie Berge, welche bier bie größte Sobe erreichen, beinahe völlig fahl, und noch jest, mitten in ben Bundstagen, an vielen Stellen mit großen Schneemaffen belaftet. Der unmittelbaren Nachbarichaft biefer Gebirge verbantt la Granja fuble Luft felbit im Sochsommer, und einen Baffer= reichthum, ber mehr als hinreichend ift, um ihre vielen Baffer= fünfte mochenlang zu fpeifen, und ber eine außerorbentlich üppige Baumvegetation hervorbringt. Dazu fommt bie milbe Schonheit ber Gegend, Die Mannigfaltigfeit prächtiger Gefichtspunfte, welche fie barbietet, und ihr leberfluß an Jagbthieren aller Urt, um San Ilbefonfo zu einem Luftorte zu machen, ber von ber Matur nicht viel weniger benn alles vor Berfailles voraus hat, beffen Nachbild es feyn follte, und mit bem es in ber That bei aller Berichiebenheit ber Lage und ber Umgebung boch eine auffallenbe Charafterabnlichfeit bat.

Das Schloß San Ilbefonso läßt fich bem Umfang nach nicht mit bem Schlog von Berfailles vergleichen, aber es fann boch groß genannt werben, und es hat, obgleich nach einem felbft= ftandigen Plan gebaut, eine gewiffe Miene ber Bermanbtichaft mit dem prahlerischen Palaft Ludwigs XIV. Die Sauptfagabe bes Schloffes, in bem fteifvornehmen Residenzstyl bes vorigen Jahrhunderts gebaut, ift bem Garten zugekehrt. Auf ber ent= gegengefetten Seite laufen von ben beiben außerften Flügeln bes Schloffes symmetrische Nebengebaube aus, Die einen ungeheuer großen hofraum einschließen, ber nach born bin burch ein alt= frankifches Gitter gefchloffen ift. Rechts von bem Schlof liegt Die fleine Stadt, welche gleichzeitig mit bemfelben entstanden ift, großentheils aus fafernengrtigen maffiven Saufern und fchnur= rechten breiten Straffen bestehend. Es würde indeffen ein Irrthum febn, wenn man fich nach biefer furzen Schilderung eine vortheil= hafte Vorstellung von bem Eindruck machen wollte, welchen ber Unblick von Stadt und Schloß San Ilbefonso hervorbringt. Das Schloß fieht aus wie ein Mann, ber bie Nacht fchlaflos in ben Rleibern zugebracht und fich nicht raffrt hat, ja noch mehr, es hat eine gewiffe Leichenfarbe, Die ich ichon an manchem ftolgen Palaft gefeben habe, und immer als ficheres Beichen bes nabe bevorstehenden Untergangs. Der Schlofplat ift eine Wiefe, unter beren bichtem Rafen man bas Pflafter an vielen Stellen nur errathen fann. Die ftattlichen Dienstgebäube, welche biefen Blat einfaffen, find unbewohnt und veröbet, ihre Thurangeln icheinen feit Sabren eingeroftet zu febn, und ihre Fenfter find mit Laben zugesett, auf benen Moos zu machfen anfangt. Die Stadt ift wie ausgestorben, wie ein Rirchhof. Ihre großen Säufer find theils halb verfallen, theils verfchloffen und verlaffen, und nur febr wenige berfelben haben eine bauernte Bewohnerschaft. Die ftebende Bevolkerung von San Ilbefonfo beläuft fich auf etwa 500 Menschen. Commers nehmen einige Familien aus Mabrid für ein paar Wochen hier ihren Landaufenthalt, und außerbem ziehen die nothwendigften Arbeiten zur Erhaltung bes Schloffes und der Gartenanlagen eine Angahl von Sandwerkern berbei, fo

baß jene Bevölkerung sich für ben Zeitraum von vier ober fünf Monaten verdoppeln ober selbst verdreifachen mag. Seine Glanztage aber feiert San Ilbesonso am 24. Juli und am 25. August, ben Namenstagen der Königin Mutter und der regierenden Königin, an benen sich eine ansehnliche Volksmenge in der Granja einssindet, um die Wasser springen zu sehen, die man im ganzen Jahr nur diese beidenmale spielen läßt.

Um biegiahrigen Namensfeft ber Ronigin Chriftine mar ber Bubrang ungewöhnlich groß in la Granja. Glücklicherweise hatte ich im voraus ein Zimmer für mich belegen laffen, fonft murbe es mir, obgleich ich schon am 22. hier ankam, mahrscheinlich ergangen febn wie vielen andern Reifenden, bie man bas elenbefte Obbach mit 4 und 5 Piaftern täglich bezahlen ließ. ob es in Can Ilbefonfo an Raum fehlte felbft für eine boppelt fo große Menschenmenge als gestern bier beisammen mar, aber bie Saufer find größtentheils völlig entblößt von allen Nothwendigkeiten bes Lebens; man hat Bimmer in Ueberfluß, aber gewöhnlich weber Stuhl noch Tifch, weber Bank noch Bett barin. Un jenen Festtagen macht jeder Ginwohner bes Orts fo gut als es geben will ben Gaftwirth, aber bei fehr befdyrankten Mitteln reichen bie Borbereitungen niemals aus fur bas Beburfnig, und jo ift es benn natürlich, bag bie gulett Rommenben genothigt find, entweber zwifden vier nachten Wanben auf platter Erbe gu fchlafen, ober bie geringften Bequemlichkeiten mit Gold aufen= magen. In einem einzigen Zimmer bes Saufes, bas ich bewohne, waren in ber vorigen Nacht fiebengebn Verfonen neben und über einander gelagert. Die Spanier haben inbeffen bie glückliche Gabe, fich in folde Unannehmlichkeiten außerft leicht hineingu= Rein Reiseungemach bringt fie aus ber Faffung. Spanier, welcher fich zu Saufe in filbernem Tafelgeschirr bedienen lägt, nimmt in einer Dorfichente, ohne ein Wort zu verlieren, bie hölgerne Gabel, um von bem irbenen Teller gu effen, ben man ihm vorgefest hat, als ob er von Rindesbeinen in ben einfachften Lebensgewohnheiten aufgewachsen mare. Mufterhaft aber vor allen Dingen bewährt fich ber Spanier, wenn feine Gebuld

auf die Probe gestellt wird, wie das hier zu Land und zumal auf Reisen alle Tage geschieht. Während Stunde auf Stunde im vergeblichen Warten verrinnt, unterhält sich der Spanier mit dem größten Gleichmuth über den Weinbau in Kamtschatka oder über die Preßgesetzgebung auf dem Sirius. Es ist mir hier im Lande vielleicht zwanzigmal begegnet, daß mich ein angeschwollener Fluß, oder eine gebrochene Deichsel, oder die Laune des Schasseners, oder der Wangel an Pferden Stunden und halbe Tage lang aufgehalten hat, und jedesmal — ich muß es zu meiner Beschämung gestehen — war ich trot des deutschen Phlegma der Ungeduldigste von der ganzen Eilwagengesellschaft. "Warum sich böses Blut machen über eine Verzögerung?" sagte mir neulich einer dieser Temperamentsphilosophen; "wir kommen doch noch immer zu früh an den letzten Halt."

Gestern nach 3 Uhr, ber gewöhnlichen Stunde bes Mittagessens in Spanien, sing ber Schloßgarten an, sich mit Menschen zu füllen. Madrid und das benachbarte Segovia hatten jedes ein zahlreiches städtisches Contingent zu dem Festtagspublisum der Granja gestellt, die große Masse besselben aber bestand aus dem Landvolk der Umgegend, unter welchem die Frauen durch die schreienden Farben der Provinzialtracht hervorstachen, die sich hier ausnahmsweise auch bei dem weiblichen Geschlecht vollständig erhalten hat. Aus Segovia waren zumal viele Zöglinge der dortigen Artillerieschule herüber gekommen, sauter stattliche junge Leute, die durch Haltung und Miene und vielleicht auch durch ihre geschmackvolle Uniform und ihren großen Säbel auf einen gewissen Theil des Publikums augenscheinlich den günstigsten Eindruck hervorbrachten.

Der Garten von la Granja ist sehr groß und so schön wie eine solche Anlage im französischen Styl überhaupt sehn kann. Er zieht sich am Abhang des Gebirges hinauf, und die Uneben- heit des Bodens ist vortrefflich benutt, um Wechsel und Mannigfaltigkeit in die Anlagen zu bringen, die überdieß durch eine Külle fließenden Wassers belebt werden. Eine Menge von Bildhauerwerken in dem barocken Geschmack der Zeit Ludwigs XIV.

putt die dem Schloß zunächst gelegenen Theile des Gartens. Gine Reihe von Sphinxen, auf denen hie und da rittlings ein Umor sitt, zieht sich der Hauptfaçade des Schlosses entlang; hier sieht man eine Gruppe olympischer Personen in der Stellung und mit der Miene fächerspielender Hofdamen, dort einen Schwarm von Liebesgöttern, welche Wölfe und Eber bändigen; weiterhin mitten in einem Wasserbecken ein Ungeheuer von so ausschweifensden Formen, wie eine Callot'sche Einbildungsfrast sie nur jemals ersinnen kann.

Bu biefer gangen Decoration ftimmte nun freilich ber larmenbe große Saufe von geftern herzlich schlecht. Ein folcher Garten will in ber Ginfamfeit eines ichonen Sonntagemorgens gefeben febn, mo es ber Phantafie wenigstens freiftebt, feine fandbeftreuten Baumgange, feine fchnurgeraben Pfabe gwischen alatten Tarusbecken mit ben Gestalten zu bevölfern, welche in eine folche Umgebung bineingehören. Sochadelige Berren in gold= geftickten Sammetkleibern mit langen Spigenmanschetten, ben breiedigen Treffenhut unter bem linken Urm, Die rechte Sand zwischen Befte und Bufenftreif geftedt und in ihren großen Schuben mit mächtiger Bandichleife fteifbeinig einherschreitend. Einige von ihnen find in zierlicher Unterhaltung begriffen mit ichneeweifigepuderten Bringeffinnen und Sofdamen, Die nacht bis über ben Bufen binaus, ben langen Steden mit golbenem Anopf in ber Sand, langfam, feierlich in ihren schweren Reifroden burch bie Schattenseite ber zur Salfte von greller Sonne beschienenen Sandwege hinwandeln. Die Canaille aber fieht von fern an bem burch baumlange Trabanten mit blanker Bellebarbe bewachten Gitterthor, und wirft ehrfurchtsvoll fcheue Blicke in bas Barabies ber Erbengötter, bas felbst nicht einmal ihren Bunichen zugänglich ift. 3ch brauche mohl nicht bingugufugen, baß ich biefe Fragen aus ber Perrudenzeit im Allgemeinen nicht gerabe vermiffe, und bag es mir nur um bie Bollftanbigfeit bes Berrbilbes zu thun ift, wenn ich fie mir in bie Garten ber Granja ober von Berfailles bineinbenfe.

Der Unfündigung gemäß follten bie Wafferfünfte um 4 11hr

anfangen zu fpielen, aber nach fpanischem Brauch verging nach bem Ablauf ber festgesetten Beit eine Biertelftunde um bie andere im vergeblichen Warten, ohne bag bie Langmuth ber barrenben Menge fich einen Augenblick verläugnet hatte. Und als endlich um halb 6 Uhr ber Bermalter bes Schloffes ericbien, um bas Beichen zum Unfang bes Wafferfpieles zu geben, ba murbe rechts und links neben mir ber Vorschlag gemacht - nicht etwa biefen Berrn zur Strafe fur Die Impertineng, Die er fich gegen gebntausend Menschen erlaubt, ein Zwangsbad nehmen zu laffen, nein - ihn mit Beifallflatschen zu empfangen. Und biefer Borschlag war ernftlich, fehr ernftlich gemeint, er fam aus ber auf= richtigen Dankbarkeit bafur, bag es bem Berrn Intenbanten gefallen, feine Mittagstafel vor Sonnenuntergang aufzuheben, und bag er bie neugierige Menge nicht etwa unverrichteter Sache wieder nach Sause geschickt. Meinem Urtheil nach kann fich bas Bublifum in folden Fällen gar nicht ftreng genug gegen ben Schulbigen zeigen, am allerwenigsten wenn es flar ift, bag er, wie bas fo oft gefchieht, aus einem Uebermuth, blog um feine Macht zu zeigen, gefündigt hat. Wer zehntausend Bersonen je anderthalb Stunden fliehlt, ber verfürzt bie Gefellichaft baburch beinahe um zwei volle Sahre eines einzelnen Menfchenlebens, und für einen folden Frevel murbe bas Gefet ber Wiebervergeltung nicht im minbeften zu hart, fonbern vielmehr bas einzig ange-Mit andern Worten, ber Intenbant ber Granja meffene febn. hat meiner beften Ueberzeugung nach geftern verbient, bag man ihn auf 625 Tage ins Buchthaus schicke.

Die Wafferkünste ber Granja sind außerordentlich zahlreich und mannigfaltig. Mehrere der Springbrunnen, und unter ihnen, wie man sagt, gerade die bedeutendsten, sind nicht in dienstfähigem Zustande, aber was ich bavon gesehen, reicht vollstommen hin, um die Behauptung zu rechtsertigen, daß diese Wasserkünste denen von Versailles bei weitem vorzuziehen sind. In la Granja ist nicht nur die Masse und die Kraft des Wassers viel größer als in Verfailles, sondern man hat hier den stüffigen Stoff auch zur Fervorbringung zauberhafter Schaumgebilde weit

beffer zu benuten gewußt. Der reichfte und ichonfte ber Spring= brunnen, welche gestern spielten, ift bie fuente de las ranas. Große Frofche und menschliche Figuren, Die fich in Froschgeftalt zu verwandeln fcheinen - vermuthlich bie phrygifchen Bauern aus ber Gefchichte ber Latona, Die Dvid in bem befannten Berfe quacfen läßt: Quamvis sunt sub aqua, sub aqua maledicere tentant - bilben burch hundert farte Wafferftrahlen, melde ffe ausspeien, einen phantaftifchen Ruppelbau, aus beffen Mittel= punkte es wie eine mächtige Thurmfpite emporsteigt. jebem Druck bes eifernen Schluffels bes Brunnenmeisters wechseln Die Formen bes Schaumdomes, bis fich zulett von bem fryftal= lenen Dache beffelben ein feiner Staubregen auf bie um bas Beden herum bicht gedrängte Menfchenmaffe herunterläßt. Gefchrei flieht bie Menge in Die Seitenwege, und hinter ihr verfinkt bas Nixenschloß in bem Boben. Man läßt nämlich jeben ber Springbrunnen allein und nur auf ein paar Minuten fpielen, als ob man mit bem Waffer geigen wollte, welches bie Schnecfelber und bie Quellen bes Guadarrama mit fo großer Freigebigkeit in ben feeartigen Behalter ichiden, aus welchem bie Wafferfünfte gefpeist werben. Die lette berfelben, von ber Fama benannt, treibt ihren Sauptstrahl 130 Tug hoch, fo bag er gang beutlich von bem anderthalb beutsche Meilen entfernten Segovia aus gefeben wirb.

Inzwischen war es spät geworden, und wer vorsichtig genug gewesen war, bei Zeiten eine Eintrittökarte zu lösen, begab sich nach dem Theater. Denn la Granja hat natürlich ein Schausspielhaus und die Truppe von Segovia war durch löbliches Abuntamiento herbeschieden worden, um den sestlichen Tag durch Thalias Kunst zu verherrlichen. Man gab: La sensible carcelera, die gefühlvolle Gefängniswärterin, ein Stück, das in Deutschland spielt, und in welchem irgend einem Kaiser, vielleicht Joseph II., die große Rolle zugetheilt ist. Dank seinem persönslichen Einschreiten wird die Unschuld erlöst und der Verräther entlarvt; die Tugend siegt, und Großmutter Moral, wenn sie nicht etwa eingeschlasen ist, nicht vergnügt ihren Beisall; während

ber Worhang fällt. Die Vorstellung war übrigens bei aller Dürftigkeit ber scenischen Mittel boch bei weitem nicht schlecht genug, um so unterhaltend zu sehn als ich mir versprochen hatte.

Beute Morgen besuchte ich bas Schloff, beffen Inneres an vielen Stellen noch vernachläffigter ift als bie Außenseite. Die Bimmer g. B., welche Ferdinand VII. zu bewohnen pflegte, und in benen er noch feine vorlette Rrantheit im Jahre 1832 über= ftand, find gegenwärtig in einem folden Buftanbe, bag ich fie nicht bezeichnen möchte. Der Sausrath in Diesen Bimmern ift fümmerlich, von ben bemalten Banben ift bie Farbe abgefallen, jo bag ber weiße Kalf an ellenbreiten Stellen gum Vorschein fommt, und ber aus halb gerbrockelten Backfteinen beftebenbe Bugboben ift nicht einmal anftandshalber mit einem Strohteppich bedeckt, wie man fie in andern Geniachern bes Schloffes fieht. Die gange Decoration bes Schloffes ift überhaupt, mit Ausnahme von brei oder vier Zimmern, außerft befcheiben. Gin mahrer Ueberflug von bronzenen Stutuhren — beren Wahl bem Geschmacke bes Intendanten ber Ronigin, beiläufig gefagt, menig Ehre macht - ift ber einzige Luxus, ben man in ber großen Mehrzahl ber Gemächer findet. Den wenigen Brunkfalen bes Schloffes aber fehlt fonberbarermeife fast allen bas Licht, fo bag ihre reichen Bergierungen und ihre fostbaren Möbel für bas Muge bei Tage wenigstens fo gut wie verloren find. Ginige Bimmer und Gange find mahrend ber vorigen Regierung mit recht hübschen Fresten im Arabestenftyle ausgemalt, und in andern find alle Wande mit Gemälden bedeckt, unter benen fich viele gute Bilber, zumal aus ben niederländischen Schulen, befinben.

So viel von dem bewohnten Hauptstode des Schlosses. Das Erdgeschoß desselben bildet eine große Galerie von Gemälden und Bildhauerwerken aller Art. Leider aber sind die Fenster dieser Galerie mit Läden verschlossen, welche nicht geöffnet werden dürsen, und die so wenig Licht durchlassen, daß es ganz unsmöglich ist, über den Werth dieser Sammlung zu urtheilen. Die besten Stücke derselben sind übrigens schon seit geraumer Zeit an

bas Museum in Madrid abgegeben, und unter ben noch vorhanbenen Bilbhauerwerfen find bie Shpsabguffe in großer Mehrzahl.

Die Kirche, welche an bas Schloß anftößt, bie sogenannte Collegiata, hat burch die Stürme der Zeiten einen ziemlich reichen Schatz bis auf den heutigen Tag gerettet. Es ist unmöglich, fostbarere Kirchengewänder zu sehen, als hier zu vielen Dutens den in alten Eichenschränken vergraben liegen. Ein mit großen Smaragden und Diamanten besäetes goldenes Kreuz, das die Collegiata besitzt, mag viele Millionen werth sehn.

Unter ber Safristei ber Kirche befindet sich die Gruft, in welcher Philipp V. und seine Gemahlin beigesetzt sind. Dieß sogenannte Pantheon ist vom Fußboden bis zur Decke ein Muster ber Geschmacklosigkeit, und es ist unmöglich, das Grabmal bes Königs und der Königin ohne ein Gefühl bes ästhetischen Ekels anzuschen.

In ganz geringer Entfernung vor der Granja liegen die beiden königlichen Schlösser Walfain und Riofriv. Beide sind heutzutage nur noch Trümmer, obgleich das letzte wenigstens jünger ist als die Granja. Und diese, ich komme darauf zurück, wird wahrscheinlich bald das Schicksal jener beiden ehemals so prächtigen Paläste theilen. Der Hof liebt die Granja nicht, die bekanntlich der Schauplat der Nevolution von 1836 war, und er ist seit dieser Zeit, wenn ich mich recht besinne, niemals wieder dort gewesen. Hätte das Schloß San Ildesonso aber auch die volle Gunst des Hoses, wer weiß wie lange sie ihm noch nützen könnte!

Die Königin besitzt in San Ilbesonso eine ber besten und thatigsten Glashütten bes Landes, bie früher unmittelbar für Rechnung ber Civilliste betrieben wurde, jest aber an einen Unternehmer verpachtet ist. Die Glashütte beschäftigt an 250 Arbeiter, großentheils Franzosen, von denen manche mit 24,000 Realen jährlich besoldet werden. Da die übrigen Betriebskoften sehr gering sind — das Holz zumal hat man hier beinahe umsonst — so macht die Fabrif, trop des starten Tagelohns und der hohen Gehalte, die sie zahlt, sehr ausgebreitete und gute Geschäfte.

Bum Beweise, was die Hütte zu leisten vermöge, zeigt man in ihrem Waarenlager einen Spiegel von 131 Boll Höhe und einigen siebenzig Boll Breite, welcher vor ein paar Jahren mit zwei andern von derselben Größe in la Granja gegoffen ift. Diese Spiegel, von denen der zweite nach Lissabon und der britte nach Meapel geschickt ist, sollen, wie man hier versichert, die größten sehn, welche bis jest irgendwo zu Stande gebracht worden sind.

herrn O. v. R. in D.

Escorial, 27. Juli.

Alls wir gestern endlich an Die Abreife von San Ilbefonso bachten, fant es fich, bag alle Blate im Gilmagen bis zum 30. bes Monats befett waren. Bergebens war bie Nachfrage nach einem Miethmagen, und ebenfo vergeblich murde es gewesen febn, nach einem Unterkommen in einer ber alterthümlichen Rutschen zu fuchen, bie in ben vorigen Tagen, fchwer mit Menschen belaben und mit feche ober fieben Maulthieren bespannt, ihren Ginzug in Die Granja gehalten hatten. Meine Reifegefährten, brei Spanier und ein Frangose, ber fich zu acclimatifiren anfängt, fügten fich mit landesüblicher Seelenruhe in Die scheinbare Nothwendigkeit, bis zum Enbe bes Monats in ber Granja zu bleiben; ich bagegen war fest entschlossen, biefen Ort, an bem ich mich binnen eines viertägigen Aufenthalts völlig fattgesehen hatte, vor Ablauf ber nachsten Stunde zu verlaffen, um bor Sonnenuntergang ben acht Lequas entfernten Escorial zu erreichen. Ich schickte nach einem Reitthier nus, und balb barauf murbe mir gemelbet, bag bas einzige Pferd, beffen man noch in San Ilbefonso habhaft werben fonnen, por ber Sausthure auf mich marte. Ich ftieg hinunter, befah mir bas Pferb einen Augenblick, und fagte bann zu bem

Eigenthumer beffelben, bag bier ein Migverständnig obmalten muffe, bag ich ein Pferd verlangt habe, um mich nach bem Escorial tragen zu laffen, nicht aber um besagtes Pferd borthin zu tragen, wie er vorauszuseten scheine, indem er mir biefes Thier zugesellen wolle. Der Bauer schrie boch auf über bie fchlechte Meinung, bie ich von feinem Gaul habe, bem er ebenfo viele vortreffliche Eigenschaften beilegte, als ein Gultan Titel hat, und um die Wahrheit seiner Worte burch die That zu beweisen, führte er bas Pferd ein paarmal vor bem Saufe auf und ab. Da zeigte fich benn allerdings, daß ber Gaul brei beinahe bienftfähige Beine hatte, und bag er nicht viel mehr als je eine Sekunde gebrauchte, um eins biefer Beine vor bas andere zu feten. Meine Reifege= fährten, bie fich inzwischen nebst ber gangen Sausgenoffen= und Nachbarschaft eingefunden hatten, um fich an bem Schauspiel meines Ausrittes zu weiben, hielten ihrer Schabenfreube fein Mag mehr, benn fie glaubten fich ihres Opfers gewiß. Entschluß mar inbeffen längst gefaßt, und nachdem ich ben fpot= tenben Jubel ber Unbern ein Weilchen über mich ergeben laffen, that ich ihnen zu wiffen, wie ihre Rechnung ohne ben Wirth gemacht fen, und bag man mich ftebenben Tuges auf meinen eignen Beinen abreifen feben werbe. Meine Buborer verftummten und erstarrten vor Verwunderung, fo bag fie meinen raschen Abschiedsgruß kaum ermiebern konnten, und als ich mich unten an ber Biegung ber Strafe umwendete, fab ich, wie fie mir noch immer mit offnem Munbe nachstaunten.

Mein Weg führte anfangs über eine Bergheibe hin, die hie und ba mit Eichengebufch und mit großen Rosensträuchern, die hier noch in voller Blüthe stehen, besetzt ist. Nechts rauscht ein Waldbach in dem tiefgewühlten Bette, und jenseits des Baches liegen die Trümmer des Schlosses Lalfain. Vor mir stand steil und schwarz der wilde Guadarrama, bessen erste Stusen ich im rüstigen Schritt binnen einer halben Stunde erreicht hatte.

Wie boch bas Tuffwandern so frohen Muth und so lachende Gedanken bringt! Es ift, als ob die Natur uns durch ein Gesfühl von Selbstbefriedigung belohnen wolle für die Uebung von

Rraften, Die mancher von und bis zur Unbrauchbarkeit einroften Der Postmagen ift eine bequeme, aber ehrlich gesprochen, äußerft langweilige Unftalt, bas Dampffchiff ift noch viel bequemer, aber auch unendlich viel langweiliger, die Gifenbahn end= lich, welche bas Reifen zu einer Cache bes Gin= und Musfteigens, bes Abfahrens und Ankommens gemacht hat - bie Gifenbahn ift langweilig bis in bas Entfetliche hinein. Bu Pferbe unterhalt man fich schon weit beffer, zu Fuß aber langweilt man fich nie. Eine ftarte Fugmanderung mag angreifen, ermuden, aber bie Unftrengung felbst ift wenigstens ein Zeitvertreib, und ich fur meine Person ziehe fie bem bunipfen Sinbruten unendlich bor, in bas man auf ben weichen Wagenkiffen felbft in guter Gefellschaft zu= lett immer verfällt. Wer zu fuß manbert, ift niemals allein, ift fich felbft immer ber befte Begleiter. Sind es nicht bie Gegenftanbe am Wege, bie ihn beschäftigen, fo find es feine Erinnerungen, und wo nicht biefe, feine Plane fur bie Butunft, und wohin er bas innere Auge wendet, Alles ift in Sonnenglang und rofigen Schimmer gebabet.

Um höchsten steigert sich aber meine Wanderluft, wenn ich einsam eine wildfremde Gegend durchziehe, wo mir jeder Schritt etwas Niegesehenes, eine Ueberraschung bringen kann, wo vielleicht hinter jenem Bergvorsprung die Aussicht auf ein prachtvolles Velsenpanorama oder auf ein idhulisches Wiesenthal, oder, wer weiß, wohl gar irgend ein Abenteuer meiner wartet. Es ist ein großer Reiz in allen jenen Lagen, von denen in dem Reiterliede geschrieben steht:

Da tritt fein Anberer für bich ein, Bur bich felber ftehft bu ba gang allein;

und meine Wanberfahrt quer über ben Guadarrama hinmeg hatte boch einige Aehnlichkeit mit einer folchen Lage. Go weit Auge und Ohr reichten, kein Zeichen menschlichen Dasehns. Bis an ben Fuß bes Gebirges hatte mich aus hundert Buschen der Gesang der Drosseln begleitet; als ich aber im Schatten des Fichtenwaldes den jähen Abhang hinaufklomm, hörte ich keinen andern Laut eines

lebendigen Wesens mehr, als ben rauhen Schrei bes Ablers, ber mich von dem Gipfel ber Felsen herunter begrüßte. Abler und andere Raubvögel aller Art sind in Spanien überhaupt in unsglaublicher Anzahl vorhanden. Im Gebirge und selbst in der Sene vergeht kein Reisetag, ohne daß man des Königs der Wögel ansichtig würde, und in den größten Städten, zumal des Südens, sieht man Duzende von Falken ihre stillen Kreise um die Kirchthürme ziehen, in denen sie ungestört horsten, und deren Spizen sie oft für Leute von empfindlichen Geruchsnerven ganz unzugänglich machen.

Der untere Theil bes nörblichen Abhanges bes Guabarrama ift mit einer Fichtenart bewachsen, welche auch in ben beutschen Bebirgen häufig vortommt. Sober hinauf macht bie Sichte einem andern Baume Plat, ber febr lange Nabeln führt, und beffen Stamm und Zweige, in die munberlichften Formen verrenft und verborrten Aussehens, zuweilen gang unheimliche Erscheinungen bilben. Allerlei frembartige Grafer, zum Theil mannshoch und mit goldgelben ichweren Bluthen belaftet, muchern im Schatten bes Forstes. Je höher man fteigt, besto lichter wird bie Walbung, und ba mo ber Weg ben bochften Bunkt erreicht, ben man, wenn ich richtig gehört habe, ben Bag von Ravalcerrado nennt, bort ber Baummuchs gang auf. Ueber biefen Sobepuntt hinweg läuft bie Granze ber beiben caftilianischen Ronigreiche, Die bier burch zwei fteinerne Pfeiler bezeichnet ift. Nach Guben überblidt man bie mellenformige Chene von Neucastilien bis über Tolebo binaus, nach Rorben bin liegt ein großer Theil bes fornreichen Klachlandes von Altcaftilien vor bem Auge ausgebreitet ba. Un= mittelbar zu meinen Fugen fiel bie fteile Bergmand hinunter, an melder fich ber Weg von La Granja ber ichlangenformig berauf= minbet, und beren Ersteigung mich bei rafchem Schritt vierthalb Stunden gefostet hatte; nach Rorben gu fenft fich bas Bebirge viel fanfter. Ueber bie Sobe bes Guabarrama miffen mir bie Leute bier nicht bie minbefte Mustunft zu geben. Dach ber Ungabe Bory's be Ct. Vincent liegt ber bochfte Buntt bes Paffee, ben ich überschritten habe, 1600 Meter ober 4800 Fuß über ber

castilianischen Ebene, welche selbst bekanntlich 3000 Fuß höher liegt als die Meeresstäche. Zu beiden Seiten des Basses steigen nun aber die Berge mindestens noch 1500 Fuß in die Höhe, so daß, wenn die Messung des genannten französischen Gelehrten richtig ist, die äußersten Spiten des Guadarrama jedenfalls über 9000 Fuß hoch sind. Diese Zahl geht freilich, wenn ich nich recht besinne, über die gewöhnlichen Annahmen unserer geographischen Bücher hinaus, aber sie scheint mir doch keineswegs übertrieben. Ich habe schon erwähnt, daß noch jest mehrere Gipfel des Guadarrama mit Schnee bedeckt sind, und ich süge hinzu, daß in manchen Sommern der Schnee dort oben gar nicht hinwegschmilzt — eine Thatsache, die unter der Breite von 41 Grad gewiß eine sehr beträchtliche Söhe voraussext.

Der Guabarrama bilbet eine ber merkwürdigften Wafferfcheiben, welche es geben fann. In La Granja war ber Simmel beständig bewölft, fo daß Niemand einen Spaziergang ohne Regenschirm zu machen magte, und es ging bort eine fo fühle Luft, bag mich Abends fogar in bem mit Menfchen angefüllten Schauspielhause frostelte, obgleich ich in Tuch gekleibet mar; und biefe Temperatur mahrt, wie man mich verficherte, mit feltenen Musnahmen einen Tag wie ben andern ben ganzen Sommer hindurch. Raum aber hatte ich ben Guabarrama überftiegen, fo trat ich wieder in biefelbe glübende Atmosphäre ein, aus ber ich mich fünf Tage zuvor hinausgeflüchtet, und die fich bier inzwischen feinen Augenblick abgekühlt hatte. Der Guabarrama fängt namlich alle Wolken auf, die von West und Nord berangieben, und indem er fie festhält, fichert er Madrid ben reinen blauen Mether, ber bort mahrend ber Sommermonate nur felten und höchstens auf Augenblicke getrübt wird. Aber noch mehr. Der fübliche Abhang bes Gebirges ift fast ganglich von Wald entblößt, und seine nadten Granitfelsen werfen bie Sonnenftrablen auf die Chene gurud wie einen ungeheuern Metallfpiegel. Daburch erflart es fich, bag Madrid ungeachtet feiner hoben Lage brei ober vier Donate lang von ber unerträglichsten Site beimgefucht wird, fchlim= mer als irgend eine andere Stadt Spaniens. Das Thermometer

hat bis jest während meines Aufenthalts in Madrid sehr oft 32 Grad Reaumur gezeigt, aber man sagt mir, daß es im August gewöhnlich auf 34 und zuweilen sogar auf 36 Grad steige, eine atmosphärische Erscheinung, von der man vermuthlich in ganz Europa nicht viele Beispiele hat. Selbst in manchen Tropenländern ist der Sommer viel milder als in Madrid. Auf Euda steigt das Quecksüber nie über 28 Grad, und auf den philippinischen Inseln hält es sich jahraus jahrein zwischen 22 und 26 Grad. Glücklicherweise sind die Nächte in Madrid ziemlich frisch, sonst würde diese Stadt im Sommer undewohnbar sehn.

Der Baß von Navalcerrado wurde 1808 gegen die Franzosen burch einen furchtbaren Sturm vertheidigt, welcher selbst das schwere Geschütz umstürzte, und Menschen und Pferde in die Absgründe hinunterriß. Mit einiger Gülfe der Befestigungskunst könnte Madrid und ganz Neucastillen für ein Kriegsheer auf der Sauptstraße von Frankreich beinahe ganz unzugänglich gemacht werden. Nächst dem Passe von Navalcerrado ist es nur der noch schwierigere Paß der Somosserra, durch welchen man von Nordsosten her mit Heeresmacht gegen Madrid vorrücken kann, aber diese beiden Punkte sind dies jeht völlig vernachlässigt, obgleich der Napoleonische Einfall ihre unendliche Wichtigkeit zur Genüge bewiesen hat.

Eine armselige Benta an bem füblichen Abhange bes Gebirges ift auf bem ganzen Wege von la Granja nach bem Escorial ber einzige Ort, wo sich ber Reisende erfrischen kann, vorausgesetz, daß seine Ansprüche nicht über ein Stück Brod und ein Glas Ziegenmilch hinausgehen. Während ich mein patriarchalisches Frühstück mit Wollust verzehrte, wurde ich von einem Blousenmann mit einem Pardon Monsieur angeredet, welchem die Bitte folgte, besagtem Blousenmann einen Brief vorzulesen, den ihm seine Frau aus Frankenland geschrieben, und der für ihn seit acht Tagen ein versiegeltes Buch geblieben war. Der Briefschloß mit der eindringlichen Erinnerung an ein gewisses handgelöbniß, welches mein Franzose seiner Ehehälfte beim Scheiden geleistet hatte, und bei dessen Erwähnung er jest das Gesicht zu

einem fpigbubifchen Lacheln verzog, bas mir im Ramen ber armen Frau einen Seufzer abprefite. Der Mann, ein Boftillon aus Touloufe, war ein paar Monaten mit brei ober vier feiner Rameraden von einer Gilmagengefellschaft nach Mabrid berufen, um zu versuchen, ob fich nicht die frangofische Bespannung ber Gilmagen mit Vortheil an die Stelle ber fpanischen Bespannung feten Man ließ für jeden biefer Postillone einen Bug frangofiicher Pferde kommen, gab ihnen auf, die Thiere gang nach franzöfischer Weise zu behandeln, und schiefte fie bann auf verschiebene Stationen ber Strafe nach San Ilbefonso. Sier nun berfeben fie gegenwärtig mit funf ober fechs Pferben benfelben Dienft, zu welchem man früher zehn Maulthiere gebrauchte, und nach ber Versicherung bes Mannes in ber Venta wurde nicht blog viel Geld gespart, sondern auch Zeit gewonnen werden, wenn man Die Maulthiere überhaupt abschaffte, und statt ihrer gute Pferbe Das wird indeffen boch wohl ein vor die Eilwägen spannte. Irrthum febn. Die Pferde bes Postillons, febr schöne Thiere, Die man mit 680 Franken bezahlt hatte, waren burch ihren bisherigen breimonatlichen Dienst schon bedeutend heruntergebracht, und obaleich man fie augenscheinlich über ihr Vermögen anftrenat, jo flagen bie Spanier boch über ihre Langfamfeit. Die Pferbe geben in der Cbene rafcher als die Maulthiere, aber biefe find ihnen in ber Fähigkeit bergan zu traben bei weitem überlegen, und fie werben beghalb in Spanien, bas aus lauter Berg und Thal besteht, ben Vorzug wohl behaupten, ben man ihnen bisber beim Postdienst gegeben hat. In ben Unterhaltskoften für ein Pferd und für ein Maulthier ift wenig Unterschied, und fie wer= ben burchschnittlich auf 4 Realen (7 Sgr. 10 Bf.) für ben Taa berechnet. Safer und Beu werben bier gar nicht gefüttert, fon= bern nur Gerfte und gehacttes Stroh, bie hier zu Lande beibe außerordentlich nahrhaft find, fo daß fremde Thiere Mühe haben, fich baran zu gewöhnen. Der Postillon gestand mir übrigens, baß er ber Spanier herzlich überdruffig feb, an bie er nunmehr ichon brei Monate verschwendet habe, um ihnen feine Landessprache, Die Bunge von De beizubringen, und Die gleichwohl noch nicht

einmal begreifen gelernt, daß a tumbado il ferro so viel heißen wolle, als sein Pferd habe ein Sufeisen verloren. Deshalb, fügte er im Vertrauen hinzu, werde er sich denn auch, mit sammt seinen Kameraden, obgleich ihr Kontrakt auf drei Jahre laute, bei der ersten Gelegenheit auf und davon machen nach der Heimath, wo sich's mit dem Nachbar doch wenigstens menschlich reden lasse.

Beim Sinabsteigen an bem füblichen Abhange bes Guabar rama wird bie Gegend immer nachter und rauber. Den einzigen heitern Bunkt berfelben bilbet ein Thal zur Rechten bes Weges, in welchem zwei ber freundlichsten Dorfer liegen, bie ich noch in Spanien gefehen, und bie eine Bierbe ber reichften Lanbichaft febn wurden. Um Fuge bes Guabarrama nahert fich ber Weg einem fleinen Orte, ber ben Ramen bes Gebirges führt, und bann läuft er zwei Stunden weit die ungeheure Granitmaner entlang, an welche fich ber Escorial anlehnt. Die Stadt und bas Rlofter liegen in einem Winkel, ben bas Gebirge bilbet, und man wird ihrer erft auf bie Entfernung einer Biertelftunde an= fichtig. Die Sonne war inzwischen untergegangen, und plöglich fturzte fich von ben Soben bes Guabarrama ein eifiger Wind herunter, ber im Du bie Schwüle bes Tages in eine empfindliche Abendfühle vermandelt hatte, fo bag ich meinen Rock bis an ben Sals zufnöpfte, und mir Glud munichte, bem Biele meiner Wanderung nabe genug zu febn, um mich ber Ginwirkung biefes Temperaturwechsels rafch entziehen zu fonnen. Diefem Winde, ber aus erfter Sand unerträglich ift, verbankt bas feche Dei= len entfernte Mabrid bie angenehme Frifche feiner Abende und Mächte.

Obgleich ber Escorial von Einheimischen und Fremben ziemlich start besucht wird, so ist baselbst boch für bas Unterkommen
ber Reisenden sehr schlecht gesorgt. Es soll freilich wenigstens
eine gute Serberge hier sehn, aber ich habe sie nicht ausfindig
machen können, sondern mich mit bem Nachtlager in einer Posada bes gewöhnlichen Schlages begnügen mussen, in welcher
man nur in einem einzigen Bunkt auf ben Tuß eines anständigen

Gafthofs behandelt wird, nämlich bei ber Ausfertigung ber Rechnung.

San Lorenzo el real de la Victoria, bas ift ber mabre Name bes berühmten Sieronymitenklosters, welches gewöhnlich mit bem Namen bes Stadtchens, neben welchem es fich befindet, ber Es= corial genannt wird. Was bie Schreibung Escurial betrifft, fo ift fie nichts als eine Berftummelung bes Wortes, bie wir ben Frangosen abgelernt haben, ebenso wie ihre falsche Aussprache bes Ramens Don Duirote, und hundert ahnliche Dinge, in benen wir uns zum Echo frangofischer Willfur ober frangofischen Unvermogens machen. Wie febr man immer auf einen großar= tigen Eindruck vorbereitet febn moge, ber erfte Unblick bes Escorial überwältigt jede Erwartung. Ich glaubte ein Saus zu finden und fab ein ausgehöhltes Granitgebirge bor mir. Man nennt Juan Bautifta be Toledo und Juan be Berrera als bie Baumeifter bes Escorial, aber ich glaube nicht an biefe Ramen, ich bin überzeugt, bag ber Escorial von bem Rünftler herrührt, ber fich erbot, ben Athos zum Standbilb bes macedonischen Alexander umzumeiffeln. Wie die eiferne Nothwendigkeit fteht ber ftarre falte Riefenbau ba, als ob er gemig mare, bas Weltenbe zu über= leben. Und ficherlich, wenn von allen Bauwerken, die Spanien feit bem Ende ber Römerzeit bis auf ben heutigen Tag errichtet hat, wenn von allen feinen Schlöffern und Rathedralen einft fein Stein mehr auf bem anbern fenn wirb, bann wird noch immer eine finftere und ftolze Klosterruine am Guadarrama von ber Fabelzeit Philipps II. zeugen, Die in wahnfinnigem Sochmuth auf Diesem Fuggestell einen Plat einnehmen wollte zwischen ber Mensch= beit und Gott. Der Escorial ift ein Denkmal ber maglofesten Selbstfucht, die zumal burch bie Naivetät Grauen erregt, mit welcher fie fich für lautere Frommigfeit halt und ausgibt. Gin Grabftein für feinen königlichen Leichnam und eine ununterbrochene Fürbitte für feine konigliche Geele: bas mar ber große 3med Philipps II. bei ber Grundung bes Lorengklofters. 3mei= hundert Monchen mar es zur Aufgabe ihres ganzen Lebens geftellt, gu beten und Deffen zu lefen fur bas Seelenheil eines einzigen

Sünders, fort und fort bis an das Ende der Zeiten. Bon den Häuptlingen alter Bölker lefen wir, daß sie ihre Weiber und ihre Lieblingösstlaven auf ihrem Grabe schlachten ließen; der Besherrscher Spaniens hat hundert, ja tausend Generationen, so wenigstens lag es in der Absicht Philipps II., dazu bestimmt, auf seinem Sarge nicht etwa zu sterben, sondern in Banden des Leisbes und des Geiftes zu leben.

Der Cocorial befchreibt ein Diered, welches eine ftarte Biertel= ftunde im Umfang hat. Die Sauptfacabe ift bem Gebirge guge= fehrt, welches in ber Entfernung eines Buchsenschuffes beinabe fenfrecht vor berfelben aufsteigt. Durch ben Saupteingang tritt man in ben großen Sof, welcher von ben riefenhaften Stand= bilbern mehrerer jubischen Ronige, die fich bort befinden, el patio de los reves genannt wird. An biefem Sofe liegt bie Rirche, bas Prachtftud bes Baues, in Form eines Rreuges und im griechifchen Sthl gebaut, und oben mit einer unglaublich fühnen Ruppelwölbung gefchloffen. Bang Spanien hat vielleicht feine nachgothische Rirche, Die einen fo harmonischen und zugleich fo erhebenben Einbruck hervorbrächte, als bie Rirche bes Escorial. Einfach und ebel, und babei boch großartig und elegant, ift fo= wohl ber Bauplan ber Kirche als ber Geschmack, in welchem man fie ausgeschmückt bat. Reine lleberladung, fein Flitter, fein überzierliches Schnitwerf, fonbern überall Dag und Ernft und gebiegenes Wefen. Die Dedengemalbe in ber Rirche find größten= theils von Giordano, und biefes großen Namens vollkommen würdig. Bor allem ift aber bas Gewolbe über ber prachtigen Saupttreppe, Die nach bem boben Chor binaufführt, ein Meifter= ftud ber fühnen bichterischen Composition. Das große Dedengemälbe über bem Chor felbit ift von einem andern Maler, welcher Giordano jämmerlich ins Sandwerf gepfuscht hat. Es ftellt bas driftliche Empyreum bar, in welchem bie himmlischen Beerschaaren mit einer Regelmäßigfeit in Reih und Glied aufgestellt find, Die jeder Grenadierforvoral feinen Refruten gum Mufter empfeh-Der ftubirten Gefcmackloffgfeit ber Unordnung ent= len fann. ipricht bie Sorgfalt, mit welcher ber Daler vermieben bat, irgent einen geistigen Ausbruck in die Gesichter zu legen. Rurz, biefes Gemälbe ift an biefer Stätte ein mahres Aergerniß.

Unter ben Chorfiten, welche, aus ben fostbarften Solgarten gearbeitet, aber febr einfach geformt find, zeigt man, mit großem Lobe ber Demuth bes Konigs, ben Plat, welchen Philipp II. unter ben Monchen einzunehmen pflegte. Diefer Git ift gang hinten in einem Winkel angebracht, aus welchem Philipp jedoch nicht bloß ben gangen Chor, fondern auch die Rirche überfeben fonnte, wie die Spinne ihr Det ober wie ber Buchtmeifter bas Bellengefängniß, die neuefte Teufelberfindung einer Philanthropie, Die mit ber Frommigkeit jenes Ronigs ungefahr auf gleicher Stufe fteht. Der Chor wird burch einen Kronleuchter von Bergfruftall erleuchtet, ber indeffen merkwürdiger ift burch bie Kostbarkeit feines Stoffs als burch bie Wirkung, bie er auf bas Auge ber= vorbringt. Auch bem brebbaren Bult, auf welchem bie Chorbucher liegen, mag man einen Blid ichenten; er ift ein fleines mechanisches Wunderwerk, bas fich bei ber Schwere von 13 bis 14,000 Pfund mit ber halben Kraft eines einzigen Fingers umbreben läßt. Die geräumige Safriftei und bas Borgimmer berfelben enthalten eine Reihe vortrefflicher Gemälbe, von benen mich besonders eine Grablegung von Riberg und eine Kreuzabnahme von Albrecht Durer gefeffelt haben. Die lettere ift gewiß eines ber besten Bilber bes Nürnberger Meisters; von ben Dürerichen Gemälden im Madriber Mufeum wenigstens reicht feins an Diefen Kunftjumel bes Escorial beran. Das Kloster besitt über= Dieg noch eine Menge anderer vortrefflicher Bilber aus ber alten beutschen Schule, von benen ohne allen Zweifel mehrere gleichfalls bem Binfel Durers angehören. 3m Speifesaal, im Capitularfaal, in ber fleinen provisorischen Kirche und in einigen andern ber gabllosen Räume bes Escorial find noch immer alle Wande mit herrlichen Gemalben bebeckt, obgleich in ber Franzosenzeit viele Stude verloren gegangen, und fpater über hundert berselben an bas königliche Museum abgegeben worden find. Die Bahl ber Bilber, welche fich noch im Escorial befinden, beläuft fich auf 6 bis 700, unter benen wenigstens zwei Drittel Werke

von Meisterhand. Man scheint das Kloster einstweilen in dem Besitz dieser Reste seines ehemaligen Reichthums lassen zu wollen, und es wird in diesem Augenblick sogar einiges Geld für die Erhaltung und Wiederherstellung der Gemälde aufgewendet, welche durch die Zeit oder durch den Transport nach Frankreich, bei dem
man oft auf unglaubliche Weise zu Werke gegangen ist, gelitten
haben. Das große und sehr schöne Altarblatt der Sakristei ist
durch die Franzosen am schlimmsten mishandelt worden. Es stellt
eine firchliche Feier dar, welche in Gegenwart Karls II. in jener
Sakristei vorgenommen wurde, und es ist nächst seinem Kunstewerth dadurch merkwürdig, daß es sprechende Porträte der bebeutendsten Personen des damaligen spanischen Hoses darbietet.

Dieg Altarblatt ift beweglich, und es verbirgt eine burch fromme Ueberlieferung geheiligte Monftrang, bie bem Bolfe nur zweimal im Jahre gezeigt wirb, bas einzige ber Rirchenkleinobien, welches, wie mein Führer fagte, ber Sabsucht ber Frangofen ent= gangen ift, als ob Gott bem Klofter wenigstens bie fostbarften feiner Schate habe retten wollen. In ber That fcheint ber Escorial febr arm zu febn an Rirchengefägen von eblen Metallen, und felbft feine Reliquienfaften, beren er einen großen Wanbichrant voll hat, find nur von Rupfer ober Meffing. Das lettere ift aber in vielen Theilen bes Rlofters, und zumal in ber Rirche bermagen verschwendet, bag man faum begreift, wie alle Erzgruben ber Belt vermocht haben, fo ungeheure Maffen biefes Metalls gu In einer bunfeln Rapelle, einer Art Rumpelfammer, fteben zwei Urmleuchter, welche Taufenbe von Centnern wiegen muffen, und in ben meffingenen Belandern und Bitterthoren bes Escorial, beren Stabe zuweilen bie Diche eines Mannefchenkels haben, fteden ungeheure Rapitalien. Gin fcmaler Bang innerhalb ber cyflopischen Rloftermauern führt nach ber Rapelle, in welcher bas berühmte marmorne Chriftusbild aufgestellt ift, bas bem Benvenuto Cellini zugefdrieben und ftreitig gemacht wirb. Bei bem erften Blick auf bas Rrugifir fiel mir bie Stelle ber Lebensbeschreibung Benvenuto's ein, in welcher biefer gornig berichtet, wie ein Runftnebenbuhler feinem Berfeus nachgefagt habe,

er febe aus wie ein Sact voll Apfelfinen. Go etwas ift es um bieg Bilb. Die Duskulatur von Bruft und Bauch fcheint mir mit einer Mengitlichkeit behandelt zu febn, unter beren Ginfluß ber Runftler fich ins Rleinliche und Gintonige verirrt bat. Co muß in ber That ein Golbichmied arbeiten, wenn er eines Tages plöglich zu Sammer und Meifel greift. Für ben Golbichmied ift bas Detail bas eigentliche Wefen feiner Runft, mahrend ber Bilb= hauer bie Ginzelheiten gemiffermagen nur als Deforation bes Gangen, b. h. ber Schonheitsibee, bie er ausbrutten will, behanbelt ober body behandeln follte. Go menigstens verftand man in Griechenland bie Aufgabe bes Bilbhauers, und barum find uns Die alten Mufter noch immer unerreichbar, obgleich wir in ber Technik weiter gediehen find als Phibias und Praxiteles. Ja wir find meifterhafte Techniter, bas Beugnig burfen wir uns ohne Unmaßung geben, aber bie Technif tobtet und bie Ibee allein macht lebendig.

Gine Statue wird nicht gemacht, bamit man Anatomie an ihr ftubire, und umgekehrt ift ein dirurgisches Wachspräparat fein Kunftwerk. Der Leib bes Cellinifchen Chriftus mag in jeber Aber und in jeder Fiber ein getreues Abbild einer gegebenen Natur febn, schon im höhern Sinn ift er barum boch nicht, ober vielmehr eben beghalb nicht. Der Ropf bes Chriftus leibet fon= berbarerweise gerade an bem entgegengesetten Fehler. In bem Gefichte ift zu wenig Charafter, zu wenig Individualität. Wahr= scheinlich hat ben Rünftler bier bas Mobell im Stiche gelaffen. Um bem Ropfe einigen Ausbruck abzugewinnen, muß man ihn bei weniger als halbem Lichte feben, wo fich benn ein wohlthätiger Schatten auf Die öben Nebenpartien bes Besichtes legt und Die ebeln Sauptumriffe allein hervortreten. Meinem Urtheile nach find bie Urme ber gelungenfte Theil ber Statue. find an ben Schultern eingesett, und auf meine Frage murbe mir Dieser Umstand burch ben folgenden Bericht erklärt. Frangofen ben Escorial plünderten, wollten fie auch bas Cellini= sche Christusbild fortschaffen, und um ben Transport zu erleich= tern, fingen fie bamit an, baf fle bemfelben bie Urme abschlugen.

Unter den Generalen Napoleons befand sich, wie es scheint, nicht einmal ein Mummius. Die Arme wurden nach Madrid gebracht, der übrige Körper aber blieb halb vergessen bis 1814 in irgend einem Winkel des Escorial liegen. Glücklicherweise fanden sich nach der Vertreibung der Franzosen die abgeschlagenen Glieder noch in Madrid vor, so daß das Kruzisix wenigstens wieder zusammengeslickt werden konnte. So erzählte mir ein Zeitgenosse innerhörten Frevels, ein alter Mönch, welcher schon vor 1808 in dem Kloster und beinahe Augenzeuge der schändlichsten Robbeit gewesen ist, von welcher ich in der Märtyrergeschichte der Kunst je gehört habe.

In Gesellschaft eines Schwarmes von zwanzig bis breißig anbern Neugierigen flieg ich in bie Königsgruft hinunter. breite Marmortreppe, beren polirte Jafpismanbe ben Schein ber Lichter fpiegelhell zurudwerfen, führt in bas buntle Tobtenhaus, bas unter bem Sochaltare ber Rirche liegt. Die Gruft bilbet einen achtedigen Raum, ber burch eine Ruppel geschloffen ift. Langs ber acht Banbe fteben in magerechten Nifden, je vier über einander, bie Marmorfärge ber fpanischen Könige von Rarl V. bis auf Ferdinand VII., mit Ausnahme Philipps V., ber mit feiner Gemahlin in Can Ilbefonso bestattet fenn wollte. Bon ben Königinnen find in ber Gruft bes Escorial nur biejenigen beigefest, welche Nachkommenfchaft hinterlaffen haben. Die Garge find alle von berfelben Große und Form, und fie tragen auf meffingenem Schilbe ben Namen ber Perfon, beren Refte fie einfchließen. Acht ober neun ber Garge, und unter ihnen ber, welcher mit bem Namen Ferdinands VII. bezeichnet ift, find bis jest noch leer. Und wer weiß, ob fie fich jemals füllen werben! Alls Philipp II. fich bieg Pantheon baute, ba bachte er in bem Bewußtfehn feiner Erbenhoheit gewiß nicht baran, bag bie Thure zu biefer Statte fich einft jebem Ungläubigen und Reber öffnen werbe, ber fich fur ein paar Gilbermungen bas Recht erfaufen will, einen Blick bes Saffes und bes Sohnes auf ben Cara bes autofratischen Großinguifitors zu werfen, in beffen Reiche bas Licht ber Conne und bie Flamme bes Scheiterhaufens nie erlofch.

Wenn die Asche Philipps ein Ohr hätte, was würde ste empfunben haben bei dem Lärm und Gelächter und rohen Spässen eines lustigen Hausens von Männern und Frauen, von welchen heute Morgen die Königsgruft widerhalte? Unter meinen zufälligen Begleitern schien auch nicht Einer nur die Ahnung zu haben, daß der Charafter des Ortes wenigstens einige ernste Haltung gebiete. Allen diesen Leuten war es offenbar leicht und wohl um's Herz, sich lebendig zu wissen in der Gruft der Könige. Es stand beutlich auf ihren Gesichtern zu lesen: Gottlob, wir sind nicht todt! Und ein lebendiger Hund ist besser als ein todter Löwe.

Das sogenannte Pantheon ber Infanten, in welchem alle übrigen Mitglieder der königlichen Familie beigesett werden, ift den Fremden nicht mehr zugänglich. Man hat die Deffnung desselben aus Schicklichkeitsgefühl verboten, weil es darin aussteht, wie in einer Polterkammer. Die bis zur Unanständigkeit gehende Vernachläffigung dieses Grabgewölbes währt schon seit geraumer Zeit, und es ist sehr wahrscheinlich, daß die provisorische Vestimmung der Infantengruft, auf die man sich zur Entschuldigung ihres vernachlässigten Zustandes beruft, bis zu den Zeiten der Erbauung des Klosters hinausreicht. Und so wird denn jenes Provisorium auch wohl fort und fort dauern, so lange wie der Escorial selbst.

Die Bibliothek des Escorial ist in einem heitern und gesichmackvoll ausgezierten Raum aufgestellt, und sie scheint sehr sorgfältig unterhalten zu werden. Die Bücher, größtentheils in rothes marokkanisches Leder gebunden, stehen in Glasschränken, den Goldschnitt, auf welchem der Titel zu lesen ist, nach außen gekehrt. Unter den 24,000 gedruckten Bänden der Bibliothek mögen die theologischen Werke die Mehrzahl ausmachen, aber neben ihnen sieht man auch Bücher aus allen andern Wissenschaften. Die Zahl der Handschriften beläuft sich auf 4000, unter denen sich bekanntlich viele kostbare arabische Manuscripte besinden, die bis auf den heutigen Tag ein vergrabenes Pfund oder ein Licht unter dem Schessel sind. Nicht als ob der gelehrten Vorschung auf diesem Gebiete Schwierigkeiten entgegengestellt

wurden, aber feit dem Tode Conde's gibt es in Spanien vielleicht nicht einen einzigen Mann, ber tieferer arabischer Studien fähig ware, ober sich auch nur bafür interessirte. Der fremden und zumal ber beutschen Wissenschaft aber liegt ber Escorial etwas zu weit aus bem Wege.

Auf einem allegorischen Wandgemalbe ber Bibliothek, bas die Philosophie versinnbilblicht, sah ich zu meiner großen Berswunderung nicht bloß Sokrates und Seneka und mehrere andere Heiben des Alterthums, sondern sogar auch ein paar Männer im Turban dargestellt, und unter ihnen, wie es mir schien, selbst einen Juden. Also in den Tempel der Philosophie ließ man doch selbst unter dem Scepter Philipps II. alle Religionen ein! Ich staune über diesen Fall einer außschweisenden Duldung, aber ich begreife ihn allenfalls; was ich aber nie begreifen werde, ist, daß der Grundsatz dieser Duldung auf den Wänden des Escorial hat geschrieben werden dürfen. Das Bild eines Mohammedaners an einem Ehrenplatz im Kloster des heiligen Lorenz? Das ist ein Mißgriff, eine Inconsequenz, ein Skandal.

In bem Rirchthurm bes Escorial fteigt man hinauf bis an bie Ruppel, unter welcher auswärts eine Galerie herumläuft, von ber bas Kloster und feine Umgebungen sich nach allen Richtungen bin übersehen laffen. 11m noch höher zu fteigen, muß man fich entschließen, die Treppe hinaufzuklimmen, welche in bas massive Dach ber Ruppel eingehauen ift. Dabei ift inbeffen nichts gu geminnen, wohl aber fehr leicht bas Gleichgewicht zu verlieren, bas man bann jebenfalls erft breihundert Tug tiefer unten wieber= finden wurde, fo bag es immerhin gerathen fenn mochte, fich mit ber Aussicht von ber Galerie zu begnügen. Da ber Thurm bei= nabe in ber Mitte bes Rlofters liegt, fo lägt fich von bort ber= unter ber Plan bes Gebäudes überfchauen. Der Escorial bilbet ein freistehendes Biered, beffen Regelmägigfeit nur baburch ge= ftort wirb, bag por bie eine Sauptfront ein fcmalerer Borbau geschoben ift, welcher einen Theil ber foniglichen Wohnungen enthält. Der innere Raum zwischen ben vier Flügeln bes Rloftere mirb von Quergebauben burchschnitten, Die balb boch balb niedrig, bald breit bald schmal, bald so bald anders gesormt find, und die eine Menge großer und kleiner Höse einschließen. Auf den vier Ecken des Gebäudes stehen vier spize Schieserthürme, die von der Auppel der Kirche weit überragt werden. Will man nun in diesem Ganzen die Form eines umgestürzten Rostes sehen, so habe ich nichts dagegen; meine Einbildungskraft reicht so weit nicht.

Von ber ehemaligen Monchsbevolkerung hat man nur zwei ober brei alten Männern erlaubt in bem Escorial zu bleiben, mo fie jest in ber gewöhnlichen Prieftertracht ben Rirchendienft verrichten helfen, für welchen feit ber Aufhebung bes Alofters einige zwanzig Weltgeiftliche beftellt find. Bon ben Seelmeffen für Phi= lipp II. scheint unter ben gegenwärtigen Umftanben wenig mehr bie Rebe zu fenn. Es ift indeffen mohl möglich, bag bas Rlofter bes Escorial, auch abgesehen von allen Unterhandlungen und Berträgen mit Rom, früher ober später boch noch einmal wieber bergestellt mirb, wie bieß ja auch ausnahmsweise mit bem Aloster bes Montserrat geschehen ift. Man betrachtet ben Escorial von vielen Seiten ber als ein Nationalbenkmal, bas feiner gangen Unlage nach nur unter ber Obhut und Pflege eines geiftlichen Orbens erhalten werben fonne, und beghalb wurde bie Burudberufung ber Sieronymiten felbft bei manchen Gegnern bes Monchs= mejens überhaupt Beifall finden.

Sätte ich das Conversationslerikon Lit. E. zur Sand, so fönnte ich Ihnen sagen, wie viel tausend Thuren und Venster ber Escorial hat, und wie viel Centner sein Schlusselbund wiegt. Wie die Sachen stehen, muß ich auf die Anführung dieser und mancher andern Thatsachen von ähnlichem Interesse verzichten, und die Ausfüllung der dadurch entstehenden Lücke irgend einem meiner Nachfolger aus ber statistischen Schule überlassen.

herrn Dr. f. in A.

Mabrib, 2. August.

Die meiften Mabriber Schauspielhäuser find ber Sommerhite wegen feit einem Monat geschloffen. Mur ber Circo und bas Winkeltheater von Buenavifta geben bann und wann noch eine Borftellung. Der Circo, welcher bie erfte Aufführung eines neuen Ballets "La Ondina" angefündigt hatte, mar geftern trop einer Warme von 32° R. ausnahmsweise bis zum Brechen mit Men-Dich hatte ber Titel bes Tangftudes angelocht, fchen angefüllt. ich hoffte eine liebe Befannte aus ber Kinderzeit barin wiederzufinben, ber ich feitbem wohl manchmal in traumerifcher Erinne= runa, aber nie wieder von Ungeficht zu Ungeficht begegnet mar. Und meine Erwartung hatte mich nicht betrogen, Die Undine un= feres be la Motte Fouqué mar es, bie mir bier unter bem fremben Theaterhimmel entgegentrat - Unbine, Die Tochter ber Wellen mit bem Mädchenherzen und bem Nixenblut, bas Rathfelmefen, bas ba verschmachtet nach ber Liebe, beren Fähigkeit ihm von ber Natur versagt worben, bas feine andere Erwiederung fur bie Leibenschaft hat als ein wehmüthiges Mitleib - Unbine, Die traurig und einfam wie ein Fremdling über biefe fcone Erbe babin gebt, für beren Freuden fie allein nicht geschaffen ift, bis endlich Die Gehnfucht nach einem geträumten Jenfeits ihr Erlöfung bringt, aber eine fcmergliche Erlöfung.

Ich weiß nicht, ob bas Ballet bes Eireo fpanischen Ursprungs ist, aus Deutschland aber kann es, in seiner hiesigen Gestalt wesnigstens, unmöglich herstammen, benn bei und würde man bas reizende Mährchen be la Motte Fouques besser verstanden und besser benüt haben. Die ganze Fabel ist hier spanisch eingekleisdet, vom Costum bis zu dem Charafter der Handlung, die damit schließt, daß Undine vor ihrem Scheiden dem Geliebten ein dickes frisches Bauermädchen als ihre Stellvertreterin zuführt — ein Tausch, bei dem sich der Liebhaber denn auch ohne große Selbstüberwins dung zu beruhigen scheint.

Die Primabonna bes Ballets bes Circo ift wie geschaffen für Die Rolle einer Undine, leicht wie ein Springquell, gefchmeibig wie ein Wiesenbach, und bis in die fleinfte Bewegung voll von jener Anmuth, Die wefentlich verschieden von der füdlichen Grazie, weder im Blut liegt, noch bor bem Spiegel gebannt wird, bie vielmehr nichts anderes ift, als ber finnliche Ausbrud einer abeligen Seele. Die Tangerin, von welcher ich fpreche, beifit Bub Stephan, und fie ift, wie ihr Name fagt, eine Tochter Albions. Wer hatte geglaubt, bag es England jemals gelingen murbe, eine Ballettangerin hervorzubringen, und zwar eine Ballettangerin, Die fich ben berühmteften ihrer heutigen Runftschwestern breift gur Seite ftellen barf! Aber Altengland wird in biefem Bunft überhaupt feit einiger Beit allem Berkommen ungetreu, es hat bem Parifer Theater eine Sangerin gefchenft, bie man im boppelten Sinne wunderhubsch nennen barf, und vor ein paar Jahren ift ihm fogar ein Tonsetzer erstanden, welcher Opern nicht bloß schreibt, fonbern fogar auch zur Aufführung bringt. Noch ein wenig Gebuld, und wir werben erleben, bag fich Saarfrausler und Tangmeifter mit bem Titel ber Englander empfehlen.

Das Balletpersonal des Circo ift nicht sehr zahlreich, aber so gut zusammengesetzt, daß es schwerlich irgend einem andern nachsteht. Der Balletmeister muß ein Mann von unglaublicher Ersindungsgabe sehn, wenn die chorographische Anordnung der Undine sein Werk ist. Es wird darin zumal eine Bolka getanzt, so außerordentlich, so ausschweisend, und dabei so kunstreich verwickelt, so geschmackvoll, und ich möchte sagen, so wizig, daß ich des Staunens über diese neueste Vervollkommnung des böhmisschen Bauerntanzes nicht satt werden konnte. Alles, was in Paris in diesem Sinne geleistet worden, ist Stümperei gegen das was man im Madrider Circo aus der Polka gemacht hat. Das Bublikum war so hingerissen von der eigenthümlichen Laune dieses Tanzes, daß es sich heißer schrie, um die Wiederholung dessielben zu erzwingen, die man ihm, aus was immer für einem Grunde, wenigstens zehn Minuten lang verweigerte.

Das Ballet enbet mit einer reigenden Schlugbeforation, ben

Mixenpalast unter ben Fluthen barstellend, in den Undine zu ihren Schwestern zurückgefehrt ist. Dort nun, sern von menschlicher Stätte, sitzt sie im Kreise der Nixen müßig, und ich fürchte geslangweilt unter krystallenem Dach, und rings um sie her rauscht und sprudelt und gligert das heimathliche Element der kalten Unssterblichen. Arme Undine! Der Bursche dort oben hat aber am Ende doch wohl gethan, sich die Milchmagd gefallen zu lassen, stat dir in die Fluthen nachzuspringen. Ich aber will umgekehrt einen raschen Sprung aus der phantastischen Feenwelt in das Reich der eisernen Wirklichkeit wagen.

Beute Morgen befuchte ich bas Muftergefängniß in ber Calle bel Barquillo, welches vor etwa acht Monaten unter ber Leitung bes herrn Martinez be la Rofa, eines Brubers bes Miniftere ber auswärtigen Ungelegenheiten, errichtet worden ift. Das Gebaube hat von Außen nicht ben minbesten Unflug ber Gefängniß= miene, bie einem fonft bei bem Unblid folder Unftalten bas Berg zusammenpreft. Nicht einmal ein Wachtpoften fteht vor ber Thure, und bie gewundenen Stangen bes bemalten und vergolbeten Gatter= thores, welches bie breite Eingangstreppe schließt, find von Solz. Durch luftige Bange und Vorzimmer kommt man in ben von ben Gefangenen bewohnten Theil bes Saufes. Bier zieht zuerft Die Schule Die Aufmerksamkeit auf fich: ein freundliches Bimmer, artig ausgeschmückt, mit einer hübschen Deforation über bem Git bes Lehrers, und mit zwei Reihen von Bulttifchen und Banten langs ber Wante, auf benen in bunte Rahmen auf ben Ralf gemalt allerlei moralische Eprüche zu lesen find, 3. B .:

> Si de Dios perdon deseas, Nunca vengativo seas.

Honra y venera á los jueces. Que de Dios hacen las veces.

Ama á tu patria y á tu rey, Y se obediente á la ley.

Muf jedem der Plage befindet fich ein Tintenfag, eine Unterlage zum Schreiben, und fogar ein schwarzer Beuglappen, um tie

Tebern auszuwischen. Die Schulbücher, welche auf bem Katheber= tisch liegen, feben aus, als ob fie eifrig gebraucht wurden.

Meben ber Schule befindet fich bas Rrantenzimmer, beffen Einrichtung, fo weit fie fich mit einem flüchtigen Blid überfeben läßt, mancher Wohlthätigkeitsanstalt zum Beispiel bienen konnte. Dann folgen bie Wertstätten ber Sträflinge, geräumige Gale, in benen man weber mit ber Luft noch mit bem Lichte gegeizt hat, und die trot ihrer vergitterten Fenfter ein freundlicheres Mussehen haben, als bie Arbeitszimmer ber meiften Fabrifen. Die Werkstätten wie bas gange Saus werben mit ber größten Rein= lichkeit und Ordnung gehalten, und man begreift, bag in ihnen weber ber Beift verdumpft und verfümmert, noch ber Rorper ver-Die Sträflinge, fauber gekleibet in blaue Jacken und früvvelt. weiße Beinkleiber, arbeiten fo eifrig, fo augenscheinlich gutes Muthes, bag man leicht errath, bag bei ihrer Thatigfeit ein anberes Triebrad im Spiele ift, als ber Zwang, ber Stock bes Buchtmeisters. In ber That wird ihnen ihr Berbienft, nach Abzug ber Unterhaltskoften, nicht nur gut geschrieben, sonbern auch am Ende jeber Woche baar ausbezahlt. Larmenbes Geschwät ift in ben Werkstätten verboten, aber man verhindert bie Sträflinge nicht, gelegentlich ein paar Worte mit einander zu wechseln, welche ihre Aufmerksamkeit nicht von ber Arbeit abziehen. Das Gefäng= nif liefert Sandarbeiten ber verschiedenften Urt, vorzüglich aber Schreinermaaren, gewebte Stoffe, von ber einfachen Sauslein= wand bis zum ichweren Seibenfammet, Rleiber, Schuhmert, Schloffer = und Schmiebearbeiten. Die Arbeitoftunden mahren Morgens von 6 bis 12, und Nachmittags von 2 bis 7 Uhr, und man erlaubt ben Sträflingen, in ben Werkftätten zu rauchen.

Die Hausstrafen sind milbe, wie die ganze Behandlung der Gefangenen. Ungefüge Sträflinge werden auf längere oder kurzere Zeit in ein einsames Gefängniß gesperrt, und wenn dieß Mittel nicht hilft, in eine andere Anstalt geschickt, wo strengere Zucht herrscht. Die letztere Maßregel tritt auch gegen diejenigen ein, welche versuchen zu entsliehen, was in der That nicht sehr schwer sehn nuß. Die Zahl der Sträflinge beläuft sich auf etwa

250, und es befinden sich unter ihnen Leute, die bis zu achtjähriger Freiheitsstrafe verurtheilt sind. Gleichwohl ist, wie mich mehrere der Ausseher versichert haben, das Betragen der Gefanzenen, bis auf ein paar vereinzelte Ausnahmsfälle, bis jest durchaus lobenswerth gewesen, so daß von einer Verschärfung der eingeführten Zucht mit keinem Worte die Rede ist, und daß man den Versuch des Herrn Martinez de la Rosa als einen vollsfommen gelungenen betrachtet.

Gegen eine solche Ansicht werden nun freilich viele unserer Straftheoretiker laute Einsprache erheben, und sie werden vielmehr der Meinung sehn, daß Gerr Martinez de la Rosa durch
seine Anstalt unserer erleuchteten Zeit ein unverzeihliches Aergerniß gebe. Im Sinne dieser Gerren ist es schon ein Mißbrauch,
daß man Strafgefangene gemeinschaftlich arbeiten läßt, und dieser Mißbrauch wird zum wahren Unfug, wenn man nicht allerwenigstens jedes Wort, das sie mit einander reden, mit einem
halben Dupend nachdrücklicher Stockhiebe bestraft. Was aber
gar die Erlaubniß zum Nauchen und die Auszahlung des wöchentlichen Berdienstes betrifft, so werden sich diese Tinge in der
Ueberzeugung der besagten Pönitentiarsystemler vermuthlich nur
durch die Annahme einer geistigen Berirrung erklären lassen.

Was mich betrifft, so möchte ich nicht gerade alle Einrichetungen der Anstalt des Gerrn Martinez de la Rosa unbedingt gutheißen, aber es ist für mich nicht dem mindesten Zweisel ausegeset, daß dieser Mann im Allgemeinen den einzig richtigen Weg eingeschlagen hat. Für Spanien wenigstens, denn hier ist, trot alles politischen Unglücks, kein Mensch elend oder seige genug, um felbst für die mildeste Freiheitsstrase gleichgültig zu seyn, oder gar sie als einen Vortheil anzusehen, weil sie ihn der Sorge um daß tägliche Vrod überhebt. Und ich bin sehr geneigt zu glausben, daß dem mit geringen Unterschieden in allen Ländern so sey, und daß die Staaten und die Völker verlenmdet werden, denen man nachsagt, daß bei ihnen die bloße Entziehung der persönslichen Freiheit, die Zwangsbeschräusung auf den Naum eines Hauses kein Uebel, kein Abschreckungsmittel bilde, und daß es

beghalb nothwendig fen, Die einfache Freiheitsftrafe burch einen Beifat von Dighandlungen und Martern fünstlich zu fteigern. Fragt ben Indianer am Telfengebirge, fragt ben Reger am Ge= negal, fragt ben Gronlander und felbft ben Befcherah, ob fie Luft haben, fich im Rafig futtern zu laffen, und fie Alle werben euch antworten, daß fie taufendmal lieber bem Sunger, bem Bahn ber wilben Thiere und ber noch unbarmberzigern Mörberfauft bes Beiffen troten, als ihr mubevolles und von taufend Gefahren umgebenes Leben gegen bie Bequemlichkeit und bie Sicherheit bes Gefängniffes vertauschen wollen. Und ber Staat, ber civilifirte europäische Staat, follte ben Menschen, statt ihn zu heben, unter ben Wilben herabwürdigen, fo weit, bag er fein ebelftes Befit= thum bingabe fur bas Futter und fur bie Streu? 3ch habe bas ungablige Male fagen hören, aber wie gefagt, ich glaube es nicht. Bare es aber bennoch in biefem ober jenem Staate mahr, bann murbe ich bem fraglichen Staate rathen, Diefe gräßliche Wahrheit in ben Grund bes tiefften Meeres zu verfenten bis zum jungften Sage, ftatt fie und mit ihr feine eigne Schande von ben Dachern gu prebigen.

Wie immer man auch ben Strafzweck auffassen möge, man bilbe sich boch um bes himmels willen nicht ein, ihn anders erreichen zu können als gelegentlich, bann und wann einmal. Bon dieser Seite her läßt sich dem Verbrechen nicht beikommen, denn das Verbrechen läßt sich die Hoffnung nicht nehmen, der Strafe, welcher Art sie auch sehn möge, zu entgehen. Wenn man heute alle Strasen verdoppelte, so würde sich die Masse der Verbrechen dadurch schwerlich vermindern, und ebenso würde sie sich vermuthslich nicht bedeutend vermehren, wenn man im Gegentheil die Strasen auf die Halfte herabsetze. Der Antheil des Strasgesetzbuches an der Erziehung des sittlichen Menschen ist so gering, daß es kaum der Mühe lohnt, davon zu reden.

Damit foll benn aber keineswegs gesagt sehn, bag man überhaupt baran verzweifeln muffe, bem Berbrechen zu steuern. Das kann aber nur baburch geschehen, daß man ihm die untersirbischen Duellen abgräbt. Die Haupttriebseber bes Berbrechens

ist keine andere als das Elend. In neun Fällen von zehn läßt sich die Gesetzesübertretung auf den Schrei des körperlichen Besdurfnisses zurücksühren, auf den Hunger, den man entweder heute leidet oder für morgen fürchtet. Die wirksame Bekämpfung des Berbrechens ist im Wesentlichen eine bloß ökonomische Aufgabe. Hier hilft kein Moralpredigen, und auch die Religion, was man so gewöhnlich Religion zu nennen pflegt, vermag auf diesem Gebiete wenig oder nichts. Das fromme Italien liesert mehr Candidaten für Schaffot und Galeere als das gottlose Frankreich, und in dem früh und spat schulmeisternden England ist das Verbrechen häusiger als in unsern weniger pedantischen Deutschland.

Kurz, wenn man die Menschen tugendhaft im bürgerlichen Sinn des Wortes machen will, so sange man damit an, sie aus dem Clend zu erlösen, sie von der peinigenden Sorge um des Leibes Nothdurft und Nahrung zu befreien. Das ist allerdings leichter gesagt als gethan, aber es würde doch immer schon etwas damit gewonnen sehn, wenn man nur endlich den wahren Sit des Uebels erkennen wollte, von welchem man bis jetzt wie im bösen Gewissen die Augen wegzuwenden pstegt.

Inzwischen ist es ein fast kindisches Beginnen, gegen die nothwendige Wirkung mangelhafter gesellschaftlicher Zustände zu wüthen und zu toben wie die heutigen Strafspstemler. Der als berne Wahn, daß die Strase jemals ein genügendes Gegengewicht für das Verbrechen sehn könne, ist der sichere Weg zu der gräuslichsten Vardarei, wie wir sie in den Zellengefängnissen von Nordsamerika und in dem französischen Seere in Ufrika handhaben sehen. Gine bestimmte Strase bringt die Wirkung nicht hervor, die man sich davon verspricht, und man glaubt sie steigern zu müssen; die gesteigerte Strase läst ihren Zweck gleichfalls unerzeicht, und man schärft sie von neuem, man überbietet fort und sort sich selbst, dis das Geseh oder sein Vollstrecker zuletzt in der besten Absicht zu einem Rassinement der Grausamkeit gelangt, auf das die Henkerseele eines Ludwigs XI. eisersüchtig seyn könnte. Daß dieses Wort nicht die mindeste llebertreibung enthalte, wird

ein jeber zugestehen, ber bie scheußlichen Mißhandlungen kennt, welche in ben pennsylvanischen Gefängnissen gegen widerspenstige Sträflinge angewendet worden sind, und der in den letten Tasgen aus den französischen Zeitungen gelernt hat, was in dem algierischen Heere unter le silo, la barre, la crapaudine versstanden wird.

Id fomme noch einmal auf bas Gefängnig ber Calle bel Barquillo gurud, um eine Ginrichtung beffelben zu ermähnen, bie mir bochft beifalls = und nachahmungswürdig icheint. Der Sof nämlich, welcher ben Gefangenen bazu bient, fich Bewegung in freier Luft zu machen, ift zugleich zum allgemeinen Unfleibegim= mer eingerichtet. In ber Mitte bes Sofes ift ein geräumiger Brunnenftein, bas gemeinschaftliche Waschbecken. Längs ber Mauern, unter einem Regendach, hangt für jeden ber Befange= nen ein großes Sandtuch, und neben bem Sandtuche ein leinener Beutel mit ben fleinen Geräthschaften, welche gur Pflege ber for= perlichen Reinlichkeit nothwendig find. herr Martinez be la Rosa hat ohne Zweifel begriffen, bag mit bem Leibe zugleich bie Seele gewaschen wird. In zwanzig andern Gefängniffen bagegen, Die ich gefeben habe, halt man wohl auf die Reinlichkeit ber Zimmer und ber Möbel, aber bie Verfon bes Gefangenen mag in Schmut vergeben, ohne bag man fich beffen ein Sarchen fummert.

Das Brestbio in Valencia ist nach ähnlichen Grundsätzen eingerichtet wie das hiesige Mustergefängnis. Während man sich der Gesangenen dort früher durch schwere Ketten und durch harte Behandlung nicht Meister zu machen vermochte, herrscht gegenwärtig nach der Abschaffung jener Zwangsmittel, die da nur erbittern und verstockt machen und verthieren, die beste Ordnung und der größte Fleiß in jener Anstalt, und obgleich sie ausschließ- lich für schwere Verbrecher bestimmt ist, so darf man doch mit augenscheinlichem Gewinn die Handhabung der Hauspolizei den Gesangenen selbst überlassen.

In Sevilla befindet sich ein Presidio für Neger, das ich leis ber keine Gelegenheit fand, näher kennen zu lernen, so lebhaft ich mich auch dafür interessirte. Die Gefangenen dieser Unftalt,

vierzig bis funfzig an ber Bahl, merben als Stragen = und Garten= arbeiter auf ben öffentlichen Spaziergangen verwendet. Man fieht fie bort ben gangen Tag ohne alle Aufficht emfig hanthieren, und trot bes eifernen Ringes, ben fie an bem einen Fuß tragen, haben biefe Leute in ihrer reinlichen Leinwandtracht mit bem Strobbut auf bem Ropf ein gang behagliches gufriebenes Musfeben. Gie beigen freilich Prefidiarios, Buchthaussträflinge, aber ich habe einen Grund anzunehmen, bag fie eigentlich nichts anberes find als Staatsfflaven, bie man fich benn boch schamt, ber europäischen Welt unter ihrem mahren Ramen vor Augen zu führen. Sätten biefe Leute mirklich Berbrechen begangen, fo murbe ihre Abführung aus ben Rolonien in bas Prefibio von Gevilla nicht eine Strafe, fonbern eine Belohnung febn, benn es gibt vielleicht auf gang Cuba und Puertorico feinen Stlaven, ber nicht babei zu geminnen hatte, wenn er feine Lage mit ber ihrigen vertaufchte. 3ch vermuthe beghalb, bag biefe fcmarzen Prefibia= rios hauptfächlich aus jogenannten "gefährlichen Menschen" befteben, bie zwar feinen Unlag zu einer fchweren Beftrafung ge= geben haben, bie man aber fürchten zu muffen glaubt, und bie man beghalb ficherheitspolizeilich aus ben Rolonien entfernt hat. Sie in bas Ausland zu verfaufen, wie bas fonft in abnlichen Fällen gefchah, mag bei ber jegigen Berfaffung bes Eflavenban= bels feine Schwierigfeiten haben, und um bas in ihren Berfonen stedenbe Rapital wenigstens nicht gang zu verlieren, verbingt man fie bem Abuntamiento von Gevilla.

Im Allgemeinen find die Gefängnisse in Spanien in dem allerschlimmsten Zustande, den man sich benken kann. Man wirft die Gefangenen an den meisten Orten in dumpfe, ungesunde Löscher, in denen es ihnen an Luft zum Athmen und an Raum für die nothwendigste Bewegung sehlt, man weiß sie nicht zu beschäftigen, man läßt sie in Unthätigkeit und Langeweile vergehen, man nimmt sich nicht die Mühe, den Angeklagten von dem Vernrtheilsten, den leichtsunigen jungen Wenschen von dem verhärteten Bösewicht zu sondern. Dazu kommt, daß bei einer Langsamkeit des Processanges, die nur in Deutschland ihres Gleichen hat, die

Untersuchungshaft sich zuweilen auf Jahre verlängert, ein Uebelstand, welchem ein Migbrauch ganz entgegengesetzter Art zur Seite steht, nämlich eine bis zur Verschwendung getriebene Freigebigkeit mit bem Begnadigungsrechte.

Aus ben friminalftatiftischen Ungaben, welche bie Regierung feit ein paar Jahren veröffentlicht, ergibt fich, daß bie Berbrechen gegen bas Privateigenthum in Spanien vergleichsweise nicht gabl= reich find. Der Raub mit gewaffneter Sand kommt bier aller= bings häufiger vor als in andern Ländern, ber Diebstahl bagegen ift verhältnigmäßig febr felten. Wenn ber Spanier ftiehlt, fo geschieht es vorzugsweise auf Rosten bes Staates, benn ber Staat wird hier auch nach der Revolution noch immer wie ein gemein= schaftlicher Feind angesehen und behandelt. Wer fich burch Beeinträchtigung bes öffentlichen Wefens bereichert, fen es burch Unterschleif ober burch Diebstahl ober auf welche Weise immer, ber glaubt nur ein gutes Gefchäft zu machen. Bon ben Berbrechen, welche in Spanien alle Tage und in jeder benkbaren Form gegen ben Staat begangen worden, kommt - ich mochte fast fagen glücklicherweise - nur ber kleinste Theil auf gerichtlichem Wege zur Sprache, benn fonft murbe balb bie eine Salfte ber Nation im Gefängniffe fiben, und die andere Sälfte als Wächter vor bem Gefängniffe stehen. Aber auch bei bem Gange ber Dinge, wie er nun einmal ift, find es vorzüglich bie Verbrechen, bei benen ber Staat unmittelbar betheiligt ift, welche bie fpanischen Gefängniffe füllen. Dbenan unter benfelben fteht ber Schmuggel, ber jahraus jahrein viele Sunderte von Leuten in Retten bringt, beren Treue und Chrlichfeit in allen Privatverhältniffen jede Probe bestehen wurde. Der Schmuggel, ber gewöhnlich mit gewaffneter Sand betrieben wird, ift aber außerbem freilich oft bie Schule, aus welcher Die Räuber und Wegelagerer hervorgeben, Die Ari= stofratie bes Berbrechens, welche in offenem Rriege mit bem Staate lebt, und die eben beghalb eine Art moralischen Schut in der Meinung findet, ohne ben fie unmöglich die bedeutende Rolle ipielen fonnte, welche fie, aller Polizei und allen Ariegsgerichten jum Troge, bis auf ben heutigen Tag in Spanien behauptet hat.

Von den Verbrechen gegen die Personen sind bei weitem die zahlreichsten diejenigen, welche im Augenblick der aufgeregten Leidenschaft begangen werden. Zene Giftmischereien, jene kalt berechneten Mordplane, von denen die gerichtlichen Jahrbücher anderer Völker so gräßliche Beispiele zu erzählen wissen, sind in Spanien fast ganz unbekannt. Selbst die Rachsucht, die wir und gewöhnlich als einen Hauptzug des spanischen Charakters benken, gibt nur in seltenen Fällen Anlaß zu blutigen Thaten, die im voraus berechnet und beschlossen sind. In gereizter Stimmung ist der Spanier des wildesten Blutdurstes fähig, aber er vergibt und vergißt viel leichter und aufrichtiger als der unversöhnliche Italiener.

An Denfelben.

Matrit, 5 August.

Trot ber zehn ober zwölf Revolutionen, burch welche Spanien seit bem Anfange bieses Jahrhunderts hindurchgegangen ist,
hat sich in den Einrichtungen und Sitten dieses Landes eine Menge mittelalterlicher Ueberlieferungen erhalten, die gar seltsam abstechen gegen den allgemeinen Anstrich des öffentlichen Wesens der hentigen Zeit. Viele dieser moralischen Ueberbleibsel des Alterthums, die wenig oder gar keine Beachtung finden, sind gewiß ebenso merkwürdig wie die meisten jener steinernen Trümmer der Borzeit, nach denen alle Welt fragt und gafft. Jene lebendigen Anachronismen sindet man nicht etwa bloß in den entlegenen Kreisen des spanischen Lebens, sondern auch in dem Mittelpunkt desselben, in Madrid, in den höchsten Ständen der Gesellschaft, am Hofe selbst.

Man weiß, bag ber Konig jeben Spanier mit Du anrebet, ein Gebrauch, ber in neueren Zeiten auch auf bie übrigen

Mitglieder der herrschenden Familie übergegangen war, der aber vor wenigen Monaten durch eine besondere Verordnung wieder auf den Throninhaber und sein Ehgemahl beschränkt worden ist. Weniger bekannt ist es, daß auch die Granden von Spanien das alte Hersonmen der gegenseitigen Anrede mit Du beibehalten haben. Die hohe Aristofratie bildet in Spanien gleichsam eine große Familie, unter deren fämmtlichen Gliedern, ohne Unterschied des Alters und des Geschlechtes, diese vertrauliche Sitte beobachtet wird, welche mit den gewöhnlichen Vorstellungen von der Steisheit und Körmlichseit der spanischen Grandezza im vollen Widerspruche steht. Die Grandezza ist übrigens gegenwärtig nicht zahlreich, sie besteht aus kaum vierzig Familien, von denen die meisten eine ganze Neihe von Titeln ausgestorbener Geschlechter führen, welche sammt den Gütern derselben durch Erbschaft aus sie übergegangen sind.

Auf Diefe Beife find unermegliche Befitthumer in einzelnen Sanden vereinigt, wie benn zum Beifpiel die Guter ber Bergoge von Dsung und von Mebing Geli ber Ausbehnung manches Deutschen Fürftenthumes gleichkommen, bas auf bem Bunbestage eine gange Stimme führt. Diefe Befitungen werben aber burchweg fo schlecht verwaltet, bag ber Ertrag burchaus nicht im Berhältniß fteht zu ihrem Umfange. Der Gigenthumer bewirth= schaftet feine Guter niemals felbft, er läßt fie vielmehr in ben Sanden einer Menge fleiner Bachter, Die oft feit unvordenklichen Beiten vom Bater auf ben Sohn baffelbe Grundftuck inne haben, und beren Pachtzinfe burch bie Sande ber Intendanten an ben Eigenthümer gelangen. Damit ift genug gesagt, um einleuchtenb gu machen, bag ber Reichthum ber großen Grundherren in Spanien nicht mit einem beutschen Magstabe gemeffen febn will. Die Sitten bes Landes bringen eine große Schonung gegen ben unvermögenden und felbst gegen ben boswilligen Bachtschuldner mit fich; bie Intendanten verfahren, als ob fie Finanzbeamte bes Staates maren, bas heißt, fie behalten von ben Gelbern, Die burch ihre Raffe laufen, so viel als nur irgend möglich für sich felbst, und bie Gigenthumer laffen fich lieber betrügen, als bag

sie die Mühe einer wirffamen Controle über sich nehmen follten. Diese Sorglosigkeit geht so weit, daß, um ein Beispiel zu erswähnen, der Herzog von Medina Celi von seinen Intendanten, deren er über vierzig in verschiedenen Provinzen des Landes unterhält, seit dreißig Jahren keine Rechnungsablage erhalten hat. So wenigstens wurde mir in Madrid von Leuten versichert, welche ihrer Stellung nach vollkommen im Stande waren, jene Verhältnisse zu kennen.

Der einzige Zweig der Landwirthschaft, welchen ein großer Grundherr etwa für eigene Rechnung ausbeuten läßt, ist die Zucht von Pferden und von Kampfstieren. Es versteht sich von selbst, daß es bei dieser Industrie gewöhnlich mehr auf die Bestriedigung einer "nobeln Passion" als auf den Gewinn ankommt; gleichwohl trägt zumal die Stierzucht manchem Eigenthümer Tausende von Unzen ein, denn ein guter Kampfstier von vier bis fünf Jahren wird mit 5= bis 800 Gulden bezahlt. Die Pferdezucht könnte eine wahre Goldgrube in Spanien sehn, dessen simmel und Boden nur einer geringen Nachhülfe bedarf, um die edelsten Racen der Justhiere aller Art hervorzubringen, aber sie wird gleichwohl nur in geringem Umfange und mit einer Nachlässisseit betrieben, wie sie bei so günstigen Umständen nur in Spanien möglich ist.

Die Grandezza und der spanische Abel überhanpt lebt in Madrid und in andern großen Städten des Reiches. Abelige Landsitze gibt es in ganz Spanien so gut wie gar nicht, denn die öffentliche Sicherheit war dort zu keiner Zeit so groß, daß sich Leute von Rang und Vermögen hätten veranlaßt fühlen können, sich außerhalb der schützenden städtischen Mauern niederzulassen. Bei aller Volksthüntlichkeit seiner Sitten bildet der hohe Abel in Spanien eine Welt für sich, in die kein Undezusener und vor allen Dingen kein Ausländer eindringen kann. Ein Herzog oder Markgraf gehört auf der Straße, im Theater, auf dem Stierplaße zum großen Haufen, er spricht den ersten besten Handwerker um Feuer für seine Cigarre an, er redet mit dem Bauer so höflich wie mit einem Weltmann, er sagt seinem

Bedienten nie ein hartes Wort und nennt felbst ben Bettler Euer Gnaden; aber seine eigentliche Lebenssphäre ift nichts desto weniger durch eine unsichtbare Schranke von allen niedrigeren Kreisen seiner Mitbürger getrenut, durch eine Schranke, die trot ihrer Unsichtbarkeit vielleicht noch unübersteiglicher ist als die massive chinesische Mauer, durch welche sich die Aristokratie gewisser ang dern Länder von der übrigen Welt abgrenzt.

Die politischen Vorrechte der spanischen Großen sind zu Grunde gegangen, und auch von ihren privatrechtlichen Privilegien hat kein einziges die letzten Revolutionen überlebt, durch welche die Majorate, das Recht der Erstgeburt und alle ähnlichen Einrichtungen ausgehoben sind. Der Titel eines Grande hat mit einem Worte seine ganze bürgerliche Wirksamkeit verloren. Das letzte gesetzliche Attribut, welches an demselben haftete, war die Verpslichtung zur Zahlung einer besondern Abgabe, der "Lanzenssteuer," die mit dem Verfall der Lehensversassung an die Stelle der persönlichen Geersolge getreten war, und die erst im vorigen Jahre bei der Umgestaltung des spanischen Steuerspstemes abgesichasst worden ist.

Dagegen hat die Grandezza die Privilegien, welche ihnen die alte Hofetikette einräumt, durch den Revolutionsfturm hindurchsgerettet. Teder Große ist Vetter des Königs, er darf sich in Gegenwart des Königs bedecken, es gebührt ihm ein besonderer militärischer Gruß der Hellebardierwache im Schlosse. Neben diesen und andern Hofprivilegien der gesammten Grandezza bestehen für einzelne Familien derselben besondere Borrechte, die zum Theil sehr seltsamer Natur sind, und über denen die Inshaber mit so großer Eisersucht zu wachen pslegen, daß keine Aussicht vorhanden ist, sie durch Nichtgebrauch verloren gehen zu sehen.

Der Herzog von Medina-Celi ift seit mehreren hundert Jahren Prätendent; er nimmt die spanische Krone nach Erbrecht für sich in Anspruch. So oft ein Thronwechsel stattsindet, legt der Herzog von Medina-Celi eine seierliche Verwahrung seiner Rechte ein, und er wird dafür regelmäßig in eine Gelöstrafe verurtheilt. Dieser Thronstreit zwischen bem König und bem Gerzoge von Medina-Celi thut indessen bem guten Vernehmen zwischen Beiben keinen Eintrag, so wenig, daß ber Lettere es als eines seiner kostbarsten Shrenrechte ansieht, ber Gemahlin bes Königs das Brautkleid schenken zu durfen. Alls Gegensgeschenk erhält er das Geschirr, bessen man sich am Hochzeittage auf der königlichen Tasel bedient hat.

Ferdinand VII., ber im Punkte bes Scherzes einen ziemlich zweibeutigen Geschmack hatte, wollte bei einer seiner Berheisrathungen bem Herzoge von Medina-Celi einen Possen spielen. Auf seine Anordnung wurde nur Porzellangeschirr aufgesetz, und die Dienerschaft erhielt die Weisung, beim Abtragen das ganze Geschirr in einem Borzimmer auf den Boden zu wersen. Nach aufgehobener Tafel führte der König den Herzog von Mesdina-Celi zu den Porzellantrümmern, um sich lustig über ihn zu machen, der Herzog aber, ohne aus der Fassung zu kommen, ließ die Scherben bis auf das letzte Stück einpacken und nach seinem Hause schaffen; denn, sagte er, diese Scherben sind mir eben so kostbar wie das prächtigste Tischgeräth.

Der Markgraf von Rivadeo rettete bem König Jahme II. von Arragonien einst bas Leben ober boch bie Freiheit baburch, baß er in einem schwierigen Augenblicke bie Kleiber mit ihm mechfelte und fich felbst statt feines Lebensberrn in Die Gewalt bes Reinbes aab. Dafür erhielt er bas Recht, am Dreifoniastage an ber Tafel bes Konigs zu fpeifen und ben Ungug zu ver= langen, ben ber Konig gerabe trägt. Diefes Recht murbe Jahr= bunderte lang gemiffenhaft ausgeübt, und ber Markgraf von Rivadeo mar baburch in ben Befit ber merfwurdigften Rleiber= fammlung gefommen, Die es vielleicht auf ber gangen Erbe gab. Bahrend bes Frangojenfrieges ift leiber ber größte Theil Diefer Sammlung verloren gegangen. Der gegenwärtige Inhaber be8 Titels eines Markgrafen von Rivateo, ber junge Bergog von Sijar, ift noch nicht zum Benuffe bes Privilegiums feiner Borfahren gefommen. Um Borabent bes Jahrestages, um ben es fich handelt, flopft er bem alten Berkommen gemäß an bie Thure

ber Königin. — "Wer ist da?" fragt ber bienstthuende Kammerherr. — "Der Markgraf von Rivadeo." — "Was will ber Markgraf von Rivadeo?" — "Er wünscht zu wissen, um welche Stunde die Königin morgen speist." — "Die Königin speist morgen nicht," lautet die Antwort, und der arme Herzog von Hijar muß wie ein Hungerleider abziehen.

3ch fann mich nicht enthalten, bei biefer Gelegenheit ein trot feiner außersten Sonderbarkeit ziemlich unbefanntes Stud ber alten spanischen Sofetitette zu erwähnen, welche, wenigstens bem Grundfat nach, noch im Anfang bes vorigen Sahrhunderts in voller Geltung ftanb. In ber Schilberung bes fpanischen Sofes, welche eine große Dame von Berfailles hinterlaffen hat, Die ber Pringeffin Louise von Orleans, ber Gemahlin Karls II., nach Mabrid gefolgt war, lefe ich bas Folgenbe: "Die Etifette verlangt, daß die Königin von Spanien im Sommer um gehn und im Winter um neun Uhr zu Bette gehe. In ber erften Beit nach ihrer Ankunft in Mabrid glaubte bie Ronigin, bag bie Stunde bes Schlafengehens fich nach ber Mübigkeit richten muffe; aber es begegnete ihr mehreremale, bag, mahrend fie noch beim Nachteffen faß, ihre Kammerfrauen fich einfanden, fie ohne ein Bort zu fagen austleideten und mit ber größten Gefchwindigfeit gu Bette brachten. - Der Konig Schläft in feiner Wohnung und Die Königin in ber ihrigen. Wenn ber Ronig Nachts bas Schlafgimmer feiner Gemahlin besuchen will, fo muß es babei ber

¹ Nachdem das Borstehende bereits geschrieben war, las ich in den Madriber Zeitungen, daß der Herzog von hijar endlich in diesem Jahre zur vollständigen Ausübning des vom Markgrafen von Nivadeo ererbten Rechetes gesangt ist. Anger seinen Berwandten und Freunden war die Hälfte der vornehmen Welt von Madrid in seinem Pasaste versammelt, um Zeuge der Hauptecremonie zu sehn. Um 1 Uhr in der Nacht erschien ein mit sechs prächtigen Maulthieren bespannter Staatswagen der Königin, von Helsebardieren begleitet, an dem Thore des Pasastes. Zwei Hossasien in großer Livree nahmen von den Kissen des Wagens einen silbernen Präsentirteller mit dem Kleide der Königin und überreichten es dem Herzoge, welcher das königliche Geschenk unter einem prächtigen Thronhimmel in Gegenwart der gläuzenden Versammlung, die sein Haus füllte, entgegennahm.

Etikette gemäß in folgender Beise zugehen. Er geht statt in Bantoffeln in niedergetretenen Schuhen, und hat seinen schwarzen Mantel um, benn kein Mensch in Madrid bedient sich eines Schlafrockes. Er trägt seinen Schild unter bem Arme, und an einer über die Schulter laufenden Schnur seine Flasche. Diese Flasche dient nicht zum Trinken, sondern zu einem ganz entgegenzgesten Zwecke, den man leicht errathen wird. In der rechten Hand führt er einen großen Degen, in der linken eine Blendelaterne, und in diesem Aufzuge begibt er sich ohne Begleitung nach dem Gemache der Königin."

Nach bem Tode bes Königs mußte die Königin in's Aloster gehen, und basselbe Schicksal traf die Geliebte des Königs in dem Augenblicke, wo sie abgedankt wurde. Was sind die Harems und die Eunuchen der Orientalen gegen diese barbarische Satung einer königlichen Cifersucht, welche über das Grab und sogar über die Sättigung hinausreichte!

An Denfelben.

Aranjuez, 7. August.

"Abfahrt Bunkt 5 Uhr," befagte mein Eilwagenzettel. Trog ber hinzugefügten Drohung war es ein reiner Zufall, daß ich mich zur angegebenen Stunde am Blaze befand; denn ich habe mich allmählig daran gewöhnt auf die Unzuverlässigseit der spasnischen Zeitbestimmung aus großer Zuversicht zu rechnen. Kaum aber war der fünste Schlag mit der Glocke des benachbarten Kirchthurmes geklungen, so waren die Maulthiere angeschirrt, die Namen der Reisenden verlesen, die Wagenthüren geschlossen, und im Galopp ging es die noch menschenleere Straße von Allscala hinunter. Ich glaubte zu träumen. Ehe ich indessen Zeit

gehabt, mich von meinem Staunen über biefen niegefebenen Fall ber Bunktlichkeit, ber mir von schlimmer Vorbedeutung ichien, zu erholen, hielt ber Wagen an; es war etwas vergeffen worben, wir mußten eine Biertelftunde warten, und nachbem auf Diefe Beife wenigstens nachträglich bem fpanifchen Gilmagenberkommen Genuge geleiftet mar, festen wir mit nunmehr be= ruhigtem Gemiffen unfern Weg fort. Ohne jene regelmäßige Unordnung, jene ewigen Berfaumniffe und Bergogerungen, und ohne bie überlangen Salte wurde man in Spanien vielleicht ichneller reifen als in jedem andern Lande, benn es gibt fein Land, wo bie Bugthiere fo wenig gefcont werben, vielleicht follte ich fagen, wo man ihnen fo viel zumuthen konnte als bier. Die Straffe von Mabrid nach Aranjuez führt faft ununterbrochen bergabmarts. Man trifft auf biefem fünf beutsche Meilen langen Bege nicht ein einziges Dorf, fondern nur einige einzeln ge= legene Säufer, in benen umgespannt wird. In geringer Ent= fernung feitwärts von ber Strafe zeigen fich jeboch mehrere anfebnliche Ortschaften. Die Landschaft bietet auf ber größten Strecke bes Weges einen einformigen und reiglofen Wechfel von fleinen Sebungen und Senkungen bes Bobens, biefer aber ift überall fleißig angebaut, meiftentheils mit Getreibe, bie und ba auch mit Wein und Delbäumen. 3mei Stunden von bier verandert fich plotlich ber Charafter ber Gegend. Bon bem Sobe= punkt eines Sügels, beffen fteiler füdlicher Abhang La Cuefta be la Reina genannt wird, fieht man tief unten bas grune Thal bes Jarama quer bor fich liegen, welches zur Rechten mit ben bichtbewachsenen Ufern bes Sajo zusammenftößt. Mitten aus bem Baumbicficht ragen die Schlofthurme von Aranjuez hervor, und jenfeits beffelben wird bas Landschaftsbild burch bie Sugel bes linken Ufere ber beiben genannten Fluffe begränzt, welche fast senfrecht mehrere hundert Schuh hoch emporsteigen. In ge= ringer Entfernung von bem Fuge ber Cuefta be la Reina fahrt man über die Jaramabrucke, eines ber Brachtwerke aus ber Regierungszeit Rarle III., und ohne Zweifel eine ber langften fteinernen Brücken, welche jemals gebaut worden find. 3ch brauche

faum hinzuzufügen, daß man von der Brücke ja nicht auf den Fluß schließen darf. Der Jarama, wie eine der sieben mageren Kühe aus dem Traume Pharao's, ist nicht setter dadurch gesworden, daß er seinen Bruder Manzanares verschlungen, der dann freilich mit den setten Kühen des Königs von Aegyptensland nicht die mindeste Aehnlichkeit hat.

Sobald bie Brücke überschritten ist, tritt man in ben Bereich ber parkartigen Anlagen von Aranjuez. Alleen hundertsjähriger Bäume bilden die Einfahrt in die Stadt, der Eilwagen rollt über den großen Plat San Antonio und durch ein paar nach dem Winkelmaß gebaute Straßen, und nach vierstündiger Reise hält man vor der Fonda de la Neyna, vor welcher ich alle meine Landsleute, welche nicht im Incognito englischer Lords reisen, seierlichst gewarnt haben will.

Aranjuez wird für einen Ort ausgegeben, ber auf ben Bor= fchlag Grimalbi's, welcher bie Nieberlande als Gefanbter befucht hatte, nach hollanbischem Mufter erbaut feb. Möglich, bag man bei ber Unlage ber beutigen Stadt bie Abficht gehabt bat, bie hollanbische Lanbesart nachzuahmen; in biefem Falle aber läßt fich fagen, bag ber Bauplan fo fchlecht als nur irgend bentbar gelungen ift. Aranjueg ift bis auf feine geraben Stragen in jebem Sinne eine fpanische Stadt, und ich finde bier nicht bie leifeste Erinnerung an ben Styl, für beffen Meifterftucte Broct und Saarbam gelten. Die Ranale in ben Straffen, von alten Linden beschattet, bas faubere Bacffteinpflafter, Die mobnliche Miene ber Säufer, ihre blankgemaschenen Bante und Genfter, Die Reinlichkeit überhaupt, mit einem Worte alles bas, mas ben Charafter ber hollanbifden Stabte ausmacht, auch nicht einmal in ber entferntesten Undeutung vorhanden. Das Schloß, welches gleichfalls im nieberlandischen Geschmack gebaut febn will, verfucht biefen Anfpruch menigstens burch ein Glodenspiel rechtfertigen zu laffen. lleber ben ber Beredfamkeit biefes Unwaltes fann ich indeffen nicht urtheilen, benn bas Glodenspiel von Aranjuez, weit verschieben von feinen nieberländischen Weschwiftern, Die bes Guten allerbings faft zu viel thun, läßt fich nur an hoben Festtagen boren.

Die Erlaubnig zum Befuch bes Palaftes und ber anbern geschlossenen Besthungen ber Königin wird auf perfonlich vorge= brachte Bitte ohne Schwierigkeit von bem hiefigen Berwalter bes Rrongutes bewilligt. Der Baumeifter bes Schloffes ift ber befannte Juan be Berrera, beffen Rame faft bei allen Baumerten aus ber Beit Philipps II. wiederkehrt. Diefer Ronig mar es, welcher Aranjuez zur stehenden Frühlingerestdenz machte. Seine Borganger, Rarl V. und Ferdinand ber Katholische, famen bieher nur gelegentlich als bie Erben bes Grogmeifters von Santiago, welcher feit ber Beit, mo ihm bas benachbarte Dcana als Damalige Granzfestung gegen bie Saracenen zu eigen gegeben war, mehrere fcone Land = und Jagbfige in biefer Gegend ge= gründet hatte. Der Rame Aranjuez wird, um auch bieg beiläufig zu erwähnen, von einem Jupiterstempel abgeleitet, ara Jovis; mit welchem Grund, mogen Diejenigen untersuchen, welche eine etymologische Frage biefer Urt lebhafter anspricht als mich. Das Schlog ift von Bacffteinen und in fleinem Magitabe gebaut. Seine fübliche Sauptfaçabe nimmt fich trot ihrer Unregel= mäßigkeit nicht übel aus, aber man barf an ihr weber Großartigkeit noch Reichthum bes Styls suchen. Die bem Garten zugekehrte Rückseite bes Palaftes ift in einem mehr als einfachen Gefchmacke gebaut, und fie murbe felbft eines wohlhabenden Brivathaufes faum murbig fenn.

Auch die innere Ausstattung des Schlosses ist im Ganzen sehr bescheiden zu nennen. Das Zimmergeräthe besteht zum Theil aus den allergewöhnlichsten Stoffen — einige der königlichen Gemächer sind z. B. mit ganz einsachen Strohstühlen möblirt — und zum Theil ist es alt und veraltet. Statt der Fusteppiche dienen überall Strohdecken, die des warmen himmels wegen allerdings wohl den Borzug vor den wollenen Stoffen verdienen mögen. Der beste, und ich möchte fast sagen der einzige Zierzrath des Schlosses sind die Gemälde, welche es besitzt. Bon den Vresten auf Wänden und Decken sind manche von Meisterhand;

viele andere bagegen icheinen mir felbft fur einen Schuler gu schlecht zu febn. Unter ben Delgemälden befinden fich einige ausgezeichnete Werfe. Ich ermähne nur eine Magbalena von Mengs, eine fehr verführerische Bugerin, mit ber beigen Farbung ber Italiener angethan, und eine Madonna von Tigian, mit munberfüßem Liebreig übergoffen - ich fpreche von bem Ropf ber Jungfrau, ihr übriger Körper gefällt mir nicht. ben Sehenswürdigkeiten bes Schloffes gehört ein gang mit Porcellan tavezirter Saal, ber einzige, von welchem man fagen fann, bag er eine glangenbe Wirfung bervorbringe. Die Wanbe und Die Decke biefes Zimmers find mit Porcellanplatten bebeckt, aus welchen bie mannigfaltigften Figuren, menfchliche Gruppen, Thiere, Blumen und allerlei Schnörfelwerf mit ihrer halben Rundung hervortreten. Der Kronleuchter ift ein Porcellanknäuel, in welchem fich phantaftische Geftalten in hundertfacher Umar= mung feltsam verschlingen. Diefe Arbeiten find aus ber weiland foniglichen Porcellanfabrif in Madrid bervorgegangen, und ein febr rühmliches Denkmal ber Leiftungsfähigkeit biefer Unftalt.

Un ben Balaft ftogt ber Inselgarten, so geheißen, weil er von zwei Armen bes Tajo eingefaßt wird. Unmittelbar nachbem Die beiben Urme fich getrennt haben, bilben fie zwei fleine Waffer= fälle, bie man boppelt hubich finden wurde, wenn weniger Aufbebens bavon gemacht wurde. Die "große Cascabe" macht in ber That, trop aller jener lebertreibungen, einen fehr guten Gin= brud auf bas Muge, wenn aud weniger burd ihr eigenes Ber= bienft als mit Gulfe ihrer Umgebungen. Spiegelglatt und mit faum merklicher Bewegung fommt ber Jajo aus bem Schatten einer bichtlaubigen Baumgruppe babergezogen. Eine zierliche Drahtbrude mit großen Standbilbern auf ihren vier Enbpfeilern wolbt fich über feinem langfamen majeftatifchen Schritt wie ein Triumphbogen, und faum bat er biefelbe hinter fich, fo fturgt er mit einer rafchen Benbung zur Rechten braufend über bas etwa zwanzia Buß bobe Wehr binab. Der üppige Baumwuchs auf beiben Ufern, ein freundliches Müllerhaus jenfeits bes Bluffes, und im Sintergrunde bie burre Sugelfette, welche bie gange Scene

überragt, bas Alles trägt bazu bei, bie Stelle bes Infelgartens, von welcher aus man ben Wafferfall überfieht, zu einem wirklich reizenden Gefichtspunkte zu machen.

Und biefer Gefichtspunkt ift ohne Bergleich bas Befte, mas ber gange Garten barbietet. Die fammtlichen Unlagen beffelben haben ein fo vernachläffigtes obes Ansfeben, bag mir barin fast unbeimlich zu Muthe murbe. Fuggeftelle, von benen bie Bild= fäulen heruntergeriffen find, Springbrunnen, bie feit einem Jahrhunderte ausgetrodnet zu febn icheinen, ein verwilberter Frucht= garten, in welchem bas Unfraut Meifter bes Plates ift, Rundtheile, in benen ber Rehricht aufgehäuft wird, bas ift ber Schmuck und Die Zierbe, Die man heutiges Tages in bem Inselgarten findet. Die Blumen werben in biefem Garten für überfluffig gehalten, und von Rafen ift barin faum eine Spur vorhanden; Baume und Bufche machfen aus bem nadten Sande hervor, beffen troft= lofer Unblick einem alle Luft an bem fühlen Schatten verleibet, Der Baumwuchs bes Infelgartens bagegen ift von einem munber= Bumal ben Tajo entlang laufen herrliche baren Reichthum. Alleen von Platanen, Die ihre schlanken Arme sehnsüchtig nach dem Waffer hinunterstrecken, und beren Riefengestalten, in schwere Laubmäntel eingehüllt, an bie Wunder ber Pflanzenwelt in ben Ländern unter ben Wendefreifen erinnern. Unter Diefen Baumen find manche, von benen man gern glauben möchte, bag fle fo alt seben wie ber Palast von Aranjuez, und bag Don Carlos in ihrem Schatten oft geträumt und geschwärmt habe, ehe Seine fonigliche Sobeit es nicht heiterer verließen. Worte find vielleicht eine Läfterung, aber ich fann unferem Schiller Die ersten Berse seines großen Trauerspieles nun einmal nicht Jene boppelte Sprachfunde, erschwert burch eine mabre Miffethat an bem Rhythmus, Diefes zwei= und breifache Dichter= verbrechen, muß ber Muse Schillers, wie mich bunft, noch jest ichwer auf bem Gewiffen liegen. Unbegreiflich ift es mir, wie ein so unglücklicher Unfang zu einem so berrlich gelungenen Enbe bat führen fonnen.

Weit größer und zugleich weit schöner als ber Inselgarten

ift ber "Fürftengarten," ber fich mohl eine Stunde lang auf bem linken Ufer bee Tajo bingieht, ebe biefer feine Baffermaffe getheilt bat. Der Buchs ber Baume ift bier noch nicht fo foloffal wie bort, aber gleichwohl findet man unter ihnen Taufende von Stämmen, die an jedem andern Orte burch ihre Sohe und ihren Umfang Staunen erregen wurden. Die Cypreffen zumal icheinen bier bem Spruchwort gum Tros - bas vielleicht nur für Deutschland gilt - in ben Simmel machfen zu wollen, und fie laffen bie ftolgeften Pappeln tief unter fich zurudt. 3mifchen ben breiten Sauptgängen erstreckt fich bunkles Waldbickicht, bie und ba von einem geheimnigvollen Pfabe burchschnitten. In ben mil= beften Theilen bes Gartens ftrott bas Strauchwert von farbenprächtigen Bluthen, die man bei uns faum in Treibhäufern fieht, und in ben Beeten glangt und schillert es von ben ebelften Blumen, beren Königin, Die Rose, hier noch in ihrer vollen Gerrlichkeit bafteht. Sie und ba bilben zwei Reihen von Obstbäumen ein Dach, ich weiß nicht ob ich fagen foll von Blättern ober von Früchten, unter welchem man fich im Tempel Pomona's glauben fonnte. Das Alles ift bas Werk bes Tajo, beffen Baffer in bunbert Rinnen Frische und Leben und Fruchtbarkeit in ben Fürstengarten schafft. Unbegreiflich ift es, bag man nicht auch ben Unblid bes Fluffes gur Berichonerung bes Gartens benütt bat, beffen Rand er feiner gangen Lange nach bespult, und beffen beste Bierbe er febn fonnte. Der Blug führt bier eine ansehnliche Baffermaffe in feinem tiefen Bett, von beffen Ufern bas üppigfte Buschwert bis in feine Fluth binabhangt, beren bunfles Blaugrun mit ber fo eigenthumlichen Farbe ber Wiefent im Mug= gendorfer Thale eine überraschende Alehnlichfeit hat. Allein bie Eigenthumer bes Fürstengartens haben für bie Schonheit bes Tajo bis jest, allem Unfcheine nach, gar fein Auge gehabt. 3mar führt ein Weg ben Lauf bes Fluffes entlang, aber bie Aussicht auf ben Tajo ift überall burch einen hoben Erbaufwurf Ift ein folder Damm etwa gegen mögliche lleber= schwemmungen nothig, fo follte body wenigstens ber Erbwall felbft in einen Spagiergang verwandelt werben; in feinem jegigen

Buftande ift er völlig unwegsam. Der Fürstengarten ift, wie gesagt, ein schönes Besithum ber spanischen Krone, aber in ben Sänden eines beutschen oder englischen Landedelmannes würde er ganz gewiß unendlich schöner sehn.

Um nördlichen Ende bes Fürstengartens, eine halbe Stunde von ber Stadt entfernt, liegt bas berühmtefte aller Bauernhäuser in Spanien, und vermuthlich in ber gangen Welt. Die foge= nannte Cafa bel Labrador follte nach ber urfprünglichen Abficht Rarls IV. nichts Anderes fenn, als ein ländlich eingerichtetes Gartenhaus; benn bie großen Berren, wie andere Sterbliche, finden zuweilen Gefallen baran, auch außer bem Sasching einmal Maskerade zu fpielen. Karl IV., ber bei einer folchen Gelegen= heit feine Rolle fehr gludlich gewählt hatte, murbe berfelben gleichwohl bald überdruffig, und fo verwandelte fich bas "Bauernhaus" mahrend feines Baues nach und nach in einen ber glanzenbsten Palafte, bie man in irgend einem europäischen Lanbe feben fann. Die Cafa bel Labrador fällt von außen weber burch Großartigfeit bes Style noch burch Großartigfeit ber Berhalt= niffe in's Auge, aber ihre Formen find edel und geschmachvoll, und fie werden burch einen außerordentlichen Reichthum von architektonischen Bierrathen und Bilbhauerwerfen gehoben. Auf ben Mauervorsprüngen, in ben Rifden, auf ben Säulen ber Ter= raffengelander ift eine Menge von Bilbfaulen und Buften, unter benen man Untifen von Werth bemerkt, und bie gange Erschei= nung ber Sauptfeite bes Gebäudes ift wie bie Vorbereitung gu bem Eintritte in ein Beiligthum bes Geschmackes, bes Runftfinnes und bes eleganten Luxus.

Ungeachtet dieser Vorbereitung aber wird man überrascht bei dem ersten Anblicke der Herrlichkeiten, welche das Bauernhaus einschließt. Die Fußböden sind von fünstlicher Marmormosaik, oder auch von seinen Porcellansliesen, die Wände mit Seidensstoffen von unglaublichem Reichthum bedeckt, und ebenso wie die Vorhänge der Thüren und Fenster Meisterstücke der Weberei und Stickerei, die Zimmermannsarbeiten von Mahagoniholz, die Schlosserabeiten versilbert ober vergoldet, und zwar so schwer,

daß man zur Bergoldung bes Geländers ber Haupttreppe nicht weniger als 600 Unzen verwendet hat. Was soll ich von der Pracht des Zimmergeräthes sagen! Die geschnigte Rücklehne eines einzigen Stuhles, wie man deren Hunderte sieht, muß einer gesübten Künstlerhand wochenlange Arbeit gekostet haben. Die Spiegeltische, die Kamine, die Ecktische sind mit den kostbarsten Borcellangefäßen und Erzarbeiten besaden; denn obgleich der größte Theil der Ausschmuckung des Balastes spanischen Urssprunges ist, so haben doch auch die Fabriken von London und Baris reichlich dazu gesteuert.

Bwei ober brei Bimmer bes Bauernhaufes bilben eine fleine Gallerie von Bilbhauerwerfen, unter benen fich Alterthumer befinden, auf die jedes Mufeum ftolg febn konnte. Die Decken find überall ausgemalt von Bayen, Maella, Berez und andern verbienftvollen Runftlern ber neueren Tage, namentlich von Belasquez, ber feinem großen Namensverwandten von Balencia, wenn er es ihm auch nicht gleichthut, bod mahrlich feine Schande macht. Unter ben Deckengemälben find großartige Compositionen von ergreifender Wirkung, fast noch beffer gefallen mir aber mehrere Arbeiten im Arabestenftyl, Die an Elegang und Feinheit ber Ausführung nicht binter Miniaturbilbern gurudfteben. gemälbe find in bem Bauernhaufe nur wenige vorhanden. find burchmeg neu und von geringem Kunstwerth. Die Debrgahl bavon gibt Unfichten verschiedener koniglichen Befigungen, und Auftritte aus ber Regierungsgeschichte Ferdinands VII., bei benen es inbeffen immer weniger auf bie Sandlung als auf ben Schauplat abgefeben ift.

Das fostbarfte Stück dieses Juwelenkastens ist ein kleines Zimmer, bas faum fünf bis sechs Schritte lang seyn mag. Es wurde ber geübtesten Feber unmöglich seyn, einen Begriff von der Pracht und bem Reichthum zu geben, ber in diesem Gemach verschwendet ist. Die Masse der edlen Metalle, die man hier als Schmuckwerk aller Urt angebracht hat, verschwindet beinahe unter den vollendeten Kunstsormen, in welchen sie sich dem Auge darbietet. Die Berzierungen dieses Jimmers sollen 14 Millionen

Realen gekostet haben — eine Summe, welche mir, so groß sie auch ist, boch kaum übertrieben scheint, zumal wenn ich die Eigenthümlichkeit in Anschlag bringe, daß die bloße Ausstellung einer Rechnung für den König ober für den Staat in Spanien gewöhnlich ebenso viel, wo nicht mehr kostet, als die zu zahlende Arbeit.

Unter ben Personen, welche fich gleichzeitig mit mir in ber Cafa bel Labrador umberführen liegen, war eine alte Frau aus bem Bolfe, welche in Die Erläuterungen bes Cicerone manches fehr gescheibte Wort hineingesprochen hatte. "Das nennt man nun heutzutage Verschwendung, fagte fie in jenem golbstroßenben Bemache zu mir, aber ich finbe, bag fich Spanien bei jener Berfchwendung gang mohl befand. Der Sof beschäftigte eine Menge von Menschen, Die er reichlich bezahlte, Die wohlhabenben Leute trieben einen großen Luxus, ber gleichfalls viel Gelb in Umlauf brachte, die Monche lebten herrlich und in Freuden, Die übrige Geiftlichkeit schwamm in Ueberfluß. Die Solbaten hatten alles Röthige vollauf, furz Riemand barbte und Riemand litt. Und jest? Der hof ift verschulbet, Die Reichen find zu Grunde gerichtet, Die Monche an ben Bettelftab gebracht, Die Geiftlichkeit ift ausgeplündert, bie Goldaten haben oft nichts zu effen, gang Spanien ift in Glend." Ich glaubte eine fchlagenbe Schluffol= gerung gegen bas neue Staatsthum hinterbrein fommen zu feben, aber nein, Die Alte machte bas Ausland für ben Berfall Gpaniens verantwortlich, die Frangofen und Die Engländer, benen fie nicht Bofes genug nachzusagen wußte. Sierüber mischte fich ber Cicerone in unfer Gefprach. Er meinte, bie Lage Spaniens fen noch nicht gerade verzweifelt, und es laffe fich bem Lande jeben Tag wieber aufhelfen, wenn nur endlich einmal eine ver= nünftige und bor allen Dingen ehrliche Regierung an bas Ruber fomme; leiber aber, schloß er feufgend, will fich ber Mann nicht finden, ben Spanien braucht. Gine folche Sprache hat freilich an fich nichts Auffallentes, benn man bort fie alle Tage, bag aber fogar ein Beamter ber Königin in Gegenwart bor zehn ober zwölf Versonen in jenen Ton einstimmte, schien mir benn boch

ein wenig sonderbar. Wüßte ich den Namen des unehrerbietigen Tadlers, ich würde ihn auf der Stelle dem General Narvaez anzeigen.

Nach meiner furgen Schilberung mag es scheinen, bag bie Cafa bel Labrador mit einem Bauernhause nichts gemein habe als ben Namen, aber es ift boch noch ein anderer Alehnlichfeits= puntt vorhanden. Die unmittelbare Umgebung einer Maierei ift für bas Auge faum anftößiger als bie nächfte Umgebung bes Pala= ftes im Fürftengarten. Bei biefem fehlt bochftens ein Dunger= haufen, um bie Täufchung vollständig zu machen. Die Cafa bel Labrador fteht in einem vernachläffigten Theil bes Gartens, mit= ten im Unfraut. Da mo ihre Mauern aufhören, fangt bie Wilb= niß an. Und wenn fich ber Gartner wirklich einmal in Bewegung feste, ben Plat um bas Schloß her zu faubern und zu ordnen, fo murbe bamit noch immer nicht viel gewonnen febn. Bier ift feine Allee, Die zu bem Gingang ber Thure führt, fein Rafenplat, fein Blumenbeet, fein Drangenbaum, nichts von allebem, mas bei uns bie Umgebung jebes Landhaufes schmuckt und erheitert, ja nicht einmal ein Springbrunnen ohne Waffer, ober eine nuch= terne Gruppe von Liebesgöttern im Roccocoftyl; bas Schlof liegt völlig nacht ba wie einfame Tempeltrummer im Sande ber Bufte. Gin Sinnbild ber ftabtifchen Civilifation Spaniens, Die mit feiner Fafer über bie Ringmauern ber größern Ortichaften binausreicht.

Eine sehr gute Aussicht auf Aranjuez und beffen Nachbarschaft hat man von dem "Berge Parnaß", der kaum eine halbe Stunde von der Stadt entfernt ist. Zedem gewissenhaften Phislologen muffen über die Benennung dieses Hügels die Haare zu Berge stehen, denn der Pseudoparnaß von Aranjuez hat — horribile dictu! — nur einen einzigen Gipfel. Welch eine barbarische Unkenntniß des klassischen Alterthums eine so argvergriffene Bezeichnung vorausset! Das ist denn vielleicht auch die Ursache, weshalb die heutige Generation von Aranjuez, die — nach der stattlichen Miene des Gymnastalgebäudes zu urtheilen — hochlateinisch und hochgriechisch gebildet sevn muß, den Parnaß lieber

ben Telegraphenberg nennt. Bei ber Wahl biefes neuen Namens scheint benn, ebenjo wie bei ber Abschaffung bes alten, eine flaffifche Rudficht im Spiele gewefen zu febn, ber Grundfat namlich, fraft beffen lucus a non lucendo genannt wirb. Telegraphenberg hat nämlich unter andern negativen Eigenschaften, an benen er unglaublich reich ift, auch bie, feinen Telegraphen Möglich ift es indeffen, bag bie Trummer, welche man auf feinem Gipfel fleht, einft einem Telegraphenhaufe angehört haben, und ebenfo möglich, bag früher ein bequemer Schneckengang zwischen ichattigen Baumen und heiterm Buschwerf bort oben hinaufgeführt hat. Gegenwärtig koftet es einigen Muth und febr viel Schweif, fich bei 32 Grad Site über bie Refte ber ehemaligen Strafe meg an bem faum noch mit Geftrupp bemachfenen Parnag hinaufzuarbeiten. Go fieht man in Spanien an taufend Stellen bas Werf ber Menschenhand zerfallen und bie Natur verwilbern, mahrend die Thatigfeit bes neuen Schaffens höchft felten und faft nur in ben großen Mittelpunkten bes fpanischen Lebens fichtbar wirb. Spanien ift auf bem beften Wege, ein europäisches Berften zu werben.

Bom Parnaß aus übersieht man eine ziemlich lange Strecke bes Laufes bes Tajo, ber sich aus ben Windungen bes grünen Gürtels erkennen läßt, den er auf Schritt und Tritt mit sich führt. Der Fluß selbst wird in seiner dichten Baumeinfassung nirgends sichtbar. Jene baumreiche Zone ist indessen kaum eine halbe Stunde breit, so daß sie bei weitem nicht den ganzen Durchmesser des Tajothales ausfüllt, das hier die Breite von beinahe einer Meile haben mag. Die doppelte Hügelkette, welche die Ufer des Thales bildet, ist kahl und verbrannt, und ihr düsteres Braun sticht grell ab gegen das frische Grün des Thasles, das in dieser Einfassung daliegt wie die Dasis in der Sabara.

Die mittlere Wärme muß in Aranjuez weit stärker sehn als in Madrid, denn ich sehe, daß hier der Granatbaum herrlich gedeiht, der in Madrid vermuthlich nicht den ersten Winter übersleben würde. Ein Theil der schweren Blüthen hängt hier noch

in voller Frische an seinen Zweigen, die zu gleicher Zeit schon mit eigroßen Früchten belastet sind. In Andalusien hatten die Granaten bereits vor zwei Monaten beinahe ausgeblüht. Ich will bei dieser Gelegenheit bemerken, daß ich den Granatbaum in Granada selbst bei aller Ausmerksamkeit nicht habe entdecken können, in Cordova dagegen sah ich ihn in größerer Anzahl als in jedem andern Orte. Die Spanier scheinen keinen großen Werth auf die Frucht dieses Baumes oder vielmehr Strauches zu legen, denn sie pflanzen ihn gewöhnlich wie einen Gartenzaun an den Weg oder auf den Kand der Gräben, welche die Felder einfassen. Apfelsinen, Eitronen und selbst das gewöhnliche Obstsieht man selten so schutzlos der öffentlichen Naschlust preisgesgeben.

Aranjuez ift in Diefer Jahreszeit völlig leer von Fremben. Im Mai, zuweilen ichon im April, geben viele Mabrider Fami= lien auf ein paar Wochen hieher, bem Frühling entgegen, ber fich in biefem moblgeschütten Thale zeitiger einstellt, als in bem hochgelegenen und allen Winden offnen Mabrid. In jene Tage fällt ber Erntemonat ber Bewohner von Aranjuez, von benen man rühmen fann, wenn man Luft bagu hat, bag fie auch in ber fpatern Sahreszeit feine Gelegenheit verfaumen, eine fette Nachlese zu halten. Aber freilich, Die guten Beiten, wo Die Unwefenheit bes Hofes zwanzigtaufend Menschen nach Aranjuez zog, Die feinen andern 3med hatten als zu glängen und fich zu beluftigen - biefe guten Beiten find feit vierzig Jahren babin, und fie werben auch mohl schwerlich jemals wiederkehren. Mit bem Junius fängt Aranjuez an zu veroben, und im Julius ift ge= wöhnlich ber lette jener Zugvögel bes Frühlings wieber bavon= geflogen. Man muß gefteben, bag von Seite ber Ginwohner ber Stadt nichts geschieht, fie festzuhalten. Es gehört eine acht fpa= nifche Genügsamfeit bagu, um fich eine Wohnung, wie man fie bier für fcmeres Gelb findet, auch nur für ein paar Tage ge= fallen zu laffen. Bon Ginrichtungen ber bauslichen Bequemlichfeit ift natürlich nicht bie Rebe. Gin Bett, ein tannener Tifch und ein paar Strobstüble gwifden vier nachten weißen Banben find

Dinge, mit benen man sich überhaupt in Spanien behelfen lernen muß. Aber die Unreinlichkeit der Häuser ist hier doch ein
wenig gar zu arg, selbst für eine Stadt, welche nicht nach holländischem Muster gebaut ist; die Baufälligkeit der Treppen und Thüren geht über bas billige Maß hinaus, und die Undurchsichtigkeit der Fenster ist übertrieben. Kurz, zum Lustort ist Aranjuez, bei aller Schönheit seiner Anlagen, nur für Spanier
gemacht.

Diese Unlagen erstrecken sich stromaufwärts und ftromabwärts meilenweit, und auch ba wo fie nur burch eine einfache Allee ge= bilbet werben, find fie ein reicher Schmuck ber gangen Gegenb, und bieten bie reizenbsten Spaziergange. Denn bie Begetation von Aranjuez hat vielleicht in bem gangen beutigen Europa nicht ihresgleichen an braufender Rraft und an faftiger Frifche. Die Blätter ber Platanen werden tellergroß, die Zweige ber Ulmen und einiger mir unbefannten Baumarten broben unter ber Laft ihres Laubes zu brechen, und manche einzelne Weibe an bem Ufer bes Tajo wurde für fich allein ein Landschaftsbild ausfüllen. Wenn der Plan zur Ausführung fame, ben Tajo von Aranjuez an für Dampfboote Schiffbar zu machen - und Waffer ift mehr als genug bazu vorhanden - fo murbe bie Fahrt auf biefem Fluffe, zwischen ber boppelten Reihe ber grunen Seden, welche an vielen Stellen aus feinem Spiegel herauszumachsen scheinen, Die anmuthigfte Wafferpartie fenn, Die man fich irgend munfchen fann. Aber es wird mit ber Dampfschifffahrt auf bem Tajo wohl noch ein Weilchen Unftand haben, ebenfo wie mit ber Gifenbahn über Uranjuez nach Andalufien, welche in Diefem Augenblick hier von englischen Ingenieurs bermeffen wird. Wer bas Innere bon Spanien und feine Verkehrsverhältniffe auch nur oberflächlich tennen gelernt bat, ber wird fich in neun Fällen von gehn mit völliger lleberzeugung bahin aussprechen, bag bie Gifenbahnen, wenigstens Die großen Gifenbahnen in Diefem Lande, für jest überhaupt nichts find als Sirngefpinnfte. Angenommen auch, bag fich wirtlich eine Gefellschaft englischer Wagehälfe finden follte, bie ihren Belbüberflug in spanischen Gifenbahnen anlegt, so murben biefe

höchst wahrscheinlicherweise nicht einmal ihre Betriebskosten beden, geschweige benn ihr Kapital verzinsen ober Dividenden geben, gar nicht davon zu reden, daß die Stationshäuser und die Schienen keinen Tag sicher wären vor Brandstiftung und Zerstörung; benn mit dem Grolle der Maulthiertreiber und der andern Leute, deren gewerbliche Existenz durch die Eisenbahnen bedroht ist, würde es in diesem Lande, wo es keine Polizei und wenig Justiz gibt, etwas sehr Ernstliches auf sich haben.

Aranjuez hat ein Schauspielhaus, welches geschloffen ift, und ein Raffeebaus, beffen Thure man zuweilen offen findet, wenn man nicht gerabe antlopft, mahrend feine Bewohner Giefta halten, ober che fie aufgeftanden, ober nachbem fie zu Bette gegangen find, ober mahrend fie bie Deffe boren. Darauf beschranten fich Die Unstalten zum öffentlichen Vergnügen, welche Uranjuez bem Fremben barbietet. Alle eine hiftorifche Merfmurbigfeit ber Stabt fonnte ich ben Palaft bes Friedensfürsten nennen, welcher 1808 ber Schauplat inhaltsschwerer Ereigniffe mar, aber bieß Saus befindet fich in einem folden Buftande bes Verfalls und ber Veröbung, bag ber Bang babin, aufrichtig gefagt, nicht ber Dube verlohnt. Mit befferem Gewiffen fann ich bem Reisenben empfeh= len, eine Abenbstunde auf bem Mate San Antonio zuzubringen, beffen regelmäßige Gebäube, beffen Bogengange und beffen Umgebungen im Salbbunkel einer fpanischen Sternennacht eine fehr aute Wirkung hervorbringen. Nach ber einen Seite öffnet fich ber Plat zur Ausficht auf bas Schlog und bie anftogenben Bar= ten, aus benen bas Raufden ber beiben Wafferfalle bumpf berüberichalt; auf ber anbern Seite ift er burch ein feltfam ge= formtes Thor mit mehreren Pforten gefchloffen. Rechts und links zieht fich eine lange Reibe von Gebauten bin, Die auf Arkaben ruben. Bei Sage ift bieß Schaufpiel von ziemlich mittelmäßigem Reize, weil beim bellen Sonnenlicht bie mufte abgeftorbene Miene ber Gebaube bes Plages zu fehr in bie Augen fällt, und Abends tann es leiber nur mit einer Bugabe von Stanb gemeffen werben, welche schlimmer ift als ber beftigfte Connenbrand; ber Blat Can Antonio ift nämlich um biefe

Jahrszeit nichts als ein großes Staubmeer, und nach Sonnenuntergang, wenn sich die von der Feldarbeit heimkehrenden Menschen und Thiere und Wagen in diese weiße Fluth hineinstürzen,
steigen so schwere, dichte Wolken aus derselben auf, daß der Luftraum des Platzes stundenlang davon übersättigt bleibt. Ich
habe hier in Aranjuez überhaupt Staubessekte der sonderbarsten Urt gesehen, welche zuweilen die Gränze der meteorologischen Erscheinungen berührten und die mir einer physikalischen Untersuchung würdig schienen. Wäre ich Napoleon, so würde ich
sagen: in Aranjuez habe ich ein sechstes Clement gefunden, den Staub, und alle Welt würde das neue Orakelwort bewundern
und andächtig nachbeten, wie so manches Andere, das noch wes niger werth ist.

An Denfelben.

Tolebo, 10. Auguft.

Toledo! Ein stolzes, ritterliches Wort! Wie eine Losung tont es zum heißen Klingenspiel um Freiheit und Leben, wie Reiherbüsche weht es drein, wie das blutrothe Kreuz von Santiago leuchtet es daraus hervor. Toledo! Die ganze castilianische Heldenzeit malt sich in dem Namen; die Zeit des starken Glaubens, der starken Seelen und der starken Arme, die Zeit der ritterlichen Abenteuer in Krieg und in Minne, die Zeit der lebendigen Bolkspoesie, die Zeit der Abelöfreiheit, des Bürgerstolzes, und der Ehr= und Wehrhaftigkeit der ganzen Nation.

Von dem Tage an, wo Madrid als die Hauptstadt der castilianischen Königreiche genannt wird, ist es aus mit der Kraft und der Bürde und der Freiheit des spanischen Bolks. Die militärische Zucht, mit der ein Alba, ein Johann von Desterreich, ein Spinola ihre Schlachten gewannen, sollte man doch nicht mit moralischer Stärke verwechseln, eben so wenig wie die noch lange fortwährende Ausdehnung der Gränzen des Reiches mit der mora-lischen Größe der Nation oder auch nur der Regierung. Der Geist war von den Spaniern gewichen, seitdem Karl V. sich auf den absoluten Thron gesetzt, den ihm sein Großvater und der Cardinal Ximenez in Madrid hergerüstet hatten. Der Ausstand der castilianischen Gemeinden im Jahre 1522 war das letzte Ausseleuchten des Geistes, seine letzte Krastanstrengung, sich selbst und das Land zu retten, aber er war schwächer als die Soldsnechte des Königs, und hier in Toledo, an der Stätte seiner alten Macht und seines alten Glanzes, wurde er zu Grabe gelegt.

Der Weg von Aranjuez nach Tolebo ift mahrend ber erften Stunden eine breite gerade Strafe zwischen zwei Reihen herrlicher Baume, neben benen ein boppelter Saum niedrigeren Geholzes berläuft, bas nur bie und ba eine Durchficht nach ber Seite bin gestattet. Bon Beit zu Beit stößt man auf ber Fahrt burch biefe Allee auf ein Thor, welches nichts verschlieft, und bas nur als ein Beuge bes munberlichsten Geschmackes ber Beit bazufteben scheint, aus welcher biefe Unlagen herrühren. Gin befferes Ber= machtniß jener Zeit find bie fleinen Graben, welche bas lebenbige Baffer bes Tajo an bem Juge ber Baume vorüber leiten, und Die Luft ber ftaubigen Strafe fühlen helfen. Un bem Buntte, wo bie Strafe bie letten Baume hinter fich läßt, tritt fie in eine Bufte ein, fo burr, fo obe und troftlos, bag man felbft in Spanien nicht viele traurigere Gegenben finbet. Aussicht auf ben schmalen Uferftrich bes Tajo, ber fich in einiger Entfernung zur Rechten bes Weges hinwindet, milbert ben afrifanischen Charafter ber Landschaft ein menig. Go weit bas Muge reicht, fieht man zu beiben Seiten jener grunen Bone nichts als braungefengte Beibe, in beren weitem Umfang man vergebens nach irgend einer Spur menschlicher Thatigfeit ausschaut. großer Entfernung zeigt fich auf bem Ranbe ber Bugelfette bes rechten Tajoufers eine grane Rirche, welche ausfieht, als ob fie feit Sahrhunderten von ihrem Gotte und von ihren Gläubigen

verlaffen feb. Die Strafe wird mit jedem Schritte unwegfamer, und fie verengt fich gulett fo febr, bag fie nur noch gerabe Raum genug für ein einziges Bagengeleis bat, fo bag an manchen Stellen die Begegnung zweier Fuhrwerte ftunbelangen Aufenthalt verurfachen würbe. Aber bie Gefahr einer folden Begegnung ift gludlicherweise nicht groß. Die ganze Lanbschaft ift wie aus= gestorben. Erft auf halbem Wege von Tolebo ftogt man auf ein einsames Saus, bie einzige menschliche Wohnung, beren man feit Aranjuez anfichtig wirb, und bieß Saus ift in ber Rabe befeben nur eine Ruine. Raum vor fünfzebn Jahren murbe es laut einer Infdrift aufgeführt; es mar ein ansehnliches Gebäube, welches außer ben Wohnungen für mehrere Jagbaufseher und anbere fonigliche Beamte eine Rapelle, einen Gafthof und verschiebene andere Räumlichkeiten enthielt; Die Carliften haben bas alles In einem Winkel ber Ruine hat fich ein arm= niederaebrannt. feliger Schenfwirth eingenistet, und für bie Jager ber Ronigin ift eine niedrige Barate aufgerichtet, an beren bier Eden für fünftige Falle Bacffteinthurme mit Schieficharten gepflanzt finb. Solch ein Anblick ift wie gemacht, um ben Glauben an bie Rudfehr ber Barbarei und an bas Wieberaufleben bes Fauftrechts in Spanien zu rechtfertigen. Und es handelt fich hier nicht etwa um eine vereinzelte Erscheinung, fondern um die hundertste Wieber= holung eines Schauspiels, bem ich in allen Propinzen bes Landes Ueberall, überall fieht man wie ber hausliche begegnet bin. Berd gerfällt, und wie aus feinem Schutte Feftungsmauern gebaut werden. In der Mancha fah ich fogar eine elende Benta gu Schut und Trut befestigt, und bie Benta fammt ihren Feftungs= thurmen lag in Trummern, und in einer fleinen Stadt, wenige Stunden von Madrid, in Templeque, wenn ich nicht irre, fand ich bie Rirche in eine Citabelle verwandelt, mahrend Dupenbe von Saufern langs ber Strafe von einer Stunde gur anbern ben Ginfturz brohten. Gebe ber Simmel Spanien endlich Rube, ware es auch unter einem Ministerium Narvaez! Zwischen Aranjuez und Toledo, die fünf beutsche Meilen von einander entfernt find, ift bie Krone weit und breit Eigenthümerin alles Grund und

Bobens, und fie benutt bieg unermegliche Gebiet nur gu Jago und Biehweibe. Die Jagb befdrankt fich auf Raninchen und Rebbühner, und bie Beibe ift hauptfächlich, wenn nicht außichlieflich, für bie Pferbe, Gfel und Maulthiere bes foniglichen Geftuts in Aranjuez bestimmt, welches bie beften Sufthiere ber= vorbringen foll, Die Spanien gegenwärtig aufzuweisen bat. Es ift feinem Zweifel ausgefest, bag biefe Gegent in fruhern Zeiten Ackergebiet war, und bag fie noch jeben Sag wieber in reiches Betreibeland umgeschaffen werben fonnte. Ginige Streden ber= felben in ber Rabe von Tolebo, mo bas Rrongebiet aufhort, fah ich mit Weigen angebaut, ber noch nicht geschnitten war, und ber Salm an Salm eben fo bicht ftand wie bas Getreibe in bem Garten von Valencia. Wogu in aller Welt fonnte aber bie Urbarmachung neuer Lanbereien nuten, ba ichon jest Andalufien allein, obgleich es nicht zum zehnten Theile angebaut ift, in einem guten Sahre mehr Getreibe hervorbringt als gang Spanien verzehren fann? Die Ausfuhr bes überfluffigen Getreibes nach bem Auslande ift in Folge bes Mangels an raschen und wohlfeilen Transportmitteln im Innern von Spanien, und Dant ben fremben Bollgesetzgebungen jo geringfügig, bag fie faum in Unschlag zu bringen ift, und fo geschieht es benn, baß 3. B. in England und Irland Millionen von Menschen Sunger leiben, mabrent Spanien bie Mittel hat, eine gehnfache Ungahl jo reichlich zu fpeisen, als ber brittischfte Magen es nur immer verlangen kann. Ja, ja, hore ich bie Politik fagen, il y a quelque chose à faire, und über biefem Wort eines frangofischen Miniftere, welches ber Wahlfpruch ber praftifchen Staateweisheit unferer Tage geworben zu febn fcheint, fonnen noch gebn Benerationen englischer Weber und irischer Taglohner verhungern, und zu gleicher Beit breihundert aubalufifche Ernten verschimmeln, obne bag fich bie Staatsweisheit baburch in ihrer ausgezeichnet guten Meinung von fich felber irre machen ließe. - Bon weitem gesehen macht Tolebo feinen besonders gunftigen Ginbrud. Der Alleagar ift nach Often bin bas einzige ftart bervortretenbe Be= bande ber Stadt, bie er burch feine breite fcmere Daffe gu

bruden broht. Aber je naber man fommt, je beutlicher fich bas Bild von Toledo auf bem tiefblauen Simmel abzeichnet, befto eigenthümlicher und großartiger wird bie Scenerie. Die Stabt liegt auf einem fteil gewölbten Felfen, ber nach allen Seiten bin freiftebt, und ihre alteregrauen Säufer icheinen nicht neben, fondern auf einander gebaut zu febn. Aus ber verworrenen Maffe ber Wohngebäude ragen an ungabligen Stellen machtige Trummer hervor, Ueberrefte von ftarten Festungemauern, verwittertes Geftein weiland ftolger Schlöffer, ftattliche Thurme, benen ihr arabischer Ursprung auf bie Stirn geschrieben fieht, neben eben fo gewaltigen, aber weniger zierlichen Veftungsthurmen aus frühen driftlichen Sahrhunderten. Und in bas volle Mittel= alter glaubt man einzutreten, wenn man nach langem Steigen endlich über die von Fels zu Fels gefprengte Brucke von Alcan= tara fchreitet, unter welcher ber Tajo fchaumend burch bie Klippen braust, und bie jenfeits burch bas gleichnamige Thor, einen maffiben und boch zierlichen Bau aus bem fünfzehnten Jahr= bunbert, gesperrt ift. Ueberall hangen malerische Ruinen an bem Felsenberge, an welchem fich ber Weg fortmabrent fteil burch Die engen Gaffen hinaufmindet, bis zu bem Sauptplate ber Stadt, welcher bie Blattform bes Felfens von Tolebo bilbet, Die aber von einem noch höheren Gipfel überragt wird, auf welchem ber Allcagar liegt. Man macht feinen Schritt in ben Straffen ber Stadt, ohne burch bie Form eines Saufes, burch ein Bruchftud alten Mauermerfs, burch eine Saule ober ein anderes Bilbhauer= merk, burch ein inneres Thor, burch einen Thurm, an welchen fich Wohnhäuser anlehnen, und burch hundert ähnliche Dinge baran erinnert zu werben, bag man ben Boben einer großen Gefchichte unter ben Fugen bat. Unbere Stabte mogen foftbarere und vor allen Dingen berühmtere Baurefte ber Borgeit aufweisen fonnen, aber ich fenne feinen Ort, welcher beren auch nur halb fo viele befage wie Tolebo. Und zum Beweife, bag es unter Diesen Denkmalen ber Vergangenheit nicht an Werken von großer Bebeutung fehlt, brauche ich nur bie Rathebrale, bie Rirche von Can Juan be los Repes und ben Alcagar zu nennen.

Die viel indeffen von bem beutigen Alcagar bem Alterthume angebort, mag in bem Buftanbe, in welchem ihn die lette Berftorung gurudaelaffen bat, nicht gang leicht zu beftimmen fenn. Der alte Alcazar lag feit langer Beit in Trummern, als Rarl III. feinen Wieberaufbau unternahm, und mit verschwenderischer Bracht gu Ende führte. Aber biefer Neuban follte feinen Urheber nicht lange überleben. In ben erften Sahren bes Unabhangigfeits= frieges ging ber Mcagar in Flammen auf, feb es, bag bie Franzofen ibn angunbeten, ober bag bie Spanier felbit ibn in Brand schoffen, mabrend fie bie Frangofen aus Tolebo zu vertreiben fuchten. Was nun jene Feuersbrunft und mas bie ingwischen verfloffenen Sahre von bem Alcagar übrig gelaffen haben, ift eine ber prachtigften Ruinen, Die man feben fann. Von einer überraschenden Wirfung ift zumal die ber Stadt zugekehrte Saupt= façabe, bie fich bei ber ungeheuren Starte ihrer Granitmauern ziemlich aut erhalten bat. Gie lebnt fich an zwei mächtige Thurme an, welche burch eine außere Galerie mit einander verbunden maren, beren fteinernes Gelander noch heute beinahe unverfehrt bie gange Borbermauer bes Schloffes wie mit luftigen leichten Binnen front. Giner jener Thurme enthält ein fleines architeftonifches Bunbermert, eine boppelte Wenbeltreppe, beren Saus faum 5 Tug im Durchmeffer bat, und beren zwiefache Stufenreibe fich nichts besto weniger febr beguem auf = und absteigen läßt.

Das schönste Bruchstück ber Ruine bes Alcazar aber ist ber große Hof, mit vortrefflich gearbeiteten korinthischen Säulen einsgefaßt, die noch alle aufrecht stehen. In dem Winkel, welchen die Bögen bei ihrem Zusammenstoßen über jeder Säule bilden, ist der Doppeladler angebracht, den Toledo, "die kaiserliche Stadt," auch in seinem Wappen führt. Dem Eingangsthore gegenüber steigt die breite Prachttreppe herunter, welche dem Säulenhose einen sehr reichen architektonischen Hintergrund gibt. Die Dächer, Fenster und Fußböden des Alcazar sind beinahe bis auf den letzten Rest verschwunden, und so ist denn das Schloß in seiner heutigen Gestalt so gut wie undewohndar. Nur ein kleiner Theil des Erdgeschosses ist zu einem Ravalleriestalle eingerichtet, zu dessen

Bedienung man benn auch eine Sandvoll Solbaten in bem weiland Balafte bes reichsten Königs ber Welt kimmerlich untergebracht hat.

Die Rathebrale bes weiland reichften Bifchofs ber Chriftenbeit bat fich beffer erhalten, fo gut, bag faum eine Gpur ber schweren Zeiten an ihr mahrzunehmen fenn möchte, die mahrend ber letten vierzig Jahre über Spanien hinweggegangen find. Die Sauptfirche von Tolebo ift ein ichones Werf ber mittelalterlichen Runft, bas jedoch burch feine architektonischen Formen und Ber= hältniffe nicht zu einem Plate neben ben gothischen Baumerken ersten Ranges berechtigt wird. Bon außen verschwindet bie Rathe= brale von Toledo in einer Maffe von firchlichen und burgerlichen Neubauten, Die fich von allen Seiten an Diefelbe anlehnen. Das Innere ber Kathebrale hat bei einer fehr bedeutenden Ausbehnung feinen eigentlich großartigen und erhebenden Charafter. Es besteht aus fünf Schiffen, welche über 400 Tug Lange und 200 Jug Breite haben. Die Schiffe werben burch Saulenbunde von einander getrennt, beren einzelne Schafte bei mägiger Sobe febr bick find, und bie beghalb gar zu gedrungene Formen bilben. Huch bie Gewölbe icheinen zu breit gedrückt, fie haben wenigstens nicht ben fühnen eblen Schwung, ber bem Auge wohlthut und ber bie Seele beflügelt. Die ursprüngliche Rirche nun ift im Laufe ber Beit burch eine Menge von Rebengebäuben erweitert, bie als Begrabniffapellen, Safrifteien, Berfammlungsfale bes Rapitels ben inneren Raum berfelben beinahe verdoppeln, und Diefer gange ungeheure Bau ift mit Runftwerfen nicht angefüllt, sondern überfüllt. Diese zahllose Menge, zumal von Roftbarkeiten jeder Art ift bas, mas die Kathebrale von Tolebo vor allen ben Rirchen Spaniens, Frankreichs und Deutschlands voraus hat, bie ihr als bloge Baumerke betrachtet vielleicht überlegen fenn mogen. Es scheint mir fehr schwer ober vielmehr unmöglich zu fenn, irgendwo ein Mufeum ber mittelalterlichen Runft aufzufinden, welches eben fo reich mare an Bahl und an Werth ber verschiedenartigften Gegenstände. Das einfache Berzeichniß ber Sehenswürdigkeiten ber Rathebrale von Tolebo murbe Banbe

füllen, und zu ihrer Beschreibung ware bas ganze Leben und ber ganze Rleiß eines Benediftiners nicht ausreichenb.

Bahllos find zumal die Bilbhauerwerke in und an der Kathebrale, zum größten Theil ausgezeichnet gut erhalten, oder doch
nur durch die tempelschänderische Tünche des Weißbinders verstümmelt, die sich wenigstens wieder abwaschen läßt. Die hunderte
von kleinen zierlichen Figuren, welche die Sauptthüren der Kirche
einfassen, sind so dick überkleistert, daß es eine genaue Untersuchung erfordert, um sich zu vergewissern, ob man Gyps oder
Stein vor sich hat. Dieselbe Mißhandlung ist den Gruppen aus
der biblischen Urgeschichte widersahren, die in endloser Reihe rings
um den Chor herumlausen, sinnige Schöpfungen, aus denen die Ferzenseinfalt der Vorzeit mit rührender Beredsamkeit spricht.

Un vielen ber weißen Marmorreliefs ber Kathebrale find bie Saume ber Gemänder vergoldet, an manchen find außerdem hie und da Farben aufgetragen, und ich muß gestehen, daß diese Behandlung des Steins, geschmackvoll ausgeführt, wie ich sie hier zum erstenmal gesehen habe, eine sehr gute Wirkung auf das Auge hervorbringt. Jest erst begreise ich, daß es keine Barbarei war, wenn die Alten ihre Bildsäulen vergoldeten und bemalten, sondern die Ausübung einer selbstständigen Kunst, die wir verlernt haben, und wie mich dünkt einer schweren Kunst.

Fast alle Erzbischöfe ber Stadt haben sich prunkhafte Grabmaler in ber Kathebrale gebaut, auf benen ihre Marmorbilder
ausgestreckt daliegen mit dem Krunmstabe in der Hand, im bischöflichen Mantel und mit der Tiara auf dem Kopfe, als ob sie mit
diesem Bompe und mit diesen Sinnbildern ihre geistliche Macht
und herrlichkeit auch im Tode noch festhalten wollten. Einer der
letten Prälaten von Toledo indessen scheint darauf ausgegangen
zu sehn, seine posthume Temuth in einen recht scharfen Gegensat
zu dem Stolze zu sehen, der die meisten seiner Vorgänger bis
in das Grab begleitet hat. Statt sich ein fostbares Denkmal zu
errichten, hat er seine Gruft, mitten in der Kirche, nur durch
eine 12 Fuß lange und 6 Fuß breite Kupferplatte bezeichnen
lassen, auf welcher mit großen Buchstaben zu lesen steht: Hie

jacet einis, pulvis, et nihil! Ein recht guter Gedanke, obgleich es mich fast bedünken will, als ob er im Munde eines katholischen Bischofs fast etwas zweislerisch, wo nicht noch schlimmer klinge. Aber welch ein Selbstwiderspruch, dem "Nichts" eine Inschrift zu setzen! Ich wollte wetten, auf der Rückseite der Kupferplatte stehen die sämmtlichen Abelstitel und das Familienwappen des weltverachtenden Erzbischofs, und vielleicht auch ein Stück Stammbaum.

In der großen Sakristei steht das Grabmal des Infanten Don Luis Enrique, der den erzbischöflichen Stuhl von Toledo vor 20 Jahren innehatte. Der Infant ist ausnahmsweise in betender Stellung auf dem Sarge dargestellt, und das ganze Monument überhaupt ist gleichfalls ausnahmsweise in einkachem und edlem Geschmacke gehalten. Ueber dem Grabmale ist der Kardinalshut des Infanten aufgehängt, eine Kopfbedeckung, um die ich keinen Verstorbenen und keinen Lebenden beneide, denn sie muß mit ihren schweren Quasten und Klunkern sehr lästig zu tragen sehn.

In bem Deckengemälbe der Sakristei erkennt man sogleich den schwunghaften Styl Giordano's mit seinen unendlichen Perspektiven und seiner luftigen, leichten Gruppirung, die dem Auge— ein äußerst seltenes Berdienst bei ähnlichen Werken — bei der größten Mannigsaltigkeit der Figuren und der Stellungen auf den ersten Blick verständlich ist. Giordano ist eine wahre Dichterseele, ein Maler, der den Himmel mit dem Auge eines Betrarca gesehen hat, und der seine lyrische Begeisterung in hinsreißendem Rhythmus auf die Kalkwand schreibt. Die Fresken Giordano's haben keine benkbare Vergleichung zu schenen, selbst nicht die Bergleichung mit den Wand = und Deckenmalereien Buonarotti's, der in der Composition sogar manches von seinem jüngern Landsmanne lernen könnte, z. B. den harmonischen Bauzahlreicher Gruppen.

Von den zahllosen übrigen Grabmälern ber Kathedrale erwähne ich nur noch bassenige, welches einem Domherrn Namens Rojas von dem Kapitel errichtet worden ift, zur Erinnerung an seine vielen Tugenden, und befonders, wie die Grabschrift mit der größten Naivetät berichtet, zum Gedächtniß der 800,000 Maravedis jährlicher Einkünfte, die der fromme Mann dem Kapitel vermacht hatte. Dieß Denkmal, welches dem sechzehnten Jahr-hundert angehört, hat an der Vorderseite des Sockels zwei Marmorblätter mit leicht erhabener Arbeit von bewunderungswürdiger Feinheit der Ausführung. Auf dem einen Blatt sind mehrere Frauen dargestellt, die auf den Knien liegend und mit Thränen zwei Reitern nachblicken, die sich im Galopp ihrer Rosse entsfernen. Die weiblichen Figuren sind mit einer reizenden Weichheit und Wärme behandelt, die Stellung der Pferde, von denen man nur die hintere Sälfte sieht, ist dagegen etwas steif gehalten. Das zweite Blatt enthält eine Verkündigung, an der manches Einzelne auszusehen sehn mag, die aber gleichwohl ein Bild von eigenthümlicher Unmuth gibt.

Der Sochaltar, welcher nach fpanischer Sitte eben jo wie ber Chor eine Rirche in ber Rirche bilbet, ift vom Fugboben bis jum Deckengewolbe, von innen und von außen nichts als ein ungeheurer Schrein voll Runftjumelen. Seine architeftonische Einfaffung, beren Reichthum an gothifdem Bier= und Schnörfel= wert man fast leberladung nennen mochte, ift mit einem Dete von Bergolbungen überzogen, bas fich an ben vielverschlungenen Rippen bes Gewölbes über bie gange Dede hinmegranft. fonnte bie Figuren gablen, bie in jeder Belle biefes marmornen Bienenftods angebracht, und bie größtentheils fo alt find als ber Dom felbst! Die Ruckseite bes Sochaltars wird von einer Composition im reinsten Rococoftyl ausgefüllt, Die in beträcht= licher Breite bis an Die Dede hinaufreicht. Schwere Marmor= und Safpisblode find bier als Bierrathen in jene fonderbaren Formen ausgefnetet, Die wir nur im Rleinen zu feben gewohnt find, und mit beren Beschmacklofigfeit man in ber Rathebrale von Tolebo burch bie Dlaffenhaftigkeit ihres reichen Stoffs einigermagen verfohnt wirb. Die Bilbfaulen biefes Denfmale, bas man el transparente nennt, vermuthlich weil über bemfelben, und wie es icheint, zu feiner beffern Beleuchtung ein Venfter in bas

Dach ber Kirche gebrochen ift, find als Erzeugnisse ihrer Zeit angesehen nicht ohne Verdienst. Gleichwohl läßt sich sagen, daß bie großen Summen, welche diese Composition gekostet haben muß, immerhin besser hätten verwendet werden können.

Dem Schnitwerfe ber Chorftuble glaubt man es gern auf feine Miene, bag es fur bie reichsten und mohlbeleibteften Domberren ber Chriftenheit gemacht worben ift. Seutzutage ift bas Rapitel auf zwölf Mitglieder zusammengeschmolzen, Die mahrend ber letten fünf ober feche Jahre ziemlich abgemagert febn muffen, wenn fie ingwischen von ben Ginfunften gelebt haben, welche ihnen bei bem gefellschaftlichen Umschwunge ber Dinge in Spanien Gleichwohl febe ich felbst an Wochentagen bie geblieben find. Sperrfite bes Chors zum großen Theile ausgefüllt, wenn nicht von Domherren, fo boch von Männern im geiftlichen Rocke, bie Mandarinenmuge mit ben vier Binten auf bem Ropfe, turg, von Leuten, Die ich nach ihrer Tracht wenigstens Beiftliche nennen wurde, wenn ich nicht aus mancher Erfahrung gelernt hatte, wie unficher in folden Fällen ber Schluß von ben Febern auf ben Vogel ift. So fab ich geftern einen bejahrten Mann im fcharlach= farbenen Mantel, ber mit farminrothem Sammt ausgeschlagen war, in ber Rathebrale auf= und abmandeln. Ich zweifelte kaum, einen hoben Burbentrager ber Kirche vor mir zu feben, zumal ber Mann ein rothes Sammtbarett in ber Sand trug. Um meiner Sache gewiß zu werben, manbte ich mich mit ber Frage nach ber Eigenschaft bes rothen Berrn an einen Rirchendiener, welcher mir ben Bescheib gab, bag ber Gegenstand meiner Neugier fein anderer fen, als ber Sundevogt ber Rirche. Ich hatte ben Rirchendiener in ftartem Berbacht, bag er fich einen unpaffenben Spag erlaube, aber ehe ich Beit gefunden, ihm auf biefe Bermuthung bin eine Strafpredigt zu halten, fab ich ben Roth= mantler mirklich auf einen vierbeinigen Gindringling Jagb machen, einen Bubel, ber vor Bentagrammen und ahnlichen Dingen offen= bar feine Furcht hatte.

Die Kathebrale besitzt viele und zum Theil fehr alte Gemalbe, über beren Ursprung man hier gar nichts zu wiffen fcheint.

Bemerkenswerth find neben manchen andern die Altarblätter in brei neben einander liegenden Kapellen, welche je in acht oder zehn Abtheilungen auf Holz und auf Goldgrund gemalt sind. Am lebhaftesten aber spricht mich ein kleines Madonnenbild an, welches augenscheinlich der deutschen Schule angehört, und das ich der Aufmerksamkeit der Kenner empfehlen möchte. Das Bild hängt an einem der Endpfeiler des Mittelschiffs der Kirche, und es stellt die Jungfrau dar, wie sie im Begriffe ist, dem Kinde die Brust zu geben; im Hintergrunde zeigt sich eine frische Landschaft. Ich zweisle nicht, daß man, wenn sich der Urheber dieses Bildes ermitteln ließe, auf einen großen Namen stoßen würde.

Un ben Thuren ber Rathebrale ift ein unglaublicher Lurus von Bildwerken in Erz und in Solz angebracht, die burchweg zu ben ausgezeichnetsten Bermächtniffen biefer Urt gehören, welche aus früheren Jahrhunderten auf uns gekommen find. Gin großer Theil biefer Reliefs ftellt feine biblifchen wie überhaupt firchlichen Begenstände bar, fonbern Scenen aus bem Leben ber Beit, Die bei ihrer äußerst forgfältigen Behandlung von großem Werthe für bie Geschichte ber Sitten, ber Trachten, ber Gewohnheiten bes Mittelalters fenn muffen. Daneben ficht man allerlei Geftalten aus ber Kabelmelt, Centauren, Sphinge, Liebesgötter und Die wunderlichften Gefcopfe ber Ginbilbungefraft bes Rünftlers, ein= gefaßt von Laubgewinden und Arabesten. Koftbar vor allem andern ift bas Schnigmert ber Cebernschränfe im Borgimmer bes Rapitularfagles. Das meifte bavon ift bie Arbeit Berruguete's, ber feinen Stoff mit einer unvergleichlichen Bartbeit zu bebanbeln weiß.

In bem Kapitularsaale selbst verdienen die Bildniffe ber Erzebischöfe von Toledo Beachtung, die dort in langer Reihe aufgehängt sind. Es versieht sich von selbst, daß die Bilder, deren Originale dem funfzehnten und allen frühern Jahrhunderten angehören, im allgemeinen als blose Phantassetücke anzusehen sind, aber unter den wirklichen Porträts befinden sich meisterliche Leistungen. Die Prälaten aus dem Hause Oesterreich erkennt man auch unter der Bischossmüge schon von weitem als Sprößlinge

bes Habsburger Stammes. Kein regierendes Geschlecht hat Jahrhunderte lang einen so scharf ausgeprägten Stempel der Familienähnlichkeit getragen wie das öfterreichische Haus in Spanien. Bon
dem fraftstrozenden Karl I. an bis auf die Jammergestalt Karls II.
sindet man immer dieselben Umrisse des Gesichtes wieder, nur daß
der Ausdruck sich von Geschlecht zu Geschlecht immer mehr verweichlichte. Wer die Bilder der Könige und Infanten aus der Familie Habsburg kennt, der muß gestehen, daß die spanischen Königinnen jener Zeit mit Hülfe einer unerbittlichen Gosetikette
die schwere Aufgabe erfüllt haben, welche an die Frau Cäsars
gestellt wird. Ein solches Ergebniß sollte doch die Lästermäuler
zum Schweigen bringen, die da nicht begreifen wollen, was die
Etikette mit der Tugend gemein hat.

Die Marmormofaiten bes Fußbobens, befonbers in bem Chore, bor bem Sochaltare und in verschiedenen Rapellen, Die unvergleichlichen Venstermalereien, Die Fredten bes Rirchengewölbes und bes Banges, welcher um ben großen innern Sof ber Rathe= brale läuft, Die grabischen Stuckarbeiten, welche bie und ba in Die Wände ber Kirche eingefügt find, bas alles kann ich nur im Borübergeben ermähnen, und viele andere Merkwürdigkeiten ber Rathebrale muß ich gang ungenannt laffen, weil mich mein überfättigtes Gebächtniß im Stiche läßt. Aber von bem weltberühmten Rirchenschaße ber Rathebrale von Toledo muß ich boch einige Borte fagen. Das koftbarfte Stud beffelben, fünftlerifch genommen, ift eine Monftrang in Form eines gothischen Thurmes, von vier Engeln getragen und mit biefem Untersate mohl 10 Tuf Der Stoff biefes Werfes, obgleich maffines Golb und Silber, scheint von fehr geringem Werth neben ber Arbeit bes Runftlers. Drei Generationen einer Golbschmiebsfamilie, ber Bater, ber Sohn und ber Entel haben, wie man verfichert, ihr ganges Leben auf ben Bau bes metallenen Thurms verwendet, und wenn ich bei biefer Sage irgend etwas bezweifle, fo ift es Die Möglichkeit, eine folche Urbeit mit ben Kräften eines einzigen Menschen binnen 90 ober 100 Jahren zu vollenden. Bon ben golbenen und filbernen Rirchengefägen, Leuchtern, Rauchfässern,

Rreugen, Proceffionsftaben u. f. w. rebe ich nicht, benn biefe Gegenstände find mit geringen Verfchiebenheiten überall biefelben. Dagegen will ich noch ein Stud bes Schapes ber Rathebrale von Tolebo nennen, beffen Seitenftud fchwerlich irgendmo vorhanden ift, nämlich einen Schmud ber Jungfrau Maria, ber burch feinen Reichthum bie ausschweifenbften Erfindungen bes orientalischen Mahrchens hinter fich zurudfläßt. Der Mantel und bie Bruftbefleibung find eine Stickerei von Perlen und Cbelfteinen, unter ber ber feibene Stoff buchstäblich verschwindet, fo vollständig verschwindet, daß fich die Farbe bes Mantels nur wie eine gelbliche Folie burch bie Berlen und bie Steine hindurch erfennen läßt. Ein Umfterbamer Diamantenbanbler murbe bei biefem Unblice in Entzuden gerathen, und fich mohl gar zum Gultus ber Jungfrau von Tolebo bekehren. Aber ber Mantel ift nicht ber foft= barfte ihrer Schape, fein Reichthum wird vielmehr von bem Juwelenwerthe ber Krone und ber Armbander noch übertroffen. Die Steine an Diesen Schmucksachen find zum Theil fo schwer, bağ ich auf ihre Größe hin faft an ihrer Aechtheit zweifeln mochte. Den Apfel ber Krone g. B. bilbet ein Smaragb von bem Umfange einer malichen Rug. Glüdlicherweise ift es feine Berjon von Bleifch und Blut, welche biefen Steinhaufen auf bem Ropfe zu tragen hat, benn fonst wurde sich schwerlich irgend ein Saupt für bie fostbarfte aller Rronen finben.

Die Franzosen scheinen bie Kathebrale von Toledo weniger unbarmherzig ausgeplündert zu haben als manche andere der reischen Kirchen Spaniens. Die große Monstranz wurde vor ihrer Ankunst nach Cadiz geschafft, und den Schmuck Maria's glaubte man dadurch in Sicherheit bringen zu können, daß man ihn der Bildfäule der Jungfrau anlegte. Die Nechnung war richtig, die Franzosen rührten den Schmuck nicht an, nichtsdestoweniger aber glaube ich, daß der Erzbischof von Toledo bei jener Gelegenheit ein ziemlich leichtsinniges Spiel gespielt hat, welches er doch ja nicht wiederholen soll, wenn die Franzosen seinen Sprengel jesmals wieder mit einem kriegerischen Besuch beehren.

Der erzbischöfliche Stuhl von Tolebo, ber früher 400,000

Piaster Einkünfte hatte, ist feit neun Jahren ledig, oder doch nicht kanonisch besetzt, seine ehemaligen vierzig Klöster sind bis auf zwei oder drei aufgehoben, und von seinen sechsundzwanzig Pfarrkirchen ist ein großer Theil geschlossen. Gleichwohl ist Toeledo noch immer die seste Burg der Geistlichkeit, in demselben Sinne wie Lyon in Frankreich. Die Geistlichkeit ist hier auch jetzt noch über alle Begriffe zahlreich, und die Bevölkerung von Toledo ist eine der kirchlich frömmsten im ganzen Lande. Das Kapitel von Toledo, obgleich schwach an Zahl, seines Chefs und seiner besten Kräfte beraubt, ist der Mittelpunkt der geistlichen Opposition gegen das neue Staatssystem und gegen die Regiezung, der es durch die Zähigkeit seines Widerstandes gegen manche wichtige Maßregeln und durch den Einsluß seines Beispiels viel zu schaffen macht.

Von bem hohen und ichonen Sauptthurme ber Rathebrale hat man eine weite Aussicht, die indeffen nur in ber unmittel= baren Umgebung ber Stadt feffelnde Saltpuntte barbietet. Tolebo felbst nimmt sich auch aus ber Vogelperspektive gesehen stattlich und ehrwürdig aus, und feinem Umfange und feiner Saufermenge nach follte man ihm ftatt ber 15,000 Einwohner, welche ihm bie amtliche Statistif gibt, eine breifache Menschenzahl zuschreiben. Der Tajo umfreist bie Stadt wenigstens auf brei Biertheilen ihres gangen Umfanges. Sobalb er fich ben Mauern ber Stabt nabert, tritt er in ein enges, obes Felfenthal, welches an bemfel= ben Punkte aufhört, wo er Tolebo ben Rücken kehrt. und unterhalb biefes Thales, bas gemiffermagen ben Stabtgraben von Tolebo bilbet, gewähren bie Ufer bes Tajo ein lachendes Bilb ber Fruchtbarkeit; jenfeits bes ichmalen Uferstriches aber ift ober scheint boch wenigstens in biefer Jahrszeit alles eben fo wuft und tahl, wie auf bem größten Theile bes Weges von Aranjuez bieber.

Heute Morgen mit Sonnenaufgang machte ich mich auf, um bie so höchst merkwürdige örtliche Lage Toledos im Einzelnen tennen zu lernen. Bu biesem Ende unternahm ich von der Brücke von Alcantara aus den Lauf des Flusses entlang eine Wanderung

rings um bie Stadt. Diefe Aufgabe ift nicht gang leicht, benn es gibt hier nur Bugpfabe, Die nach bestimmten Orten am Fluffe ober am Abhange bes Felfens führen, und bie baber einen Wanberer, ber meinen 3med verfolgt, jeden Augenblid im Stiche laffen. Go ift man benn oft genothigt, fich bergauf bergab über Felsabhange und Rlippen felbft ben Weg zu bahnen. frühen Morgenftunde war ich in Schweiß gebabet, als ich nach anberthalbftunbigem Rlettern bei ber Brude San Martin antam, bei welcher ber Tajo aus dem Felfenthale hervorbricht und nord= westlich von ber Stadt abschwenft, an welche er von Often her herangetreten ift. Aber meine Unftrengungen waren reichlich belohnt burch eine Menge ber iconften Gefichtspunkte, wie man fie nur immer im wilben Gebirgslande finden fann. Der Felfen, auf welchem Tolebo liegt, fleigt 5 bis 600 Tug über ben Spiegel bes Tajo in bie Sohe, und er wird von ben Sugeln bes entge= gengesetten Ufere noch ein wenig überragt. Rechts und links fallen bie nachten Felfen fteil nach bem Fluffe binab, ber fast nirgends auch nur Raum zu einem ichmalen Pfabe zwischen feinem Bette und ben icharf abgeschnittenen Uferwanden läßt. Un einer einzigen Stelle fieht man auf einem fleinen Rafenplate am Ranbe bes Tajo eine Gruppe üppig grüner Baume, welche mit bem Fischerhauschen, bas fie beschatten, mitten in Diesem Thale voll milber Offian'fcher Boefie bie lieblichfte 3bylle bilben. höchsten Felszacken bes linken Ufers hängt bie und ba eine alters= graue Rapelle ober eine verfallene Ginfiebelei; bas rechte Ufer ift mit altem Gemäuer und mit halbverfallenen Festungsthurmen gefront, zwischen benen an einzelnen Stellen auch ein Reubau fichtbar wird. Oft zeigen fich auch auf bem halben Abhange bes Velfens Refte uralter Festungswerfe, beren moosbebedettes Beftein mit ben lebendigen Klippen zu einer Maffe verwachsen icheint.

Tolebo muß in ber alten Kriegsgeschichte Spaniens eine fehr bebeutenbe Rolle gespielt haben. Satte ich bie Bucher bes grospen latinischen Memoirenschreibers zur Sand, ich ware gewiß, unter ber Rubrif Toletum bie bramatische Beschreibung einer ber

idwierigsten Belagerungen barin zu finden, welche ber romifche Stäbtebezwinger unternommen und zum Biele geführt bat. Für Die Angriffsmittel ber alten Kriegskunft mußte Tolebo fchon burch feine natürliche Lage beinahe gang unzugänglich febn. Nach ber Fluffeite bin fonnte es mit geringer Nothhülfe ber Runft bem Bereiche feindlicher Gewalt völlig entruckt werden, benn bie Felfenufer bes Tajo find fo fteil, bag fie an vielen Stellen gar teiner Bewachung und Bertheibigung bedürfen, und bas Thal ift gu breit, als bag fich ber Stadt von jenfeits ber mit ben Burfgeichoffen ber Allten hatte beifommen laffen. Nach ber Lanbfeite fällt ber Velfen allerdings weniger jab binunter, aber bie natur= liche Maner, welche er bilbet, ift boch noch immer boch genug, um fich, zumal bei ber geringen Ausbehnung ihrer Fronte, zum unbezwinglichen Bollwerke gegen einen Feind machen zu laffen, Der nicht mit ben mächtigften Waffen ber heutigen Rriegsfunft ausgerüftet ift. Sunger und Durft find bis zur Beit ber bobern Ausbildung bes Geschützwesens allem Unschein nach bie einzigen wirksamen Angriffsmittel gegen biefe Stadt gewesen, und fie mußten in ber Regel ziemlich rafch zum Biele führen, benn inner= balb ber Mauern von Tolebo machet fein Grashalm, und fpringen nur ein paar magere Duellen, Die felbft für feine beutige Ginwohnerschaft unzureichend find, geschweige benn bag fie einer Bevölferung von Sunderttausendeu, wie Tolebo fie in frühern Beiten gablte, hatten genügen konnen.

Tolebo war eine von ben wenigen Städten, die fich gegen die Araber tapfer vertheidigten; es wurde erst zwei Jahre nach der Schlacht bei Xerez de la Frontera erobert, und wie es scheint, nur mit Hulfe der Einverständnisse, welche die Saracenen mit der zahlreichen jüdischen Bevölkerung anzuknüpfen wußten, die sich für die Mißhandlungen mehrerer Jahrhunderte und für die zuletzt erzwungene Scheinbekehrung zum Christenthum zu rächen hatte. Meister Tolebo's gaben die Araber den Juden Gewalt und Waffen in die Hand, um sich eine starke Besahung zu ersparen. Tolebo blieb indessen während der ganzen Dauer der arabischen Herrschaft die aufrührerischste Stadt des ganzen Landes; es war

bas Barcelona bes bamaligen Spaniens. Die Starte feiner Bevölkerung, ihre Zusammensetzung aus brei Glaubens = und Mas tionalparteien, die an Bahl nicht viel von einander verschieden febn mochten, und bas Bertrauen auf bie Festigkeit ber Stabt= mauern, alle biefe Urfachen wirkten zusammen, um Tolebo in einem fast beständigen Buftande bes innern Rriegs und ber Emporung zu erhalten. Der Chalif Satem, ber Entel Abberrhamans, benutte endlich irgend einen Kriegslärm als Borwand, um auf einem hochgelegenen Bunkte ber Stadt, an ber Stelle, wo bie beutige Chriftophsfirche fteht, eine Burg zu bauen, Die ihm Die Unterwürfigfeit ber Stadt gemährleiften follte. Bur Teier ber Vollendung biefes Baues, welchen man ben Tolebanern nicht auf= gezwungen, fondern aufgeschwatt hatte, murbe ein großes Veft in ber neuen Citabelle veranstaltet, zu welchem ber Chalif ober fein verantwortlicher Minifter einen großen Theil ber Bürgerschaft einladen ließ; aber von 5000 Gaften, Die im frohlichen Getummel burch bas Thor ber Burg gezogen maren, kehrte kein einziger in Die Stadt gurud, fie murben bis auf ben letten Mann erfchlagen, und in einer großen Grube verscharrt, Die man zu Diefem 3wecke von vorneherein in Bereitschaft gesetht hatte. gifche Regierungshandlung fchaffte benn wirklich auch einige Beit Rube, aber icon 834 brach ein neuer Aufstand aus, ber tros ber Citabelle erft vier Jahre fpater burch ben Sunger gebampft werben fonnte, fo bag flar murbe, bie Dagregel bes Chalifen Safen ober feines verantwortlichen Minifters fen boch im Grunde nur eine halbe gemefen, und bie Regierung habe bas Wohl bes Staates burch unzeitige Grogmuth preisgegeben. Ob sich nun ber Chalif und fein Rabinet jene Lehre zu Rute gemacht, und ob fle bei ber nachsten Gelegenheit 10,000 ber unruhigen Ropfe von Tolebo haben abschlagen laffen, bavon erinnere ich mich nicht gelefen zu haben.

Im Anfange bes eilften Jahrhunderts verlegte ber Stattshalter Mahomeds auf Erben seinen Fürstensitz nach Tolebo, und 50 Jahre später wurde bie alte Residenz ber gothischen Könige von Allphons VI. zurückerobert, ber zu biesem Ende einen

förmlichen Kreuzzug ausgeschrieben hatte, an welchem Ritter und Reisige aus allen Ländern der Christenheit Theil nahmen.

Bergebens rückten die Sarazenen später zu wiederholtenmalen mit unermeßlicher Heeresmacht vor Toledo; diese Stadt blieb 150 Jahre lang das Bollwerk Castiliens gegen das Bolk Ismaels, bis die Araber durch den großen Sieg bei Las Navas über die Sierra Morena hinausgeworfen wurden, deren Bässe sie während der letzten 300 Jahre ihres Neiches in Spanien kaum noch in einzelnen unbedeutenden Streifzügen überschritten.

Toledo, bas jest nicht mehr ben Landes= und Glaubensfeind von feinen Ballen herunter zu befämpfen hatte, murbe nunmehr bas Bollwerk ber burgerlichen Freiheit gegen bie immer habfuchtiger um fich greifende Konigsgewalt, und als bie gange Reichs= verfaffung unter ben Schlägen bes Abfolutismus zu Boben gefturzt war, ba hielt Tolebo noch auf ihren Trümmern bie Fahne bes Bolksrechts empor. Dieg glangenbfte Blatt ber Geschichte von Tolebo ift unferer Beit fo gut wie völlig unbefannt. Gelbft eine Maria Pabilla hat bas heutige Geschlecht vergeffen, nicht bie Maria Padilla, die bas unfterbliche Verbienft hatte, die Beifchläferin eines blutigen Despoten zu fenn - ihr Rame lebt für und für in Opern und Trauerspielen, in Romanen und Sonetten, und in taufenbstimmigem andern Klingklang - fondern bie andere Maria Pabilla, die ba nichts mar als bas treue Weib eines Ehrenmannes, bas für bie Bolksfreiheit zu fühlen und zu handeln mußte wie ein Beld.

Der rüftige Gewerbsleiß, ber Tolebo mährend ber mittlern Jahrhunderte zu einer der bedeutendsten Fabrikstädte des Westens machte, ist jest beinahe bis auf die lette Spur verschwunden. Tolebo zählte vormals viermal so viel Wollenweber als es jest überhaupt Einwohner hat; heutzutage würde man wahrscheinlich vergebens nach einem einzigen Webstuhle dort suchen. Und so ist es mit allen andern ehemals reichblühenden Gewerbszweigen der Stadt. Nur die Klingenfabrikation wird auch jest noch im Grossen betrieben, und zwar in einer Staatsanstalt, welche einen Theil des Heeres mit blanken Wassen versieht, die des Ruses der

alten Tolebaner Schmiedearbeiten nicht unwürdig find. Ich hätte gern eine ber "guten Klingen von Tolebo" mitgenommen, beren alter Ruhm burch die heutigen Romantifer so vielfältig neu aufsgelegt ist, aber die königliche Fabrik arbeitet nicht für ben Berstauf, und außer ihr gibt es keine einzige Schwertfegerwerkstatt in ganz Tolebo.

Von ben unzähligen Bauwerken von Toledo, welche Aufmerkfamteit verdienen, muß ich wenigstens noch ber Rirche San Juan be los Repes ein paar Worte widmen. Gie ift ein zierliches und reiches Denkmal ber gothischen Runft aus ber Beit Ferdinants und Ifabella's. Unter ben vielfältigen Bilbhauerarbeiten, mit benen bas Innere und bie Auffenseite ber Rirche geschmückt ift, befinden fich mabre fünftlerische Roftbarfeiten. Alls eine solche nenne ich vor allen andern bas Laubwerf, mit welchem in bem Rloftergange bie Nischen ber Beiligenbilber eingefaßt find. Gine Merkwürdigfeit anderer Urt find bie an ber außern Rirchenmauer aufgehangenen Rettenfrange, Chriftenfeffeln aus muselmannifcher Schmiebe, Die entweder bei ber Eroberung von Granaba ober in ber Schlacht bei Lepanto erbeutet find. Gin Theil Diefer Retten ift unlängst von ber Rirche beruntergenommen und zur Sperrung eines neuen Spagierganges an ber Straffe nach Mabrib vermenbet Dort habe ich fie gang in ber Mabe untersuchen konnen. Macht ihr bloger Unblid Grauen, fo flögt ihr Bewicht Entfegen ein. Die Fußschellen bestehen aus zwei Ringen von bem Durch= meffer eines Vierundzwanzigfreugerftucks, die burch zwei schublange Glieder von berfelben Starte mit einander verbunden find. Rurg, bie Retten feben acht turfifch aus, und ich fann nicht glauben, bağ bie Araber jemals fo grob mit ihren Gefangenen umgegangen Reugierig mare ich freilich auch, einige chriftliche Feffeln für Mufelmanner beftimmt aus jener Beit gu feben, aber auch ohne fie gefeben zu haben, mochte ich es auf mich nehmen, gu beschwören, bag fie wenigstens nicht leichter gewesen find als bie mufelmannifchen Retten.

Unter ben Araberbauten in Tolebo befinden fich viele Thore und Thurme, welche die außerste Elegang und größten Reichthum

der Formen mit einer Festigkeit vereinigen, die selbst römischen Werkleuten Ehre machen würde. Bewunderungswürdig ist zumal die sogenannte Puerta del Sol an der Straße, die aus der Stadt nach dem Wege nach Madrid hinuntersührt. Der arabische Bogen kommt hier in Toledo in einer Korm vor, die ich bisher nirgends bemerkt habe, so nämlich, daß er zwar im Allgemeinen die Gestalt des Huseisens beibehält, aber doch oben in eine gothische Spize ausläuft. Nicht bloß an öffentlichen Gebäuden und an den Ruisnen der alten Festungswerke, sondern auch an Privathäusern sindet sich die saracenische Bogensorm auffallend häusig. Noch häusiger sind an den gewöhnlichsten Wohnhäusern Eingangsthore, Thürpseiler und Säulen, die ohne allen Zweisel aus dem römischen Beitalter herrühren, und in denen sich der edle Schnitt griechischer Muster auch noch aus den verwitterten und verstümmelten Umzrissen herauserkennen läßt.

Ein mächtiger Bau aus dem sechzehnten Jahrhundert ist das Thor von Bisagra, imponirend durch seine Masse und seine Hauptsormen, aber bei weitem nicht mit so viel Sinn für architektonische Schönheit modellirt wie die Puerta del Sol. Hunderte von mittelalterlichen Trümmern, von deren Geschichte vielleicht fein lebender Mensch ein Wort weiß, liegen in und bei Toledo zerstreut. Vergebens fragt man selbst unterrichtete Leute nach der Bedeutung dieser Ruine mitten im Tajo, oder jener steinernen Psorte, die vereinsamt in der Sandebene steht, von welcher der Felsenberg von Toledo im Norden begränzt wird. Gewöhnslich sind die Leute hier Landes ehrlich genug, ihre Unwissenheit ossen zu bekennen, und wenn sie ja einmal versuchen, die Antwort auf eine historische Frage aus dem Stegreise zu schmieden, so machen sie es so ungeschickt, daß niemand dadurch betrogen werden kann.

Beim Ueberblicken ber Umgebungen von Tolebo fällt nichts so fehr auf, als die Thatsache, daß der Tajo sich den Weg im weiten Kreise um die Stadt durch hohe Granitselsen gebrochen, statt ihn quer über die Sandebene zu nehmen, die ich eben erwähnt habe. Der Tajo hat ohne allen Zweisel die besten Gründe

zu feinem Berfahren gehabt, aber biefe Grunde find ein Geheimniß, bas er mahricheinlich gang allein befigt.

Die Ebene ift nur an ben beiben Endpunkten des Felsensthals in der unmittelbarften Nähe des Tajo angebaut, und sie gibt hier mit Hülfe einer reichlichen Bewässerung herrliche Ernsten von Gartenfrüchten. Da das Wasser so nahe und in so grossem Ueberflusse vorhanden ist, so könnte ganz gewiß die ganze Ebene, die wohl eine halbe Stunde lang und breit ist, in einen Garten verwandelt werden, aber es gibt sich niemand die Mühe dazu. In dieser Ebene zeigt man noch die Brandstätte, wo die Opfer der Inquisition hingerichtet wurden, und wo Tausende von Juden und Muhamedanern den Flammentod gestorben sind. Pfui über die Spanier, jenen armen Leuten so schmählich mitzgespielt zu haben! Bei uns wurden doch wenigstens nur Heren verbrannt!

Tolebo hat ein paar recht hubsche Spaziergange, bie indeffen wenig besucht werben, weil fie außerhalb ber Thore tief unten am Felfen liegen, beffen Ersteigung bei ber Rudtehr fur bie fvanifde Bequemlichkeiteliebe boch etwas gar zu beschwerlich ift. Die Tolebaner brangen fich beghalb Abends gewöhnlich auf bem fleinen Marktplate gufammen, ber mit Alfagien bepflangt und mit fteinernen Banten eingefaßt ift. Die Welt, welche man bort trifft, gehört faft ausschließlich ben Ständen an, Die man bei uns bie arbeitenben nennt, auf welche aber bier biefe Benennung beinahe ebenso menig pagt, als auf die Mußigganger von Brofeffion, beren Rafte in Tolebo fo ziemlich ausgestorben fenn muß. Denn fo anziehend ber Aufenthalt in Tolebo fur einige Sage ober auch für ein paar Wochen febn mag, fo begreift es fich boch febr aut, bag nicht leicht jemand biefe Stadt in ihrem heutigen Buftante freiwillig als bauernben Wohnort mablt ober beibehalt. Der afrikanischen Site, welche im Commer auf bem Granitfelfen von Tolebo berricht, folgt Winters eine außerorbentlich beftige Ralte, welche ben Tajo zuweilen mit Gis überbrudt, und bie um fo empfindlicher ift, als es im weiten Umfreife weber Solg noch Roblen, noch andern Brennftoff genug gibt, um wenigstens ben Brafere,

bas Feuerbecken, zu unterhalten, bas in Spanien bie Stelle bes Dfens ober bes Kamins vertreten muß.

Die Stragen von Tolebo find burchweg eng und abichuffig, und ihr schlechtes Riefelpflafter, bas überall ben gangen Raum zwischen ben beiben Sauferreihen ausfüllt, ift im höchften Grabe ermubend. Und gleichwohl bienen biefe unebenen Gaffen mit ihrem fpiten Bflafter ber tangluftigen Jugend als Ballfaal; in ber Sausthure fiten bie Mten, auf einer fteinernen Bant baneben ein paar Buriche mit ber Buitarre, und mitten in ber Strafe tangen bie Madchen ben Fandango, ber fich, beiläufig gefagt, auf ber Buhne boch beffer ausnimmt als an allen andern Orten, wo ich ihn gefehen habe. Die meiften Saufer in Toledo haben nach an= balufischer Sitte einen innern Sof, ber mit Säulen umgeben, mit Blumen geschmückt und zuweilen burch ein bichtes Dach von Weinlaub gegen jeben Sonnenftrahl geschütt ift; aber ben Spring= brunnen barf man bier freilich nicht suchen. Un manchen Saufern ift auch, wie bas gleichfalls in Undaluffen üblich, ber gange obere Stock jum Lug=ins= Land eingerichtet, in welchem weber Fenfter noch gaben ben Butritt ber Luft hemmen und ber nur nach ber Connenseite geschloffen ift.

Unter ben Tolebanerinnen fieht man auffallend viele hubsche Gesichter, Die sonst bei bem weiblichen Theile ber untern Klaffen bes spanischen Volkes sehr selten find.

Toledo hat eine große Anzahl von Wohlthätigkeitsanstalten, die es ohne Zweisel hauptsächlich dem frühern Reichthume und Einflusse seiner Geistlichkeit verdankt. Es besitzt nicht weniger als neun Spitäler, von denen mehrere nach dem Umfange und dem Aussichen ihrer Gebäude zu urtheilen großartige Anstalten sehn müssen, z. B. das Irrenhaus, dessen äußere Miene Vertrauen einflößt, ungeachtet der abscheulichen lateinischen Inschrift über der Thür: Mentis integrae sanitati procurandae aedes — uf! meine Feder hat nicht Athem genug für solche Perioden.

Das massive und ungeheuer große Universitätsgebäude sieht aus, als ob das ganze Sahr hindurch Verien darin gehalten würden, wie in diesem Augenblicke. Tolebo hat außer der Universität

mehrere gelehrte Schulen und auch eine Lehranstalt für Mädchen — Colegio de senoritas nobles — für beren Unterricht in Spanien im allgemeinen schlecht gesorgt ist. Die der Kathedrale geshörige Bibliothek soll sehr reich sehn an kostbaren Werken, besonders an seltenen Handschriften, deren sie über 7000 besitzt. Unter ihnen besindet sich eine sehr schöne und berühmte Bilderbibel aus dem dreizehnten Jahrhundert, die gegenwärtig in der Sakristei der Kathedrale ausbewahrt wird, und von der man behauptet, daß sie Gledon gekommen seh.

Bei diesem Namen fällt mir ein, daß sich über der Eingangsthür einer an die Kirche San Juan de loß Neyes angebauten Kapelle ein Standbild Ludwigs des Heiligen besindet, welches gesehen zu werden verdient. Der fromme französische König ist nämlich hier ganz in der mehr als leichtsertigen Haltung und beinahe in derselben Tracht abgebildet, die ein seder, der Paris besucht hat, aus der kleinen Gyphstatue kennt, welche die Desaget in ihrer Rolle in dem frivolen Lustspiele: Les premières armes de Richelieu darstellt. Wenn jene Vildfäule, die übrigens ganz im Geschmacke des Zeitalters Ludwigs XIV. gearbeitet, als ein ächtes Contersei angesehen werden darf, so verzweisse ich nicht baran Mademoiselle Désaget dereinst canonisitt zu sehen.

Matrit, 12. August.

Der gegenwärtige Justizminister hat vor einigen Monaten einen allgemeinen Bericht über die Ergebnisse der Strafrechtspflege in Spanien an die Königin erstattet, der zwar nicht im Buchschandel erschienen, mir aber auf meine Bitte mit der größten Bereitwilligkeit von Gerrn Mayans mitgetheilt worden ist. Diese Arbeit, die erste ihrer Art, welche man in Spanien jemals absgefaßt hat, ist ungeachtet mancher Lücken und Mängel außerorsbentlich reich an belehrenden Thatsachen, die an vielen Stellen ein überraschendes Licht auf die sittlichen und auf die Rechtszusstände des spanischen Bolfes wersen, und eine Uebersicht des Inshaltes jener Sammlung von Altenstücken, die unter dem Titel: Datos estadisticos de la Administracion de Justicia criminal

gedruckt find, wird ohne Zweifel für viele Lefer von hobem Intereffe fenn.

Die Angaben bes Ministerialberichts gehören bem Jahre 1843 an. In biesem Jahre wurden in Spanien und auf ben canarischen Inseln 38,620 Personen in Anklagezustand versett, so daß bei einer Bevölkerung von 12,119,759 Einwohnern, welche die letzte Volkszählung von 1834 ergibt, Ein Angeklagter auf je 314 Menschen fallen würde. Der Justizminister nimmt indessen an, daß sich die Bevölkerung von Spanien während ber letzten zehn Jahre so weit vermehrt habe, daß man, um sich ber Wahrheit zu nähern, nur Einen Angeklagten auf ungefähr 400 Menschen rechnen dürse. Von der Gesammtzahl der Angeklagten wurden 3277 freigesprochen, 28,250 verurtheilt und gegen 3435 wurde in contumaciam versahren.

Die Summe ber ausgefprochenen Strafen belief sich auf 35,021 (ber Unterschied zwischen bieser Bahl und ber Bahl ber Berurtheilten erklärt sich baburch, baß manchem ber letteren gleichzeitig mehrere Strafen auferlegt wurden), welche ber Ministerialbericht in bie folgenden Sauptklassen abtheilt:

| Einfache Gefängnifftrafen | 6535 |
|---|------|
| Verurtheilung zu Geldzahlungen | 6162 |
| Geldbuffen | 6146 |
| Polizeistrafen, die sich mit Geld ablösen laffen | 4574 |
| Zuchthaus | 3885 |
| Berurtheilungen, burch welche bie erlittene Untersu= | |
| chungshaft als Strafe angerechnet wird (la pena | |
| de prision sufrida) | 3218 |
| Rettenstrafen in Spanien zu bestehen | 2670 |
| Rettenstrafen in Afrika zu bestehen | 484 |
| Rettenstrafen in Ufrika, mit bem Berbote ber Rückfehr | |
| nach Spanien | 477 |
| Polizeiliche Beaufsichtigung | 251 |

¹ Man ficht leicht, bag biefe Bahlen nicht ftimmen; ber Minifterial= bericht schlägt einige taufend Angeklagte unter, ohne mit einem Worte an= zudenten, mas ans ihnen geworben ift.

| Tobesftrafen | . 227 |
|---|--------|
| Abfetungen und Erflärungen ber Unfähigfeit zur Be | e " () |
| fleibung öffentlicher Aemter | . 221 |
| Verbannungen und Verstrickungen | . 217 |
| Landesverweisungen | . 4 |

Was die Verbrechen anbetrifft, in deren Folge die Anklagen stattsanden, so werden sie von dem Instigminister in eilf Hauptsabtheilungen gebracht:

- 1) Wegen politischer Verbrechen, als Verschwörung, Empörung, aufrührerisches Geschrei, Verbreitung aufregender Nachrichten, Einverständniß mit ben Feinden bes Staates u. s. w. wurden 600 Bersonen angeklagt.
- 2) Wegen Berbrechen gegen bie Religion, als Gottesläfterung, heimliche Begrabung, Tempelschändung, Meineid, 202 Personen.
- 3) Wegen Vergehen gegen Geset, Ruhe und öffentliche Ordnung, als Mißbrauch ber Amtsgewalt, Vernachlässigung amtlicher Pstichten, Führung verbotener Waffen, Tumult ohne politischen Zweck, unehrerbietiges Vetragen gegen Beamte und Geistliche in ber Ausübung ihres Amtes, Ungehorsam gegen bie Behörden, einfache ober gewaltsame Flucht aus dem Gefängniß, verbotenes Spiel, Schmähschriften, Aufnahme von Verbrechern und Aufrührern, Landstreicherei, schlechte Aufführung u. s. w. 5620 Versonen.
- 4) Wegen Verbrechen gegen ben Staatsschat, namentlich wegen Schmuggels, 2548 Personen. Der Minister macht hiebei die folgende Bemerkung, beren Sinn in seiner Feder ziemlich zweideutig lautet: "Es ist hiebei zu beachten, daß auch nicht ein einziger der Angeklagten wegen Veruntrenung, wegen verbrecherischen Einverständnisses zur Verkürzung des Staatsschatzes, wegen Berschleuderung öffentlicher Gelder oder wegen Kassendiebstahls vor Vericht gestellt ist." Wer da weiß und wer weiß es nicht! daß der spanische Staatsschatz von Niemand häusiger und schlimmer beeinträchtigt wird als von den Beamten selbst, benen seine Interessen anvertraut sind, für den muß das scheinbare Lob des Ministers wie eine herbe Ironie klingen.

- 5) Wegen Vergeben gegen die öffentliche Gesundheit, zumal wegen Nichtbeachtung der gesetzlichen Vorschriften für Aerzte, Wundärzte und Apotheker 35 Personen.
- 6) Wegen Verbrechen gegen perfönliche Sicherheit und Ehre 17,688 Personen, also beinahe die Hälfte aller Angeklagten. Zu diesen Verbrechen werden gerechnet: Drohung, Heraussorderung, eigenmächtige Gefangenhaltung, Vergiftung, Aussehung von Kinsbern, körperliche Mißhandlung und Verwundung, Mord, Todtsichlag, unvorsichtige und zufällige Tödtung, Selbstmord, absichtsliche Selbstwerftümmelung u. f. w.

Der Selbstmord, ben man mit ebenso großer Verwunderung wie die zufällige Tödtung unter den Verbrechen aufgeführt findet, ift in dem ganzen Jahre 1843 nur in 24 Fällen vorgekommen, eine Erscheinung, auf welche der Minister mit Recht ein großes Gewicht legt, und die einen äußerst wichtigen Haltpunkt für das Studium des spanischen Charakters und der spanischen Verhältznisse bildet.

- 7) Wegen Verbrechen gegen bas Eigenthum 10,425 Perfonen. Während in manchen andern Ländern fünf Sechstel aller Verbrechen in Eigenthumsverletzungen bestehen, machen biese in Spanien nicht viel mehr als ein Viertheil ber sämmtlichen Gessetzsübertretungen aus; eine Thatsache von unermeßlicher Besteutung.
- 8) Wegen Vergehen gegen bie Ausübung ber Rechtspflege, zumal Bestechung ober Verführung von gerichtlichen Zeugen 67 Versonen. Der Minister rühmt bei bieser Gelegenheit, daß die gehässigen Verbrechen der Prävarication und der Nichterbestechung auch nicht ein einzigesmal gerichtlich zur Sprache gekommen sehen, ein Umstand, von welchem sich dasselbe wiederholen läßt, was unter Nummer 4 über die Zufriedenheit gesagt ist, mit welcher sich der Justizminister darüber ausspricht, daß kein Staatsbeamter wegen Beeinträchtigung des öffentlichen Schahes zur gerichtlichen Rechenschaft gezogen seh.
- 9) Wegen Fälfchung, Falschmungerei, verleumderischer Unstlage u. f. w. 562 Personen.

- 10) Wegen Verbrechen gegen die guten Sitten, als Chebruch, Vielweiberei, Schändung, Rupplerei, Entführung, Sodomie u. f. w. 862 Verfonen.
- 11) Wegen Pregvergehen 11 Perfonen, von benen zehn in Mabrid und eine auf ben canarischen Inseln.

Ich muß bier bie bisber verfaumte Bemerkung nachtragen, bag bie Angaben bes Juftigminiftere fich auf bie Strafrechtsfachen befchranten, welche vor foniglichen Gerichtshofen, Audiencias. verhandelt worden find. Bon ben friegsgerichtlichen Prozeffen ift bier naturlich gar nicht bie Rebe und bie vor ben oberften Gerichtshof (Tribunal supremo) gebrachten Unflagen find besonbers Der oberfte Gerichtshof, vor welchem gewisse Rlaffen hober Beamten u. f. m. ihren privilegirten Gerichtoftand haben, hat 1843 über 26 Personen gesprochen, unter benen 1 Bifchof, 5 Gerichtsbeamte, 4 Chefs ber Finanzverwaltung, 11 politische Chefe und 5 Finangintenbanten. Bon biefen Berfonen maren 5 bes Migbrauchs ber Umtegewalt, 4 bes verbrecherischen Ginverftanbniffes zur Verfürzung bes Staatsfchates, 1 megen Ber= schleuberung öffentlicher Gelber, 5 wegen mangelhafter Ausübung ber Rechtspflege und 11 wegen Willfürlichkeiten in Ausübung ihrer Uemter angeflagt. In biefen Prozeffen erfolgten 13 Freifprechungen und 17 Straferfenntniffe, von benen 1 auf Rettenftrafe, 1 auf Gefängnig, 3 auf Unfähigfeit zur Befleidung öffentlicher Memter und 12 auf Berurtheilung in Roften und Gelbentichabi= gungen lauteten.

Indem ich nun aber auf die Rechtspslege der Audiencias zurückkomme, lasse ich hier das Berzeichnis der verschiedenen Gerichtshöse dieses Namens folgen, mit Angabe der Zahl der Angeklagten, welche ein jeder von ihnen gerichtet hat und des Berhältnisses dieser Zahl zu der Bevölkerung jedes einzelnen Gerichtsbezirks.

| Gerichtshöfe von | | Bevölkerung bes Gerichtsbezirks | શ | Zahl ber ngeklagten | | | der Ang | Zalgekle u b | ltniß hl ter agten er erung |
|---------------------|-------|---------------------------------------|---|---------------------------|-----|-----|------------|-----------------|---|
| Pamplona . | | 230,925 | | 1201 | . 1 | 400 | 1 | zu | 192 |
| Madrid | | 1,022,674 | | 5159 | | | " | " | 199 |
| Caceres | | 547,420 | | 2219 | | | ,, | 11 | 247 |
| Mbacete . | | 986,236 | | 3332 | | | " | " | 266 |
| Granada . | | 1,211,124 | | 4484 | | .0 | " | " | 270 |
| Burgos | | 966,543 | | 3519 | | | " | " | 272 |
| Sevilla | | 1,140,935 | | 4094 | | | " | | 279 |
| Valladolid . | | 965,315 | | 3256 | | | ,, | ,, | 296 |
| Saragoffa . | | 734,685 | | 2169 | | | " | 11 | 339 |
| Valencia . | | 956,936 | | 2928 | - | | 17 | " | 363 |
| Coruña | | 1,471,982 | | 3903 | | | " | " | 377 |
| Canarische In | ıfeln | 199,950 | | 279 | | | " | " | 717 |
| Mallorca . | | 229,197 | | 301 | | | ,, | " | 761 |
| Barcelona . | | 1,041,202 | | 1662 | | | " | ,, | 825 |
| Oviedo | | 434,635 | | 484 | | | " | " | 898 |
| | | 12,119,759 | | 38,620 | Du | rch | chn | itt | 8ver= |

haltniß 1 zu 314.

Man fieht aus biefer Tafel mit Bermunberung, bag bie Navarrefen ber verbrecherischste Theil Der Nation find; benn ber Berichtsbezirk von Pampelona fällt mit ben Grangen bes Ronig= reichs Navarra zusammen. Selbst Madrid, wo fich boch wie in allen großen Sauptftädten ber Auswurf aller Provingen bes Lanbes zusammenfindet, felbst Madrid liefert ber Gerechtigkeit nicht fo viele Opfer, als jener Stamm bes Bastenvoltes, beffen öffent= liche und hausliche Tugenben, beffen gange Art und Sitte wir fo oft wie ein Bilb acht patriarchalischen Lebens haben schilbern Und in ben andern bastischen Provinzen, welche bem Berichtsbezirke von Burgos angehören, fteht es, mit Ausnahme von Guipuzcoa, nicht viel beffer. In Alava, welches 71,237 Einwohner gablt, find 251 Personen, also von je 284 Menschen Giner, por Gericht geftellt morben, und in Biscana, mit 112,263

Einwohnern und 375 Angeklagten, ist das fragliche Verhältniß wie 1 zu 299. Guipozcoa dagegen hat bei einer Volkszahl von 108,569 Menschen nur 135 Angeklagte geliefert, also nur 1 von 804.

Die auffallend große Bahl ber Berbrechen unter bem größten Theile bes mohlhabenben und fleifigen Bastenvolfes läft fich allem Unichein nach nur als eine Folge bes Burgerfrieges erflaren, ber bort fieben Jahre lang gehaust hat. Gine bobenlofe Demoralisation, bas ift also bie einzige Belohnung, welche jene Provinzen für bie Opfer bavongetragen, bie fie ber Sache bes Bratendenten gebracht haben, bie außerfte moralische Bermilberung, bas ift bas einzige Bermachtnig, bas Karl V. ben Treueften feiner Getreuen zum Dante guruckgelaffen bat. Graf Molina ben Bericht bes Juftizminiftere lafe, er murbe boch vielleicht eine Anwandlung von Scham und von Reue empfinden. Aber Don Carlos ift ein Schlaufopf, ber nichts liest als fein Brevier. Mord, Todtichlag und gefährliche Verwundung bilben in Alava zwei Funftel, in Biscapa und Navarra beinahe bie Balfte, in Buipugcoa brei Fünftel aller begangenen Berbrechen. In Biscapa kommt auch ber Diebstahl ungewöhnlich häufig vor. - Wie in bem Bastenlande bie Menge ber Verbrechen, fo überrascht in Catalonien bie geringe Angahl berfelben. Die wilben aufrührerischen Catalonier fteben an gesetzlicher Tugend, wenn ich mich fo ausbrücken barf, nur bem armen, einfachen Bolfchen von Afturien nach, beffen ganger Charafter fich in ber Thatfache malt, baß es feit Jahrhunderten gang Spanien mit ben arbeit= famften und treueften Dienftboten verfieht. Ja noch mehr, Barcelona felbit, bas fo arg verschriene Barcelona, erzeugt noch weniger Berbrecher, als bas Fürstenthum Catalonien im Gangen genommen; mabrent in gang Catalonien, wie unfere Tafel zeigt, Ein Angeklagter auf je 825 Ginwohner kommt, fällt in ber Proving Barcelona nur Gin Angeflagter auf je 852 Menfchen. Die Babl ber in contumaciam Berurtheilten fteht in ber Proving Barcelong zu ben fammitlichen Angeflagten in bem auffallend ftarfen Berhaltniffe von 1 gu 4, gum berebten Bengniffe bafur, bag bie

Barcelonefen außerordentlich wenig Geschmad am Gefängniffigen finden, noch weniger ale alle übrigen Spanier.

Eine merkwürdige Erscheinung ist der starke Sprung, welchen bas Verhältniß der Zahl der Angeklagten zu der ganzen Bevölsterung laut unserer Tafel zwischen Coruña und den canarischen Inseln macht. Nachdem es von 1 zu 192 in langsamer Progression abgenommen, fällt es plöglich ohne alle Zwischenstuse von 377 zu 1 auf 717 zu 1. Der Ministerialbericht sagt kein Wort zur Erläuterung dieses sonderbaren Umstandes, welcher fast versmuthen läßt, daß die einzelnen Gerichtshöfe bei der Abfassung ihrer Listen nach wesentlich verschiedenen Grundsägen zu Werke gegangen sind.

Ich lasse nachstehend das Verzeichniß der fämmtlichen Bersbrechen und Vergeben folgen, die das spanische Strafgesetz aufstellt, indem ich hinzufüge, wie viele Anklagen wegen jedes dieser Bergeben und Verbrechen im Laufe des Jahres 1843 in ganz Spanien vorgekommen sind.

I. Politische Verbrechen; Angeklagte 600.

| 1) Verschwörung und Aufruhr | 134 | Ungefl. |
|--|-----|---------|
| 2) Aufrührerisches Gefchrei und Verbreitung beun- | | |
| ruhigender Nachrichten | 445 | " |
| 3) Treubruch (infidencia) und Einverständniß mit | | |
| ben Feinden bes Staates | 20 | " |
| 4) Majestätsverletung | | " |
| 5) Aufruhr und Verrath | | " |
| 6) Nicht näher bezeichnete politische Verbrechen . | 1 | " |
| | | 90-8 |
| II. Berbrechen gegen die Religion 2 | 02. | |
| 7) Lästerung | 70 | Ungekl. |
| 8) Ausgrabung von Leichnamen | | " |
| 9) Heimliche Begrabung | 1 | " |

10) Druck, Ginführung und Berfauf religionswidri=

11) Meineib in Civil= ober ftrafrechtlichen Sachen

ger Bücher

| 12) | Tempelichandung und Unehrfürchtigkeit (irre- | | |
|-----|--|------|---------|
| | verencia) | | Ungefl. |
| 13) | Undere nicht näher bezeichnete Verbrechen biefer | | |
| | Art | 8 | F9 |
| | The second second | | |
| Ш. | Berbrechen gegen bie öffentliche Rube, | Dr | bnung |
| | und Sittlichkeit 5620. | | |
| | | | |
| 14) | Migbrauch ber Umtegewalt, Verfäumniffe ober | | |
| | Uebertretungen bei Ausübung amtlicher Pflichten | | Angekl. |
| | Führung verbotener Waffen | 579 | " |
| , | Tumult und Strafenlarm ohne politischen Zweck | 546 | */ |
| • | Coalitionen von Taglöhnern und Gefellen . | - | " |
| - | Erpressung | | f: |
| 19) | Schaben burch wilbe ober muthenbe Thiere an- | | |
| | gerichtet | - | 14 |
| 20) | Unehrerbietiges Benehmen und Beleidigungen | | |
| | gegen Beamte und Geiftliche in ber Ausübung | | |
| | ihrer Amtspflichten und einfacher Ungehorfam | | |
| | gegen Juftig = und andere Behörden 1 | 1460 | 0 |
| 21) | Einfache ober gewaltsame Flucht aus bem Ge= | | |
| | fängniß | 835 | " |
| 22) | Berbotenes Spiel | 32 | " |
| 23) | Biehung von Lotterien ohne obrigfeitliche Er= | | |
| | laubniğ | - | " |
| 24) | Schmähschriften | 37 | " |
| 25) | Aufrührerische Sirtenbriefe und Predigten . | - | 14 |
| 26) | Einfacher Wiberstand gegen bie Justig | 173 | 14 |
| 27) | Bewaffneter Wiberftant gegen biefelbe | | ** |
| 28) | Aufnahme von Emporern und Berbrechern . | 95 | 11 |
| 29) | Bestechung öffentlicher Beamten, Die nicht Rich= | | |
| | ter find | 9 | " |
| 30) | Geheime Gesellschaften | - | 1) |
| 31) | Landstreicherei und schlechte Aufführung | 562 | 17 |
| | Berkauf von Bäffen | 2 | " |
| | Rodan, Reifeleben II. 9 13 | | |

| - | Verlegung ves Vausrechtes 17 Angert. |
|------|---|
| 34) | Undere Verbrechen diefer Art, die nicht näher |
| | bezeichnet find |
| | |
| | IV. Berbrechen gegen ben Staatsschat 2548. |
| 35) | Einverständniß der Zollbeamten mit b. Schmugg- |
| | fern |
| 36) | Schmuggel |
| 37) | Berschleuberung öffentlicher Gelber " |
| | Kassendiebstahl |
| | Bewaffneter Wiberstand ber Schmuggler — " |
| | Verfälschung von Staatsrechnungen " |
| _ | Entwendung von Urfunden, Die bem Staat |
| / | ober öffentlichen Unstalten angehören — " |
| 42) | Undere nicht näher bezeichnete Berbrechen Die= |
| , | fer Urt |
| | and the |
| V. | . Berbrechen gegen die öffentliche Gefundheit 35. |
| 43) | Nichtbeachtung ber gesetlichen Borfchriften für |
| | die Ausübung ber Arzneikunde und ber Phar= |
| | macie |
| 44) | Andere Bergehen diefer Art |
| | , |
| VI. | Berbrechen gegen perfonliche Chre und Sicherheit |
| | 17,688. |
| 15) | Abtreiben eines lebendigen Kindes — Angekl. |
| | |
| | |
| , | Drohungen |
| | Beleidigende Briefe ohne Namensunterschrift — " |
| | Entmannung |
| | Herausforderung oder Zweifampf 46 " |
| 51) | Eigenmächtige Einsperrung burch Privatleute |
| × 0. | ober nicht richterliche Behörden 18 " |
| 52) | Bergiftung |
| | |

| 53) | Aussetzung von Rindern | |
|---|--|--|
| 54) | Gewaltsame Beeinträchtigung ber perfonlichen | |
| | Freiheit | |
| 55) | Schläge und Mighandlungen ohne Wunden . 2119 " | |
| 56) | Berwundungen | |
| 57) | Menschentöbtung | |
| 58) | Kindermord | |
| 59) | Bortliche, thatliche und fchriftliche Beleidigungen 653 " | |
| 60) | Gebruckte Beleibigungen | |
| 61) | Verleumderische Libelle | |
| | Absichtliche Selbstverstümmelung 12 " | |
| 63) | Bermandtenmord (Parricidium) 6 " | |
| 64) | Schlägereien ohne Verwundungen 170 " | |
| 65) | Selbstmord | |
| 66) | Verfuch, ben Bürgern in Ausübung ihrer po- | |
| | litischen Rechte Gewalt anzuthun 7 " | |
| 67) | Andere Verbrechen diefer Art 191 " | |
| , | | |
| | | |
| | VII. Berbrechen gegen bas Eigenthum 10,425. | |
| 68) | Biehraub | |
| 68) | | |
| 68) 69) 70) | Viehraub | |
| 68) 69) 70) 71) | Viehraub | |
| 68) 69) 70) 71) | Viehraub | |
| 68) 69) 70) 71) 72) | Viehraub | |
| 68) 69) 70) 71) 72) 73) | Biehraub | |
| 68) 69) 70) 71) 72) 73) 74) | Viehraub | |
| 68) 69) 70) 71) 72) 73) 74) 75) | Viehraub 78 Angekl. Vertrauensmißbrauch — " Diebshehlerei — " Betrügerei und Gaunerei 553 " Betrüglicher Verkauf 4 " Gewaltthätige Beschädigung von Sachen — " Entwendung 5270 " | |
| 68) 69) 70) 71) 72) 73) 74) 75) | Viehraub 78 Angefl. Vertrauensmißbrauch — " Diebshehlerei — " Betrügerei und Gaunerei 553 " Vetrüglicher Verfauf 4 " Gewaltthätige Veschädigung von Sachen — " Entwendung 5270 " Vrandssiftung 345 " | |
| 68) 69) 70) 71) 72) 73) 74) 75) 76) 77) | Biehraub | |
| 68) 69) 70) 71) 72) 73) 74) 75) 76) | Biehraub | |
| 68) 69) 70) 71) 72) 73) 74) 75) 76) 77) | Viehraub 78 Angekl. Vertrauensmißbrauch — " Diebshehlerei — " Betrügerei und Gaunerei 553 " Vetrüglicher Verkauf 4 " Gewaltthätige Beschädigung von Sachen — " Entwendung 5270 " Verandfiftung 345 " Vetrüglicher Vankerott — " Verfauf gestohlener Gegenstände — " Naub und Diebstahl mit Anwendung von Ges | |
| 68) 69) 70) 71) 72) 73) 74) 75) 76) 77) 78) | Biehraub | |
| 68) 69) 70) 71) 72) 73) 74) 75) 76) 77) 78) | Biehraub | |

| VIII. Berbrechen gegen die gute Rechtspflege | 67. |
|--|---------|
| 82) Migbrauche, begangen in ber Ausübung ber | O ARE |
| Justiz | ingefl. |
| 83) Bestechung und Amtsuntreue ber Juftigbeamten - | ,, |
| 84) Amtountreue ber Sachwalter (Pravarication) — | " |
| 85) Verführung gerichtlicher Behörden — | ,, |
| 86) Verführung von Zeugen 2 | " |
| 87) Andere Verbrechen biefer Art 8 | " |
| IX. Fälfcung 562. | × (1) |
| 88) Münzfälschung 24 A | ingekl. |
| 89) Gebrauch falschen Mages und Gewichtes — | " |
| 90) Verleumderische Anklage 209 | " - |
| 91) Verfälschung von öffentlichen und Privatur= | |
| funden 293 | " |
| 92) Verfälschung von Urkunden durch Notare und | |
| öffentliche Beamte 17 | " |
| 93) Verfälschung ber öffentlichen Siegel — | " |
| 94) Verfälschung bes Papiergelbes — | " |
| 95) Unterschlagung von Briefen mit Gebrauch eines | 9 |
| falschen Namens | " |
| 96) Verbreitung falscher Münzen | " |
| 97) Erdichtung einer Niederkunft — | " |
| 98) Falsches Zeugniß eines Notars — | " |
| 99) Unmaßung von Umtsbefugniffen, Familien- | 61 |
| namen, Titeln und Orben | " - |
| 100) Andere Verbrechen bieser Art 1 | " |
| X. Berbrechen gegen bie guten Sitten. | |
| 101) Kuppelei — A | ngefl. |
| 102) Chebruch 46 | " |
| 103) Concubinat 50 | " |
| 104) Bielweiberei | " |
| 105) Concubinat einer Person geistlichen Standes - | " |

| 106) | Shändung | 275 | Angekl. |
|------|---|--------|---------|
| 107) | Blutschande | | " |
| 108) | Saltung von lieberlichen Säufern | 1 | " |
| 109) | Eingehung einer beimlichen Che ohne Beob- | | |
| 1 3 | achtung ber gesetzlichen Förmlichkeiten | - | " |
| 110) | Che einer Person geistlichen Standes | p-10-4 | £2 |
| 111) | Unzüchtige Worte und Sandlungen, Berkauf | | |
| | unzüchtiger Bucher und Bilber | | 17 |
| 112) | Prostitution | 61 | ** |
| 113) | Entführung | 65 | 31 |
| 114) | Sobomie | 2 | " |
| 115) | Undere Verbrechen dieser Art | 347 | ** |
| | XI. Pregvergehen | 11 | " |
| | | | Unge= |

klagte aller Art.

Mus bem reichen Stoffe, welchen bieg Bergeichnig bar= bietet, will ich nur ein paar einzelne Buntte befonbers hervor= beben. Bor allen Dingen ift bie Bahl ber megen Menfchentöbtung angeklagten Personen auffallend burch ihre beispiellose Größe. Man barf inbeffen bei ber Burbigung jener Bahl nicht vergeffen, bag unter bem Begriffe Menschentobtung hier nicht allein Mort, Tobifchlag und unvorsichtige Töbtung, fonbern auch Gelbstmord und zufällige Tödtung begriffen find. Der Gelbft= mord hat freilich im Jahre 1843 nur fehr wenige Opfer geliefert, aber bie zufällige Töbtung muß bei ber obigen Bahl von 3048 agns gewiß ftart in Unschlag gebracht werben. Die minifteriellen Alftenftude enthalten feine Unbeutung, nach welcher fich hier auch nur ein ungefähres Berhältnig aufstellen liege. Dur bei Belegenheit ber vielen Töbtungen, Die in Buipuzcoa vorkommen, fagt ber Juftigminifter entschuldigend, bag ein großer Theil berfelben ber Unvorfichtigfeit beim Baben und Fifchen und ber Iln= ficherheit ber Mhebe von Bilbao zuzuschreiben fen. Wie fich nun aber bei folden Ungludefallen bie Begriffe von Berbrechen und von Unflage berausbringen laffen, Die boch allen Ungaben

bes Ministerialberichtes zu Grunde liegen, das zu ermitteln fühle ich mich außer Stande. Die Verbrechen gegen fremdes Leben werden übrigens hier in Spanien fast ausschließlich mit offener Gewalt unternommen, wozu in den meisten Källen die Leidenschaft des Augenblicks den Anstoß gibt. Die lange voraus berechneten Mordthaten und die Mordthaten aus Gewinnsucht sind in Spanien verhältnismäßig selten. Vergiftungen namentlich sind 1843 nur 17 zur gerichtlichen Verfolgung gebracht.

Fälle der Selbstverstümmelung zählt der Ministerialbericht zwölf, es ist indessen nicht zweiselhaft, daß dieß Bergehen hier zu Lande, in der Hoffnung sich dem Soldatendienste zu entziehen, außerordentlich häusig begangen wird. Das gewöhnliche Mittel, welches die des Dienstes überdrüssigigen Soldaten anwenden, um ihren Abschied zu erzwingen, besteht darin, daß sie sich durch sphillitisches Gift auf einem Auge blenden. Diese Källe gehören indessen natürlich vor das Kriegsgericht, so daß sie bei dem Berichte des Justizministers nicht haben berücksicht werden können.

Unter ben Verbrechen, welche gar nicht vorgekommen find, nennt der Ministerialbericht die Theilnahme an geheimen Gesellsschaften, von denen man in der That hier zu Lande selten oder niemals hat reden hören. Der angebliche Bund der "Rächer Mibauds" in Barcelona war nichts anderes als ein Popanz, den das Journal des Debats seiner Zeit gedreht hatte, und vor dem sich nicht einmal die Spazen fürchteten, und unter den "Freismaurern," gegen welche die Regierung Ferdinands VII. so arg wüthete, verstand man vielmehr Leute von gewissen politischen Gesinnungen als Geheimbündler. Wenn man sich in Spanien verschwört, so geschieht es für heute oder morgen, zu einem bestimmten einzelnen Zweck.

Ein rühmliches Zeugniß für ben spanischen Wolfscharakter gibt ber Umstand, daß keine einzige Anssetzung von Kindern, kein einziger betrüglicher Bankerott, kein einziger Fall vom Gebrauche falschen Maaßes und Gewichtes vor Gericht gebracht worden ist. Alle diese Verbrechen sind solcher Natur, daß ihre Urheber unsehlbar zur Verantwortung gezogen worden,

wenn fie mirtlich vorgekommen maren, und bas verneinende Zeugnig bes Ministerialberichtes muß hier für ganz vollgültig angesehen werden. Ein anderes Bergeben, von welchem ber Ministerial= bericht fagt, bag es gar nicht vorgekommen fen, ift bas Auffangen von Briefen mit Gebrauch eines fremben Namens. biefe Rubrit zu verstehen, muß man wiffen, bag bie fpanischen Postamter ein Verzeichniß aller Briefe, welche poste restante ober überhaupt ohne Ungabe ber Wohnung bes Abreffaten antommen, öffentlich ausstellen, und bag fie jeben biefer Briefe ohne bie minbeste Formlichkeit bem Ersten aushandigen, welcher ihn verlangt. Ich habe oft bezweifelt, daß bei einem folchen Berfahren auch nur bie Sälfte ber Briefe an Die rechte Beborbe gelange, aber ber Bericht bes Juftigminifters icheint zu beweisen, bag man in Spanien in jenem Bunkte mit Sicherheit auf Treue und Glauben bes Publifums gahlen fann. In jedem andern Lande wurde jene Posteinrichtung nicht vier Wochen bauern fönnen.

Mabrib, 14. August.

Um die Runde durch die königlichen Schlöffer in der Nachbarschaft von Madrid zu vollenden, fuhr ich gestern, des Abrathens meiner Bekannten ungeachtet, nach dem Pardo. Obgleich
der Pardo nur zwei Leguas von Madrid entfernt ist, so wird
er doch von den Bewohnern der Hauptstadt selten eines Besuches
gewürdigt, und mein Lohnkutscher, obgleich ein geborner Madrider, wie er sagte, kannte den Weg nach diesem Schlosse so
wenig, daß er mich an drei verschiedenen Stellen in die Irre gesahren haben würde, wenn ich selbst nicht wenigstens gewußt
hätte, in welcher Himmelsgegend mein Reiseziel lag, so daß ich
im Stande war der Kührer meines Kührers zu werden.

Der Weg nach bem Barbo geht anfangs ben Manzanares aufwärts zwischen einer alten Baumpflanzung, la Florida gescheißen, hindurch, welcher zum schönen Spaziergange nichts sehlt als bie Spaziergänger, die aber zum angenehmen Spaziergange allerdings etwas zu viel hat, nämlich ben Staub ber starf

befahrenen Strafe. Diefe tritt eine halbe Stunde von Mabrid burch bas fogenannte "eiferne Thor" in bas Jagbgebiet bes Barbo ein, bas nicht weniger als 11 bis 12 beutsche Meilen im Umfange hat. Der Sauptarm ber Strafe, welcher links nach bem Escorial führt, verlägt ben Bart ichon nach einer Biertelftunde wieber, ber rechte Arm bagegen burchschneibet bas Gebiet bes Barbo feiner gangen Lange nach. Bu beiben Seiten ber Strafe fieht man nichts als Beibeland, welches fehr bunn mit Steineichen überfaet ift. Un ben meiften Stellen find biefe Baume wenigstens 60 bis 70 Schritt von einander entfernt, und außerbem findet man manche gang fahle Streden von großer Ausbehnung. Unterholz ift gar nicht vorhanden, und nur in ber unmittelbaren Nabe bes Schloffes fieht man einige Fledchen angebauten Bobens, welcher fehr bankbar zu febn scheint, und beffen Buftand einen Manftab für bas gibt, mas fich aus biefer großen Befitung machen ließe, die gegenwärtig nur einen außerft geringen Gewinn abwerfen fann, wenn fie nicht etwa gar mehr Roften verurfacht als Ertrag liefert. Bas ben Wilbstand bes Parbo betrifft, fo muß jeder Weibmann auf bie Miene bes Jagdgebietes bin eine febr ichlechte Meinung von bemfelben haben. Außer Sühnern, Safen und Raninchen wird auf Diefen lichten Flächen wohl wenig Wildpret zu fuchen febn. Ueberbieß mare es eine ziemlich unbankbare Muhe, bier Roth= und Schwarzwild hegen zu wollen, bas an hundert und aber hundert Stellen über die niedrige und halb verfallene Gingaunungsmauer ben bequemften Weg in bas Freie finben murbe.

Das Schloß, obgleich es aus ber ersten Hälfte bes 16ten Jahrhunderts stammt, hat durchaus keinen mittelalterlichen Unstrich,
es ist vielmehr in dem ehrbaren bürgerlichen Sthle gebant, deffen Muster Luis de la Bega, der Baumeister Karls V., ohne Zweifel in Niederland gefunden hat. Nur der tiefe Graben, welcher rings um das Schloß läuft, ift eine Erinnerung an die kriegerischen Sitten der Zeit, in welcher das Gebäude entstanden, aber eine verhüllte Erinnerung, denn man hat einen grünen Schleier von Küchenkräutern und Fruchtbäumen über sie hingezogen.

Die innere Ginrichtung bes Schloffes ift gang neu und im Allgemeinen reich und gefchmachvoll, aber bie Sarmonie bes Gan= gen wird boch bie und ba burch gar zu große Ginfachbeit bes Bimmergerathes geftort. In allen Bimmern bes Schloffes finbet man gemalte Decken und foftbare Bilbertapeten; einige biefer Rimmer aber find wieber mit benfelben Strohftublen meublirt, an benen ich fcon in mehreren andern foniglichen Wohnungen Mergerniß genommen habe. Die Tapeten, ausschließlich Erzeugniffe ber Madriber Fabrif, find burchweg vortrefflich gearbeitet, und manche bavon mogen hinter ben besten Gobelins wenig ober gar nicht zurudstehen. Befonders in einigen fleinen Thurftuden und Stillleben find Zeichnung, Farbung und Berfvettive von fo sprechenber Naturmahrheit, bag eine vollkommenere Lösung ber Aufgabe jener Runftmechanik faum benkbar ift. Die Mehrzahl ber großen Banbftucke ftellt Auftritte aus bem Nationalleben bar, Tange, Jagben, Bolfsspiele, bei benen oft bie Mitalieber ber foniglichen Familie als bie handelnden Berfonen erscheinen. Much zu ben Deckengemälben, alle von ber Sand neuerer Runftler, find porzugemeife nationale Stoffe gemählt. Befonders anfprechend fand ich die Fresten eines Saales, welche bie verschiebenen fpanischen Provingen als weibliche Figuren in ber Lanbestracht barftellen. Diefe Bilber fint fo finnig aufgefagt, und fo voll von Leben und Anmuth, bag ihr Anblick allein hinreicht, um bie fleine Fahrt nach bem Barbo zu bezahlen.

Der Hof ist, wie mir ber Schlosvogt sagte, seit acht Jahren nicht im Barbo gewesen, ber in Abwesenheit seiner königlichen Eigenthümer von bem gestügelten Bolke ber Nacht bewohnt wird, bessen Einzug in solche Gebäude immer von schlimmer Borbebeutung ift. In einem ber Brachtzimmer bes Schlosses fingen wir gestern nach kurzer Jagd eine große und schöne Eule, und in bem kleinen hübschen Theater, bessen Thüre mir erst bei hereinsbrechender Dunkelheit geöffnet wurde, sah ich mehrere Fledermäuse ihren unsichern Rundslug halten. "Der Uhn wohnt in bes Königs Balast, und die Spinne hat ihr Gewebe aufgehangen in den Thürmen Afrasial."

3ch fann ben Barbo nicht verlaffen, ohne bem Schlofvogte, ben ich oben erwähnt habe, ein paar Worte zu widmen. erftes Wort, nachbem er von mir erfragt, bag ich Deutscher fen, galt Maximilian von Sachsen, ber mit mehreren Mitgliebern feiner Familie einen Befuch in Mabrid gemacht, und einige Beit im Pardo gewohnt hat. Der Schlofvogt hörte mit mahrem Leidwefen, bag ber alte Gerr feit Jahren zu feinen Batern ber= fammelt worden, und bann verlangte er mit großer Theilnahme Auskunft über bas Schidfal einer feiner Tochter, beren Namen ich hier, wie mich-baucht, zum erstenmale hörte, und über welche ich ihm beghalb leiber nichts mittheilen fonnte. Glüdlicherweise that mir meine Unwiffenheit in ben Augen bes Schlofvogtes nicht allzugroßen Abbruch, er wurde vielmehr auf unferer Wanberung burch ben Palaft immer gesprächiger und zutraulicher, fo bag ich Gelegenheit fant in ihm eine ber ferngefundeften und jo glücklichsten Naturen bes Gubens fennen zu lernen, bie mir jemals aufgestoßen find. Ich habe manchen ruftigen Siebenziger gefeben, aber feinen einzigen, ber bie Laft einer folchen Reihe von Jahren fo leicht und wohlgemuth getragen hatte, wie ber Schlogvogt im Parbo. Das Feuer feiner Augen, Die Lebhaftig= feit feines Beiftes, bas Ungeftum feiner Bewegungen, und zumal ber beredten Geberben, mit benen er feine Worte begleitete, bas Alles ichien weit eher ben Junglingsjahren als jeder andern Beriobe bes männlichen Alters anzugehören. Dhne Die Gilberfarbe feines bichten Saarwalbes hatte ich feine Verficherung, bag er unter ber Regierung Karls III. in ben Dienst bes foniglichen Saufes getreten fen, für einen baaren Scherz genommen. "Ja, ja," antwortete ber Mann auf meinen Glückwunsch, "es ift mahr, ich bin junger als meine Sohne." Und wie Rorper und Beift, fo find Berg und Charafter biefes Mannes gefund und jugenb= frisch und probehaltig. Ein folches Urtheil nach einer Unter= haltung, die faum eine Stunde gedauert haben mag, fann por= eilig icheinen, aber nur Demjenigen, welcher nie einer biefer Naturen begegnet ift, die fest find wie Stahl und babei durch= fichtig wie Arhstall. Die häusliche Verwaltung bes Parbo, bafür

verburge ich mich, ift in treuen sichern Sanden, und wenn ber Schlofvogt bes Parbo jemals Finanzminister wird, so bin ich gewiß, bag bie spanischen Staatspapiere augenblicklich um 100 Broc. steigen.

Der königliche Palast in Mabrid ift, obaleich kaum zur Balfte vollendet, eine ber ichonften und großartigften Fürften= wohnungen, bie man in irgend einer europäischen Sauptstadt finden fann. Er ift burchaus maffin und feuerfest aus gelblichem Sanbstein gebaut, welcher noch jest, nachbem bas Schloß feit beinahe 100 Jahren in feiner heutigen Geftalt baftebt, fo neu und jo frifd aussieht, als ob er erft gestern zugehauen worben mare. Der Plan bes Palaftes ift, vermuthlich in Folge ber Schwierigkeiten bes Bauplates, nicht gang symmetrisch angelegt, ein Mangel, ber fich bei ber Bollenbung bes Gebäudes mahr= scheinlich einigermaßen hatte verbergen laffen, ber aber in beffen jetigem Buftanbe eine fehr ftorenbe Wirfung hervorbringt. öftliche Façabe bes Schloffes, bem großen mit Baumen, Blumen und Bilbfaulen bepflanzten Blate bel Driente zugekehrt, ift nicht bloß bie breiteste, sonbern auch biejenige, welche ben ftarkften Einbrud macht, für bie Sauptfacabe aber will aleichwohl bie fübliche gelten, Die ebenfalls auf einen ziemlich großen Plat hinausgeht, welcher auf zwei Seiten von unscheinbaren foniglichen Bebäuden eingefagt ift, und ber überhaupt einen traurigen öben Unstrich hat. Die beiben anbern Seiten bes Schloffes haben bie freie Aussicht in's Beite, westlich auf bas Thal bes Manganares und bie benachbarte Lanbichaft, nördlich auf ben Guabarrama. Das Schlog tritt bier bis an ben außerften Rand bes Sugels von Mabrid vor, ber über 100 Fuß hoch nach Nord und West ziemlich fteil abgefchnitten ift, fo bag bas Schlog von biefen beiben Geiten ber und von unten berauf gefeben eine außerft imponirenbe Ericheinung bilbet.

Die nächsten Umgebungen bes Valastes nach ber Stadtseite bin stehen mit ber Pracht bieses Gebäudes selbst im garstigen Mißklang. Bon ber Plaza bel Oriente ift nur ein kleiner Theil, ber Mittelpunkt, fünstlerisch behandelt und eingerichtet; ber größere Theil besselben liegt bagegen in einer chaotischen Unordnung, und

zumal ist sein ganz unregelmäßig gezeichneter Rand hier mit elenden Baracken besetzt, dort von Staatsgebäuden eingesaßt, die seit 30 Jahren halb sertig sind, weiterhin mit Schutt und Bausgeräth bedeckt. Man arbeitet indessen in diesem Augenblicke daran den Blatz, der hie und da sogar noch Berg und Thal bildet, wenigstens zu ebnen. Ein Schloßgarten ist gar nicht vorhanden, obgleich es an Naum dazu auf dem westlichen Abhange des Schloßbügels nicht fehlt. Im vorigen Jahrhundert zog sich hier in der That ein schöner Park dis an den Manzanares hinunter, jetzt aber sind jene Anlagen, man weiß nicht wann und wie, dis auf die letzte Spur verschwunden.

Dem Balafte gegenüber in einem unscheinbaren niebrigen Webaude befindet fich die konigliche Ruftkammer, eine Waffenfammlung, die freilich nicht fehr zahlreich ift, die aber manche äußerft merkwürdige Stude enthält, merkwürdig als Runftwerte ober als gefchichtliche Denkmäler. Bu ben letteren gehören bie Rüftungen bes heil. Ferdinand, Ferdinands bes Ratholifchen und feiner Gemablin, mehrere Barnifche bes großen Capitan, Rarls V. und anderer Könige und Felbherren. Unter allen biefen Ruftungen fällt ein Sarnifch auf burch feine riefenhaften Berhalt= niffe und befonders burch feine ungeheure Schulterbreite. Auf meine Frage nach bem ebemaligen Gigenthumer biefes Gifenkleibes antwortete man mir, bag es einem Rurfürften von Sachfen angehört habe, ben man nicht zu nennen mußte. Aller Wahrscheinlichkeit nach handelt es fich hier um ben unglücklichen 30= hann Friedrich, welcher nach bem Berlufte ber Schlacht, bie bem Protestantismus in Deutschland ein Ende zu machen fchien, Rarl V. als Gefangener in Die Sande fiel. Allfo auch Die Beichen bes Sieges eines beutschen Raifers über einen beutschen Reichsfürften find zur Trophäe für eine fremde Nation geworden! gibt Leute, Die bei einem folchen Anblick gar nichts benken, Die ben Sarnifd bes beutschen Rurfürsten in ber fpanifchen Ruft= fammer und hundert abnliche Dinge an abnlichen Orten mit ber= felben Seelenrube betrachten, mit ber fie einen Glephantenembryo in Weingeift beaugenscheinigen murben!

Mehrere von den Harnischen in der Rüftfammer sind Meisterwerke der altspanischen Schmiedekunft, mit denen sich die besten Arbeiten der herühmten mailändischen Werkstätten nicht vergleichen lassen. Vor allen andern ist ein schwarzer Panzer Philipps II. so reich und so zierlich gearbeitet, daß Bulkan die Rüstung des Achilleus, die ihn so vielen Schweiß gekostet hatte, sammt Hammer und Umbos sicherlich in den Styx geworsen haben wurde, wenn er jenes Werk der Schmiede von Toledo gesehen hätte.

Man zeigt in ber Ruftkammer auch eine Ruftung Abu Ab= ballah's, bes letten Konigs von Granaba, bie fich burch bie äußerft fonberbare Form bes Belmes auszeichnet. Biele andere muselmännische Trophäen hat bie Schlacht bei Lepanto geliefert, zu beren Gebächtniß man namentlich ben Turban und bie Rog= schweife bes Rapuban Bascha aufbewahrt. Dehrere fostbare Gabel ber Sammlung find als Geschenke ber turkischen und marokfanischen Raiser nach Mabrid gefommen. Es gibt feinen berühmten Rriegomann ber fpanischen Geschichte, von welchem bie Ruft= fammer nicht ein und bas andere Waffenftud befage. Ja fie hat fogar bas Schwert Don Pelaho's, und mas noch mehr ift, ben Degen Bernarbs bel Carpio! Rach bem Belme Rolands und nad ber Lange Don Duirote's habe ich inbeffen boch vergebens gefragt. Soffen wir, bag man auch biefe beiben Luden mit ber Beit auszufüllen miffen wirb.

Neben ben kriegerischen Merkwürdigkeiten ber Rüftkanmer befinden sich einige Aunstgegenstände, die friedlicher Natur, aber darum doch nicht die am wenigsten interessanten sind. So nasmentlich eine große Staatskutsche, über und über mit kostbarem Schnitzwerk bedeckt, welche der Mutter Karls V., der tollen Joshanna angehört haben soll, und von der man sagt, daß sie der erste Wagen dieser Urt gewesen seh, den man in den Straßen von Madrid gesehen habe. Es wird mir schwer, an das 300jähsrige Alter dieser Kutsche zu glauben, deren ganze Ginrichtung eine ziemlich weit vorgeschrittene Kenntniß der Wagenbaukunst vorausset. Gleichwohl ist der angebliche Wagen der tollen 30shanna ohne Zweisel eine der ältesten und eine der merkwürdigsten

Leiftungen in Diefer Kunft, welche fich auf unfere Zeiten vererbt baben.

Die Rüftkammer besitzt noch einen zweiten Wagen, ganz aus Eisen gebaut, welchen die Nordprovinzen Ferdinand VII. zum Geschenke gemacht haben, und der ein sehr ehrenvolles Zeugnif für den heutigen Zustand des Eisengewerbes bei den Basken absibt. Ich weiß nicht, ob man diesen Wagen jemals gebraucht hat, aber er ist jedenfalls vollkommen gebrauchsfähig!

Die königliche Rüftkammer, wie fast alle öffentlichen Sammlungen, die ich in Madrid gesehen habe, wird mit der größten Ordnung und Reinlichkeit unterhalten, das Stahlwerk ist spiegelblank, in den Stoffen keine Spur von Mottenfraß, kurz die Sorgfalt, welche man auf die hiesige Rüstkammer verwendet, könnte der Verwaltung mancher ähnlichen Unstalten in andern Ländern zum Muster dienen.

Sehr auffallend ift es, bag fich neben fo vielen großartigen Gebäuden zu öffentlichen Zwecken nicht eine einzige ichone ober auch nur prächtige Rirche in Mabrid befindet, in Mabrid, ber Sauptstadt bes gläubigften aller driftlichen Länder, in bem Mabrid Philipps II., in ber Resideng ber "fatholischen Majestät." Alle Metallschätze ber neuen Welt, welche bier Jahrhunderte lang qu= fammenfloffen, haben nicht ausgereicht zu bem Baue eines ein= gigen Gotteshaufes, bas man bem Fremben mit rechtmäßigem Stolze zeigen fonnte. Gebet, es mar von Anfang an fein Segen in jenem Golbe, konnte ich fagen, wenn ich wollte; aber ich will Die einzige ber unzähligen Kirchen von Mabrid, welche als Baumerk überhaupt genannt zu werden verdient, ift bie ebe= malige Jefuitenkirche in ber Strafe Tolebo, jetige Collegiatkirche Des heil. Isidor. Sie besteht aus einem einzigen Schiffe, bas fich über bem Sochaltar zur Ruppel emporwölbt, eine Bauform, bie man in gang Spanien bei ben meiften Rirchen wieberfindet, beren Urfprung nicht über bie zweite Sälfte bes 16ten Sahrhun= berts hinaufreicht. Die gepriesene Vorberseite ber Ifiborskirche, mit ihren zwei stumpfen viereckigen Thurmen, fann nur auf bie Bewohner von Mabrid Ginbruck machen, Die niemals etwas

Besseres bieser Art gesehen haben. Das Innere ber Kirche ist mit Golbverzierungen auf weißem Grunde geschmackvoll ausgeschmückt, und man findet darin außer einigen schönen Fresten von Balomino und Giordano eine Menge guter Delgemälbe von Coello, Morales, Monso Cano und andern Meistern zweiten Ranges.

Madrid hat, wie man weiß, überhaupt ben Charafter einer neugebauten Stadt. Der einzige Stadttheil, welcher einen ge= wiffen alterthumlichen Unftrich beibehalten hat, ift bie Plaga mabor. Diefer Plat ift auf brei Seiten mit großen gleichformigen Gebäuben eingefaßt, welche auf Bogengangen ruben, und bei benen man ben Styl bes 17ten Jahrhunderts beibehalten bat, obgleich ber Plat feit feiner erften Unlage unter Philipp III. mehrmals abgebrannt ift. Auf ber Plaza mabor murben ehemals bie großen Bolfd = und Soffeste abgehalten, Stiergefechte, Turniere, und vor allen andern die Autos ba fé, benen die Konige regelmäßig auf bem großen Balkon eines ihnen angehörigen Saufes beimohnten. Die lette große Sandlung, Die auf ber Plaza mapor vorging, war bie Sulbigungefeier, welche 1833 zur Befräftigung ber Erbrechte Sfabella's II. veranstaltet murbe. Man behauptet, bag bei biefer Gelegenheit nicht weniger als 50,000 Menfchen auf bem Plate versammelt maren, biejenigen ungerechnet, welche bie 500 Balfons füllten, Die auf ben Plat hinausgeben. In Diefem Augenblicke ift man beschäftigt, Die Blaza magor burch ben Musban ber vierten bis jest offenen Seite zu vollenden, mo fie bann nicht nur einer ber regelmäßig= ften, fonbern auch ber großartigften Marttplate feyn wirb, bie man überhaupt feben fann.

In ber Nahe ber Plaza mahor zeigt man bas haus, wo Franz I. eine Zeitlang gefangen geseffen haben foll, bas aber burch seine jugendliche Miene biese Sage geradezu Lügen straft. Bers muthlich ist es nur an ber Stelle gebaut, an welcher bas haus Lujan stand, in bem man ben französischen König nach seiner Ankunft in Madrid zuerst unterbrachte. Gleichfalls in geringer Entfernung von bem Hauptplatze sinden sich bie einzigen Spuren gothischer Baukunst, die ich in ganz Madrid entbeckt habe. Das

Gebäude nämlich, welches die Ede ber Strafe Toledo und bes Rornmarktes bilbet, bat ein fpigbogenformiges Thor, mehrere zierlich behauene Tenftereinfaffungen und anderes fteinerne Schnörfelwert, bas bem 16ten Jahrhundert anzugehören icheint. Alle biefe Bauftucke find indeffen bem Saufe, welchem man fie jest einverleibt hat, offenbar urfprünglich fremd gemefen. Der alte spanische Abel hat in Madrib viele Balafte, aber man bemerkt unter benfelben gar feine alten, und nur fehr wenige fcone Be= Die Baufer ber Großen von Spanien find meiftens fafernenartige Bauten, Die fich burch nichts auszeichnen, als burch ihren ungeheuern Umfang, welcher hauptfächlich barauf berechnet gewesen febn muß, nach ber Sitte, bie fich bis an bas Enbe bes vorigen Jahrhunderts fortgeerbt hat, ein ganges Bolf von Clienten und Dienern zu beberbergen. Seutzutage fteben biefe Balafte oft in neun Behntheilen leer, und bas lette Behntheil ift noch im= mer viel zu groß fur ben fleinen Grande, ber fich bemuht es auszufüllen.

17. August 1845.

Die königl. Gemälbegallerie murbe ben Fremben wochenlang beschäftigen, welcher auch nur von ber Salfte aller merkwürdigen und fostbaren Stude biefer Sammlung wenigstens einen fluchtigen Eindruck mit fich nehmen wollte. Ich befuche bie Gallerie fo oft mir bie Gintheilung meines Tages es irgend geftattet, und mit jedem Befuche fteigt meine Bewunderung und mein Begriff von ber Unermeglichkeit biefes Schates. Nicht bloß in ben vortrefflich beleuchteten Galen bes Mufeums, fonbern auch in ben abgelegensten Winkeln, in bunkeln Gangen und Treppenhäufern, bie man aus Mangel an Raum vorläufig benutt hat, entbede ich alle Tage neue Deifterwerke. Und all' biefer Glang und all' Diefe Pracht ift nicht viel mehr als ein Licht unter bem Scheffel. Die Gallerie wird fehr wenig besucht und zum Studium benutt. Sonntage, mo ber Butritt Jebermann freisteht, mag man einige Dutend Menschen in bem Museum antreffen, Die gelegentlich vom Brado aus bort eingetreten zu febn icheinen; an ben

Wochentagen aber bin ich zuweilen ber einzige Besucher. Ich beklage mich indessen keines wegs über dieses Alleinsehn. In langen Zwischenräumen stoße ich auf meiner einfamen Wanderung auf die Staffelei eines jungen Malers oder auch einer Malerin, die unter der Aufsicht der Mutter oder der Dueña irgend eine schäferliche Scene oder ein Blumenstück copirt. Die Borliebe der weiblichen sowohl als der männlichen Zöglinge der Kunst ist ganz entschieden den spanischen Schulen zugewendet. In dem unermeßlichen Saale der Italiener arbeitet gewöhnlich nur ein einziger Künstler, ein junger Neger, dem man die äußerste Armuth ansieht, und der mit großem Eiser und mit ziemlicher Handsertigkeit an dem Vilde der Monna Lisa malt. Ich habe ihn start im Verdacht, daß er in das Porträt der berühmten Florentinerin sterblich verliebt sey.

Much einen beutschen Maler finde ich hier, einen einzigen, mahrend Sunderte und aber Sunderte unserer jungen Runftler jährlich nach Frankreich und nach Italien pilgern, als ob es nur in Paris und in Rom etwas für fie zu lernen gabe. Rom find ohne Zweifel vortreffliche Schulen, aber fie erschöpfen ihren Gegenftand bei weitem nicht, und bie Erziehung eines Da= lers, ber bie Spanier nicht fennt, fann immer nur eine febr unvollkommene febn. Man fpreche ja nicht von bem fpanischen Mufeum im Barifer Louvre. Diefe Sammlung enthält faum zwei ober brei Bilber, welche fur Mufter gelten fonnen, und fie ift mehr als zu irgend etwas Underem bagu geeignet, ben Beschmad und bas Urtheil über ben Charafter ber fpanischen Runft zu verfälschen. Go fintet man z. B. ben finftern Fanatismus, mit welchem bie Mehrzahl ber fpanischen Bilber bes Louvre gefarbt ift, in bem Gefammtgebiete ber fpanischen Malerei weit feltener wieber als man erwarten follte. Die Malerei ift nachft ber Dichtfunft vielleicht biejenige von allen Lebenserscheinungen, welche fich am meiften frei zu halten gewußt hat von bem Beifte ber blutigen Glaubenstyrannei, ber in ben brei letten Jahrhunberten wie ein Ally auf Die fpanische Ration brudte. Wenn Die Religion unter ber Sand eines Burbaran gum gräßlichen Befpenfte wirt, fo fteben Burbaran gebn andere Daler gleichen

Ranges gegenüber, für welche fie vorzugweise eine Form bes Schönen, ein Stoff ber Poefie und ber Begeisterung ift.

Belde Wulle ber Kraft, welche Lebensgluth, welch ein freubiger Weltfinn und welcher Ibealismus zugleich in ben Bilbern Murillo's! Denn Murillo ift und bleibt nun einmal ber Sobe= priefter biefes Tempels. Bu Murillo follte man biejenigen unferer jungen Maler schicken, Die fich bem blaffen, schwächlichen, feufzerschwangern und thränenfeuchten Nagarenerstyle zuwenden, welcher in einem Theile ber heutigen beutschen Schule überhand zu nehmen broht. Die Welt hat fich nun endlich fattgeweint und fattkafteit, und wenn fie noch bann und wann eine trub= felige Miene zu machen versucht, so merkt man boch balb, bag fie im Bergen vollkommen getröftet ift, und bag ihr bas Lachen auf ben Lippen fitt. Daran hat bie Welt nun meines Grachtens fehr weise gethan, die Kunft aber, wenn fie in Flor gehüllt mit ber Tobtengrabermiene an die Zeit hintritt und ihr einen Wermuthtrant im Schabelfelche barbietet, begeht eine Luge und eine Thorheit zugleich. Wer foll eigentlich mit biefer Masterabe ge= täuscht werben, und was steht bamit zu gewinnen? Will man fich felbst betrügen ober bas Publifum, ober vielleicht gar ben lieben Gott? Aber Die Luge ift ja eitel Stumperei, mit ber man heutzutage faum noch Sperlinge fängt.

Im untern Stock bes Museumsgebäudes befindet sich die Gallerie der Bildhauerwerke. Man sindet hier eine nicht ganz unbedeutende Anzahl von Marmorstatuen und Büsten, unter denen manche von griechischer und römischer Arbeit, aber kein einziges jener Werke, welche die Ausmerksamkeit gebieterisch sessen. Neben den Originalwerken sieht man viele Gypsabgüsse und kleine Nachbildungen in Metall, Alabaster und andern Stoffen. Ein Standbild Karls V. in Erz gegossen verdient Beachtung wegen des außerordentlichen Neichthums der Zierrathen, mit denen es ausgeschmückt, man könnte fast sagen überladen ist. Der Kaiser ist im Panzer dargestellt, die Lanze in der Hand, mit einer allegorischen Figur in Fesseln zu seinen Küsen, die auf einem Hausen zerbrochener Wassen ruhen. Die Gruppe

als Ganzes betrachtet läßt einen unharmonischen Einbrud zuruck.

Den Bilbhauerwerken hat man eine Reihe ausgezeichneter Mosaikarbeiten zugesellt, von benen die meisten aus den Klorenstinischen Werkstätten herstammen. Ein einziger Mosaiktisch, in bessen Zeichnungen freilich viel Ebelsteine eingerahmt sind, hat, wie man mich versicherte, 90,000 Piaster gekostet. Zwei andere Tische dieser Art zeugen von dem hohen Grade der Kunstsertigsfeit, welchen die Madrider Mosaikarbeiter erreicht hatten, ehe die königliche Anstalt, welche sie beschäftigte, zugleich mit der hiesigen Porcellansabrik von den Engländern zerstört wurde. Diese Mastrider Arbeiten, weit entsernt, hinter den Florentinischen zurückzustehen, sind ihnen vielmehr an Feinheit und Wahrheit der Zeichnung überlegen.

Die beste Florentinische Mosait, welche ich bier gesehen habe, befindet fich in bem fogenannten Cafino ber Königin; ein Tifch, auf welchem eine Menge naturhiftorifder Gegenstände, vorzüglich berichiedene Arten von Mufcheln, mit einer unglaublichen Bart= beit und Treue bargeftellt find. Diefer Tifch ift zugleich ber ein= zige febenswerthe Gegenstand, welchen bas genannte fonigliche Gartenhaus enthält, bas übrigens mit ber größten Ginfachheit ausgeschmückt und meublirt ift. Man fieht an ben Wanben beffelben illuminirte Rupferstiche aufgebangt, Die allen Geschmack belei= bigen. Auch ber magere Garten bes Cafino bietet nichts Mertwürdiges bar, wenn man anders nicht geneigt ift eine Erzstatue für eine Merkwürdigfeit zu halten, bie von vorn Philipp II. und von hinten gesehen Karl V. barftellen foll. Alles mohl er= wogen ift ber Besuch bes Casino ber Königin ein verlorener Bang, und find bie vier Trinfgelber, Die es fostet, um fich bie unfichtbaren Berrlichkeiten beffelben zeigen zu laffen, eine mahre Berichwendung.

Außer bem Cafino, welches innerhalb ber Stadtmauern liegt, und erft in neuester Beit als Geschent bes Abuntamiento von Madrid in die Sande ber fonigl. Familie gekommen ift, hat diese unmittelbar vor ben Thoren ber Stadt noch mehrere ländliche

Bestitungen von bedeutendem Umfange. Der Stadt zunächst gelegen, und nur ein paar Schritte von dem Thore San Vicente entfernt, ist die Moncloa, ein ehemaliges Eigenthum der Herzoge von Alba. Die Moncloa besteht aus einem kleinen Wohnhause und einem ungeheuern Barke, dessen größter Theil aber kahl und wüst liegt. Seit ein paar Jahren wird in einem der Nebengebäude der Moncloa für Rechnung der Civilliste eine Borcellanund Fliesensabrik betrieben, die für den gewöhnlichen Gebrauch ganz gute Waaren liesert, deren Erzeugnisse sich aber freilich mit den Produkten der ehemaligen Porcellansabrik im Buen Reztiro auch nicht von ferne vergleichen lassen.

Jenseits des Manzanares und dem Schlosse gegenüber, mit welchem es durch einen unterirdischen Gang verbunden ift, liegt das "Landhaus" der Königin in einem ehemaligen Wildgehege, dessen Mauer drei Stunden im Umfange hat. Das Wohngebäude ist durch lange Vernachlässigung ganz in Verfall gerathen, die an dasselbe anstoßenden Gärten sind klein und unscheinbar, und der größte Theil der Bestyung besteht aus nackter Seide. Die einzige Sehenswürdigkeit der Casa de Campo ist die Reiterstatue Philipps III. von Giovanni di Bologna. Die Königin Christine wollte hier während ihrer regentschaftlichen Regierung eine Musterwirthschaft anlegen, allein die zu diesem Zwecke angesangenen Arbeiten wurden durch die Revolution von 1841 untersbrochen, und sie sind seitdem nicht wieder ausgenommen worden.

Bon dem Buen Activo habe ich schon früher gesprochen. Ich will hier nur noch eine der wunderlichsten Sammlungen, welche man sehen kann und die sich im Netiro sindet, erwähnen, nämlich das sogenannte topographische Kabinet. Neben Plänen und Mosdellen sindet man hier ausgestopste Bögel und Vierfüßler, einige schlechte Bilder der letzten spanischen Könige, in Papier ausgesichnittene Scenen aus der Geschichte des Nitters aus der Mancha, einige Thiersiguren aus Ghos und Marmor, kurz eine Menge der fremdartigsten Gegenstände, die mit dem Namen und mit der Bestimmung dieses kleinen Museums nichts auf der Welt gesmein haben. Das bedeutendste Stück dieser bunten Sammlung

ift bas Mobell bes Balaftes, ben ber italienische Baumeifter Jubarra (ober Giubarra, benn ber fpanischen Orthographie frember Namen ift nie zu trauen) an ber Stelle bes alten Alcagar zu erbauen borichlug, welcher 1734 burch's Teuer gerftort marb. Diefes Mobell, in zwölf bis funfzehn Stude gerlegt, fullt einen gangen Saal, und feine Ausführung murbe Madrib in ben Befit bes größten und prachtvollften aller Schlöffer gefett haben, bie in ber heutigen Welt vorhanden find. Der Balaft Jubarra's follte fechzehnhundert Bug im Geviert halten, er murbe alfo einen mehr als viermal größern Umfang gehabt haben, als ber Esco= rial, beffen Seiten nicht völlig achthundert Jug lang find. ber Umfang bes Gebaubes, fo murbe ber Reichthum feiner archi= tektonischen Ausschmückung weit über alles gewöhnliche Maß binausgegangen febn. Go follten in bem Schloffe, um nur ein Beispiel anzuführen, gegen zweitaufend Gaulen angebracht merben. Die Bahl ber Statuen, mit welchen ber Baumeifter ben Palaft bebacht hatte, war noch größer. Bum Unglud fur ben Blan Jubarra's fant es fich aber, bag berfelbe viel zu groß war für ben Bugelvorsprung, auf welchem bas alte Schlog geftanben hatte, und auf bem auch bas neue erbaut werben follte. Den= halb, und mahrscheinlich auch aus Rücksicht auf ben Roftenpunkt, wurde ber Entwurf Jubarra's beseitigt, und zog man ihm ben viel bescheibeneren Plan Sacchetti's vor, welcher bas jetige Schloß gebaut hat. Aber auch ber Plan Sacchetti's war noch immer zu großartig angelegt, benn ber von biefem Meifter angefangene Bau ift bis auf ben beutigen Tag unvollendet geblieben, und wird auch wohl nimmermehr vollendet merben.

Das topographische Kabinet besitzt neben einer Menge ahn= licher Arbeiten ein sehr forgfältig ausgeführtes Mobell bes Escorial, an welchem man ben allgemeinen Plan bieses Gebäubes viel= leicht noch besser fennen lernen fann als von bem Thurme ber Klosterfirche herunter. Ein Reliesplan von Mabrid, nach bem Maßstabe von einer Linie für die castilianische Elle, wird seiner außerorbentlichen Genauigkeit wegen gerühmt. Unter den Reliesplanen besinden sich auch die Nachbildungen einiger spanischen

Festungen, beren man auch in andern Anstalten, namentlich in den Museen der Artillerie und des Geniewesens viele ausgestellt sindet. In andern Staaten wird der Plan der Landeskestungen wie ein großes Geheimniß behandelt, während man hier undebenklich die Nachbildungen der wichtigsten Plätze, wie Cadix, Barscelona, Figueras u. s. w. der Neugier von Einheimischen und Fremden preisgibt; die Franzosenkriege aber haben mehr als einen Beweis dafür geliefert, daß unter gewissen Voraussetzungen jene Seimlichthuerei eben so wenig nützt, als diese Offenherzigseteit schadet.

Der Sauptsaal bes topographischen Museums ift ein kost= barer Ueberreft bes alten Schloffes im Buen Retiro, welches während ber Frangosenzeit zu Grunde gerichtet murbe. Er ift von Giordano ausgemalt, beffen Binfel fich bier felbst übertroffen hat. Die Sauptgruppe bes Deckengemälbes ift eine allegorische Darftellung ber Stiftung bes Orbens vom golbenen Bließ, beffen Sinnbild Berkules in eigener Berfon bem Bergog von Burgund Man mag ben Gebanken biefes Bilbes etwas pebantisch finden, aber die Composition ift von großer Wirkung. Neben ber Mittelgruppe find rechts ein Titanenfopf abgebilbet, und links eine symbolische Darftellung ber fpanischen Weltherr= schaft. Das Deckengemalbe hat burch bie Zeit leiber ziemlich ftart gelitten, aber boch bei meitem nicht fo viel wie bie Fresten ber Banbe, von benen nur noch ein Theil im traurigften Buftanbe porhanden ift, mabrend bie übrigen unter ber Maurertunche gang verschwunden find, als man ben Saal 1834 fur bie Situngen ber Rammer ber Proceres bes foniglichen Statuts einrichtete.

Ich habe bisher verfäumt von zwei öffentlichen Gemäldesfammlungen zu reben, die neben dem königlichen Museum besitehen, und die ich doch nicht ganz mit Stillschweigen übergehen kann. Die erste derselben ist das Nationalmuseum in dem ehesmaligen Kloster de la Trinidad in der Straße Atocha. Diese Gallerie wurde in zehn Jahren aus einem Theile der Gemälde gebildet, welche sich in den aufgehobenen Klöstern der Hauptstadt und einiger benachbarten Ortschaften vorsanden, und man

vermehrte fie später burch die reiche Gemalbefammlung bes Infanten Don Sebastian, die sammt beffen übrigem Eigenthum zu Sanden bes Staates eingezogen worden war.

Das Nationalmuseum, obgleich fcon 1838 eröffnet, ift leiber bis auf ben heutigen Tag fehr wenig geniegbar. Da man fort= während baran arbeitet, bas ehemalige Dreifaltigfeiteflofter für feine neue Bestimmung baulich einzurichten, fo ift ber größte Theil ber Gallerie gar nicht zuganglich. Ueberbieß fehlt es ber gangen Sammlung bis jest an aller Ordnung, bie Gemälbe aller Schulen und aller Zeiten hängen bunt burcheinander, und es ift fogar noch nicht einmal ein Katalog berfelben erfchienen. flüchtiger Ueberblid genügt inbeffen, um fich von bem großen Reichthum bes Nationalmuseums zu überzeugen. Es gablt gegen= wartig an taufend Gemalbe, von benen jeder ber guten franischen Meifter einige geliefert hat. Die ausländische Runft ift in bem Nationalmufeum durch Albrecht Durer, Bandyt, Rubens, Teniers, Kräger, Giulio Romano, Giordano, Tizian und viele andere berühmte Namen ber niederländischen und ber italienischen Schule vertreten. Ich will von ben Bilbern biefer Gallerie nur eins ermähnen, die Copie ober bas Original ber Transfiguration im Batican. Manche Runftkenner wollen behaupten, bas hiefige Bilb fen bas urfprüngliche Wert Raffaels; andere bagegen fchreiben es bem Binfel Giulio Romano's zu. Ueber ben hoben Runft= werth bes Gemäldes find alle einig. Das Inventarium bes Rar= meliterklofters, welchem bieg Bilb von einem Fürften Aftillano geschenkt worden mar, fchatte ben Gelbmerth beffelben auf 40,000 Blafter.

Die zweite Gemälbesammlung, von ber ich noch ein Wort zu fagen habe, ist die Gallerie in der Alfademie des heil. Ferdinand, einer Lehranstalt für Bildhauerei, Baufunst und Malerei. Die Galerie der Malerschule ist für ihren nächsten Zweck sehr zahlreich; benn sie besteht aus 300 Nummern, unter benen viele Werke ersten Ranges. Alls solche nenne ich ein großes Bild Murillo's, die heilige Elisabeth barstellend wie sie Kranke pflegt, und zwei halbkreißförmige Gemälbe von demselben Meister, beren

Gegenstand bas Traumgesicht ift, burch welches ein Batricier und seine Frau zur Stiftung einer Marienkirche in Rom veranlaßt wurden. Bon ben übrigen Kunstmerkwürdigkeiten ber Akademie erwähne ich nur noch bas Modell einer Reiterstatue Philipps V., die, wenn sie im Großen ausgeführt worden wäre, das schöne Standbild Philipps IV. wahrscheinlich in Schatten setzen würde.

Wie ich in ben erften Tagen meines hiefigen Aufenthaltes gefagt habe, fo wiederhole ich jest mit boppelter leberzeugung, Mabrib ift eine reiche und großartige Stadt, Die bem Fremben unermefilich viel Beschäftigung bietet. Inbeffen bin ich nicht blind und leiber auch nicht gefühlloß für bie Unannehmlichkeiten bes hiefigen Lebens. Man kann in Mabrid ichone Tage und noch schönere Abende leben, aber die Nachte find abscheulich. 3ch babe gefunden, bag bie spanischen Nachtlager im Allgemeinen viel beffer find als ihr Ruf, und in ben meiften Stabten bes Subens habe ich in ben Gafthofbetten ebenfo gut gefchlafen wie gu Saufe, ohne jemals bie minbefte Unfechtung zu erleiben. Daffelbe Zeugniß kann ich mehreren Orten in ber Nachbarschaft von Madrid geben, namentlich ber Granja, Aranjuez und To-In ber Sauptstadt felbst aber ift für einen Menschen, ber in nordischer Saut stedt, an eine ruhige Nacht nicht zu benten. Obgleich ich ein gang neues und mit großer Reinlichkeit gehaltenes Saus bewohne, habe ich jebe Nacht blutige Schlachten zu liefern. Alls ich am erften Morgen nach meiner Ankunft auf bie Frage, wie ich gefchlafen, ein bebenkliches Geficht machte, und ein übellautendes Wort aussprach, prallte meine Wirthin gurud, indem fie ein breifaches Rreuz ichlug. "Wanzen in meinem Saufe!" rief fie aust. "Das ift bas erftemal, bag ich bavon reben hore. Bable ich bafur funfgehn Realen tägliche Miethe? Jesus, mein Gott, Sie haben mir einen Schreck eingejagt, bon dem ich mich so leicht nicht erholen werde, wiewohl ich gewiß bin, daß Gie fich vollfommen irren." Die gute Dame fette bie unruhige Nacht mit unerschöpflicher Beredsamkeit auf Rechnung meines burch bie Reise aufgeregten Blutes, und laugnete bas Vorhandensehn ber kleinften Wange in ihrem Sause mit folder

Zuversicht und Zungenfertigkeit, daß sie mich unsehlbar schimpslich aus dem Felde geschlagen haben würde, wenn mir nicht glücklicherweise das beste aller Beweismittel zu Gebote gestanden hätte, der blutige Augenschein auf den Bettüchern. Bei diesem Anblicke ging es an ein neues Kreuzigen und Anrusen von Seiligen, das endlich auf die Bersicherung hinauslief, ich müsse die Wanzen selbst mitgebracht haben. Und bei dieser Annahme ist es denn auch dis auf den heutigen Tag geblieben: es gilt für eine ausgemachte Sache, daß mein Reisekoffer im Winkel des Allsovens der eigentliche Brütosen meines nächtlichen Unglückes ist. Anfangs ärgerte ich mich über diese Behauptung, dann lachte ich darüber, und zulett habe ich wahrhaftig angesangen, in gewissen Augenblicken selbst daran zu glauben.

Aber jene ungebetenen Mitschläfer find nicht bie einzigen nachtlichen Feinde, Die ber Fremde hier in Mabrid findet; benn was bie Einheimischen betrifft, fo find fie an all jenes Ungemach jo gewöhnt, bag ich faft meine, fie vermiffen es im Auslande. Sind nach ftunbenlanger Bein meine Augen endlich im Begriffe, fich zu schließen, so erschallt unter meinem Venfter, wie bie Trompete bes jungften Gerichtes, ber gellenbe Ruf bes Nachtwächters, und ber Schlaf ift babin. Diefe Nachtmächter find in Mabrid so zahlreich, daß man beren brei ober vier hört, welche fich gegen= feitig burch bas ohrzerreigende Gefchrei zu überbieten fuchen, mit welchem fie alle Biertelftunden bie Beit und bas Wetter abrufen. Die Nachtwächter thun ohne Zweifel fehr gute Dienfte, indem fie bie Stadt bemachen und Nachts bie vollständigste Sicherheit in ben Strafen von Mabrid unterhalten, aber ihr unmenschliches Schreien buntt mich zu biefem Zwecke einigermagen überfluffig. Und mas in aller Welt fann bem guten Burger von Mabrib, ber fchlafhungrig im Bette liegt, baran gelegen fenn zu erfahren, ob ber Simmel trub ober heiter ift und ob es regnet ober ichneit? In andern fpanischen Städten wird bie Stunde und bas Wetter menigstens mit Dag und Glimpf abgerufen, und in manchen hat man ben Ruf bes Machtwächters gang abgeschafft und eine Bfeife an feine Stelle gefest.

Endlich hat die Müdigkeit die sechsbeinigen und die zweibeinigen Feinde meiner Ruhe beseitigt, ich schlase wie ein Barabiesbewohner, da lärmt es plöglich herauf, als ob die Meute Actäons durch die Carrera di San Geronimo jagte, und das gleichzeitige Klässen und Bellen und Henlen von zwanzig oder dreißig Hunden schreckt mich aus dem schwererrungenen Schlase auf. Die Straßen von Madrid nämlich, nicht minder als die von Konstantinopel, werden Nachts von zahllosen Schwärmen von Hunden heimgesucht, die sich in den Abends vor die Thüren geworsenen Küchenüberbleibseln ihren Fraß suchen. Dieser Hundeunfug hat so arg überhand genommen, daß sogar Bürgermeister und Nath darob in Bewegung gerathen sind und durch Maueranschlag verkündigt haben, daß vom 20. d. M. an jeden Abend vergistete Brocken in der ganzen Stadt außgestreut werden sollen. Belohn' es der Hinmel dem Ayuntamiento!

An Denfelben.

Mabrib, 18. August.

Morgen soll von Seiten bes Madriber Handelsstandes ber große Einspruch gegen das neue Steuergesetz eingelegt werden, von welchem schon mehrere Tage lang die Rede gewesen ist. Alle Läden, so lautet der Oppositionsplan, von dem Gewölbe des Großhändlers bis zu der Bude des unbedeutenden Krämers, ja sogar die Barbierstuben sollen geschlossen werden, und die Bewegungspartei macht kein Hehl daraus, daß sie von dieser Maßregel nichts weniger erwartet als den Sturz der Regierung. Das Abyuantamiento ist heute mit den Gewerken der Bäcker und Metzer in Unterhandlung getreten, um wenigstens einen Ausschub von vier oder fünf Tagen von ihnen zu erlangen, aber man hat der städtischen Behörde rund heraus erklärt, daß man

feinesweges gesonnen fey, ber Regierung Beit zu laffen, Die Befatung von Mabrit um 5 ober 6000 Maun zu verftarten. Denn auf einen gewaltsamen Busammenftog ift man nicht nur gefaßt, fonbern man bezweckt ihn auch, und bie Regierung bat in ber Vorausficht beffelben ichon heut Abend alle Offiziere, auch bie Truppen in ben Rafernen confignirt. Inzwischen verfieht fich wer fann mit Lebensmitteln auf mehrere Tage. Die Borrathe ber Baderlaben waren ichon vor Sonnenuntergang größtentheils erichovft. In mehreren ber anbern wichtigen Stabte bes Lanbes, namentlich in Balencia und Saragoffa, scheint ein abnlicher Schlag gleichzeitig geführt werben zu follen. Bis zu ber gegen= wärtigen Stunde (91/2 Uhr Abends) ift übrigens in ber außern Saltung ber Bevolferung von Mabrib auf ben Straffen und Spaziergangen feine Beranderung bemerklich. - Nachschrift. 3/4 auf 12 Uhr. Die Stadt ift vollfommen rubig; Die Straffen find menschenleerer als gewöhnlich. Die Regierung bat ben Badern ansagen laffen, bag, wer von ihnen morgen nicht gur üblichen Stunde mit Brob verfeben ift, ohne weitere Umftande ins Gefängniß geführt werben foll. 1

An Denfelben.

Mabrib, 19. Auguft.

Die Madrider Ladenhalter find Leute von Wort. Mit Ausnahme der Bäcker und einiger andern Egwaarenhändler, an welche die unmittelbaren Drohungen der Behörden ergangen waren, hatten fie heute Morgen alle vom ersten bis zum letzten ihre

¹ In Baris war am 24. August bas Gerücht verbreitet, bie Regierung habe burch ben Telegraphen bie Nachricht erhalten von einem blutigen Bu-fammenstoß. Die officiellen Blätter fcweigen barüber ftill.

Laben geschloffen. Huch bie Raffeehauser und fogar bie Apotheten waren nicht geöffnet. Bon acht bis zehn Ilhr wogte es in ben Sauptstragen von Rengierigen, bie ber Dinge warteten, bie ba fommen follen; gewaltthätige Absichten aber gaben fich nirgents in ber Menge fund, die überdieß zur Salfte aus Frauen und Rinbern bestand. Balb inbeffen wechselte bie Scene. Alls ich gegen halb 11 Uhr aus einem entfernteren Stadttheil nach Saufe gurudfehren wollte, fam mir in ber Carrera be San Geronimo von ber Puerta bel Gol ber, burch Golbaten verfolgt, ein fluch= tiger Menschenschwarm entgegen, ber mich mit fich fortriß. Nur burch Nebengaffen konnte ich mich ber Buerta bel Gol nabern. In ber Mitte bes Plates mar eine fleine Truppenabtheilung aufgestellt, aus welcher in bem Augenblick, wo ich herantrat, einige Schuffe auf bas Bolf gefeuert wurden. Die Beranlaffung zu biefer Feindfeligkeit ichienen nur einige Bivats gemefen gu febn; Waffen führte Niemand in bem Boltshaufen, und von einem Ungriff auf bie Truppen konnte alfo feine Rebe febn. Ingwischen füllte fich bie Puerta bel Gol immer mehr mit Golbaten, man fing an, die Bugange zu berfeben abzusperren, und ich fant es gerathen, auf mein Bimmer hinaufzusteigen, von welchem aus fich ein großer Theil biefes Plates, bes Mittel= punktes ber Bewegung, überfeben läßt. Mit jeber Minute flieg bas Gemuhl von Truppen aller Waffen, Grenabiere, Bolizei= folbaten zu Bug und zu Pferbe, Langenreiter, Jager zu Pferbe, Ruraffiere marschirten in ftarten Abtheilungen auf, und gulett erschien fogar eine halbe Batterie Gebirgsgeschüt. Gegen bas Bolf, bas fich an einigen Punkten immer von neuem in Saufen fammelte, wurden mehrere Ungriffe mit bem Bajonette und ein paar Reiterchargen im Galopp ausgeführt, die niemals ben min= besten Wiberstand fanden. Außerbem hörte man auch noch einige Schuffe fallen. Die nach ber Buerta bel Sol führenben Straffen waren zum Theil burch Truppenabtheilungen gefperrt, benen man Polizeikommiffare und Celadores beigegeben hatte. Mehrere von biesen Beamten fah ich mit unglaublicher Robbeit gegen bie Borübergehenden verfahren, die ihre Weifungen nicht fogleich

verstanden ober beren Geficht ihnen vielleicht auch nur migfiel. Einige fehr anftanbig und friedlich aussehende Leute wurden unter meinem Tenfter ohne alle Veranlaffung von bem Bolizeikommiffar mit ihren eigenen Stoden burchgeprügelt. In ber Stunde, mo ich schreibe - 3 Uhr Nachmittags - scheint bie Rube zwar bollig wiederhergestellt zu fenn, ber größte Theil ber Truppen ift in bie Rafernen gurudgefehrt, und bie wenigen Menfchen, welche man in ben Stragen fieht, haben ihre Saufer augen= scheinlich nicht verlaffen, um Aufruhr zu machen, fondern um bringenben Geschäften nachzugeben; aber ber Abend und Die Racht werben schwerlich gang ohne blutige Ereigniffe verlaufen. - 7 Uhr. Die Truppen find zwei Stunden wieder in Maffe aufgezogen, und nach bem Beifpiel ber Polizeibeamten üben fie bie emporend= ften Gemaltthätigkeiten gegen bie friedlichften Leute auf ben Straffen. Bon Wiberftand ober gar von Angriff von Geite bes Bolfes ift bis jest nicht ein Schatten vorhanden. Starfe Reiter= abtheilungen mit bem politischen Chef, bem Generalkapitan, bem Gouverneur von Mabrid an ber Spige burchziehen bie Stadt in allen Richtungen. Der General Corbova läßt fich burch bie Schwierigkeit ber Umftanbe bie Cigarre nicht verleiben, mit ber er feinen Truppen wie bie Rauchfäule in ber Bufte vorandampft. Bei ber Buerta bel Gol find einige Bataillone Fugvolf und mehrere Schwadronen Ruraffiere aufgeftellt. Die Soldaten haben ihr Nachmittagemabl unter ben Waffen eingenommen, und reichlich mit Wein befeuchtet, ben man in großen irbenen Rrugen an bie verschiedenen Poften in ben Straffen vertheilt bat. Gin Dauer= anschlag befiehlt allen Sanbelsleuten, binnen vier Stunden ihre Laben zu öffnen; wer nicht gehorcht, foll als Aufrührer angesehen und behandelt werben. Bis jest hat Diefer Schritt feine Wirfung bervorgebracht, vielmehr fint felbft an ber Buerta bel Gol un= mittelbar unter ben Rolben und Bajonetten ber bemaffneten Macht bie Laben nach mie por geschloffen. Das Wetter ift ber Sache ber Ordnung gunftig. Schon fallen einige Tropfen - Die ersten feit feche vollen Wochen - und fur bie Racht brobt ftarfer Regen. Ich gebe meinen Brief funf Stunden vor Poftichluß auf, weil

ich fürchte, später ben Weg nach bem Posthause, bas, wie Sie wissen, an ber Puerta bel Sol liegt, nicht mehr offen zu finden.

An Denfelben.

Mabrib, 20. August.

Die Rube hat fich, ich barf fagen, unerwarteterweise feit gestern Nachmittag ohne weitere Störung erhalten. Das Bolt beschränkte sich von Anfang auf einen passiven Wiberstand, boch hat es nicht an gewaltsamen Auftritten gefehlt. Solbaten und Offiziere follen einzeln überfallen und verwundet worden febn, und bafür fuhren biefe nach Umftanden jo muthend brein, bag man fich im Malavenlande alauben konnte, wo es in ber Ordnung ift, Rache und Blutburft an bem erften beiten auszulaffen, welcher bem, ber irgend eine Beleidigung erlitten hat, in ben Burf fommt! Der Generalfapitan Magaredo, ber Gefahr gelaufen febn will, ben Tod bes Königs Phrrhus zu sterben, hat ben vermeintlichen ober wirklichen Gigenthumer ber Sand, bie ben Scherben nach ihm geworfen, auf Die Sauptwache führen und ihm bort zweihundert Stockprügel aufmeffen laffen. Es verfteht fich von felbit, daß bei biefer Magregel jebe Rechtsform fur überfluffig erachtet worden ift. Die meiften Bersonen, welche man geftern und heute verhaftet hat, find indeffen vor eine Rriege= fommiffion gestellt, die bereits drei Todesurtheile ausgesprochen haben foll. Wer ba nach ber Buftanbigfeit biefes militärischen Berichts fragen wollte, wurde burch eine folche Maivetat nur bie lächerlichfte Unkenntnig ber Menschen und ber Dinge verrathen. Man nennt bis jest brei ober vier Personen, welche geftern burch bas Feuer ober bie Bajonette ber Solbaten bas Leben ver= loren haben. Behn ober zwölf andere find schwer verwundet. Giner ber lettern, bem man, mahrend er ruhig über bie Strafe

ging, ben Urm entzwei gefchoffen, hat bem General Corbova, ber fich gerade in ber Rabe befand, eine fehr leidenschaftliche Scene gemacht und, fonderbar genug! ber Gouverneur von Madrib hat ben frechen Burichen angehört, ohne ihm auf bie beliebige Weife ben furgen Progeß zu machen. Unter ben Getöbteten befindet fich ein achtjähriger Anabe, ber in ber Strage Alcala im elterlichen Saufe erschoffen ift, mabrent fein Bater von berfelben Rugel lebensgefährlich vermundet wurde. Die Läben waren heute fruh eben fo wie gestern fast ohne Ausnahme geschloffen, gegen 10 Uhr aber erichienen in allen Sauptstragen ber Stadt Polizei= beamte, um fraft bes geftern erlaffenen Banbo bes politischen Chefs bie Deffnung aller Baarenlager und Buben ohne Musnahme zu verlangen, und biefer Aufforderung, bie haufig von ichweren Drohungen begleitet war, ift nun wenigstens in bem Mittelpunkt ber Stadt im allgemeinen foweit Genuge geleiftet worden, bag man bie Thuren, aber nicht bie Fenfter ber Laben geöffnet hat. Die Truppen haben bie Nacht unter ben Waffen zugebracht, und auch im gangen Laufe bes beutigen Tags find Die in allen Sauptftragen und öffentlichen Blaten errichteten Wachtpoften nicht eingezogen worben. Auf ber Buerta bel Gol halt fortwährend eine ftarte Abtheilung Ruraffiere, Die Gebirgs= artillerie jedoch ift beute verschwunden. Reiterrunden, benen an jebem Wachtpoften bie Lofung abgenommen mirb, ziehen ohne Unterbrechung burch bie Stragen, in benen außer Solbaten und Polizeibeamten nur febr wenig Menschen zu seben finb. conservative Preffe, obgleich fie feit mehreren Wochen mit bem Ministerium ganglich zerfallen war, nimmt unter ben gegen= wärtigen Umftanben einmuthig Partei für bie Regierung. werben bas Beifpiel nicht nachahmen, fagt ber Beralbo mit bitterm und moblverbientem Sohne, bas uns bie Progressiften in ben Jahren 1842 und 1843 baburch gegeben haben, baf fie mit uns gemeinschaftliche Cache gegen Cfpartero machten. gemäßigte Partei handelt in Diefem Bunft flug und confequent. Wie groß ihre Befchwerben gegen bas Ministerium auch fenn mogen, fie fann nicht zu bem gewaltsamen Cturg beffelben mit-

wirfen, ohne einen Gelbstmord zu begehen. Wenn bie gemeinichaftliche Gefahr vorüber ift, wird es noch immer Beit für bie Moderados fenn, bie schwebenden Sandel gegen bas Minifterium auszufechten, und entweder auf eine Beranderung ber berrichenben Politif, ober auch auf einen ruhigen Rabinetswechsel binguarbeiten, welcher Die gemäßigte Partei nicht im Befit ber Staats= gewalt gefährbet. Die Regierung gibt übrigens ihrer eigenen Partei und besonders ber confervativen Preffe alle Tage neue Beranlaffung zur Unzufriedenheit. Go zulett burch bie neue Berordnung über bie Pofttaren. Es ift handgreiflich, bag es bei biefem Schritt nur auf eine neue Beeintrachtigung bes Beitungemefens abgefeben ift. Das Briefporto ift in Spanien ichon jest fo niedrig gestellt, dag bie Berabsetung, welche es laut jener Berordnung vom 1. f. Mts. an erfahren foll, gar nicht ber Mühe verlohnt. Der höchfte Portofat für ben einfachen Brief innerhalb bes Feftlandes von Spanien und ber balearischen Infeln beträgt gegenwärtig 11 Quartas, fo bag bei ber Berabsetung, auf 1 Real nur fur die feltenen Falle, bag ein Brief ben gangen Durchmeffer ber Salbinfel zu burchlaufen hat, die geringfügige Summe von 21/2 Quartas, ober etwa 6 Pfennig unfere Gelbes erfpart wird. Gegen diefe und ähnliche unbedeutende Erleich= terung bes Briefportos wird nun bas Porto fur Zeitungen nach bem Gewichte bis auf ben fünften Theil und für andere Druckichriften bis auf Die Salfte bes Briefportos vermehrt. Der Beraldo erflärt, bag er, bei biefer Magregel und bei feiner gegewärtigen Abonnentengahl, nicht weniger als 25,000 Biafter jährlich verliere. Was die Druckschriften betrifft, Die nicht Beitungen find und bie, man begreift nicht warum, noch viel harter behandelt werden als die Beitungen, fo ift es flar, bag bie neue Berordnung fie von ber Postversendung fo gut wie ganglich auß= Sat biefe Berfolgung von Buchern und Probebogen und andern unschulbigen Drucksachen irgend einen 3med, fo fann es mohl nur ber febn, einen Bormand zu geminnen, um bie Beitungen früher ober fpater in biefelbe Rategorie zu werfen, und bamit ihre Berbreitung auferhalb ber Stadt, mo fie

erscheinen, unmöglich zu machen. Bur formalen Rechtfertigung Diefes neuen Gewaltstreiches beruft fich bie Regierung auf bie Vollmacht, welche ihr bie Cortes in bem zweiten Baragraphen bes fünften Rapitels bes biegjährigen Finanggefetes gegeben haben. Diefer Cat nun lautet wie folgt: bie Regierung wird ermächtigt, ben bestehenden Posttarif zu verandern, so jedoch, bag bas gegenwärtige Briefporto nicht beträchtlich vermehrt wird (sin causar aumento considerable en el coste que tienen actualmente las cartas)." Welch eine Auslegung biefer Boll= macht! Warum nicht lieber zum zwanzigstenmal ein einfaches: sic volo, sic jubeo fagen, als biefes unwürdige Spiel mit ben Worten ber Nationalvertretung treiben, die man boch allerwenig= ftens burch Stillschweigen respektiren follte, wenn man entschloffen ift, fie burch Sandlungen zu verhöhnen! Es ift mahr, Die Regie= rung hat bas Briefporto nicht "beträchtlich vermehrt," fie hat es jogar verminbert, aber fie hat bagegen bas Beitungsporto ver= fünffacht. Dag bas eine "beträchtliche Bermehrung" ber bisberigen Posttare fen, wird man vermuthlich nicht abstreiten wollen, aber man wird fich ohne Zweifel barauf fteifen, bag bie Bollmacht ber Cortes eben nur bas Briefporto borbehalt, und man wird baraus folgern, bag fie alle anderweitigen Portofate ber unbeschränften Willfür ber Regierung anheimgestellt bat. ibr Chrenmanner! Baret ibr in Carthago geboren, und mare Die punische Politik boppelt so falsch und so verworfen gewesen als bie Romer fie uns malen, ein jeder von euch hatte es gum Abende 8 Uhr. Der Reft bes Tages ift Guffeten gebracht. burchaus ruhig verlaufen, ohne bag bie militärischen Borfichts= magregeln beghalb befdrantt worben. Die Truppen, welche feit 48 Stunden auf ben Beinen find, werben auch biefe Macht wieder unter ben Waffen bleiben. Und biefe Borfebrungen find aller= bings nichts meniger als überfluffig. Die Borgange ber beiben letten Tage haben feinesmegs bagu beigetragen, Die öffentliche Stimmung von Mabrib zu verbeffern, Die frühere Ungufriebenbeit ift vielmehr bis zur Leibenschaftlichkeit gesteigert worben. Der paffire Wiberstand bauert aller Drobungen und

Bewaltmagregeln ber Beborben ungeachtet fort. 3ch habe heute Die Stadt in ben verschiedensten Richtungen burchftreift und bem Machtbefehl bes politischen Chefs zum Trop fast überall Rauflaten und Werkstätten geschloffen gefunden. Rur in ber un= mittelbaren Nachbarschaft bes Bosthauses und unter ben Augen ber biftatorischen Gewalt, bie in ber Perfon bes Generalfapitans, bes Gouverneurs ber Stadt und bes politischen Chefs ihr Saupt= quartier bort aufgeschlagen, bat ein Theil ber handeltreibenben Rlaffe bem an fie erlaffenen Gebote Folge geleiftet, aber felbit auf ber Puerta bel Gol ift ber untere Stock mancher Saufer řest verrammelt und wie ausgestorben, und in vielen andern Rauflaben hat man blog bie Thuren halb geöffnet. Go zeigt fich benn bie Behauptung einiger Blatter, bag bie Schliegung ber Laben burch Ginschüchterung ber Sanbelsleute von Seite ber Bartei bes Aufruhrs erzwungen feb, in ihrem Werthe. Sie und ba mag allerdings eine Drohung in biefem Sinne ausgesprochen febn, aber im Großen und Gangen ift jene Protestation gegen bas neue Steuergefet ober vielmehr gegen bie Regierung ein freiwilliger Schritt, ben man fraft einer Art ftillfcweigenben Uebereinkommens gethan hat. Ueberhaupt barf man nicht glauben, daß biegmal ein formlicher Aufruhrplan im Werke fen ober gemesen feb. Dazu fehlt es ber Bewegungspartei zwar nicht an Luft, wohl aber an einer fraftigen Organisation und an ben genügenden Mitteln. Beschloffen war nichts als die Schließung ber Läben; alles übrige mar bem felbftftanbigen Laufe ber Ereig= niffe anheimgestellt. Und mas biefer binnen ber nachften Tage mit fich bringen wird, fann noch immer Riemand mit einiger Bahrscheinlichkeit fagen. Die revolutionare Bartei fühlt mohl, daß fie in Diesem Augenblick nicht ftark genug ift, um mit eigenen Rraften einen fiegreichen Schlag führen zu konnen, aber fie hofft auf eine Bewegung unter ben Truppen, die vermuthlich, auch wenn fie fich anfangs auf ein einziges Bataillon beschränkte, ben Unsichlag geben wurde. Mit einem Worte, Die Kriffs ift noch nicht vorüber.

An Denfelben.

Burgos, 22. Auguft.

Obgleich ich geftern fruh um 6 Uhr Mabrid wiber Erwarten ohne alle Unfechtung verlaffen konnte, machte ich mich boch barauf gefaßt, unterwegs überall für einen flüchtigen Bewegungemann angefeben, und auf jeber Station mit Pagweitläufigkeiten und Polizeiverhören geplagt zu merben. Aber nichts von bem allem hat stattgefunden. Ich wurde auf bem gangen Wege hieher faum eines Genbarmen anfichtig, und nirgenbs, felbft an bem Thore von Burgos nicht, fragte man nach meinen Reisepapieren. Man fieht mohl, daß die Polizeimiffenschaft in Spanien noch in ben Windeln liegt. Der Wellenschlag ber letten Madriber Bewegung macht fich in bem tobten Meere, bas man Burgos nennt, faum bemerklich. Wenn man über ben großen Marktplat und burch Die bebeutenbften Stragen ber Stadt geht, fo fonnte man faft glauben, bag bie unbewegliche Majeftat Philipps II. noch immer über Spanien throne, ober boch allerwenigstens, bag bie gange Befdichte bes Lanbes feit 40 Jahren nichts fen als eine Luge. Das alteaftilianische Geschlecht von zerlumpten Braunmäntlern ift bier noch immer Meifter bes Blates, und allem Unschein nach eben fo umbefummert um bie Politif wie um bie meiften anbern Intereffen bes Erbenlebens, außer bem fugen Richtsthun. Gelbft in ber gebildeten Belt außert fich nur eine fehr mäßige Theil= nahme an ben Madriber Ereigniffen, über beren Bergang man fich nicht einmal bie Dube gibt, eine Frage zu thun. Die Offi= giere ber Befatung, nach bem Gifer zu fchliegen, mit welchem fie Die vorgeftrigen Zeitungen lafen, Die beute Morgen angekommen find, icheinen noch ben größten Theil an jenen Borgangen gu nehmen. Die biefigen Militarbehörben haben übrigens ihre Borfehrungen getroffen, um einem etwaigen Wegenstog bes Aufruhr= versuche in Mabrid, wie unwahrscheinlich er auch febn moge, Die Spige zu bieten. Man bat icharfe Patronen an bie Truppen

vertheilt und die Wachtmannschaft ist mit Sad und Bad aufgezogen. Ueberfluffige Sorge. Burgos wird nicht eher Oppontion machen, als bis die Todten auferstehen.

An Denfelben.

Vitoria, 24. August.

So febe ich mich benn endlich in bem romantischen Basten= lande, bas ich fo oft im Beifte burchmanbert habe, in biefem Lande ber milben Naturschönheiten und bes gesetzlichen Menschen= fleifies, in bem Lande, wo auf bem Boben uralter Freiheit fort und fort bie ftarten Mannerhergen machfen, beren Saat fich in ben meiften Theilen unferer europäischen Welt völlig zu verlieren brobt. Obgleich ich bie Reisenaivetät, bie überall Wunder träumt, in bunbert bittern Enttäuschungen längst bis auf bie lette Fafer abgenütt zu haben glaube, fo murbe ich boch nicht allzu fehr überrascht gemesen febn, wenn ich in biesem Lande bie patriarcha= lische Weisheit in Verson unter bem Thore zu Gericht fiten und Das Selbenthum leibhaftig über ben Markt ichreiten, gefeben batte. Es ift inbeffen nichts bamit, und ich bis jest in ber Proving Mava nur gang einfachen Menschenkindern begegnet, die bier juft jo aussehen und fich juft fo geberben wie an anbern Orten. Bergebens horche ich felbft nach allen Seiten bin, um wenigstens ein Wort ber wundersamen Baskensprache im Fluge zu erhaschen; ich höre nichts, aber auch burchaus nichts als gutes Castilianisch. Man fagt mir, bag bie alte Landesfprache nicht blog aus Bitoria, fondern auch aus ber ganzen Proving Alava beinahe völlig ver= ichmunden feb, bag fie nur noch in einigen entlegenen Dorfern an ber Granze von Guipuzcoa und Biscaya verftanden und ge= redet werde.

Größere Beranterungen als an ben Menschen nimmt man

an ben Dingen mahr, aber biefer Wechsel tritt feineswegs ploplich ein, fein Unfang reicht vielmehr bis in die Rachbarichaft von Burgos hinauf. Schon in bem nördlichen Theil von Altcaftilien beginnt ber fleifigere und beffere Unbau bes Bobens, Die gahl= reichere Bevölkerung, Die forgfältigere Unterhaltung ber Stragen, Die auch lange bevor man bas Bastenland erreicht, mit Baumen bepflanzt und mit Steinplatten für bie Fugganger eingefagt fint. Die Dörfer folgen bort ichon ziemlich raich auf einander, fie nehmen eine wohnlichere Miene an, und man fieht barin manche Saufer mit artigen fleinen Garten, mit grunen Fenfterlaben, und fogar - etwas Unerhörtes in Urfpanien - mit Fenftern, mit wirklichen Glasfenftern. Miranda am Cbro ift ber lette caftilianische Ort, welchen man berührt, Die Grange fällt indeffen an biefer Stelle nicht mit bem Fluß zusammen, sonbern fie liegt eine halbe Stunde bieffeits beffelben, und fie mird an ber Strage burch eine fteinerne Phramibe bezeichnet, Die auf schwarzer Marmor= tafel bie Worte trägt: Confin de Castilla y de Alava.

Der Ebro bilbet übrigens, wie von jeher so auch heut, noch die Zollgränze zwischen ben bastischen Provinzen und bem übrigen Spanien, benn die alte Zollfreiheit des Bastenlandes ist bis jetzt nicht völlig aufgehoben, man hat diesen Provinzen vielmehr neben einem Theil ihrer politischen Privilegien auch einige der Steuersbegünstigungen lassen zu müssen geglaubt, in deren ungestörtem Best sie seit Jahrhunderten gewesen waren. So erstreckt sich z. B. das Tabaksmonopol des Staates nicht auf die bastischen Brovinzen (wohl aber auf Navarra), in denen nach wie vor die Tabakseinsuhr und ber Tabakshandel freie Gewerbe sind.

Sobald man ben Boben von Alava betritt, bekleiben fich bie Berge zu beiben Seiten bes Weges mit bichtem Laubwald, und bieser Umftand bilbet ben einzigen charafteristischen Unterschied, welcher sich zwischen ber Gegend biesseits und jenseits bes Chro wahrnehmen läßt, benn in Castilien sind bie Bohen, welche mebrere Stunden jenseits ber Granze beginnen, bis zum letten Augenblich völlig nacht. Der Thalboben von Alava scheint übrigens beinahe in gleicher Fläche mit ber castilianischen Hochebene zu

liegen. Das abwechfelnde Steigen und Fallen bes Bobens auf bem Wege von Burgos nach Bitoria wenigstens ist fast überall so unmerklich, bag ber Unterschied ber Höhe, in welcher biese beiden Städte über bem Meere liegen, auf keinen Fall beträchtlich sehn kann. Man sagt mir, daß dasselbe von ber Straße von Bitoria nach Pamplona gilt.

Bitoria liegt beinahe im Mittelpunkt einer reichen Gbene, Die 6 bis 8 Stunden im Durchmeffer hat, und bie nach allen Seiten bin von grunen Gebirgszügen eingefaßt ift. Die Stadt felbst ift eben so freundlich und anmuthig wie ihre Lage. Vitoria hat burchaus nicht bie Miene einer fpanifchen Stadt. Seine breiten reinlichen Straffen und feine schönen Saufer, aus be= hauenen Steinen gebaut, geben ihm ein gang eigenthumliches Beprage, bas man im übrigen Spanien vergebens fuchen murbe. Befonders stattlich nimmt fich ber neue Marktplat aus, ein gleichfeitiges Diered von prächtigen Saufern gebilbet, die von bemfelben Baumeifter nach bemfelben Plan gebaut find. Man ift eben beschäftigt, ben Markt in einen Stierplat zu vermanbeln, um ber Königin auf ihrer Ruckfehr nach Mabrid ein Nationalfest gu geben. Der gange Markt ift mit Brettergeruften eingefaßt, Die fich an die Bogengange ber Saufer anlehnen, und bie bis an bie Fenfter bes erften Stocks hinaufreichen. Die Gerufte mit zwanzig und mehr Stufenreihen bilben bie Site bes Parterrepublifums, und bie nach bem Plat hinausgebenden Zimmer ber Wohnhäuser find die Logen ber vornehmen Welt. Rach ber Berechnung eines fachfundigen Bewohners von Vitoria koftet ein großes Stiergefecht in Diefer Stadt nicht weniger als 6 bis 7000 Biafter, von benen etma 1200 auf bie jedesmalige Burichtung bes Plates fommen. Solche Summen fann eine Stabt bon 12,000 Ginwohnern auf bas Bergnügen eines ober höchstens zweier Nachmittage verwenden! Und man glaube nicht etwa, bag bie Schauluft bes Wolks bafur nachträglich bas ganze Sahr lang barben muß. Außer ben Stiergefechten, Die jeden Sommer zweiober breimal wiederholt werben, hat Vitoria ein stehendes Theater, was fage ich, es besitzt in Diefem Augenblick fogar eine italienische

Oper, und auf heute Abend fehe ich bie Lucia bi Lammermoor angefündigt.

Bitoria hat mehrere fehr bubiche Spaziergange, unter benen mir am meiften ber Prabo gefällt, eine große Wiefe mit Baumen bepflangt, unter benen es fich auf bem furgen bichten Rafen gar anmuthig lustwandelt. Beute (Sonntag) war halb Bitoria auf bem Brado versammelt, und nach ber Mufik einer Barentrommel und einer Bickelflote fprang die liebe Jugend ichaarenweise burch= einander, mit ober ohne Saft, aber feelenveranuat. 3ch konnte bier bemerken, bag bie alte Landestracht in Bitoria auch unter "bem Bolf" fast gang verschwunden ift. Rur zwei ober brei junge Burichen trugen bas Barett mit blauer Quafte; alle übrigen hatten es mit bem caftilianischen ober bem andulufischen But, ober auch mit ber weltbürgerlichen Schirmkappe vertauscht. Frauen und Madchen zeichnen fich burch ihre Kleibung eben fo wenig von ben andern Spanierinnen aus, nur bag einige von ihnen noch immer, nach alter Sitte, Die Bopfe lang über ben Rücken berabbangen laffen.

Das schönfte ber öffentlichen Gebaube in Bitoria ift ber Balaft ber Provinzialbeputation, welcher viele beutsche Stanbe= häufer beschämt. Er mar ursprünglich zum Git ber Beneral= beputation bestimmt, und ba biefe mahrend feines Baues bei ber Beschränkung ber Tueros abgeschafft murbe, so überwies man ibn ber Behörde, welche in gemiffem Ginne an ihre Stelle trat. Die Allavefen indeffen, welche bekanntlich, gleich ben übrigen Basten, fortwährend gegen bie Beeinträchtigung ihrer Provinzialverfassung protestiren, haben ihre Protestation auch auf ber Inschrift jenes Bebaudes anzubringen gewußt. Die Generalbeputation burften und konnten fie barin nicht nennen, Die Provingialbeputation wollten fie nicht nennen, und ba bas Saus boch einen Damen haben follte, fo schrieben sie barauf: Diputacion de Alava, ohne alles Beimort. Colche Vorbehalte haben bei einem politisch gebilbeten und fraftigen Bolf wie bie Basten ihre ernftliche Bebeutung, wie es benn überhaupt in gemiffen Berhaltniffen feine gefährlichere Opposition gibt als Die bes Schweigens. Bei

aller Unzufriedenheit der Basten mit ihrer gegenwärtigen politischen Lage scheinen übrigens die letzten Bewegungen in Madrid hier so gut wie gar keine Theilnahme gefunden zu haben. Die Basten sind von jeher gewohnt gewesen, für sich allein zu hans deln, und sie wissen sehr gut, daß von Seite der Madrider Fortschrittsmänner, die alle mehr oder weniger dem Centralisationsshiftem huldigen, am wenigsten für ihre Sache zu hoffen ist.

Die Sauptfirche von Bitoria ist ein sehr altes gothisches Bauwerk, welches in seiner ursprünglichen Gestalt ganz stattlich gewesen sehn muß, bessen erster Plan aber burch vielfältigen Um= und Anbau von innen und von außen bis zur Unkenntslichkeit entstellt ist. Nur hie und da haben sich einige spärliche Reste der alten Architektur und Bilbhauerei erhalten, die davon zeugen, daß Bitoria durch die Geschmacklosigkeit und Rohheit späterer Zeiten ein werthvolles Kunstwerk des frühen Mittelalters verloren hat.

An Denfelben.

Pamplona, 25. August.

Heute Morgen habe ich unter bem Donner bes Geschützes, das ben Namenstag ber Infantin Donna Luisa Fernanda feierte, meinen Einzug in "die sehr eble, sehr loyale und sehr helbenmüthige Stadt" gehalten. Der Zudrang der Fremden in Bamplona ist schon jetzt so groß, daß ich auf der Post in Vitoria bis zum Ende dieses Monats nur einen einzigen Platz offen fand, und daß ich hier an Ort und Stelle erst nach langem Suchen habe unterkommen können. Man erwartet die Ankunft der Königin sur den 2. k. M., und die französsischen Brinzen sollen, den bisherigen Bestimmungen zusolge, am 4. September eintreffen, um brei Tage hier zu bleiben, und am 7. ihren Rückweg nach Bahonne

angutreten. Pamplona wimmelt von Golbaten aller Farben, grunen, rothen, gelben, weißen und blauen, und mehrere Regimenter find noch auf bem Marich hieher begriffen. Unter ben Teften, welche man ben Göhnen bes Ronigs ber Frangofen geben will, foll natürlich bie bei Gelegenheiten biefer Urt unausbleibliche Truppenmusterung nicht fehlen, und man beabsichtigt, bieselbe fo glangend einzurichten, als es bie vorhandenen Mittel nur immer gestatten. Die halbe Befatung ift in Bewegung gefett morben, um an ben Vorbereitungen zu bem Empfang bes Sofs und feiner Gafte arbeiten zu helfen. In ber Citabelle ift ein großes Belt aufgeschlagen, in welchem bas Offiziertorps ben Königinnen und ben Pringen ein Frühftud geben will; Die Stadtmalle werben eifrig gefäubert, um fich anftanbig barftellen zu können, und vor ben Rafernen und vielen anbern öffentlichen Gebäuben find gum 3med einer prachtigen Erleuchtung bereits bie Berufte aufgeichlagen. Stiergefechte, öffentliche Rationaltange und außeror= bentliche Theatervorftellungen werben ben Reft ber Tage ausfüllen, welche ber Sof mit feinen frangofischen Gaften bier gubringen wird. Gebe ber himmel, bag biefe Tage vor lauter Festlichfeit nicht gar zu langweilig ausfallen!

An Denfelben.

Pamptona, 28. August

Wenn Sie früher ober fpater einmal nach Spanien fommen, fo reifen Sie boch ja an Pamplona vorbei, wie man einem tollen Sunte aus bem Wege geht; follte Ihr Unftern Sie aber zwingen, biefe von Gott verlaffene Stabt zu betreten, in welcher Belzebub mit allen seinen fliegenten und friechenten heerschaaren seinen Ihron aufgeschlagen hat, bann steigen Sie wenigstens nicht in

bem einzigen Gafthof ab, ben Gie bier finden, nehmen Gie vielmehr Ihr Nachtlager im Nothfall mitten auf bem Marktplate, benn Gie werben bort beffer untergebracht febn. 3ch mar geftern brauf und bran, mich burch eine verzweifelte Flucht aus biefer Solle zu retten, aber bie Selbstverlängnung hat nach schwerem Rampfe boch gefiegt, und ich warte lebendig ober tobt bie Feste bes fünftigen Monats bier ab, in ber feften Ueberzeugung, bag mir mein Marthrerthum im Simmel zu gut geschrieben werben Jene Feste könnten nun aber leicht möglicherweise ins Baffer fallen, benn ber Simmel bewölft fich mit jedem Tag bichter, und wenn Regenwetter eintritt, alsbann lebt mohl Truppen= schau, und Stiergefechte, und Nationaltange auf bem Markte, und Beleuchtung ber Stadt und Teuerwerke, furz, ihr öffentlichen Schauspiele jedes Namens! Ich hatte boch vielleicht beffer gethan, gestern abzureifen. Pamplona füllt sich von Stunde zu Stunde mehr mit Truppen und mit schauluftigen Fremben. Man follte nicht glauben, bag bas gange fpanische Beer fo viel Gold und Silber in feinem Bermogen habe, als man hier auf ben Schultern ber Offiziere gur Schau tragen fieht, benen man an allen öffentlichen Orten zu Sunderten begegnet. Borzugsweife find bie wenigen alten Regimenter, welche bie spanische Urmee gegenwärtig befitt, nach Pamplona berufen worden, benn man hofft natürlich mit Solbaten, Die fünf ober feche Jahre Dienftzeit haben, bei ben frangofischen Gaften mehr Chre einzulegen, als mit ben Refruten von geftern und vorgeftern, bie ben größten Theil ber fpa= nischen Truppen ausmachen. Aber wie Refruten werben jene alten Soldaten bom Morgen bis zum Abend auf ben Exercir= platen umbergebett, fo bag ich fürchte, fie verwünschen im Grund bes Herzens bie feierliche Veranlaffung ihrer verdoppelten und verbreifgebten Arbeit. Mit bem beften Willen und ber größten Unstrengung wird man es indeffen boch nicht babin bringen, ben Frangofen einen besonders vortheilhaften Begriff von der fpaniichen Exercirfunft und Manöprirfunft beizubringen. Glücklicher Weise machen die Frangosen in diesen Punkten keine allzugroßen Unfpruche; jebem beutschen Inspektionsoffizier aber murben bie

Haare zu Berge stehen, wenn er die Unregelmäßigkeit fähe, mit ber die Truppen selbst ben Parademarsch ausssühren. In einem Stücke indessen siberlegen, nämlich in der Musik, die bei allen hiesigen Corps, fast ohne Ausnahme, vortresslich ist. Die spanischen Offiziere stehen den französischen an militärischer Haltung und an Eleganz der Erscheinung wenigstens nicht nach. Bon den Truppen läßt sich nicht ganz dasselbe sagen. Nur in einigen Reiterregimentern sindet man in größerer Anzahl schöne und stattliche Leute, deren Aeußeres schon eine günstige Meinung von den kriegerischen Leistungen gibt, die man von ihnen zu erswarten hat.

An Denfelben.

Pamplona, 30. August.

Wiffen Sie schon die große Neuigkeit? Der große Montes ist angekommen. Franz Montes von Chiclana "weilt in unsern Mauern," um im Weimarischen Correspondentensthl zu reden, mit einem Wort, Montes ist da. Ich wurde heute Morgen zu ungebührlicher Stunde mit dieser wichtigen Nachricht aufgeweckt, und ich habe sie seitdem durch ein Dutzend glaubwürdige Versonen wiederholen hören, so daß Sie sich auf die Nichtigkeit meiner Meldung unbedingt verlassen können. Er hat seinen Sinzug in Vamplona spät Abends gehalten, der bescheidene Mann, sonst würden ihn ohne Zweisel die Kanonen der Citadelle begrößt haben, und das Volk hätte ihm die Pferde ausgespannt. Das Uhuntamiento von Pamplona hat den berühmten "Degen" durch ein seierliches Sendschreiben berusen, in welchem ihm jede beliebige Gelbforderung, ich sollte sagen, jeder beliebige Chrensold, den er verlangen mag, von vorneherein bewilligt worden ist; denn

bas Ahuntamiento will Ehre einlegen bei bem Sofe und bei ben frangofischen Gaften, und follte ber lette Quarto ber Stabtfaffe brauf geben. 2018 guter Sausvater benkt bas Abuntamiento in= beffen gleichwohl barauf einen möglichst großen Theil feiner Roften wieder einzubringen, und es hat beghalb nicht nur bie Eintrittspreise gu ben Stiergefechten fehr boch geftellt, fonbern es rechnet auch auf ben Preis ber Leichen, Die bei biefen Festen auf bem Plate bleiben werben. Richt genug, bag bie Bater ber Stadt bie tobten Stiere zum Berkauf ausbieten, fie fchreiben auch einen Aufftreich über bie Saute ber gefallenen Pferbe aus, mabrend Stiere und Pferbe noch lebendigen Leibes find, und fich Alee und hafer wohl bekommen laffen. Wie berglos! Morgen foll jener barbarifche Aufstreich stattfinden, und es wird fcmer= lich an Mezgern ohne Bartgefühl und an undelikaten Gerbern fehlen, die fich fein Gewiffen baraus machen, um die Leiche eines lebendigen Wefens zu feilichen. Das bekannte Spruchwort, melches von bem Barenfelle hanbelt, konnte inbeffen auch von ber Pferbehaut gelten und fich gang besonders in unserem Falle bemabren. Wir haben nämlich feit zwei Tagen bei empfindlich falter Berbstluft ein fehr bedenkliches Regenwetter, welches ben Erfahrungen der Landbewohner zufolge immerhin vier Wochen andauern fann. Es bleibt babei, bag ber Sof am 3. f. M. bier eintrifft. Die fonigliche Familie (Die hochsten Berrichaften wurde ich fagen, wenn ich nicht Bebenken truge, bas Blumenbeet bes Flachsenfin= gifchen Correspondentenftyls gar zu arg zu plündern) wird ein Brivathaus beziehen, bas mit einer gang ungewöhnlichen Pracht zu ihrem Empfange hergerichtet febn foll. Auch ber Troß ber Dienerschaft, ber Pferbe und Wagen ift, wie ich fagen hore, bei weitem gablreicher und glangender als bei allen frühern Reifen ber Königin. Die Bahl ber Truppen, welche gegenwärtig in Pamplona versammelt find, wird auf zehn= bis zwölftausend Mann geschätt. Der Undrang ber Fremden fteigt mit jedem Tage, jo bag bie Miethpreise schon jest zu einer fabelhaften Sohe hinauf= geschroben find. Doch schwieriger als bie Frage bes Unterfommens aber ift für die Fremden die Frage bes Wiederfortkommens,

benn bie Eilwägen haben für die Zeit bes Aufbruches ber Königin die Einstellung ihres Dienstes angefündigt, weil alle ihre Gespanne von dem Hofe für seine Rückreise nach Madrid in Anspruch genommen sind. In manchem andern Lande würde auf solchen Grund hin eine Unterbrechung des Eilwagendienstes ganz gewiß nicht stattfinden; man würde bort die Ausopferung des Publikums von der einen Seite nicht verlangen und von der anbern Seite ebensowenig bewilligen.

An Denfelben.

18 - 1111

Pamplona, 3. Geptember.

Der Stierplat in Bamplona, ber vor ein paar Jahren mit einem Kostenauswande von 50,000 Biastern erbaut worden, faßt über 8000 Bersonen, aber wäre er auch doppelt so groß, er würde zu klein gewesen sehn für die Menschenmenge, welche heute Zutritt zu dem Nationalschauspiel verlangte. Gestern und vorzgestern ging es vor den Bureaur, wo die Einlaßfarten ausgeges ben werden, so wild her,

"Daß wie in Hungersnoth um Brod an Bäcferthüren Um ein Billet man sich die Hälfe brach,"

und heute war vom frühen Morgen an bas Gebränge vor ben zehn ober zwölf Eingangsthoren bes Plates wo möglich noch schlimmer, benn jedermann fürchtete trot seiner Einlaßfarte keinen Sitz zu finden, wie denn bas bei solchen Gelegenheiten den Sals migen allerdings manchmal begegnet. Die Stiergesechte gelten in Spanien ganz allgemein für die einzige öffentliche Angelegenheit, in welcher gewissenhaft, programmmäßig und vor allen Dingen mit Pünktlichkeit verfahren wird, und meinen bisherigen Erfahsrungen zufolge muß ich sagen, daß dieser Ruf ganz gut begründet

ift, ebensowohl in bem, mas er zu Bunften ber Stiergefechte bejaht, als in bem, mas er auf Roften aller übrigen öffentlichen Dinge verneint. Diegmal indeffen follte fich ber gute Rame ber Stiergefechte im Stude ber Bunktlichkeit nicht bemahren. Der Unfang bes Schaufpiels war fur 11 Uhr angefündigt, aber bie Ronigin mit ihrer Begleitung ließ bie verfammelte Menge beinahe zwei Stunden langer in ber ftechenden Mittagehite marten. Das Bolt rachte fich fur biefe rudfichtslofe Behandlung baburch, bag es beinahe gar nicht in ben Buruf einstimmte, welcher von einigen Logen aus an Die Königin gerichtet murbe, und burch ben von anderer Seite ber einige Pfeifentone hindurchgellten. unmittelbar barauf bie Quabrilla mit Montes an ber Spite ihren Einzug in ben Ring bielt, ba brach ber Bolfsjubel mit foldem Ungeftum los, daß ber Contrast bes Empfanges ber Ronigin mit bem Empfang ber Stierfechter felbft fur ben gleichgul= tigen Beobachter hatte peinlich werben fonnen. Die Quabrilla zog vor bie konigliche Loge, begrufte bie Ronigin burch eine Rniebeugung, und nahm ben Schluffel in Empfang, welcher ihr als Zeichen ber Erlaubniß zum Beginne bes Spiels burch 3fabella II. eigenhändig zugeworfen murbe. Das Gefecht murbe mit einem fleinen Teufel in Stiergestalt febr glangend begonnen. Binnen gehn Minuten lagen brei Pferbe ausgeweibet auf bem Plate, und zwei ober brei andere maren mit nachfchleifenden Gebarmen weggeführt. Die beiden frangofischen Pringen folgten bem Bange bes Spieles mit augenscheinlicher Spannung, Die Bergogin bon Nemours aber, ber man ben Ehrenplat zwischen ber Königin und ber Infantin angewiesen hatte, hielt fich fast beständig hinter ihrem Fächer verstedt. Gine ber frangofischen Begleiterinnen ber Bergogin, Die Grafin Breffon, verließ Die Loge in aller Gile, um nicht wieder zu erscheinen; fie hatte fich feetrant nach Saufe fahren laffen. Die Königin Ifabella und ihre Schwefter bagegen bewährten ihr spanisches Blut baburch, bag fie mit ber lebhaf= teften Theilnahme unverwandt brein schauten, wie blutig es in dem Ringe auch immer herging. Die navarrefischen Stiere gelten für bie beften in gang Spanien, und ich fann ihnen bas Beugniß

geben, bag fie wenigstens bie tapferften find, bie ich gefeben habe. Leiber find bie völlig reifen Stiere ber gangen Proving ichon im Laufe bes Sommers auf ben gahllofen Stierpläten, Die es in biefer Gegend gibt, von ber Schauluft bes Bolts verzehrt worben, und man bat fich beghalb fur bas gegenwärtige Feft mit jungen breijährigen Thieren begnugen muffen, benen es noch an Kraft fehlt. 3hr Feuer und bie Leichtigkett ihrer Bewegun= gen bagegen find unvergleichlich. Wie Windspiele jagen fie burch ben Ring hinter bem Feinde brein, und mehe bem Torero, ber fich ihnen gegenüber mehr auf bie Schnelligfeit feiner Fuge als auf feine Gemandtheit verlaffen wollte, wie bieg bei ben großen, fcmeren caftilianischen Stieren ohne Gefahr geschehen fann. Montes felbft, ber gewöhnlich mit bem Stiere fpielt, als ob es ein Lamm ware, wurde in einem Augenblick ber Unachtsamkeit in fo milber Flucht aus bem Ringe getrieben, bag er mit bem Ropfe voran bieffeits ber Schranken nieberfturzte. Gludlicherweife hatte er feinen Schaben genommen, und er fette fein verwegenes Spiel mit verboppelter Recheit fort. In Die Mitte bes Ringes hatte man eine lebensgroße Puppe gepflangt, bie ber Wuth bes Stieres preisgegeben merben follte. Diefer aber, als ob er ben Poffen gemerft hatte, befummerte fich lange Beit gar nicht um ben Strobmann, an welchem er mehrmals bicht vorbeilief, obne ihn eines Blide zu murbigen. Endlich, nachdem er feine lebenbigen Feinde lange vergeblich verfolgt hatte, warf er fich wie aus Bergweiflung auf bie Buppe, bie in ihrem Falle von einer Schaar weißer Tanben entbunden murbe. Die armen Thierden hatten aber', fen es burch ben beftigen Stoß bes Stieres ober burch bie lange Einsperrung, Die Rraft zum Fliegen verloren, und fie blieben trubfelig auf bem Sanbe figen. Bulett ergriff ein Torero eine biefer Tauben, um fie in bie Luft zu merfen, und fiebe ba, bie Taube feste fich auf bas Gelander ber Sofloge just vor bie Ronigin nieder, fo bag biefe blog bie Sand zu öffnen brauchte, um fich bes Bogels zu bemächtigen. Die Taube murbe ein Beilden von ben Damen geliebfost, und bann einem Rammerberrn übergeben, ber fich mit bem neuen Gunftling entfernte, nachbem

er ihn pflichtschulbigft mehrmals an feine Wange gebruckt batte. 2018 feche Stiere nach allen Regeln ber Runft von ben Leuten vom Sandwerk gebett und gefällt waren, erschien ein Trupp von gwölf bis funfgehn "Liebhabern" im Ring, Die ben letten Stier nach hieffger Landessitte befämpfen follten. Die neuen Toreros trugen meift Jacken und Beinkleiber, Strickfanbalen an ben Füßen und ein buntes Tuch auf bem Ropfe, und als Baffe führten fie eine Bife mit fingerlanger Spite. Gie ftellten fich zu beiben Seiten ber Thur bes Zwingers auf, um ben Stier gleich bei feinem Gintritt Spiegruthen laufen zu laffen. Der Stier mit einem Dutend Stichmunden im Leib rettete fich nach ber entgegengesetten Seite bes Ringes. Die Quabrilla folgte ihm in geschloffener Reihe und mit eingelegter Bife. Der Stier, bart an die Schranken gebrängt, entschloß fich endlich zum Angriff, und mit brei großen Sprüngen hatte er bie Linie feiner Berfolger burchbrochen, aber nicht ohne eine Angahl neuer Wunden bavon-Dafür ließ er aber auch einen ber Bifenmanner regungelos hinter fich auf bem Sande liegen. Die Quabrilla, ohne auch nur einen Seitenblick auf ihren gestürzten Rameraben gu merfen, rudte jum zweitenmale langfamen Schrittes auf ben Stier los, ber fich auch biegmal wieber Luft machte, indem er einen der Torreros im Unlauf betäubt zu Boben ftrectte. Diefe beiben Leute murben vielleicht auf ber Stelle getöbtet worben febn, wenn man nicht bie Wirfung ber Sorner bes Stiers burch leberne Polfter geschwächt hatte, bie an ihren Spigen angebracht maren. Ingwischen war ber Stier burch bie erhaltenen Stiche zu einem neuen Angriff unfähig geworben, er ftand mehrlos an ben Schranfen und wurde unter fläglichem Brullen von ben Bifenmannern erstochen. Dieß Schauspiel hat mich angeekelt. Ich laffe mir ben Rampf Mann gegen Stier gefallen, ber gewöhnlich mit einem oder zwei Degenftogen beendigt wird, aber ein tapferes, ebles Thier von einer gangen Banbitenbande mit Stiletstichen zu Tobe peinigen zu feben, bieg ift fein Schauspiel, mit bem ich mich jemals versöhnen könnte. In bem gewöhnlichen Gefechte ftirbt ber Stier immer, ohne einen Laut von fich zu geben, und bas flagenbe

Brullen bes Thieres, welchem jene Debgerfnechte heute Rady= mittag auf eine fo fannibalenmäßige Weife ben Garaus machten, mar ohne Zweifel eine Protestation gegen bie Dighandlung aller ritterlichen Sitte und gegen die Berletung bes ehrlichen Rrieges= brauchs zwischen Mensch und Thier. Um halb 1 Uhr hatte bas Bublifum ben Circus verlaffen, und zwei Stunden fpater fullte es ihn von neuem, um einem Turnier - wir wurden fagen einem Carrouffelreiten- beizuwohnen, welches ber Königin von bem Offi= ziercorps ber Befatung von Pamplona gegeben wurde. Die Duabrilla bestand aus einigen zwanzig jungen Offizieren, wohlberittene, gute Reiter in reichen hiftorischen Anzugen, und jeder von einem Schilbknappen zu Bug begleitet. Die erfte Erscheinung biefer bunten Schaar, wie fie nach Begrugung ber Ronigin auf ihren feurigen Pferben burch ben Ring fprengte, war wirklich wie ein lebendiges Bild aus phantaftifcher Welt. Der rothbefreugte Mantel bes Tempelritters flatterte neben bem Turban bes fchlanken Garacenen, ber Sibalgo bes fechzehnten Jahrhunderts galoppirte gur Seite bes Cbelmanns vom Sofe Ludwigs XIV.; einige Bolen und Reugriechen beschloffen ben Bug. Dach einigen Runbritten und Schwenkungen, welche recht gut ausgeführt wurden, begannen bie vorzugeweise fogenannten ritterlichen lebungen. Buerft ging es an ein heftiges Langenbrechen. Bei jeber Begegnung zweier Rampfer flogen bie Splitter umber, benn man hatte bie Langen wohlmeislich fo hergerichtet, bag fie bei ber erften Berührung mit bem Rorper bes Mannes ober bes Pferbes gerbrachen ober vielmehr in Stude fielen. Dann folgte ein Schwertfampf zweier Ritter, in welchem ein paar Siebe gang gut geführt und parirt murben, ber aber balb geenbet werben mußte, weil bie Pferbe bie Sache für Ernft nahmen, und boch aufgebäumt gleichfalls gegen einander einhieben. Mingstechen mit bem Dolde, Scheibenftechen mit ber Lange, Speermerfen und verschiedene andere Reiterftude Diefer Art bilbeten ben Reft bes Schaufpiels. Beinahe alle Diefe llebungen murben febr mittelmäßig ausgeführt, theils weil bie Pferbe zu fchen maren , theils weil es ben Reitern an Fertigfeit fehlte. Rur in einer einzigen lebung, und nicht gerabe ber

11

leichteften, thaten fie fich faft alle bervor. Es fam barauf an, im vollen Laufe bes Gaules einen schmalen Bandzipfel mit ber Lange zu treffen, und wenn man traf, fo blieb bas Band, indem es fich abrollte, an ben Wiberhaten ber Langenspite hangen. Deb= rere ber Ritter hatten nach brei Rennen brei folcher luftig weben= ber Fahnchen an ihren Langen. Das Turnier war mit Ginbruch ber Dunkelheit zu Ende gegangen, und um 9 Uhr mar bas Bolt auf bem großen Marktplat ber Stadt zu einem britten Feft, einem Feuerwerk, versammelt. Der Sof, ber fich vermuthlich bie Erfahrung vom Morgen ber zu Nuten gemacht hatte, ftellte fich Diegmal wie bei bem Turnier auf ben Schlag ber festgesetzten Stunde ein. Obgleich bie Spanier ausgezeichnet gute Feuerwerfer find, fo haben fie boch mit ihrer heutigen Leiftung feine große Ehre eingelegt. Das Feuerwerk mar überaus mager, und es er= schien doppelt fummerlich baburch, bag man es gang übermäßig in die Lange zog, als ob man glaubte, Die Mermlichkeit bes Schaufpiels hinter feiner Dauer verstecken zu konnen. Rur ein einziges Stud bes Feuerwerks brachte eine befriedigende Wirkung hervor, Die Darftellung ber Belagerung eines festen Schloffes. Die Burg wird zu Waffer und zu Land hart angegriffen, aber fie bleibt bem Feind keinen Schuß schulbig, und jede Brandkugel, bie man auf fie schleudert, wird von ihr mit einer Brandfugel erwiedert. Aber die Belagerer find allzustark, die Munition fangt an bem Schloffe auszugeben, feine Thurme und Binnen fallen in Trummer, und gulett antwortet nur noch eine einzige Batterie bem feindlichen Feuer. Da trägt eine Bombe ben Brand in bas Schloß. Hochauf lobern die Flammen, schwarzer Qualm erfüllt die Luft, bas Feuer ber feindlichen Gefchüte richtet fich mit verdoppelter Stärke gegen bie Branbstätte und bie lette Batterie ber Festung wehrt fich mit verzweifelter Energie. Alber Die Flamme greift immer weiter um fich, fie erreicht ben Pulverthurm, mit furcht= barem Arachen fliegt bas Schloß in bie Luft, und bie ganze Scene versinkt in Nacht und Schweigen. Gine höchst sonderbare Wir= fung brachte die Beleuchtung bes Marktplates burch bengalisches Feuer hervor. Die eigenthumlichen Formen ber hohen Gebaube,

Die hellen Farben, mit benen fie bemalt ober behangen maren, Die Menschenhaufen, welche auf ihren Baltons unbeweglich qu= fanmengebrängt ftanben, bas alles im rathfelhaften Lichte jenes Runftfeuers gefeben, bilbete ein Schaufviel fo grell und boch fo geheimnigvoll, bag bie Ginbilbungefraft eines Soffmann ein munderbares Mahrchen, bas noch nicht gefchrieben ift, aus biefem Unblid gesponnen haben murbe. Den frangofischen Gaften gu Ehren wurde bas Rreug ber Chrenlegion und bie frangofifche Nationalfahne in farbigem Feuer bargeftellt. Gingelne Rafeten, einzelne Leuchtfugeln, Die man bem Bublifum wie Urmenpfennige zuzählte, verlängerten bas Schauspiel bis halb eilf Uhr. Nachbem bas lette Pulverforn endlich verknallt mar, murbe unter bem foniglichen Balton - bem Balton bes Theaters - bei Factel= schein ein Nationaltang aufgeführt, ben ich leiber nicht gesehen habe, und Mitternacht mar nabe, als man gewiffenhaftermeife endlich aufhören burfte fich zu "amuffren".

An Denfelben.

Pamplona, 7. Ceptember.

Der gestrige Tag wurde mit Truppenmusterung und Manövrirsübungen ausgefüllt, welche, wie es scheint, recht gut ausgefallen sind; von spanischer Seite zeigt man sich wenigstens sehr zufrieden mit dem Ergebnisse, und auch aus dem Munde französischer Offiziere hörte ich einige beifällige Urtheile darüber. Für den Abend war ein großes Hosconcert angefündigt, aber ein fündstuthlicher Regen, der stundenlang ununterbrochen vom himmel strömte, machte es den meisten der eingeladenen Personen unmöglich, sich nach dem Palast zu begeben, denn man hat in Pamplona auch nicht daran gedacht, für solche Källe, obgleich sie sich hier

febr oft ereignen follen, Barten und Gonbeln zu bauen, Dieth= magen gibt es ebensowenig, und bie Sofwagen rührten fich nicht; ich glaube fogar, man hat die wenigen Perfonen, welche fich burch ben Regen hindurch bei ber Konigin eingefunden hatten, ebenfo wie fie gekommen waren, wieber nach Saufe geschickt, bas beint gu Auf und bis an die Anochel in Roth und Waffer watend. Diefer Mangel an gaftfreundlicher Sorge von Seite bes Sofes beschränkt fich indeffen nicht auf ben großen Saufen ber hoffabi= gen Welt, sondern er erftrectt fich auch auf Die frangofischen Bermandten ber Königin. Man hat ohne allen Zweifel ben beften Willen, die frangösischen Pringen auszuzeichnen und ihnen bie größte Buvorkommenheit zu beweifen, man weiß aber biefe guten Absichten nicht recht ins Werf zu feten. Es find gang unglaub= liche Berftoge gegen bas Berkommen und fogar gegen bie Gefete ber natürlichen Etifette vorgekommen, Dinge, welche beweisen, daß man am fpanischen Sofe nicht nur alle Traditionen vergeffen bat, fondern auch nicht bas minbeste savoir-faire befitt. Go 3. B. hat man verfäumt, ben frangofischen Bringen nach ber= fömmlicher und wohlbegrundeter Sitte einen Abjutanten beizugeben, eine Taktlofigkeit, Die freilich zunächst bem General Marvaez zur Laft fällt, für bie aber mit einer Umtehrung ber in politifchen Dingen geltenben Grundfage nichtsbestoweniger vorzugsweise ber Sof verantwortlich ift. Rurg es macht fich im höchsten Grabe fühlbar, bag ber Sof feit zwölf Jahren verlernt hat, Gafte gu empfangen. Der munbliche Verkehr ber Königin mit ihren Gaften scheint nicht fehr lebendig zu fenn. Während ber beiben Stier= gefechte, benen ber Sof beiwohnte, herrschte gar feine Unterhal= tung in ber königlichen Loge, beren Inhaber von Unfang bis gu Enbe bes Schaufpiels ftumm und fteif in gemeffener Entfernung neben einander fagen. Die übrigen Bufammenfunfte im Palafte, in ber Wohnung ber Pringen und an andern Orten follen gleich= falls einen etwas froftigen Unftrich gehabt haben. Man barf ben Grund bavon übrigens nicht allzutief suchen, er liegt viel= mehr recht hauptfächlich in dem einfachen Umftande, daß die franzöfischen Pringen nicht fpanisch sprechen, mabrend bie Ronigin

und ihre Schwester bei aller Sorgfalt, welche ihre Mutter feit zwei Jahren auf ihre geiftige Erziehung verwendet hat, boch bes Frangofischen nicht fo weit machtig fint, bag fie es mit Gicher= beit reben fonnten. Der beutige Conntagsmorgen wurde von ber Welt, beren Tag um eilf ober zwölf Uhr anfängt, mit einer firchlichen Feier in ber Kathebrale begonnen, von welcher ber große Saufe burch eine Truppenfette ausgeschloffen mar. beiben Cohne Ludwig Philipps hatten fich ber Theilnahme an biefer Sandlung überhoben, von ber man ihnen vermuthlich vor= ausgefagt, bag fie nach fpanischer Weise zwei ober brei Stunden lang bauern werbe. Der General Narvaez erscheint bei firchlichen Weften niemale. Unmittelbar nach ber Beendigung bes Gottesbienftes begab fich bie Konigin mit ihren Gaften nach bem Circus, um bem zweiten Stiergefechte beiguwohnen. In jebem andern Lande würde ein fo rafcher lebergang von einer religiöfen Feier zu einem blutigen Schaufpiele im bochften Grabe anftogig febn, in Spanien aber hat Niemand eine Uhnung bavon, bag irgend Jemand Unftog baran nehmen fonne. Im Gegentheil, man fant es auffallend, bag bie Ronigin, ftatt für einige Augenblicke im Palafte abzusteigen, nicht gerabes Weges aus ber Rathebrale nach bem Stierplate fubr, wie man erwartete, bamit bie in ber Rirche verlorne Beit einigermagen wieder eingebracht werbe. Die fpanische Beiftlichkeit selbst beschränkt fich nicht barauf, bie evange= lifche Dulbung in ihrem weitesten Umfange auf Die Stiergefechte anzuwenden, fondern fie ermuthigt auch Die Luft bes Bolfes an Diefem milben Spiele burch ihr eigenes Beifpiel. Die hiefigen Bfarrer nehmen nicht ben minbeften Anftant, Die Stiergefechte zu besuchen, an beren Bang fie ebenfo leibenfchaftlichen Untbeil nehmen mie alle übrigen Bufchauer, und ich mochte nicht barauf metten, bag bie Glerifei ber Rathebrale, welche bie Ronigin in Broceffion an Die Rirchthure begleitet batte, ihr nicht auch in bas Stiergefecht gefolgt fey. Benn bie Beiftlichen folche unbeilige Orte besuchen, jo legen fie gwar ihren ichwarzen Mantel und ihren ungeheuren Rlapphut ab, aber ohne beghalb ihren amtlichen Charafter in ihrer Tracht zu verläugnen, welche fie nichtebestomeniger

icon von weitem als Diener bes Altars fenntlich macht. Das beutige Stiergefecht fiel noch beffer aus als bas erfte. Mehrere ber Stiere wurden nach mancher tapfern That fo meifterlich ge= fällt, bag bas Bolf fie bem Sieger einmuthig als Beute querfannte. "Es tuyo! es tuyo!" - benn bie Stierfechter merben auf bem Plate immer gebutt - ift ber Ruf, mit welchem bas Bublifum biefe Belohnung zuspricht. Der "Degen", an welchen Diefer schmeichelnbe Buruf ergeht, schneibet bem tobten Stier gum Beichen ber Befitzergreifung ein Ohr ab, wirft es vor ber Loge bes Ahuntamiento in Die Luft, und wird baburch Gigenthumer bes Thiers. Der weiland geheime Juftigrath Ritter Sugo murbe und eine fcone Abhandlung über Diefe rechtssymbolische Sand= lung geschrieben haben, wenn er ihr Augenzeuge gemesen mare wie ich, ber unwürdigfte von ben Schülern bes feligen Berrn, Die beffen Rechtsencyflopabie einst gehört haben. Nach ber Beenbigung bes Stiergefechtes und mit Einbruch ber Dunkelheit fing man an, die Citabelle zu erleuchten, in welcher die Befatung von Pamplona bem Sofe ein nächtliches Fest bereitet hatte. Balb brannte auf jeder Pallifade ein Lampchen, und auf ben Mauern und Ballen ber Citabelle maren in unabsehbaren Reihen flammende Bomben gepflanzt, fo bag fich alle Sauptumriffe ber Festung in feurigen Linien auf bem gewitterschwarzen Nachthimmel Die Königin wurde mit Facteln, Mufik, Kanonen= abzeichneten. ichuffen und Glockengeläute in ber Citabelle empfangen, mo fie ein hubiches Belt für fich und ihre Begleitung eingerichtet fanb. Nachdem man einen furzen Gang burch bie Festung gemacht und einige Erfrischungen genommen hatte, wurde ein Feuerwerf abgebrannt, melches bie Befchiegung ber Citabelle barftellen follte, bas aber noch viel bürftiger ausfiel als bas Feuerwerk von vor= gestern. Go enbete ber britte Tag ber Fefte von Pamplona. Die frangösischen Pringen werben bie Stadt morgen in ber Frühe verlaffen und die Ronigin wird übermorgen nach Madrid aufbrechen. Der Bergog von Nemours hat an Minister, Offiziere, Sofbeamte und Stierfechter eine Menge werthvoller Gefchenke vertheilt. Dem General Narvaez ift im Namen bes Bergogs ein

ichoner Degen mit ber fonberbaren Infchrift: Je suis vierge, Die Jungfräulichkeit eines Schwertes gilt überreicht worden. trot ber friedlichen Richtung unferer Beit noch immer nicht für ein Berbienft, und am allerwenigsten in ber folbatischen Belt, welcher ber Bergog von Nemours fo gut angehört, wie ber fpa= nische erfte Minister. Je mehr Blut an einer Klinge haftet, besto größeren Werth hat fie in ben Augen unferes Beitalters, bas noch immer zu neun Behntheilen acht barbarifch ift, und jene Infdrift flingt beghalb, wie mich bunkt, juft wie eine Aufheterei. Welchen Gegenstand und 3med fann aber ein folches Mephifto= pheled-Wort haben? Will ber Bergog von Nemours ben fpaniichen Rriegsminifter etwa zu einem Rreuzzuge gegen bie Ungläubigen in Afrika anfeuern? Ich will mir indeffen ben Ropf nicht bar= über zerbrechen, benn es ift fehr mohl möglich, bag bie Bedeutung ber Inschrift bes Degens nicht über ben Wortlaut hinausgeht, jo bag es scheinen konnte, als ob fie nur bie Stelle ber Duittung bes Schwertfegers vertrete, als ob man bem General Narvaeg baburch bloß zu verstehen geben wolle, ber Degen fey nicht etwa vom Tröbler gefauft, sonbern er fomme wirklich funkelnagelneu aus ber Werkstatt. - Seitbem bie Ronigin Mabrib verlaffen hat, befindet fich in ihrem Gefolge eine Spigbubenbanbe, welche bie Naivetät und bie unbedachte Reugier von Provinzbewohnern und Fremden beinghe überall mit einem außerorbentlichen Glud In Barcelona, in San Sebaftian, in Monbraausgebeutet bat. gon, furz faft an allen Orten, mo ber Sof fich einige Beit auf= gehalten hat, find burch jene Tafchendiche fchwere Steuern von bem Publikum ber Gaffer erhoben worden. Sier in Pamplona aber icheinen bie fraglichen Berren ben besten Fischzug gethan gu haben. Unter brei Berfonen, Die man im Gefprach mit einanber trifft, ift gewöhnlich eine, welche in mehr ober weniger warmem Tone bie Beschicklichkeit ber biefigen Diebe rübmt. Die Polizei ift biefen fingerfertigen Leuten bis jest auch nicht von fern auf bie Spur gefommen, und man vermuthet nur auf gut Blud, bag fle vom Auslande gefommen fegen, um in Spanien, mo ihre Runft im allgemeinen wenig befannt ift, Gaftrollen zu geben.

Gine fpanifche Nationalmerkwürdigkeit, nach ber ich bisber vergeblich gefucht hatte, ift mir endlich in Pamplona aufgeftogen, nämlich eine Schaar fahrenter Schüler mit allen altherkömmlichen Attributen ihres Standes, unter benen bas wichtigfte ber Bettelfact ift. Gie find zugleich bie erften Studenten, Die ich in Gpanien gesehen, ober wenigstens die ersten, welche ich als folde erfannt habe, obgleich ich in mehreren ber wichtigften Univerfi= tätsftädten bes Landes gewesen bin, benn ber fpanische Student unterscheibet fich im gewöhnlichen Laufe feines Lebens außerlich burch gar nichts von allen andern jungen Leuten berjenigen Alaffe ber Bevolkerung, welcher er burch feine Bermogensverhaltniffe angehört. Die Mehrzahl berjenigen, welche bie fogenannten Brobmiffenschaften ftubiren, geht aus ben armern Stanben bervor, und baber benn für viele von ihnen bie Nothwendigfeit neben ber Biffenschaft irgend ein Gewerb zu betreiben, um den nothburf= tiaften Unterhalt zu verdienen. Die Mediciner fangen ihre Laufbahn febr oft als Barticheerer an, viele Juriften führen Morgens ben Rehrbefen und bie Schubburfte in berfelben Sand, mit welcher fie Abende in ben Panbeften und in ber Novisima Recopilacion blättern, und noch häufiger verdingen fich bie jungen Theologen gegen Roft und Wohnung und gegen gemiffe Freiftunden als Bediente in wohlhabenden Säufern. 11m die Ferienreife zu unter= nehmen, bilben die Studenten großere ober fleinere Saufen, Die mit Mufif und Gefang von Dorf zu Dorf, von Stadt zu Stadt gieben und bei Reich und Urm um einen Behrpfennig bitten, ber ihnen gewöhnlich mit vieler Freigebigkeit gereicht wird. Die fabrenben Studenten find megen ihrer guten Laune, ihrer Schmanke und ihrer Mufik beliebt im gangen Land, und man lägt ihnen eine Menge von Streichen hingehen, Die fich fein anderer beraus= nehmen burfte, ohne fich einer handfesten Ahndung auszuseten. Diefe Bettelfahrten - la tuna geheißen - haben fo großen Reig für bie Studenten, bag fich ihnen viele Cohne mohlhabenber Säufer aus bloger Liebhaberei anschliegen. Gin junger Catalo= nier aus reicher Familie ergablte mir, bag er von Gervera aus, wo fich bis vor furzer Beit die catalonische Universität befant,

bie Tung gewöhnlich bis an die Thore von Barcelong mitgemacht habe, fo bag er eines Tage nahe baran gemefen, feinen eigenen Bater um ein Ulmofen anzusprechen, als er ben alten Geren gludlicherweise noch zur rechten Zeit erkannt und fich, mit Gulfe feines abenteuerlichen Reiseaufzugs, feinerfeits unerkannt auf einen Seitenweg gerettet habe. Die Stubenten tragen auf ber Tuna eine Urt Lanbftreicheruniform, beren wefentlichftes Stud in einem möglichst zerlumpten ichwarzen Mantel vom elenbesten Stoffe befteht. Da bas Tragen eines anftändigen Rleibungsftaats allen Regeln und Ueberlieferungen bes Sandwerts zuwider feyn wurde, fo wird ber Mantel, fobalb er aus ben Sanden bes Schneibers tommt, mit Defferstichen gerfett, und wenn bie Riffe im erften Gifer etwa allzugroß ausfallen, fo naht man fie mit ber Padnabel und mit Bindfaben wieber gu. Alls Ropfbebedfung tragt ber fahrende Student einen Dreimafter von grobem Filg, ber quer auf bas Dhr gefett wird und welcher ber gangen Erfcheinung einen Stempel von origineller Lieberlichkeit aufbrudt. Wahl ber übrigen Theile bes Angugs bat Die Willfur bes Gin= gelnen freies Griel, porausgefett nur, bag fich nicht etwa eine Spur von Reinlichfeit und Sorgfalt barin bemerklich mache. Die Mufenföhne, welche ich in Pamplona fah, erfüllten gewiffenhaft alle Regeln ber ftubentischen Kleiberordnung, und ftatt bes Couhwerks führten fie Stridfanbalen an ben nachten Fugen. Gie gogen mit Cang und Rlang, und von einem großen Menschenfchwarm begleitet, langfam burch bie Stragen ber Stabt. Vor jedem Saufe, beffen Bewohner an Die Genfter ober auf Die Baltons getreten waren, wurde Salt gemacht und wurden einige Berfe gefungen, beren Inhalt irgend eine Unwendung auf Die Perfonen guließ, an die er gerichtet mar. Unter bem Balton einer recht hubichen Frangofin ftimmten bie Studenten eine Strophe an, Die mit ben Berfen begann:

> Mas hermosa que Diana, Mas luciente que Aurora —

Die Dame lachte gang freundlich bagu, aber ihre beiben Begleiter mußten ben franischen Wefang mohl nicht verfteben, fonft murte

Diefe mythologische Galanterie boch wohl ihren Beutel gerührt Die Studenten manbten fich an ein anderes Fenfter, an welchem einige Offiziere ftanden: Caballeros militares, huben fte biegmal an, um eine Unrufung bes Kriegsgottes und eine Ber= gleichung mit Sektor und Achilleus folgen zu laffen. Die Offiziere waren indeffen ebenfo gabe als bie Frangofen. Aus vielen anbern Säufern aber fielen blanke Silbermungen in ben Sut bes Bortführers ber Truppe, welcher ben Gefang feiner Kameraben burch feine Berebfamfeit fehr nachbrucklich unterftuste. Bei allen Lumpen und bei allem Schmut mar eine gemiffe Poeffe in biefem gangen Auftritt, und bie Bettelei wußte fich frei zu halten von Gemeinheit. Wie bem aber auch fen, ich muniche mir im Ramen meines Landes Glud bagu, bag bie beutschen Stubenten eine ähnliche Rolle nur in ber Ginbilbungefraft bes herrn Mexanber Dumas und feiner Kollegen bom frangösischen Feuilleton ipielen. 1

An Denfelben.

Toloja, 10. Ceptember.

Dem himmel seh Dank, es ist vorüber, ich bin ben Mauern von Bamplona glücklich entronnen, ich brauche mich nicht mehr vom frühen Morgen bis zum späten Abend zu belustigen! Zum Abschieb gab man uns vorgestern ein brittes Stiergefecht, zwei Tanzfeste, eine große Theatervorstellung und eine nochmalige Aufelage berselben Erleuchtung, die wir seit ber Ankunft bes Hofes jeden Abend gesehen hatten. Das Del ist so wohlseil in Spanien.

Die Abreise ber königlichen Familie mar auf gestern Morgen

¹ Auch in ber Einbisbungsfraft Bulwers. G. "The Pilgrims of the Rhine."

um eilf Ilhr festgefest. Ich verließ Pamplona zu berfelben Stunde in ber Gefellichaft zweier alten Pfarrer, welche einen lebhaften Unwillen über bie Unguverläffigfeit ber Entschluffe, und namentlich ber Beitbestimmungen bes heutigen spanischen Sofes zu erkennen gaben. Bor vierzig Sahren, fagte mir einer ber geiftlichen Berren, wenn ber Ronig eine Reise machen wollte, murbe ber Reiseplan einen Monat bor bem Aufbruch befannt gemacht, und jedermann fonnte bis auf die Stunde, ja bis auf die Minute miffen, wann ber Sof in biesem ober jenem Orte eintreffen und wie lange er verweilen werbe, benn jenes Programm wurde mit ber aller= größten Gemiffenhaftigfeit und um jeben Breis eingehalten. Jest aber beißt es von biefen Dingen immer nur "man fagt", und bas, mas man fagt, lautet morgen jedesmal anders als beute, und übermorgen anders als an ben beiben vorhergebenben Tagen. Bahrend fich ber gute Mann in biefem Ion über ben Wechfel ber Beiten ereiferte, fab ich hinter uns eine weiße Wolfe von ben Ballen von Bamplona auffteigen, und eine halbe Secunde fpater erreichte unfer Ohr ber Schall bes erften Ranonenschuffes, melder bie mirkliche Abfahrt ber Konigin ankundigte. Drei Stunben von Bamplona, just an ber Stelle, mo fich bie Strafe nach Tolofa von ber Strafe nach Bitoria ablost, murben mir von ber Königin eingeholt, bie außer ihrer militarifden Bebeckung burchaus gar fein Gefolge bei fich batte, fie befand fich vielmehr mit ihrer Mutter und ihrer Schwefter allein in bem einzigen Wagen, welcher mit 15 bis 20 Mann Reiterei ben gangen Bug ausmachte. In ben Dorfern an ber Straffe murben bie Gloden geläutet, aber bas Landvolf hatte fich nur fparlich am Ranbe bes Weges eingefunden, und es ließ bie Konigin, wenigstens an bem fleinen Orte, mo fie une einholte, unbegrüßt vorüberziehen. Im vollen Galopp von feche Maulthieren mar ber fonigliche Bagen im Ru hinter einer Krumme bes Borundathales, bas gerabe an jener Stelle feinen Unfang nimmt, verschwunden.

Unfere Strafe manbte fich jett rechts nach bem berühmten Felfenthor Las bos hermanas, welches ben Gingang zu einem fleben franische Wegstunden langen Engraß bilbet, ber nach

Tolofa führt, indem er ben Sauptgrat bes Gebirges quer burch= ichneibet. Dieg Gebirge bat weber im Munbe bes Bolfs noch in ber Biffenschaft einen Gesammtnamen, aber es ift bekanntlich nichts anderes als die Fortsetzung ber Aprenäenkette, welche in berfelben meftlichen Richtung, in ber fie bie Granze zwischen Franfreich und Spanien gebilbet hat, mitten burch bas Basten= land, burch ben obern Rand von Altcaftilien, burch Afturien und burch Galicien ftreicht. Das Thor bes Baffes wird burch zwei ungeheure Felsblode gebilbet, welche nach brei Geiten bin loth= recht abgeschnitten find, und bie ben Namen ber "beiben Schweftern" führen. Gie laffen gerabe Raum genug für eine fchmale Strafe, auf welcher fich zwei Wagen mit Dube ausweichen, und für einen Balbbach, ber ohne Zweifel vor Sahrtaufenden bie Bahn gebrochen, welcher fpater ber Jungftgeborene ber Schöpfung gefolgt ift, ber Menfch, ber fich überhaupt in Die bereits fertige Natur eingeniftet hat wie ber Sperling in ben Bau ber Schwalbe. Die Breite bes gangen Thales bleibt fich fast immer gleich, von bem Felsen= thor ber beiden Schwestern an bis an ben Bunft, mo es auf bie fleine Cbene von Tolosa mündet. Die Bergufer bes Thales mogen felten bie Sohe von 1200 bis 1500 Fuß überfteigen, aber fie fallen auch nirgends unter 500 bis 600 Fug, und fie find Dabei fo fteil, bag man fie auf viele weite Streden bin gerabegu unersteiglich nennen fann.

Dieß Thal war die erste militärische Stellung, deren sich die Carlisten bemächtigten, als sich kaum eine Handvoll Leute um ihre Fahne versammelt hatte. Sie schnitten dadurch die Verbin- dung zwischen den beiden Hauptwassen ber Megierung in den Nordprovinzen ab, zwischen Pamplona und San Sebastian, welche außer Vilbao so ziemlich die einzigen Stützpunkte der Christinischen Sache in diesen Landen waren. Die Vertheidigung des Thales ist so leicht, daß die Truppen der Megierung jeden Versuch, darin vorzudringen, sehr theuer bezahlen mußten, und daß ohne den Vertrag von Vergara das carlistische Vanner wahrsicheinlich noch heute dort wehen würde.

Das Gebirge ift in Diefer Gegent beinabe überall ftart

bewalbet, und ba mo ber Baumwuchs fehlt, mit einem natürlichen Rafen bebeckt, ber wenigstens eben fo ichon ift als ber gelungenfte Runftrafen eines englischen Parts. Bis zu meinem Gintritt in bas Baskenland erinnere ich mich in gang Spanien auch nicht einen einzigen Rafenfleck gefeben zu haben, fein einziges jener weichen grunen Platchen am Bach, im Lindenschatten, auf benen es fich fo gut ruben und träumen lägt. In Catalonien, in Balencia, in Undaluffen und in ben beiben Caftilien besteht ber Boben ba mo er nicht angebaut ift, aus Staub und Sand und Beftein, über welchem bochftens eine gerriffene Decke brauner halbverbrannter Beibefräuter ausgebreitet liegt. In bem bas= fifchen Gebirgelande aber, bas nicht blog ein fehr fruchtbares Erbreich, fondern auch Regen im Ueberfluß hat, in ben fpanischen Nordprovingen gebeiht ber Rafen unendlich beffer als ich ihn ohne die forgfältigfte Pflege in irgend einem andern Lande habe gebeihen feben. Bis auf bie fteilften Spigen binauf find bie nichtbewalbeten Berge mit einem bichten Grasuberzug bedeckt, in welchen fich bie und ba an gunftigen Stellen, Die eine fanftere Meigung barbieten, fleine bebaute Felber eingerahmt zeigen -Felber, Die oft 500 und mehr Jug über bem Thalboben liegen, und bie, von unten gefeben, faum fur Menfchen, gefchweige benn für Bugthiere zugänglich zu febn scheinen. Aber ber gum Unbau taugliche Boben ift bier fo felten, bag man feine Ent= fernung, feine Mube und feine Arbeit fcheut, um bie unbebeu= tenbften Stucken beffelben zu benüten. Gleichwohl bringt ber nördliche Theil bes Bastenlandes nicht fo viel Getreibe hervor, als er bei feiner außerorbentlich ftarfen Bevolferung nothig bat; er muß vielmehr gewöhnlich von ben benachbarten Provingen Spaniens, und zuweilen auch vom Austand einen Bufdjug forbern. Die Getreibeart, welche bier beinahe ausschließlich gebaut wird, ift bas turfifche Rorn, welches ein febr nahrhaftes Brob gibt, und beffen Blatter grun und getrochnet als Biebfutter benütt werben. Huger bem Dais wird in ben meiften Gegenten nichts geerntet als Weigen, Doft und Ruchenfrauter.

Der Bauer ift nur felten Gigenthumer feines Grundftude.

Der größte Theil bes Bobens ift bas Eigenthum bon Stabt= bewohnern und in fleine Bachtungen gerftuckelt, Die feit unvorbenklichen Beiten in ben Sanden berfelben Familie geblieben finb. Die Bachtmarkung, ober vielmehr bas Gerkommen, bas immer nur burch mündliches Uebereinkommen bestätigt wird, weißt bem Eigenthumer und bem Bachter je bie Salfte ber Erzeugniffe bes Bobens zu; die Bauern geben bei ber Theilung ber Ernte fo gemiffenhaft zu Werke, bag ber Eigenthumer ihnen fein eignes Intereffe blindlinge überläßt. Babrent bes Burgerfrieges, wo die reichen Einwohner ber Nordprovingen fast alle zu ber Fahne Ifabellas II. hielten, murbe bie Landrente biefer "Emporer" von ber Regierung bes Don Carlos mit Befchlag belegt und zu Staatszwecken verwendet. Rach ber Wiederherstellung bes Friedens fonnte ber Eigenthumer natürlich bas, mas ber carliftifche Staats= fchat bereits in feinem Namen von bem Bachter erhoben hatte, nicht zum zweitenmal forbern, ichon aus bem einfachen Grund, weil ber ohnehin zu Grunde gerichtete Bauer auch bei bem besten Willen und in Ermanglung aller rechtlichen Burgichaft für bie Aufrechthaltung ber abgeschloffenen Thatsachen biefer Art zu einem folden Opfer völlig außer Stand gewesen mare. Aber manche Bauern hatten in ber letten Zeit, als es mit ber Sache bes Don Carlos bereits auf Die Reige ging, mit ihren Lieferungen an bie Steueramter bes Pratenbenten gurudigehalten, und nach bem Vertrag von Bergara melbeten fich biese Leute freiwillig bei ben inzwischen guruckgefehrten Gigenthumern, um jene Rückstanbe an biefelben abzutragen, Die fie burch bloges Stillschweigen hatten verläugnen fonnen. Go erzählte mir aus perfonlicher Erfahrung ein Bürger von San Sebaftian.

Ein ähnlicher, wenn gleich weniger starker Zug der Uneigennützigkeit der Basken ist die freiwillige Fortzahlung des Kirchenzehnten, welchen das Gesetz, wie man weiß, aufgehoben hat. In der Verfassung des Grundeigenthums liegt indessen doch der Keim einer unausbleiblichen Revolution in den Geistern und in den öffentlichen Verhältnissen des Baskenlandes. Bei aller seiner Ehrfurcht vor den hergebrachten Rechten wird das Baskenvolk spät ober früh überdrüffig fenn, die Frucht seines Schweißes mit einem Dritten zu theilen, ber Bauer wird anfangen, sich als ben eigent- lich rechtmäßigen Eigenthümer bes Bobens zu betrachten, ben seine Bäter seit Jahrhunderten bebaut und verbessert haben, und von einer solchen Neuerung in ben Ansichten bis zum thatsächlichen Wechsel ber Einrichtungen ist bei einem Bolke, das, wie die Basten, von jeher den Gerrn im eignen Hause gespielt hat, nur ein kleiner Schritt.

Wenn nicht im gangen Bastenlande, fo boch in vielen Theilen beffelben gilt ein besonderes Erbrecht, ohne welches Die jetige ökonomische Berfaffung bes Bolkes gar nicht bestehen konnte, zumal ba wo ber Bauer Gigenthumer feines Grunbftucks ift. Die Sofe find, wie ich ichon bemerkt habe, gewöhnlich fehr klein, fo flein, bag eine fernere Theilung berfelben in vielen Fallen eine vernünftige Bewirthschaftung gang unmöglich machen murbe, und fie geben in ber Regel ungerftucfelt auf benjenigen Sohn über, welchen ber Bater für ben tüchtigften halt. Die übrigen Rinber werben mit einem Pflichttheil abgefunden, welcher nach ber üblichen Teftamentsformel, in "einem Real, einem Dachziegel und bem entfernteften Baume" besteht. Die gurudgesetten Gobne pflegen indeffen dieß Erbtheil nicht abzuwarten, fie machen fich vielmehr, fobalb ber Bater feine Bahl getroffen hat, in die Fremde, ge= wöhnlich nach Cuba, nach ben philippinischen Inseln und nach gewiffen Bunkten ber ehemals fpanischen Colonien auf bem Feft= lande von Amerika, mo fie es burch Fleiß und Ausbauer und Mäßigkeit oft zum Reichthum bringen, mit bem fie nicht felten in Die Beimath zurudfehren. Gine rechtslogische Folge jenes Erbrechts ift ber gefetliche Unfpruch auf Unterhalt, melden jeber arbeitsunfähige und mittellofe Baste an feinen nachften Berwandten maden barf. Durch biefe und abnliche Ginrichtungen haben fich bie Basten bis auf ben heutigen Tag ben Familiengeift bewahrt, in welchem bas Webeimnig ihrer politischen Freiheit und ihrer militärischen Rraft liegt, wie bie Starte Simfons in feinem Saarwuchs. Damit follen benn aber jene Ginrichtungen feinesmegs zur Rachahmung empfohlen fenn, benn es mare nicht

bloß sehr leicht möglich, sondern sogar mehr als wahrscheinlich, baß sie bei jedem andern Bolke, wo sie nicht auf uraltem Boden wurzeln und mit allen Herzen und Röpfen fest verwachsen sind, geradezu entgegengesetzte Wirkungen hervorbrächten.

Die Gränze zwischen Navarra und bem übrigen Bastenlande läuft zwischen Bamplona und Tolosa, ohne allen topographischen Unhalt, mitten durch das Gebirge, und sie wird an der Stelle, wo sie die Straße durchschneidet, nur durch eine elende Zollhütte bezeichnet, deren Bewohner gar nicht aussehen, als ob sie dem Schmuggel gefährlich wären, der von den zollfreien Provinzen auß in großem Umfang betrieben wird. Dieser Schmuggelhandel ist der stärkste Beweisgrund, der sich für die Unstatthaftigkeit des wichtigsten der baskischen Steuerprivilegien beibringen läßt, und wenn die Basken heute oder morgen ihre Zollfreiheit verlieren, so wird es nicht geschehen, weil die Idee der Rechtsgleichheit es verlangt, sondern weil sie ihr Borzugsrecht auf Kosten des Staatsschaßes und auf Kosten des spanischen Gewerbssleißes allzu sehr mißbrauchen.

In bem erften guipuzcoanischen Dorfe, wo wir anhielten, machte man einige Schwierigkeit, bas navarrefische Gelb angunehmen, mit dem ich irgend eine Kleinigkeit bezahlte. Navarra hat nämlich neben fo manchen andern Ueberbleibseln feiner ebe= maligen politischen Gelbstständigkeit auch eine eigenthümliche Belb= rechnung und mehrere Müngen beibehalten, bie man im übrigen Spanien nicht fennt und nicht gelten läßt. Der Real heißt in Navarra Suelbo (ber frangofische Sou), und er wird nicht in 81/2 Quartos wie im übrigen Spanien, fonbern in 6 Trecenas, und ftatt in 34 Maravedis in 18 Maravedis eingetheilt. Sogar auf ber Poft in Pamplona rechnet man nach biefen navarrefischen Maravedis, jo bag ich mich bei bem Freimachen meines erften Briefs fragte, ob ber Poftbeamte ober ob ich felbst bas Abbiren verlernt habe, bis ich zufällig auf die Entbedung gerieth, bag jener Name bier einen gang andern Werth bezeichnet als in Alt= fpanien. Das navarreffiche Provinzialgelb rührt aus ben Zeiten bes alten Regiments ber, und mir ift fein Stud beffelben

vorgekommen, welches feit bem Enbe ber Regierung Rarls IV. geschlagen worden ware. In Catalonien bagegen find bis in bie letten Jahre und werben mahrfcheinlich noch am heutigen Tage Rupfermungen ausgeprägt, bie in bem übrigen Spanien feinen Curs haben, namentlich Stude von 6 Quartos, beren Metallwerth faum bem Werth ber gewöhnlichen Stude von 2 Quartos gleichkommt. Die Stadt Barcelona, welche bieß Rupfergelb, wenn ich nicht irre, fraft ihres alten Mungrechts auf eigne Rechnung fchlägt, muß babei ein fehr gutes Finanggefchäft machen. Gibraltar wird ebenfalls Rupfergelb nach fpanischem Mangfuß ausgeprägt, bas inbeffen nur in ben Mauern ber genannten Stadt umläuft. In Andaluffen geht bie arabifche Scheibemunge noch immer bon Sand zu Sand, und zwar in fo großer Menge, baß ich in einem Cigarrenlaben gu Granaba unter bem Namen von Quartos und Ochavos ein Dutent Gelbstücke einmechseln fonnte, beren faracenifches Geprage trot ihres wenigstens viert= halbhundertjährigen Umlaufs noch nicht völlig abgegriffen ift. Diele andalufifche Mungen, auf benen fich gar feine Gpur bes Beprägs mehr erkennen lägt, reichen ohne Zweifel gleichfalls in bie Maurenzeit hinauf.

Das Thor ber "beiben Schwestern" scheint heutiges Tages die Sprachgränze zwischen ber spanischen und ber bastischen Zunge zu bilben. Diesseits besselben hört man im Munde bes Landvolks keinen castilianischen Laut mehr, es sey benn im Gespräch mit Fremben. Aber es ist ein entschiedener Irrthum, wenn man behauptet, daß gegenwärtig jeder Baste im Stande sey, ein spanisches Gespräch zu führen. In einem der größten Dörser an der Straße, in Lisarza, wandten wir uns mit der Frage nach dem Namen des Ortes vergebens an sechs bis acht Personen, Männer und Frauen, Junge und Alte. Die Leute sahen uns groß an und gingen, ohne ein Wort zu antworten, ihres Weges weiter. Das war nicht etwa böser Wille, wie er bei dem stöcksschen Bauer in der Bretagne an der Tagesordnung ist, der sich etwas zu vergeben glaubt, wenn er französsisch spricht. Der Baste ist bei dem lebhastesten Provinzialsinn doch keineswege

feinblich gestinnt gegen ben Spanier, wie ber Bretagner gegen ben Franzosen, und ber Frembe findet bei ihm gewöhnlich eben so viel Wohlwollen und Gastfreundlichkeit als bei dem Bretagner Mißtrauen, Zurückhaltung und Ungefälligkeit. Wenn die Beswohner von Lisarza uns die Antwort verweigerten, so geschah es offenbar, weil sie uns nicht verstanden, und eine falsche Scham mochte sie verhindern, ihre Unkenntniß des Spanischen anders als durch Stillschweigen zu erkennen zu geben.

Bier in Tolosa versteht zwar, wie man mir fagt, Jedermann caftilianisch, aber in ben Stragen ber Stadt, in ben Rauflaben, in meinem Gafthof hore ich nichts als bastifch. Gelbft biejenigen Einwohner ber Stadt, welche burch ihre Bilbung und burch ihre Berhältniffe einem größern als bem provinziellen Lebenstreis an= gehören, find ber Bolfsfprache machtig. Ja ich felbft, ber Durchreifende, habe bereits ein bastifches Wort aus eigner Praxis gelernt, und ich will Gie in meine neue Beisheit einweihen. Rurg nach meiner Unfunft, als ich eifrig beschäftigt mar, mir bas Volf und die Stadt in behaglicher Muffe zu befehen, fam ein feche = bis achtjähriger Bube auf mich zu, ber mir, indem er mich aus großen blauen Angen ftarr ansah, gang tropiglich fagte: un tschampon! "Was millst bu?" fragte ich. Un tschampon! "Ich verstehe bich nicht." Un tschampon! "Was ist ein Tscham= pon?" Un tschampon! Endlich nach langem Befinnen brachte er mit schwerer Junge Die Uebersetzung heraus: dos cuartos. Im übrigen Spanien wird man um einen Ochavo angesprochen, höchstens um einen Quarto, ober vielmehr im Diminutiv, bamit Die Bitte schmeichelnder und bescheibener flinge, um einen Quar= tito, und biefer Bube bier mar ber erfte, ben ich bas, mas er im Ginne hatte, gerabeheraus nennen horte. Obgleich ich es mir zum Gefet gemacht habe, feine Ulmofen an Rinder zu geben, am meniaften aber an folde, welche, wie jener breifte Burfche, Das Betteln augenscheinlich aus bloger Liebhaberei treiben, fo machte ich boch für biefmal eine Ausnahme, die mein Bewiffens= abvotat mit ber beredten Ausführung bes Sages rechtfertigte, bag ber tschampon, um ben es fich handelte, im Grunde nur

bas Sonorar fur ben genoffenen Unterricht in ber Basten-

Die Bahl ber hülfsbedürftigen Urmen machst übrigens je mehr man nach bem Innern bes Bastenlandes vorbringt. Pamplona bemerkt man gar fein eigentliches Glenb, wenigftens feine Entblößung und feinen Sunger. Gelbft bie Unwefenheit ber Ronigin und ber vielen Fremben, die ihr gefolgt waren, erzeugte bort unbegreiflicherweise feine Bettelei, jo wenig bag ich feine Belegenheit fant, einige kleine Munge anzubringen, welche ich bloß zum Zweck guter Werke zu mir gestecht hatte, und bag ich fie endlich geradezu wegwerfen nußte, nachdem ich fie acht Tage lang vergebens loder in ber Tafche umbergetragen. Auf bem Wege von Bamplona hieher wird man bagegen ziemlich oft um eine milbe Gabe angesprochen. Diese Gegend hat zwar eben fo wenig als Bamplona und feine nächste Umgebung unmittelbar burch bie Verwüftungen bes Burgerfrieges gelitten, benn fie war fortwährend in bem beinahe ungestörten Besit ber Carliften, wie bas Gebiet von Pamplona in ber Gewalt ber Chriftinos; aber bie Schläge bes Krieges haben fich boch in bem Gebirge überall harter fühlbar gemacht als in ben Mauern ber Sauptftabt. Db= gleich bas Landvolf nicht in Daffe verarmt ift, fo find boch viele einzelne Familien burch ben Berluft ihrer ruftigften Mitalieber in bas Glend gerathen, und mancher Bater ift beute nur begbalb ein Bettler, weil ihm bas Schwert brei, vier und mehr Sohne Diejenigen, welche bem Reifenben mit bem Sut gefreffen bat. in ber Sand entgegentreten, find fast immer alte abgelebte Manner, benen bie Erinnerung an beffere Tage auf bie Stirn geschrieben fteht. Alle biefe Invaliden bes Burgerfrieges haben natürlich auf ber Geite bes Don Carlos gestanden, und es emporte mich benhalb im erften Augenblicf in tieffter Seele, als ich bier in Toloja bie Angeige einer neuen Biehung ber Provingiallotterie las, welche befagte, bag ber Ertrag bes Gludefpiels fur bie Bittmen und Baifen ber Danner bestimmt feb, "bie in bem belbenmuthigen Rampf für Die geheiligten Rechte Gabellas II. gefallen." Wie ift es möglich, fragte ich mich, bag man fo

lieblos und fo unflug mit einem Bolfe handelt, bas noch vor ein paar Jahren fo furchtbar war, bas man nur burch Capitu= lation gebändigt bat, bas, wenn es beute ober morgen von neuem aufstände, bie gange fpanische Rriegsmacht von neuem in Schach halten murbe? Wie tft es möglich, ben Buipuzcoanern zuzu= muthen, bag fie fur bie fteuern, beren Bater ihnen mit bem Schwert in der Sand gegenübergestanden baben, mabrend Sunberte von ben Angehörigen ihrer ehemaligen Waffenbrüber Roth leiben? Der Sache nach ift es in ber That nicht möglich, und geschieht auch gewiß nicht. Man fündigt bie Lotterie zum Bortheil ber driffinischen Urmen an, weil bas unter ben gegenwär= tigen Umftanden beffer flingt, aber man vertheilt bie eingebenden Gelber fonder Zweifel, ohne allen Unterfchied, auf Die Sinterbliebenen ber Rampfer beider Parteien. 3ch habe feine Belegen= beit gefunden, mir eine pofitive Bestätigung biefer Lofung bes Rathfels einzuholen, aber ich brauche auch feine folche Beftati= gung zu ber vollständigen leberzeugung, bag ich richtig gerathen.

Tolosa verdankt nur feiner Lage im Mittelpunkt ber Proving, baß es ber Sit ber Regierung von Guivuzcoa ift; benn San Sebaftian ift breimal fo volfreich und unendlich viel reicher als Tolofa, und hat außerbem als ftarte Festung und als Safenplat eine große Bedeutung, Die Tolofa abgeht. Wie es nun aber in Diefem Augenblick mit ber Regierung und mit ber Verfaffung von Buipuzcoa und feinen beiben Schwefterprovingen fteht, weiß Niemand fo recht zu fagen. Das Ministerium foll fich während ber Reise ber Ronigin unter ber Sand zu mefentlichen Bugeftand= niffen verstanden haben, die so ziemlich auf die vollständige Unerfennung ber Fueros binauslaufen, nur bag nicht viel Rebens bavon gemacht und bag bie Wiederherftellung ber alten Provin= zialfreiheiten von oben berab vielmehr gebuldet als angeordnet werbe. Gins ber Privilegien, auf welches bie Basten ben meiften Werth legen, Die Befreiung vom Beerdienft in Friedenszeiten, scheint vorläufig gegen bie Beeintrachtigungen völlig fichergeftellt zu febn, mit benen es in biefem Frühjahr von Mabrib aus bedroht war. Der Aufstand ber Catalonier gegen bas Refruti=

rungsgesetz, bem sie gleichfalls bis jett nicht unterlagen, hat ber Regierung ernstlich zu benken gegeben und sie verhindert, ihre Plane gegen die Freiheit der Basken von der Militärpslicht weiter zu verfolgen. Hätten sich die Catalonier dem gemeinen spanischen Recht in diesem Bunkt ohne Widerstand unterworsen, so würde vermuthlich unmittelbar nachher die Reihe an die Basken gekommen sehn, um so mehr als bas Ministerium vor drei Monaten noch nicht so viel Ursache hatte oder zu haben glaubte als heute, die Basken nicht bloß zu schonen, sondern wohl gar eine Stütze in ihnen zu suchen.

Bang Tolofa befteht aus brei neben einander berlaufenben Straffen, bie nur zwei= ober breimal fo breit zu febn brauchten als fie fint, um ben Ruf einer hubichen Stadt zu rechtfertigen, ben Tolofa in Spanien hat, benn ihre Saufer find im Durch= schnitt groß, neu und gut gebaut. Die Umgebung von Tolosa ift bas reizenbfte Gebirgeland, bas man feben fann. Gie bat feine Gletscher, feine brobenben Felsmaffen, feine Schneefuppen, feinen See, mohl aber mannigfaltig ausgezacte Bugel und Berge, Die bis an Die hochften Spigen hinauf mit einer von Saft ftrogen= ben Begetation bedeckt find, einen Balbbach, welcher bem Thalgrunde Schmuck und Reichthum gibt, eine Menge netter freund= licher Bauernhäufer an ben Bergabhangen rings umber zerftreut. Sier muß gut wohnen fenn - für ben, welchem bas Bastenland Die Beimath ift. Der Bunfch, ber bloge Gebante, mir in einem Lande nichtbeutscher Bunge Gutten zu bauen, ift mir nie und nirgende gefommen.

Tolosa wimmelt in dieser Jahredzeit von Reisenden, die rechts nach Baris und links nach Madrid ziehen. Dazu bann ber Menschenschwarm, ber sich seit drei Tagen auf der Rückschr von Bamplona durch Tolosa ergiest. Als wir gestern mit dem Dunkelwerden anlangten, fanden wir die Straße, an welcher die beiden großen Gasthöse der Stadt einander gegenüber liegen, durch eine Wagenburg von Diligencen und Reisekutschen gesperrt. Dieser Anblick ließ mich sogleich ahnen, daß ich aus der Seylla in die Charybbis, oder, um beutsch zu reden, aus dem Regen

unter die Trause gefallen sey. Und so war es benn auch. In Bamplona hatte ich mich doch in dem überfüllten Gasthof, wenn auch mit genauer Noth und durch namhaste Opfer, eines Schlafgesellen erwehrt, den man mir zugedacht; hier in Tolosa wurde ich, ohne auch nur gefragt zu werden, nicht mit einem, sondern mit vier andern Reisenden, die sich sämmtlich unter einander eben so unbekannt waren wie wir, in dasselbe Zimmer gesteckt. Ich begriff, daß hier das Murren nichts helsen würde, und ich sügte mich deßhalb mit christlicher Ergebung, oder doch wenigstens mit philosophischem Schweigen in mein Schiesfal. Die Spanier sind an solche Zwangskameradschaft auf Neisen so gewöhnt, daß sie darin gar keinen Uebelstand sinden; sie theilen das Zimmer mit Unbekannten eben so gleichmüthig wie wir die Wirthstasel.

Mehrere von ben Personen, welche ben Gafthof vom Reller bis zum Boben erfüllten, hatten feit brei Tagen vergebens auf leere Plate in bem Eilwagen von Bahonne nach Madrid gewartet. Da man ihnen nicht die mindeste Soffnung machen konnte, bag fie in ben nächsten Tagen glücklicher febn wurden, fo entschloffen fich Die Ginen, nach Saragoffa zu geben, um bort ben Gilmagen nach Madrid zu nehmen, und die Undern waren im Begriff, ihre Reise gu Pferd, zu Maulefel ober in Miethmagen fortzuseten. Fur bie Fahrt nach Burgos in einer vierfitzigen Raleiche borte ich nicht weniger als 1500 Realen forbern; bagu follte bie Reife funf Tage-bauern. Ich weiß nicht, ob biefer Sandel auf Die beschei= bene Forberung bes Lohnkutschers bin gu Stanbe gefommen ift, aber ber Gasthof hat sich heute noch vor Tagesanbruch fo weit geleert, daß ich nächst meinen beiben geiftlichen Reifegefährten Der alleinige Berr bes Plates geblieben bin, und bag ich, wenn ich will, zur Entschädigung für bie vorige Nacht bas nächstemal in funf Betten zugleich fchlafen fann. Im Laufe bes Tages babe ich mir einftweilen burch die Unterhaltung mit den beiden Pfarr= herren ben kleinen Reft ber Verstimmung über bas gestrige Un= gemach vollends vertrieben. Jeber biefer Manner ift eine bochft charaftervolle Ericheinung, mit ber ein Genremaler fein Glud machen könnte. Unwissenheit und naive Bigbegier, Unbefannt=

schaft mit der Sitte der Welt und natürliche Zuvorsommenheit sind die Grundlagen ihrer geselligen Eigenschaften. Der gute Tisch des Gasthoses gefällt ihnen über die Maßen, und sie lassen dem Chaeoli volle Gerechtigseit angedeihen, obgleich sie ihm freilich den dicken schweren Wein ihres Heimathlandes Aragonien vorziehen, "der so start ist wie ein Stier." Mit den jungen Kellenerinnen treiben die guten alten Herren unbedenklich allerlei lärmenden Scherz, der Niemand auffällt. Kurz meine beiden Pfarrer sind muntere Kumpane, deren gute Laute selbst den Heraclitus zum Lachen bringen würde. Welch ein Abstand von diesem Wesen zu der zerknirschten menschenscheuen Haltung der französsischen Priester!

Bon Deutschland kennen die aragonefischen Geistlichen nichts, und Riemand als "den Kaiser" und den Fürsten Metternich, ber in Spanien überhaupt eine unglaubliche Popularität besit, so daß seinen Rame in Jedermanns Munde ift, und daß man ihn als einen der glänzendsten Sterne der Zeit bewundert. Das größte Verdienst des Fürsten Metternich in den Augen der Spanier aber ift sein Antheil an dem Sturze Napoleons.

Daß die Erinnerung an das Haus Desterreich im spanischen Bolk noch immer lebendig ist, habe ich schon früher erwähnt, und ich sinde alle Tage neue Bestätigungen dieser Bemerkung. Ich will aus dieser Erscheinung durchaus keine Folgerungen irgend einer Art ziehen, ich will sie nur constatiren, und ihre Würdigung dem Leser selbst überlassen. Meine beiden Pfarrer meinten: wenn "der Kaiser" Söhne hätte, so würde sich die spanische Seizrathöfrage ohne große Schwierigkeit zur Lösung bringen lassen. Es kommt nicht darauf an, ob eine solche Meinung Grund hat oder nicht, sondern nur darauf, daß sie überhaupt vorhanden ist, und zwar bei Leuten, deren Körperschaft eine so große Rolle im spanischen Bolksleben spielt wie die Geistlichkeit.

An Denfelben.

San Sebaftian, 13. Ceptember 1845.

Bwischen Bamplona und Tolofa und einige Stunden über Tolofa beraus hat ber Bürgerfrieg feine Trummer gurudgelaffen, benn biese Wegend mar niemals eigentlicher Rampf ber Parteien. Erft bei Andogin, auf halbem Wege zwischen Tolofa und San Cebaftian fließ ich von Neuem auf frifche Tufftapfen bes Krieges, ähnlich benen, welche ich in ber Borunda und in ber Nachbarschaft von Vitoria gesehen hatte. Andogin war Jahre lang bas Sauptquartier ber carliftifchen Seerabtheilung, welche von der Landseite ber Die Bugange zu San Sebaftian absperrte. 3mifchen biefer Festung und jenem Dorfe murbe fast alle Tage fcharmütelt, die an ber Strafe liegenden Ortschaften fielen heute ber einen und morgen ber andern Bartei in die Sand, und fie mußten biefen häufigen Wechsel bes Ariegsglückes theuer bezahlen. In Urnieta, einem ber größten biefer Dorfer, eine Stunde von San Sebaftian, liegt noch beute über bie Sälfte ber Säufer in Trummern, die vielleicht hundert Jahre lang von den Schrecken jener Beit zeugen werben, benn fie bestehen aus bem auten Quaber= ftein, ber ben Bauftoff zu ber großen Mehrzahl ber Bauernhäufer im Bastenlande hergibt, fo bag Wind und Wetter nur wenig Bemalt über fie bat; an ben Wieberaufbau scheint aber bis jest wenigstens Niemand zu benfen. Gine regelmäßige Festung, Santa Barbara, welche die Carliften zur Sperrung bes Thales von Undogin auf bem Gipfel eines fteilen Berges aufgeführt haben, ift jest in ben Sanden ber Regierung zur Zwingburg geworben, beren Ranonen brobend auf baffelbe Bolk herabschauen, welches fie vor kaum gehn Jahren zu feinem Schute bort oben aufpflangte.

In ber unmittelbaren Nahe von Can Sebastian nehmen bie Ruinen überhand. San Sebastian liegt mit bem Ruden an ben Schloßberg gelehnt, welcher es von ber Seeseite her beckt, auf einer Halbinsel, bie burch eine fandige Niederung mit bem

Festlande zusammenhängt. Jenseits biefer Niederung, und in ber Entfernung einer Biertelftunde von San Sebaftian, lagern fich Die Uferberge im Salbfreise um bie Stadt berum. Der Rand biefer Berge und ihre Abhänge waren mit ftattlichen Landhäufern bebedt, an beren Stätte man heut zu Tage nur noch Trummer= haufen fieht, die bie und ba schon mit einem bichten Epheuteppich überzogen find. Bon einer großen Rirche, bem Thore von San Sebaftian gerabe gegenüber, find ebenfalls nur Bruchftucte mach= tigen Gemäuers übrig geblieben. Alle biefe Gebäude lagen zwi= ichen zwei Feuern, bem ber carliftischen Batterien und bem Feuer von San Sebaftian und feiner Citabelle, und fo mußten fie benn freilich mohl zu Grunde geben. Dag man aber bis jest noch feine Sand angelegt, um fie wieber herzustellen, ober menigstens um ihre Trummer wegzuschaffen, bag man im Angesicht bes freund= lichen, mobilhabenben, blübenben Can Cebaftian biefe traurige Schabelftätte bulbet, bas zeugt von ber Tiefe ber Wunden, welche ber Burgerfrieg in biefem Theile bes Landes gurudigelaffen, mo er freilich lange Beit am ärgsten gewüthet bat. Nach ber über= einstimmenden Versicherung mehrerer landeskundiger Manner find mahrend bes Krieges Ungefichts von San Gebaftian über fieben= hundert Saufer und 70,000 Fruchtbaume verschwunden.

In San Sebastian felbst, obgleich es unter bem hohen Meersufer in gewissem Sinne ganz offen und schutzlos baliegt, fallen keine andern Spuren ber Kriegsverwüstung in die Augen, als die zahllosen und tiesen Rugelnarben, welche das Landthor an der Stirne trägt. Die Häuser der Stadt sind ohne Zweisel absichtslich von den Carlisten geschont worden, die denn doch Anstand nehmen mochten, eine der schönsten und allem Anschein nach auch der reichsten Städte des Landes nutzlos einzuäschern, denn zu Herren des Platzes würden sie dadurch doch nicht geworden sehn.

San Sebaftian murbe zur Frangofenzeit bei ber Belagerung burch bie verbündeten Spanier und Engländer von Grund aus niedergebrannt, und es ift feitdem nach einem regelmäßigen Plane wieder aufgebaut. Seine schnurgeraden Straffen, bie fich winkelrecht

burchschneiben, werben burch gleichförmige, einen Stock bobe Säufer gebilbet, beren Wenfter und Baltons in berfelben Linie liegen. Ungeachtet biefer ftreng burchgeführten Symmetrie ift ber Unblick bes Innern von San Sebaftian frei von bem eintonigen Charafter, ber wie bie bleierne Langeweile auf manchen andern Städten lagert, in beren Plane bie gerade Linie vorherricht, wie 3. B. Mannheim und Erlangen. Das muntere, geräuschvolle Leben in ben Strafen ber Stadt und vermuthlich auch ber Umftand, bag biefe Straffen ziemlich enge, vielleicht gar zu enge find, fcutt die regelmäßige Physiognomie von Can Cebaftian vor jedem langweiligen Ausbruck. Der geräumige Marktplat, welcher, wie in manchen andern Orten, mit befonderer Rücksicht auf bie Stiergefechte gebaut ift, murbe eine Bierde ber glangenb= ften Sauptstadt feyn. Der Marktplat ift zugleich ber Saupt= spaziergang von San Sebaftian, bem die schone Alameda fehlt, welche man fonft gewöhnlich auch bei dem unbedeutenbsten fpani= ichen Städtchen findet. Neben bem Thore find freilich ein paar Baumreihen zwischen bie Festungswerke eingeschoben, aber fie werden allem Anschein nach wenig besucht.

Can Sebaftian ift für feine 12,000 Ginwohner auffallend flein, und man ftoft am Enbe jeber Strafe auf bie Stabtmauern, bie leiber nach allen Seiten bin bie Ausficht auf bas Meer ver= fperren; bie hoben Berge bes Geftabes bagegen ragen rechts und links in ben Gefichtsfreis ber Bewohner ber Stadt hinein. Die Bertheidigungswerfe von Can Cebaftian haben übrigens eine fo zierliche kokette Miene, bag ich ihnen unmöglich gram febn kann, wie fehr ich auch fonst jede Festung als Aufenthaltsort von Grund ber Seele haffe. Die Bruftwehren ber Balle von San Sebaftian find wie mit einem grünen Sammetteppid überzogen, in ben Stadtgraben hat man Blumengarten angelegt, Die Pallijaden find grun und roth angestrichen, bie Ranonen über bem Thore glangen, als ob fie geftern aus ber Biegerei gekommen waren, furg, Can Sebaftian fieht aus wie ein foftbares militä= rifches Spielzeng, bas ein Meifter ber Kunft in usum Delphini gebaut bat.

Die schönste Zierde von San Sebastian aber ist seine Umgebung, im Osten und Westen bas Meer, welches in zwei tiesen Buchten bis an die Mauern herantritt, im Norden ber steile Bergkegel, auf welchem die Citadelle liegt, und im Süden ein großer Halbkreis reich bewachsener und bebauter Berge, welcher rechts in das jäh herunterfallende Vorgebirge ausläuft, das ben Leuchtthurm trägt.

Räge San Sebastian am Kanal ober an ber Norbsee, sein Seebad würde das besuchteste von ganz Europa seyn, denn unter allen gepriesenen Badeorten sener Ufer ist kein einziger, der die Bergleichung mit San Sebastian außhielte. Die Natur hat hier Alles geleistet und geliesert, was der Gast eines Seebades suchen und wünschen mag, ein vollkommen sicheres Meer, dem sich der Schwimmer blindlings anvertrauen kann, ohne die mindeste Gesahr, eine unsreiwillige Reise von etlichen hundert Meilen zu machen, wie das manchem Wagehals in Ostende und Dieppe bezegenet ist; einen kräftigen Wellenschlag auch bei stiller Luft, einen seinen und sessen Sandboden, dessen Fall weder zu steil noch zu sanst ist, und endlich eine lachende Umgebung, die bei jedem Blicke in das Weite das Auge und den Sinn erquickt.

Die menschliche Fürsorge und die menschliche Gewinnsucht haben zu diesen natürlichen Bortheilen bis jett freilich wenig hinzugethan, aber es würde sehr leicht seyn, alles Nöthige nachszuholen. Der Badeplatz liegt ein paar hundert Schritte vor dem Thore der Stadt, ein bequemer Weg dahin könnte von einem halben Dutend Tagelöhnern binnen acht Tagen zu Stande gebracht werden, und die Anschaffung zweckmäßig eingerichteter Badekarren verlangt ebenso wenig schwierige Studien und große Geldsummen. Ein paar gute Gasthöse, die besten, welche ich seit Barcelona gessehen habe, sind schon vorhanden, und sie scheinen für das Besdürsniß des Badepublikums völlig auszureichen.

Dieg Babepublikum nun besteht fast einzig und allein aus Spaniern, vorzüglich aus Bewohnern ber benachbarten Brovingen und aus wohlhabenden Madrider Familien, bei benen San Sesbastian angefangen hat in bie Mode zu kommen. Fremde verirren

sich hierher nur felten und durch Zufall. Die Franzosen aus den Byrenäengegenden ziehen ihr einheimisches Biarriz bei Bayonne vor, bessen Ruf und bessen zahlreiche Gesellschaft auch noch immer viele Spanier anlockt, obgleich Biarriz nach Allem was ich davon gehört und gelesen habe an natürlichen Vorzügen hinter San Sebastian unendlich zurückseht.

Seute Morgen fah ich ben Ocean, ber fich mir früher immer lammfromm gezeigt hatte, zum erftenmale in vollem Aufruhr. Aus Norben, vom hoben Meere ber brullte ber Orfan bas Rommandowort zum Sturmlaufe ber Wogen gegen bie Balle von San Sebaftian. Im wilben Gebrange fturzten fich bie Fluthen nach ber öftlichen Bucht, welche burch die Mündung bes Urrumea gebilbet wirb. Un bem fcmalen, felsbegränzten Gingange ber Bucht schäumendes, braufendes Getümmel, aus dem sich bald reiterhoch eine regelmäßige Welle loslöst, Die fich im weiten Bogen zum Angriff entfaltet. In furzen Sprüngen, fast langfam, aber mit besto furchtbarerem Drauen gieht fie bis auf breißig Schritte vom Ufer heran, fie fammelt fich einen Augenblick, plotlich baumt fie fich boch auf, ihre weiße Mahne flattert weithin im Winde und fie fturzt fich mit einem Tigerfprunge gegen ben Stadtmall. Doch bas Werk ber Menschenhand ist ftarter als bas Clement, zerschellt und zerschmettert pralt die Welle von ber Mauer zurück, in eiliger Flucht suchen ihre Trümmer bas Weite. Aber eine zweite und noch mächtigere Welle ift ber erften auf bem Rufe gefolgt, fie fangt bie flüchtige auf und reift fie trot alles Straubens gewaltsam mit fich fort zum neuen Angriffe. Wie eine Lawine wirft fich die Fluth auf die Mauer, Millionen weißer Kunfen fprühen von ben Steinen und ein ftarker Wafferftrahl ichiegt hoch über bie Bruftmehr hinmeg. Bergebens, bie Welle muß muthschäumend über ihre Ohnmacht zum zweitenmale bas Telb räumen. Der Anblick bes Meeres ift immer neu und immer fcbon. umfegler, Chinafahrer und Seefranke mogen in biefem Punkte anderer Meinung febn, aber ich will beghalb feine Sanbel mit ihnen anfangen. Es gibt fo munderliche Leute in ber Welt, Die man gewähren laffen muß! Was mich betrifft, ber ich vom weichen

Rasen des Ufers aus in den erdumgürtenden Oceanos hinaussschaue, ich werde des großen Schauspiels nimmer und nimmer müde, und es ist mir zu Muthe, als würde ich noch einmal etwas Großes daraus lernen, eines von den Geheimnissen, die sich in der Sprache der Menschen nicht weiter erzählen lassen, den Zausberschlüssel eines Räthsels, welches nie ausgesprochen ist, das nur in fernen Zwischenräumen wie ein flüchtiger Gedankennebel vor dem Bewußtsehn vorüberzieht. Ein solches Ziel ist "des Schweißes der Eblen werth," und darum arbeite ich denn auch so unermüblich daran, auf den Rasen hingestreckt, dem bunten Wellenspiele zuzuschauen, in früher Morgenstunde und wenn die Sonne zur Rüste sich neigt, im strahlenden Lichte des Mittags und im abende lichen Dämmern des Sternenscheines.

Can Cebaftian, 15. Ceptember 1845.

3ch fammle nach und nach einen beträchtlichen Stoff frommer Werke auf meiner Reife. Geftern bin ich nach Lefo mallfahrten gegangen, wo gesammte Bastenschaft von bieffeits und jenseits ber Bibaffog ben Tag, ich weiß nicht welches National= beiligen feierte. Um Vorabente bes Teftes zogen von nah und fern ungahlige Schwarme von Landvolf mit cantabrifdem Sang und Klang in Can Cebaftian ein, bas Sauptquartier, von melchem aus in aller Morgenfrühe bie religiofe Expedition in Maffe angetreten werben follte. Bis tief in bie Dacht hallten alle Gaffen ber Stadt wiber von unbeiligem garm, burch ben bie Bilger fich auf bie firchliche Teier bes folgenben Tages vorbereiteten. Marttplat mar in einen ungeheuren Ballfaal verwandelt, in welchem ben gangen Albend binburch nach ben Rlängen einer beibni= fchen Dufit, und mit jaudgenbem Gefdrei getangt und gesprungen Wie bie Polizei anderer Orten bas Bolf zu Paaren murbe. treiben murbe, bas fich herausnehmen wollte, auf offenem Martte luftig zu fenn! Und noch bagu in einer Festung, wo von Rechtewegen fein anderer lauter Ton gebort merben foll als bas mili= tarische Kommandowort, wo es bie gute Ordnung mit fich bringt, bag bie Burger auf ber Strafe in Filgfchuben geben und

einander ins Ohr flüstern! Sier zu Lande hat man von solchen Anforderungen ber militärischen Zucht keine Ahnung. Dafür haben denn aber auch die spanischen Festungen während der Franzosenkriege jahrelange Belagerungen auszuhalten gehabt, während die Festungen anderer Länder, die im tiefsten Frieden immer behandelt waren, als ob der Feind vor den Thoren stände, vor solchen Unannehmlichkeiten durch die allerschleunigste Uebersgabe geschützt wurden. Man sieht, die strenge Besolgung der guten Grundsätze sindet auch in öffentlichen Dingen immer ihre Belohnung, und zumal bewährt sich die polizeiniäßige Bildung des Bolks, wenn sie auch vielleicht für das himmlische Reich keine überwiegende Bedeutung hat, doch sebenfalls als die Grundlage der gemeinen Wohlfahrt in diesem Erdenleben.

Der große Geerhaufen ber Walfahrer war schon um Sonnenaufgang nach Leso aufgebrochen, und als ich ihm gegen Mittag folgte, begegnete ich bereits Hunderten von Rückfehrenden, so daß ich fürchtete nach beendigter Sache anzukommen. Das war indessen eine eitle Besorgniß.

Der Weg nach bem Wallfahrtsorte, ber zwei Stunden bon San Sebaftian entfernt ift, wird halb zu Lande und halb gu Waffer zurückgelegt. Die Strafe, welche über bie Ilrrumeabrucke weg in öftlicher Richtung von San Sebaftian ausläuft, enbet eine halbe Meile von hier an ber Bucht von Paffages, welche fich in der Breite eines Buchsenschuffes und rings von Bergen umgeben, Die nur eine gang fchmale und fchwer zu entbedenbe Durchfahrt nach bem Dieere offen laffen, ungefähr zwei Stunden weit in bas Land erftreckt. Auf biefer Bucht nun schifft man fich ein, wenn man ben etwas beschwerlichen Fugpfad scheut, welcher bem Ufer entlang über Berg und Thal nach Lefo führt. Die gange Wafferfläche war mit einer Ungahl überfüllter Nachen befäet, welche mit Mufit und Gefang, unter schallendem Gelächter und unter jubeln= ben Begrüßungen und handfesten Späffen von einem Fahrzeuge jum andern kamen und gingen. Die Schiffsleute find größtentheils Frauen und Madden, eine Art Amazonengeschlecht, bas fich hier schon seit Sahrhunderten fortgepflanzt hat, man weiß nicht

recht wie. Ruftiger Glieberbau, fast militarische Saltung, ftarte Stimme und ein Mannshut von Stroh ober auch Vilg find Die Merkzeichen, an welchen fich biefe weiblichen Matrofen leicht erfennen laffen; von bem reichen malerifchen Angug und von ber Gefichtsschönheit, die man ihnen ehemals nachrühmte, muß wohl beutiges Tages wenig übrig geblieben feyn; ich wenigftens habe nichts ber Urt ausfindig machen konnen. Nachdem ich mich auf ben Rafen bes Geftabes gelagert, eine Zeitlang an bem Bilbe ber Bai und ihrer Gebirgseinfaffung und an bem bunten Menfchengebrange an bem Landungsplate geweibet batte, machte ich mich auf, um in eine ber Barten zu fpringen, bie, mit einigen gman= zig Landleuten befrachtet, eben vom Ufer abstieg. Aber im Unlaufe fühlte ich mich am Rockschoße festgehalten und eine raube Stimme rief mir zu: Rein, nein, in ben andern Rabn! Ich war in Die Gewalt einer Korfarin gefallen, Die mich als gute Prife in ihr Fahrzeug hineingwang, um mir auf meine fremde Miene bin ein brei = ober vierfaches Löfegelb abzupreffen. Der Nachen, auf ben ich es abgesehen, war inzwischen abgefahren. Mugenblide hatte ich große Luft, Die Sache übelgunehmen, boch ber Streich mar fo raich und fo gut gespielt, bag es Schabe ge= wefen ware, ihn zu vereiteln, und fo ließ ich mich benn lachend von ber Rauberin entführen.

Mit fräftigen Ruberschlägen war binnen einer halben Stunde ber Fuß ber Anhöhe erreicht, auf welcher Leso liegt, und nicht ohne Mühe fanden wir zwischen ber Barkenslotte, die hier zusammengedrängt lag, um Pilger ein und auszuschiffen, ein Blätzchen zum Landen. Auf dem Wege vom Ufer in das Dorf mußte ich durch eine boppelte Reihe von Bettlern Spießruthen laufen, fast lauter Erscheinungen, von denen ich, ehe ich Spanien gesehen, nun und nimmermehr geglaubt hätte, daß sie ans berswo als in der Cindildungsfraft eines Eugen Sue Daseyn haben könnten. In Spanien sind wir aber schon an andern Orten, namentlich in Valencia, ähnliche Vilder des Grausens in lebenz diger Wirklichseit vorgesommen. Das absolvreckendste Glend, die schenslichsten Plagen des menschlichen Körpers werden hier wie

fremdartige Sehenswürdigkeiten und als ein Erwerbsmittel zur Schau gestellt. Ich habe bei solchen Gelegenheiten Sterbende gessehen, die nicht mehr so viel Besinnung und so viel Kraft hatten, um ein Wort hervorzubringen, denen die vielleicht seit fünfzig Jahren alle Tage tausendmal hergesagte Gebetsformel auf den Lippen zum dumpfen Röcheln wurde, Gesichter, neben denen ein Todtenkopf gelächelt haben würde, Geschwüre, von denen sich die Hunde, welche die Wunden des armen Mannes im Evangelium leckten, mit Ekel abgewendet hätten. Wenn der Mensch das Seenbild der Gottheit ist, so versteht er es meisterlich, sich dann und wann, je nach den Umständen, als Scheusal, als Bestie und als Teufel zu verkleiden.

Das Landvolk zeigt sich hier sehr freigebig mit Almosen, ohne sich indessen durch den Anblick so vielen Jammers in seiner Bilgerlust stören zu lassen. Ganz Leso war voll von Tönen der Freude und des Jubels. Der Marktplatz, die Straßen, der Kirchhof wimmelten von glücklichen Menschen, die summend und singend und lachend und schmausend den gewonnenen Ablaß und die sestliche Bereinigung eines großen Theils ihrer Stammgenossen seierten. Die Wallsahrtskirche, von hundert Weihkerzen slimmernd, war überfüllt mit Andächtigen, Männern und Frauen, die indessen nur kurze Zeit verweilten, um den Nachfolgenden Blatz zu machen. Vor dem Hinausgehen ließen sie aus vollen Sänden ihre Opfergaben in die metallene Schale niederrasseln, die zum Empfange dieser frommen Steuern auf dem Altar auszesseltelt war.

Die Geistlichkeit hat hier zu Lande von ihrem alten Wohlsftande wenig oder nichts verloren. Ich habe schon früher ers wähnt, daß der Zehnte nach wie vor seiner gesetlichen Abschaffung von den Lasten fortgezahlt wird, von den verkauften Kirchensgütern kehren durch Testament und auf andern Wegen in aller Stille manche in die Sände ihrer frühern Eigenthümer zurück, und die freiwilligen — und unfreiwilligen — Gaben der Gläusbigen füllen den Rest der Bresche aus, den die Revolution in die Vinauzen der Geistlichkeit geriffen hat. Die Einnahme manches

Bfarrers beläuft sich auf 25 bis 30,000 Realen, und es gibt Dörfer, welche neben bem Pfarrer noch sechs bis acht Hülfspriesster unterhalten. Während in manchen andern Provinzen Spaniens ber geistliche Beruf unter der Jugend in den letzten Jahren auffallend abgenommen hat, so daß man anfängt, sich über die fünftige Besetzung der leer werdenden Stellen zu beunruhigen, ist im Baskenland der Zudrang zu der firchlichen Laufbahn ebenso groß als je. Auch das Klosterleben sindet hier noch eifrige Jünsger, und die Regierung leistet diesem Drange des Herzens oder der Umstände allen möglichen Vorschub, und zwar dem Gesetzum Trotz, welches den noch bestehenden Nonnenklöstern die Aufsnahme von Novizen verbietet.

Sier in San Gebaftian icheint inbeffen ber firchliche Sinn nicht mehr an ber Tagesordnung zu fein. Ich begegne bier überall einem graubartigen Oberften, welcher vom Morgen bis zum Abend und mit mahrer Wuth antigeistliche Propaganda macht, bie aller Orten ben lebhafteften Beifall findet. Der alte Rriege= fnecht ift in einem fortwährenden Baroxismus bes Bornes barüber, bag bie Rirche ihn gezwungen hat, bas Begrabnig feines Brubers, ber vor acht Jahren im Burgerfrieg gefallen ift, jest nach= träglich mit 6000 Realen zu bezahlen, und er fucht fich fur biefe Einbuffe baburch zu entschäbigen, bag er einen Strom ber mitig= ften Bosheiten, Die ich jemals gehört habe, über Die Beiftlichkeit und über bas Rirchenmesen ausschüttet. Gein meifterhafter Bortrag, mit achtem fomischem Galze reich gewürzt, und babei boch ftropend von Kraft und Leibenschaft, reißt unfehlbar bie gange Buborerichaft zu einem Gelächter bin, unter welchem bie Tifche wackeln und bie Tenfterscheiben flirren. 3ch habe ihn feine Diffionspredigten in Wegenwart von 20 bis 30 Berfonen halten boren, ohne bag ich jemals ein Beichen ber Digbilligung bemerft. ober einen Wiberspruch vernommen hatte, ber nicht bloß barauf berechnet gemejen mare, ben alten herrn noch ftarfer ins Feuer gu bringen. Geftern Abend traf ich ben Oberften in Gefellichaft bes befannten Generale Sturbe, feines Waffenbrubers und eines ebenfo heftigen Rirchenfeinbes als er felbft. Ronnte ich bie Scene

malen, welche die beiden Kriegstameraden mit einander aufführeten, ich würde ein Bild liefern, das fich neben die gelungenften Schöpfungen Shaffpeareschen Humors stellen ließe.

Doch ich wollte ja von Leso erzählen. Bor der Kirche murde ein lärmender Markt abgehalten, wo die Geschäfte sehr rasch und lebhast vor sich gingen. Die Hauptgegenstände des Handels waren eisernes Haus und Feldgeräth und Seilerwaaren. Die einen und die andern fanden starken Absah, noch bessern Abgang aber hatten die navarresischen Trauben und das Kuchengebäck, die in ungeheuern Körben ausgestellt waren. Man kaufte diese Dinge in Masse, nicht bloß zum augenblicklichen Verschmausen, sondern auch um einen Vorrath davon nach Hause in die Verge mitzunehmen, wo es eben so wenig Weingärten als Juckerbäcker gibt.

Gin Sandelsmann besonderer Urt hatte feinen grunen Tifch hart an ber Rirchenthur aufgeschlagen, und ein großes Deffing= beden voll Gilber= und Rupfermungen neben ihm zeugte bavon, baß feine unfichtbare Waare gut abgehe. Diefer Mann verfaufte nämlich um billigen Preis handschriftliche Literatur aller Art, Liebesbriefe, Schneiberrechnungen, Chefontrafte, Bittichriften, Mahnbriefe und hundert andere Dinge biefer Art. Das Schreiben ift unter ben Basten natürlich eine beinahe völlig unbefannte Runft, benn in ihrer eigenen Sprache haben fie gar feine Gele= genheit fich zu unterrichten, und bas Caffilianische lernen fie faum nothbürftig fprechen, geschweige benn, bag fie es bis zum Schreiben brachten. Ich febe alle Tage beutlicher, bag es eitel Flunkerei ift, wenn man behauptet, bag bas Spanifche gegenwärtig neben bem Bastischen allgemein verstanden und auch wohl ober übel gefprochen werbe. Auf einem Saziergange begegnete ich neuerlich einem Saufen von acht bis zehn Landleuten, beren Bugführer ich nach bem Wege nach Baffages fragte. No comprender - benn bas bastifche Verbum bat, wie es scheint, me= Der Zeiten noch Versonen, und Die Basten sprechen beghalb auch Das Spanische immer im Infinitiv - antwortete mir ber Mann. Ich wendete mich mit meiner Frage an die Uebrigen, welche im

Halbfreise um mich stehen geblieben waren. Ein junges Madchen kam dem Sinne meiner Worte zuerst auf die Spur. Nachdem ich die Frage nochmals wiederholt hatte, wurden die Leute
nach einer lebhaften Verhandlung mit sich darüber einig, was
ich eigentlich wolle, und jenes Mädchen, als das berechteste Mitglied der Gesellschaft, übernahm es, mir eine Antwort zu radebrechen, die ich ohne die Geberdensprache, mit welcher die Andern
ihre Wortführerin im Chore begleiteten, schwerlich verstanden haben
würde.

Das Umt bes öffentlichen Schreibers blüht übrigens nicht etwa bloß im Baskenlande. In manchen großen Städten des Landes, z. B. in Valencia, sieht man vor dem Posthause unter freiem himmel eine ganze Reihe von Pulten, an denen lebendige Briefsteller auf Kundschaft warten, die ihnen vorzugsweise aus den benachbarten Dörfern kommt. In den Städten selbst und überhaupt da wo es Schulen gibt, versäumen auch die ungebilsdetsten Eltern selten die Gelegenheit, ihre Kinder, die Knaben wenigstens, lesen und schreiben lernen zu lassen.

In gang Leso mar fein freier Winkel, wo bas junge Bolf ben bescheibenen Blat zum Tange hatte finden konnen, mit bem man fich bier in Spanien überall begnügt; braugen aber mimmelte es auf allen Straffen von Buriden und Madden, Die nach ber einfachsten Mufit auf bem holperigen Boben nach Bergensluft umbersprangen. Der beliebtefte Bolfstang ber Basten beißt Borcico, und ber Borcico ift nichts anderes als - ich muß bas Ding mohl bei feinem anftogigen Ramen nennen, benn eine Umschreibung finde ich nicht - ber Borcico ift nichts anderes als ber Cancan. Ja, ber Cancan, wie er leibt und lebt, ber Cancan, wie er in Paris auf ber Chaumiere, bei Dabille auf bem Opernballe, und an ähnlichen Orten bes unschuldigen Bergnugens unter ber Aufficht ber öffentlichen Sittlichfeitsbeamten, welche man Gensbarmen und Municipalgarbiften nennt, getangt wirb. Der Cancan in ben jungfräulichen Bebirgen bes guchtigen Basfenvolfes! 3ch werbe mich lange nicht barüber beruhigen. ber Cancan in vollendeter Ausbildung, ber Cancan mit allen ben namenlosen Künsteleien, welche die sittsame Phantaste der Pariser Jugend zum zweitenmale ersunden hat! Der baskische Cancan, dessen mimische Beredsamkeit nicht durch die Gegenwart der öffentslichen Moral in Unisorm und mit dem Degen an der Seite im Zaume gehalten wird, ist sogar noch ausdrucksvoller als der französische. Die Spanier, welche in letzter Zeit die Ehre so mancher Ersindungen und Entdeckungen in Anspruch genommen haben, die man bisher andern Bölkern zuschrieb, und zwar, wie es scheint, in einigen Fällen allerdings mit Unrecht, die Spanier haben bis jetzt vergessen, den Ruhm des Cancans als ihr Nationaleigenthum von den Franzosen zurückzusordern, und ich bin doch neugierig zu sehen, ob sie dies Versäumnis nicht nachholen werden.

Bu ben eigenthümlichen Volksbeluftigungen, welche fich im bastischen Lande von Alters her erhalten haben, gehört ein Ball= fpiel (la pelota), welches mir im übrigen Spanien nicht vorgefommen, bas man in Deutschland meines Wiffens gar nicht fennt, und bas in Frankreich, wo es vielleicht burch bie Ronige von Navarra eingeführt und lange Zeit von Großen und Kleinen mit Gifer betrieben wurde, fast gang in Vergeffenheit gerathen In Pamplona fand ich ben Venftern meines Gafthofs gegen= über eine öffentliche Anstalt für bie Belota, welche jeben Nach= mittag und bis zum Dunkelwerben von irgend einer Gefellschaft benutt murbe, beren Spiele ein mehr ober weniger zahlreiches Publifum von ber Gallerie zuzusehen pflegte. Sier in San Ge= baftian ift ein breiter Festungsgraben für bas Ballfpiel einge= richtet, bas in gang Guipuzcoa mit mahrer Leibenschaft genbt Auf heute hatten fich die Ballspieler von Azpeitia und von Oharzun zu einem Wettkampfe nach San Gebaftian heraus-Der bevorstehende Rampf wurde in ber gangen Stadt als ein Ereigniß betrachtet. Man bebattirte heftig über bie Wahrscheinlichkeit bes Sieges ber einen ober ber anbern Partei, man ging Wetten ein, und man fpeiste zwei Stunden vor der gewöhnlichen Zeit, um ben Anfang bes Spiels nicht zu verfäumen.

Un bem Ballplate maren über ben fteinernen Stufenreiben mit benen gur Bequemlichkeit bes schauluftigen Publifums bie eine Seite jener Stelle bes Stadtgrabens ausgemauert ift, Brettergerufte aufgeschlagen, Die fich im Ru mit Menschen füllten, obgleich man jeben Plat mit zwei und mit vier Realen bezahlen ließ. Das Ahuntamiento führte ben Borfit und gab bas Beichen gum Beginn bes Spieles. Der Ball wird mit einem Sanbichub gefchlagen, beffen innere Seite ein ichaufelformiges Stud biden und fteifen Lebers bilbet. Das Spiel muß viele Feinheiten haben, bie bem Unkundigen entgeben. Die Buschauerschaft brach oft in einen einstimmigen Beifallofchrei bei Schlägen aus, an benen ich mit beutschen Ballfpielbegriffen eher zu tabeln als zu loben ge= funden batte. Viva Juanillo! jubelte Die eine Faftion ber Bufchauer, wenn ber Vormann ber Partei von Uzpeitia einen guten Streich geführt hatte; viva Mariano! antwortete jauchzend bie andere Faftion, wenn ber Sauptling ber Dharguner burch einen meifterlichen Gegenschlag ben Vortheil wieder ausglich. lieg ben Plat fehr balb, weil ich feinen Untheil an einem Spiele nehmen fonnte, beffen Bang ich nicht verstehe, aber noch in Diefem Augenblide, brei Stunden nach bem Beginne bes Rampfes, ichallt in furzen 3mifchenräumen bas leibenschaftliche Geschrei bes an bem Ballplate verfammelten Bolfes über bie Balle von San Gebaftian und über bie halbe Stadt hinmeg zu mir herüber. Bielleicht wird fogar erft ber morgige Tag entscheiben, ob 213= pettia ober Oharzun gefiegt und bie bedeutende Gelbfumme gewonnen hat, um Die es fich nachft ber Ehre bes Sieges handelt.

An Denfelben.

Can Cebaftian, 17. Geptember.

Mit jedem Tage gewinnt bas Guipuzcvaner Landchen neuen Reiz für mich, jeder Tag, jede Wanderung nach nah ober fern weiht mich tiefer ein in die unendlich mannigfaltige und bis in alle Gingelnheiten burdgeführte Schönheit biefer Bebirgenatur, Die vielleicht einzig in ihrer Urt ift. Die meisten burch ihre Schönheit berühmten Gegenden find nur fraft optischer Wirfung ichon, burch bie Berfpektive, burch bie Gruppirung, in welcher ihre Maffen von gegebenen Standpunkten aus erscheinen, burch Die Gegenfate ber Farben, burch Licht und burch Schatten. 3ch laffe biefe Urt ber Schonheit gerne gelten, aber ich kann nicht umbin mahrzunehmen, bag fle große Achnlichfeit mit ber Schonheit einer Theaterbeforation hat, bie nur bei Lampenlicht und in gemeffener Entfernung Stich balt. Wie bier fo auch bort verschwindet ber Bauber fur ben, welcher bie Bedingungen beffelben nicht zu ichonen weiß. Der See, ber uns von weitem wie fluf= figes Gilber entgegenblitte, wird zur trüben Lache, Die uns aus ichlammigen Ufern mit Mobergeruch anhaucht, ber Germelin= mantel ber Bergkuppen verwandelt fich in ein schmutiges Schnee= feld, auf welchem wir uns bie Buge nag machen, ber maje= stätische Riefenfels nimmt bie Geftalt eines großen Steinhaufens an, auf beffen Ecten und Spigen wir uns wund geben, und beffen Steilheit mir schweißtriefend verwünschen. Die romantische Burgruine, zu ber wir uns feuchend hinaufgearbeitet, zeigt uns ein paar nactte Mauern, Die feine brei Schritte werth find, und hundert andere Dinge, welche in ber Entfernung mit bichterischem Licht übergoffen scheinen, verschwinden in ber Mähe zu gar nichts.

Ganz anders ist es hier im Bastenlande. Die Schönheit der Umgebungen von San Sebastian läßt sich unter die Loupe bringen und betasten, ohne sich zu verslüchtigen, ja sie gewinnt mit jeder nähern Untersuchung. Ueber Berg und Thal führen anmuthige Gartenpfade, bald von üppig wuchernden Hecken

eingefaßt, bald zwischen Maisselbern hin, beren Saaten armstick und mannshoch ein Bild ber seltensten Pflanzenpracht geben, bald burch natürliche Wiesen so bicht und so reich und so buftig, als ob sie ber liebe Gott ganz eigens für die Tagdiebe geschaffen hätte, welche ein Geschäft daraus machen, von jenen Abhängen aus ben Blick in bequemer Muße über Land und Meer spazieren zu führen. Und ebenso ist es mit einer Menge anderer Einzelnsheiten der Landschaft, und wer mir nicht auf's Wort glauben will, der komme her mit eignen Augen zu sehen.

Ich machte heute einen Ausflug in bas Thal von Lovola. Gin wunderlieblicher Erbenwinkel, trot feines Ramens, ber übrigens mit bem Jesuitenvater nichts gemein bat, fonbern einem Weiler nabe bei Can Cebaftian entlehnt ift. Das Thal von Loupla gieht fich bem Laufe bes Urrumea entlang, mit vielen Rrummungen von Aftigareaga bis an bie Bai, in welche ber Blug munbet. Der Urrumea, etwa fo breit als ber Main bei Burgburg, aber viel tiefer, füllt an manchen Stellen faft bas gange Bett bes Thales aus, fo bag an feinem Ranbe nur fur einen Fußpfab Raum bleibt; an anbern Stellen bagegen er= weitert fich bas Thal zur fleinen Cbene, welche unter ber fleißigen Menschenhand zum Kunftgarten geworben ift. Die Thalufer bis auf bie höchsten Spigen ihrer Berge hinauf ftrogen von üppigem Bflangenleben, über welches gur Stunde noch fein herbstlicher Sauch hingegangen ift. Die unglaubliche Frische biefer Begetation fonnte in ber Mitte bes September an ben Juni glauben Manche Gartenfrüchte, namentlich bie Bohnen, fteben in Diefem Augenblicke vielleicht zum britten = ober viertenmal voller Bluthe. Mirgende ift ein Stoppelfeld ober gar eine Brache ju feben; benn man läßt ben abgeernteten Boben bier nicht brei Tage ruben, und man weiß ihm ungeachtet bes ziemlich rauben himmels brei Ernten abzugewinnen.

Durch bas gange Thal hin und bem Urrumea immer fo nabe als möglich, ift eine Menge hübscher und sauberer Bauernhäuser gerftreut, von benen viele ein Bild bes ländlichen Behagens geben, wie man es im gangen übrigen Spanien, selbst Catalonien und

Valencia nicht ausgenommen, vergebens suchen würde. Der Bürgerkrieg hat zwar in der Mündung des Thales, welches unter den Kanonen von San Sebastian liegt, klägliche Verzwüstungen angerichtet, aber er ist nicht tiefer in dasselbe eingebrungen, und der heitere glückliche Charakter der Landschaft wird nach der ersten Viertelstunde nicht mehr durch gespenstische Trümmerhausen gestört. Die Bauernhäuser sind hier wie fast überall im Baskenlande aus behauenen Steinen ausgeführt, und ihr sesten Bau kommt ihnen doppelt zu statten; denn der Urrumea tritt bei hoher Fluth zuweilen bis an die Schwelle der Wohnungen heran. Ich fand heute den Fuspfad, welcher die zersstreuten Säuser mit einander verbindet, an manchen Orten noch ganz naß von der Ueberschwemmung durch die letzte Fluth, und wäre ich eine Stunde früher gekommen, so hätte ich müssen wieder umkehren.

Es war zwischen Sag und Abend. Der garm ber Arbeit hatte aufgehört, aber es herrschte noch nicht die Stille ber Rube. Schwerbelaben mit Reisenden und mit Gepad fchmamm ein großer Urrumeakahn mit ber Ebbe langfam nach San Sebaftian binunter. Die Familie bes Landmannes fag verfammelt auf ber Mur ober vor ber Sausthure, nicht gerade fehr beschäftigt, aber boch auch nicht gang mußig. Mein Gruß murbe von ben er= wachsenen Leuten fast immer in ber Bastensprache erwiedert; Die Rinder fann ich hier niemals zum Sprechen bringen, fie find wild und scheu wie junge Bolfe, und wenn ich fie anrede, fo wenden fie mir ohne Umftande ben Rücken. Das Alles muß aber auch juft fo fenn wie es ift, und waren biefe Rinder breift und zutraulich und geschwäßig wie die andalufischen Buben und Madden, fo murbe ich mich nicht im Bastenlande glauben. Rurg Die Staffage, wie ich fie heute und alle Tage finde, ift gang fo wie bie Landschaft fie verlangt.

Der fübliche Simmel offenbart fich hier noch immer in manchen eigenthümlichen Erscheinungen ber Pflanzenwelt, wilben Veigenbäumen, Pappeln mit tellergroßen Blättern, riefenhaftem Schilfrohr. Einer ber schönften Sträuche bes Sübens, bie ich gesehen habe, die Tamariske, gedeiht zur vollsten Pracht an dem Rande des Urrumea, so daß mich dünkt, er müßte sich auch in manchen Gegenden Deutschlands einheimisch machen lassen. Die Tamariske, welche ihre dünnen Zweige bis zu fünfzehn und zwanzig Kuß in die Söhe treibt, trägt weder Nadeln noch Blätter, sondern ein grünes Gefaser, so zart und so geschmeidig wie Zwirngessecht, wie ein Spizengewebe aus der Hand der kunstefertigsten aller Drhaden. Die duftigen schwankenden Massen dieses Buschwerks bringen eine höchst malerische Wirkung hervor, und jeder einzelne Zweig davon würde einen Damenhut ebenso reich zieren, wie Straußsedern und Paradiesvögel.

Mitten unter biefen und vielen andern Erzeugnissen bes Süblandes wächst die nordische Eiche, nach welcher ich im übrigen Spanien überall vergebens umgeschaut habe. Die Eiche stellt sich indessen hier nicht in der Riesengestalt dar, in welcher sie in unsern Forsten erscheint, und sie bildet in dem Thale von Lovola auch niemals einen Wald, sondern höchstens kleine durchsichtige Haine, in denen ihr Schatten dem frischen dichten Buchse des Rasens keinen Eintrag thut. Ein solcher Eichenhain mit dem untergedreiteten grünen Teppich unter seinen Füßen, und dem tiesblauen Abendhimmel über seinen Häuptern ausgespannt, ein solcher Hain mit seiner Umgebung von Wasser, Berg und Fels und prangenden Saaten, mit seinen Aussichten auf die glücklichen Wohnungen eines stolzen Geschlechtes freier Männer, das ist ein Landschaftsbild, an welchem ich mich in langen Tagen nicht satzsehen würde.

Der Ackerbau ift in ber hiefigen Gegend zu einer seltenen Bollkommenheit ausgebildet, so daß seine Methode unter ben bestehenden Cigenthumsverhältniffen faum noch einer wesentlichen Berbesserung fähig zu sehn scheint. Zeber Hof liegt wo möglich im Mittelpunkte ober boch jedenfalls in der unmittelbaren Nachsbarschaft seiner Grundstücke, welche immer ein zusammenhänsgendes Ganze ausmachen, und jeder Hof hat in der Regel so viel Holz und Weide, als ihm für seinen Sausbedarf und seinen Biehstand nöthig ift. Die große Feuchtigkeit des Klima's —

benn es vergeht felten eine Boche ohne mehrere Regentage genügt bem Landmanne nicht, er nimmt vielmehr überall, mo es fich thun läßt, fünftliche Bewäfferung zu Gulfe, beren Wirfung burch eine äußerst forgfältige Düngung unterftütt mirb. Bu biefem Zwede ift inbeffen nicht immer hinreichenber Stoff vorhanden; benn ber Biehstand ift in biefen Gegenden nicht febr gablreich, weil bei bem Fischreichthum bes Meeres und ber Muffe ber ftarte Absat fehlt; Gelegenheit zur Ausfuhr ift aber fo gut wie gar nicht vorhanden. Alls Zugthiere gebraucht man auß= schließlich Ochsen, beren Schlag hier bei weitem größer und ftarfer ift als in bem benachbarten Dlavarra. Die Zugochsen werben, mas mir fonft nirgends vorgekommen ift, ber rauben schwierigen Wege halber beschlagen, und zwar mit zwei vollen Eisenplatten, bie man unter jeden Jug legt. Die Ackermagen feben aus als ob fie wenigstens feit zweitaufend Jahren nach bemfelben Modell gezimmert murben, und ich zweifle nicht, bag fich ihr Abbild auf ben romifchen Siegesbenkmalen aus ber Beit bes Augustus finden läßt. Es find fleine und niedrige Karren, beren Raber burch volle Scheiben gebilbet werben, Die fich mit ber Achse, an welcher fie festsiten, achzend und freischend um= Diefes Gefährt, welches mit ein paar eingejochten Ochfen bespannt im gangen Bastenlande und auch in einigen Grang= strichen von Altcastilien gebraucht wird, ift so unbehülflich und fo febr im Widerspruch mit allen naturlichen Begriffen von Mechanif, bag ich nach bem Grundfate bes beiligen Augustinus: credo quia absurdum, fteif und fest an bie 3medmäßigkeit feiner altfränkischen Form und feines ichmerfälligen Baues glaube.

Nächst ber Ackerwirthschaft ist bas hauptgewerbe ber Guipuzcoaner bie Betreibung von Eisengruben und Eisenhütten, welche ben wichtigsten, um nicht zu sagen ben einzigen Gegenstand bes Ausfuhrhandels liefern. Das hiesige Roheisen geht vorzüglich nach Mexico und nach den übrigen weiland spanischen Colonien von Amerika, deren Werkstätten sich so sehr an die Eigenschaften besselben gewöhnt haben, daß sie kein anderes Eisen zu behandeln wissen, und daß sie selbst das beste englische Eisen

zurückweisen, das man ihnen um den halben Breis andietet. In der Bearbeitung des Eisens scheinen die Basken übrigens nicht viel zu leisten, wenn ich nach den mannigsaltigen Proben ihrer Schmiedearbeiten, die mir vorgekommen sind, urtheilen darf. Die Wassensteiten, die mir vorgekommen sind, urtheilen darf. Die Wassensteiten zumal hat hier nur eine sehr geringe Besdeutung, vermuthlich weil der Baske im gewöhnlichen Leben keine Wassen führt, weder die Flinte, ohne welche der Andalusier keine tausend Schritte geht, noch das Messer, das an dem Catalonier sestgewachsen war, dis der vorige Generalcapitän von Barcelona auf eigene Hand eine Berordnung erließ, welche den bloßen Besitz eines solchen Messers, navaja geheißen, wie Naub oder Todtsichlag mit Galeerenstraße bedroht. Ienen Bando fühlen die Castalonier aber auch heute noch, als ob er ihnen ein Glied vom Leibe abgeschnitten hätte.

Die Spanier pflegen fich barüber luftig zu machen, bag man ihnen im Auslande nachfagt, fie haben eine Art Borliebe für gewiffe fcharfe und fpige Dinge, bie nicht gerabe gum Kriegführen bienen, und ich hörte einen Pfarrer ergablen, wie er fich bei einer neulichen Reise nach einer frangofischen Grangftadt befonbers barauf vorbereitet habe, jene Berleumbung in's Lächerliche gu gieben. Erft auf ber Rudfahrt fant er Gelegenheit, feinen Spag Gine Dame, welche fich mit ihm im Wagen befand logzulaffen. und bie mit immer fteigenber Geelenangft von ben Befahren iprach, benen ber Reifenbe in Spanien ausgesett feb, fragte ibn gulett auch nach jenen gefährlichen Meffern, von benen fie mit Schreden reben gebort. Der Pfarrer entgegnete, bag bie Deffer jo fchlimm nicht feben, und zur Unterftütung feiner beruhigenben Berficherung zog er ein Exemplar berfelben aus ber Safche, welches zusammengeflappt anderthalb Schuh maß, machte es auf und ließ bie fchlanke Rlinge vor ben Angen feiner Begleiterin spielen. "Wir Beiftlichen, und überhaupt alle Leute von fried= lichem Charafter," fügte er bingu, "tragen niemals größere Meffer ale Diefes bier." Die Dame fehrte auf ber nachften Station wieber um.

Ein folder Scherz mag nun an und für fich gut ober fchlecht

jenn, als Sathre ichieft er ganglich fehl. Jene armlangen Deffer mit ihrem Schlangenprofil, ihrer Berrathermiene werben zu Taufenben gefertigt und zum Rauf ausgestellt, und man fann gang breift von born berein annehmen, bag fle nicht bestimmt find in Waffensammlungen und Ruftkammern aufgehängt zu werben. Dem Catalonier hat man bas Meffer, bas er erfunden, bas feinen Namen führt und bas er wie ein Schooffind liebt, freilich für ben Augenblick genommen, aber ber Valencianer trägt es noch heute im Gurtel, und ber Castilianer führt es wenigstens fehr oft in ber Tafche. Go viel zur Steuer ber Wahrheit gegen ben Spott ber Spanier, welche fich zuweilen geberben, als fennten fie bie catalonischen Meffer nur aus ben frangofischen Zeitungen. Auf ber anbern Seite ift es nicht minber mahr, bag man bei uns zu Lande von bem Jahzorn, ber Rachsucht und bem Blut= burfte ber Spanier im Berfehr bes täglichen Lebens bie lacher= lichst übertriebenen Begriffe hat, und bag von hundert jener furchtbaren Klingen neunundneunzig in ber friedlichen Arbeit bes Brod = und Burftschneibens alt und ftumpf werben, ohne baß fie in ihrem gangen Lebenslaufe auch nur ein Beluft auf Menschenblut angewandelt hätte.

Was mich betrifft, wenn ich von den Erfahrungen einer fünsmonatlichen Reise reben barf, so habe ich in Spanien auch nicht einmal eine Schlägerei gesehen, geschweige denn Blutverzießen und Mord und Todtschlag. Ich habe leidenschaftlichen Wortwechseln beigewohnt, ich habe in manchem heftigen Auftritt selbst eine Rolle mitgespielt, aber selten oder nie habe ich bei solchen Gelegenheiten auch nur ein Schimpswort gehört. Der ungebildetste Spanier weiß wenigstens, daß Grobheiten keine Gründe sind, und da, wo es anderer Orten unsehlbar Faustschläge setzt, begnügt man sich hier mit einem krachenden Fluch. Die spanischen Flüche sind allerdings gräßlich anzuhören, über alle Begriffe ruchlos und gotteslästerlich, aber sie thun glückslicherweise nicht weh, ja sie beleidigen nicht einmal.

In allen Provinzen, und befonders in bem verrufenen Ba-lencia, habe ich mich nach ben Kreuzen am Wege umgefeben, bie

nach ber Angabe gewisser Reisebeschreiber auf Tritt und Schritt bie Stelle irgend eines Mordes bezeichnen sollen; aber so sleißig ich auch ausgeschaut, bis jest habe ich noch nicht ein einziges bieser Areuze gefunden. Ich folgere daraus nicht, daß sie nicht vorhanden sind, wohl aber, daß sie unendlich viel feltener sehn muffen als einige Leute behaupten, die fein anderes Mittel kenen, um Eindruck zu machen, als die Uebertreibung. Das Gerücht von Mordthaten ist mir zweimal zu Ohren gekommen, und zwar während meines zweimonatlichen Ausenthaltes in Madrid. In beiden Fällen wurde schnelle und strenge Gerechtigkeit an den Schuldigen gehandhabt.

Um nichts zu verschweigen, muß ich hinzufügen, baß bie amtliche Eriminalstatistif vom vorletten Jahre nicht weniger als 14,000 Töbtungen und Berwundungen verzeichnet, so daß also je eins dieser Berbrechen auf ungefähr 1000 Einwohner kommt. Der Töbtungen waren über 3000. Mehr als der dritte Theil aller jener Berbrechen wurde mit blanken Wassen verübt, in 3000 Fällen wurden Prügel und andere stumpse Berkzeuge gestraucht, und in 1500 Fällen Feuerwassen. Bergiftung fam nur zwanzigmal vor.

Ich lasse es bahingestellt seyn, inwiesern meine- oben angestührten eigenen Wahrnehmungen mit diesen Ergebnissen einer bas ganze Land umfassenden amtlichen Untersuchung im Einklang oder im Widerspruch stehen. Bei der Würdigung dieser statistischen Thatsachen darf man indessen nicht vergessen, daß die sittlichen Wirkungen des Bürgerkrieges fast unmittelbar in die Eriminalgeschichte des Jahres 1843 hineinreichen, des einzigen, dessen strafrechtliche Ergebnisse die Regierung bisher gesammelt und bekannt gemacht hat.

21m 19. Ceptember.

In jeber fpanischen Stadt von mehr als acht= bis zehntausend Einwohnern fann man sicher seyn ein Theater zu finden,
und so benn auch in San Sebastian; nur baß bas hiesige Theater
vielleicht bas schlechteste ift im ganzen Lande. Ich fpreche nicht

von dem Haufe, einem kleinen aber hübschen Bauwerke, welches vor ein paar Jahren von dem Ahuntamiento mit einem Kostenauswand von mehr als 15,000 Biastern erbaut ist, zum redenden Beweise dafür, daß hier zu Lande durch redliche und fähige Hände mit wenigem Gelde das Unglaubliche geleistet werden kann. Der Saal zumal fällt sehr vortheilhaft in die Augen durch seine geschmackvollen Formen und Verhältnisse, die jedem andern Schauspielhause von dieser Größe zum Muster dienen konnten. Auch die Ausschmäckung des Saales ist mit wahrem Kunstsinn ausgessührt, und viel reicher als man sie unter ähnlichen Umständen, in Spanien wenigstens, erwarten sollte.

Alber in dieses artige Theater hat sich eine Truppe eingenistet, die selbst in der Bretterbude auf einem Dorfmarkte für
erbärmlich gelten würde. Alle diese Herren und Damen sind wie
aus Holz geschnicht, und sie tragen vor wie eine Sprachmaschine
vortragen würde, immer in demselben Tone, ohne die mindeste
Accentuirung, welche verriethe, daß sie wenigstens verstehen was
sie sagen, wenn sie es auch nicht empfinden. Nur das Sannete,
die Nationalposse, wird wie überall, so auch hier, ganz leidlich
gespielt; im Sannete beleben sich die Drahtpuppen, ihre steisen
Gliedmaßen werden gelenkig, die komische Lust glänzt in ihren
Augen, und wie ein natürlicher Duell sprudelt der Witz von
ihren Lippen.

Indessen die Herren vom hiesigen Theater scheinen zu glausben, daß das Lustspiel unter ihrer Würde oder unter ihrem Taslente sey; denn sie füllen fast immer den ganzen Theaterabend mit irgend einem dicken und schweren Drama aus, dessen bloßer Titel gewöhnlich schon sagt, daß hier eine Märthrerkrone zu versdienen sey. So kündigte der Theaterzettel vorgestern an "Clostilde, Trauerspiel in fünf Auszügen." Ich möchte nicht gern sur für furchtsam gelten, aber ich erkläre frank und frei, daß ich nimmermehr den Muth hätte einen Roman auszuschlagen oder ein Theaterstück zu sehen, die den Titel "Clotilde" führten. Unter einer solchen Ausschrift muß nothwendigerweise etwaß Entsetzliches auf den Unglücklichen lauern, der sich auß Verwegenheit

ober aus Leichtfinn heranwagt. Clotilde! Su, Su! Ich habe bie Ganfebaut.

Der Clotilbe folgte gestern Abend "bie eiserne Maste ober vierzig Jahre bes Unglücks, geschichtliches Drama in sieben Aufzügen." Nein ich irre mich, in sieben "Bilbern," benn in sieben "Aufzügen" würden ja zwei Sünden gegen die aristotelische Regel sehn. Die bramatische Feber, welche über die geheiligte Fünfzahl hinausgehen will, hüte sich, so lieb ihr das eigene Seelensheil ist, das Wort "Aufzüge" zu gebrauchen; sie mag "Bilber" oder "Tage" oder jede beliebige andere Benennung auf den Titel sehen, und die Schwierigkeit ist mit einem Schriftzuge gehoben; aber um aller Heiligen willen nicht von sechs oder sieben Aufzügen gesprochen!

Bierzig Jahre bes Unglücks in sieben, gleichviel ob Aufstügen ober Bilbern, bas ist viel für gefühlvolle Herzen, und bas nicinige ist, wie ich glaube, wenigstens nicht ber verhärtetsten eines. Gleichwohl habe ich bas gestrige Schausviel mit burchges macht von Aufang bis zu Ende. Was ich babei gesitten, bas steht bereits, ich bin bessen gewiß, in einem andern Buche gesichrieben, und bas wird einst zu Tage kommen, ohne baß ich bier den Ruhmredigen zu spielen brauche.

Bei biefer Gelegenheit will ich eine Bemerkung über bie Natur bes spanischen Berses aussprechen, welche mit ber hergesbrachten Unsicht im Widerspruche steht, beren vollkommene Bestätigung ich aber in bem rhythmischen Bortrage auf ben besten wie auf ben schlechtesten Bühnen bes Landes gefunden habe.

Das Versmaß ter spanischen Romanze, welches auch in bem Trauerspiel und in vielen andern spanischen Dichtungen vorstommt, wird gewöhnlich für ein trochäisches ausgegeben, indem man annimmt, daß ber achtsplbige Vers aus vier je zweisylbigen Füßen bestehe. In vierfüßigen Trochäen haben Gerber und Uhland ten spanischen Vers wiederzugeben geglaubt, allein bei aller Chrsurcht vor diesen und mehrern andern Autoritäten kann ich boch nicht umhin, mich in tiesem Punkte gegen sie aufzulehnen. Ich babe niemals glauben können, daß ber epische Vers einer so

kräftigen, lebenswarmen Boeste wie die altspanische als ein lahmer, schläfriger Trochaus gelesen werden musse, ober auch nur gelesen werden dürfe. Der Romanzenvers läßt sich allerdings zuweilen als ein vierfüßiger vortragen, aber sehr häusig ist es geradezu unmöglich, ihn in dieses Maß hineinzuzwängen. So in den folgenden Versen:

Grande rumor se llevanta De gritos armas y voces En el palacio de Burgos.

Man versuche biese Verse in Trochaen abzutheilen, und man wird augenblicklich gewahr werden, daß das heißen wurde allen rhythmischen Gesetzen ber spanischen Sprache Gewalt anthun:

Gránde | rúmor | se | lle | vánta Dé gri | tós ar | más y | vóces En el | pála | ció de | Búrgos.

Ein folder Vortrag klingt fo ungeheuerlich, daß er das Ohr eines Tauben beleidigen muß, und gleichwohl ift diefer Bortrag ber einzig zuläffige, wenn ber Vers aus vier zweifplsbigen Fußen besteht.

Die Wahrheit ift aber, bag biefe Berfe nicht vier, fondern brei Fuge von je zwei ober brei Sylben haben, und bag fie in folgender Weife gelefen werden muffen:

> Gránde ru | mór se lle | vánta De ármas | grítos y | vóces En el pa | lácio de | Búrgos.

Man sieht schon aus diesem Beispiel, daß die acht Sylben des Verses sich nicht immer in derselben Art auf die einzelnen Küße vertheilen, und es würde leicht sehn zehn verschiedene Berse anzusühren, von denen jeder nach seiner eigenen Weise gemessen sehn will. Vierfüßig aber, ich komme darauf zurück, ist der Romanzenvers niemals, selbst da nicht, wo er allenfalls trochäisch gelesen werden könnte, wie zum Beispiel in:

Compañero, compañero;

Ya cabalga Baldovinos; Ya cabalga ya se vae.

Der Bau biefer Berfe verlangt bie folgende Scanfion:

Compané | ro cóm | pañéro, Ya cabál | ga Bàl | dovinos, Ya cabál | ga yá | se vàe.

Man leje Diefe Berje auf Die eine und Die andere Beije und man wird fich im Du burch bas bloge Gebor überzeugen, bağ es eine Gunde gegen bie bichterifche Form feyn murbe, fie ju mattherzigen Trochaen ftempeln ju wollen. Bedarf es außer bem Zeugniß eines jeden für Rhythmus empfänglichen Ohres noch eines andern Beweises für bie Richtigkeit meiner Behaup= tung, fo liefert ihn ber epische ober tragische Bortrag ber Gpanier, die boch offenbar am besten miffen muffen, welche Bemanbtniß es mit ihrem Berfe hat. Die Spanier beclamiren ben Bere bes Tranerspiels immer mit bem hervischen Schmunge, ben er burch bie Abtheilung in drei Suge erhalt, und je hober fich ber tragische Ton fteigert, besto scharfer werden biefe Ber8= einschnitte im Bortrage bezeichnet. Im Luftspiele bagegen wird ber Bers gewöhnlich gar nicht scanbirt, fondern wie ungebunbene Rebe gesprochen. Dag aber bas Belbengebicht, und alfo Die Romange, menigftens ebensoviel Burbe bes Bortrags erfor= bert, als bas Trauerfpiel, bas ift ein Sat, ber fich von felbft verftebt.

Unter ben öffentlichen Gebäuden in San Sebaftian find ein paar hubiche Rirchen gu nennen, Gan Bincento und Ganta Maria bel Buerto. Die Bauart ber erfteren fpielt in ben gothifchen Styl binuber, Die zweite gebort bem Jefuitenftyl an, welcher fich überhaupt in Diefer Wegend bei einer großen Menge religiofer Bebaude findet, jo bag ich anfange zu zweifeln, ob bie Junger Lopola's ihn erfunden, ober ob fie ihn nur aus bem Weburtelande ihres Dleifters entlehnt baben. 3ch muß indeffen bingufugen, bag feines von ben Rlöftern und feine von ben Rirchen biefer Urt, welche ich gesehen babe, über ben Unfang Des 17ten Jahrhunderte binauszureichen fcheint. Die beiben Rirchen,

welche ich genannt, haben bei allen anbern Berichiebenbeiten Die Beräumigkeit, ben luftigen Charafter und Die belle Beleuch= tung ihre Schiffe mit einander gemein, Gigenschaften, welche in ber Mehrzahl ber spanischen Kirchen burch ben in bie Mitte bes Schiffes gebauten Chor zerftort werben. Santa Maria bel Buerto und San Bincento find überbieg alle beibe mit großen firchlichen Onaben ausgestattet, welche burch Unschlaggettel an ben Thuren, an ben Pfeilern, an ben Rapellen gur öffentlichen Kenntniß gebracht werben. Go beißt es auf bem einen biefer Unschlaggettel in San Vincento: "Diefer Altar ift privilegirt auf ewige Zeiten und für jebe Deffe, bie man an ihm lefen läßt, kommt eine Seele aus bem Reafeuer." Daneben fieht man ein gefchnittes Altarblatt grell bemalt, und eine Schreckensfcene aus bem Feg= Unter ben armen Seelen, welche, bis an ben feuer barftellenb. Sals in Flammen gefleibet, ihre Sanbe flebend empor ftreden, ift auch eine tonfurirte. Auf einem andern Bettel ift zu lefen: "Wer heute bie fünf Altare besucht, gewinnt vollständigen Ablaß, porausgefest, bag er die beilige Rreugbulle gelost hat." Bon bem Befite Diefer Bulle, mit welcher man in Spanien Die Befreiung von gemiffen Bunkten ber Rirchenzucht erkauft, wird überhaupt die Wirkung vieler anderer von jenen geiftlichen Gna= ben abhängig gemacht.

Im übrigen Spanien muffen solche Privilegien der Pfarrfirchen wohl ziemlich selten seyn, ich erinnere mich wenigstens
nicht, daß mir in größeren Städten irgendwo die öffentliche Anfündigung derselben aufgefallen wäre. Die Anschläge, welche
man in Barcelona, in Cadix, in Sevilla, in Madrid in den
Kirchen sindet, beschränken sich darauf, gewisse Regeln der kirchlichen Polizei einzuschärfen, zu verbieten, daß man während des
Gottesdienstes in der Kirche spazieren gehe, daß man mit Frauen
spreche, kurz die Beobachtung der guten Ordnung zu empsehlen,
deren Störung durch die genannten und ähnlichen Dinge gewöhnlich mit Excommunication belegt ist. Diese Strenge ist
vielleicht allzugroß, aber mich dünkt, sie entspricht doch nicht
bloß der Würde, sondern auch dem Interesse der Kirche weit

mehr, als jene verschwenderische Ausbietung von Ablaß an dies jenigen; welche die heilige Kreuzbulle besigen.

Bafages, 20. Ceptember.

Obgleich ich Pasages schon auf meiner Pilgersahrt nach Leso flüchtig gesehen, so hatte ich mir doch schon damals einen zweiten oder längern Besuch dieses merkwürdigen kleinen Ortes vorbeshalten. — Eine Stunde ostwärts von San Sebastian tritt das Meer durch einen schmalen Felsenpaß, der einige tausend Schritte lang sehn mag, in das Land hinein, um den Binnensee zu bilden, den man die Bai von Pasages nennt. Da, wo der Paßauf die Bai mündet, ziehen sich am Rande seiner beiden steilen Ufer zwei Häuserreihen hin, die zwar nur Eine städtische Gemeinde bilden, die aber in der Mehrzahl mit dem Namen los Pasages bezeichnet werden.

Um bie beiben Galften ber Stadt von einander zu untersicheiben, gebraucht man die Benennung Pasages de San Sesbaftian und Basages de Francia. Der Meeresarm, welcher die Stadt durchschneibet, ist nicht über zweis bis dreihundert Schritte breit, und die Bai liegt der Länge nach quer an der Mündung dieser Meerenge, und also auch vor der Stadt. Der Gesichtesteis wird überall, mit Ausnahme der schmalen Durchsahrt nach der offenen See, durch hohe Gebirge eingesaßt, aus deren grüner Decke hie und da einzelne schroffe Felszacken hervortreten.

Die Ansicht von Basages von ber Bai aus ist einzig in ihrer Art, in Spanien wenigstens. Die Säuser, mit bem Rücken an die Uferfelsen angelehnt, sind großentheils aus dem Wasser aufgemauert, auf welchem die ganze Stadt zu schwimmen scheint wie Rotterdam oder Dortrecht. Die Achnlichkeit mit einer hol- ländischen Stadt reicht aber nicht weiter. Die Säuser von Passages haben eine ganz eigenthümtliche altsränfische Bauart, welche mir bisher ebenso wenig in Spanien als in irgend einem andern Lande vorgekommen ist, eine Bauart, die dem Zeichner einen ganz ausgezeichneten Stoff barbietet, die sich aber eben wegen der Menge ihrer malerischen Einzelnheiten sehr schlecht beschreiben

läßt; ebenso schlecht wie ein Bild von Teniers. Die Vorderseite ber Säuser, welche durchweg dem Wasser zugekehrt ift, hat große hölzerne Balkons, welche zuweilen weit über die Fluthen vorspringen, zuweilen aber auch in das Saus hineingebaut sind. Gellfarbig angestrichenes Solzwerk und ein paar Blumentöpfe auf den Balkons geben manchem der Säuser von Pasages trot der deutlichen Spuren der Altersschwäche, die sich an ihnen zeigen, einen ganz freundlich wohnlichen Unstrich.

Setzt man aber den Fuß an's Land, so stößt man bei jedem Schritte auf die Merkmale einer tiefen Berarmung. Daß Bassages bessere Zeiten gehabt, davon zeugen manche Reste und Erinnerungen alten Glanzes, z. B. die abeligen Wappenschilder, die über der Thüre vieler Häuser eingemauert sind, in denen heutzutage die äußerste Dürftigkeit wohnt. In dem ganzen Orte sind vielleicht nicht sechs Wohnungen, in denen man auf ihre Miene hin Wohlstand suchen sollte.

Die Schifffahrt, ber beinahe einzige Erwerbsquell dieser Stadt, die keinen Boll breit anbaufähigen Bodens besitzt, ist nicht mehr der Schatten von dem, was sie noch vor vierzig Jahren war. Damals war die Bai von Pasages einer der größten und sichersten Häfen der Welt, und man fand dort Jahr aus Jahr ein drei bis vierhundert Schisse vor Anker. Jest das gegen ist die Bai so weit verschlammt und versandet, daß sie nur noch an wenigen Stellen für größere Fahrzeuge Wassertiefe genug hat, und statt der zahlreichen Flotten, die ehemals in dem Hafen von Pasages einkehrten, sieht man dort heute neben kleisnen Barken und Fischerkähnen kaum drei oder vier Seeschisse. Pasages hat nicht einmal mehr einen Hafencapitän, dessen ehes malige Wohnung, ein festungsartiger Thurm an hervorsprinsgender Ecke des Ufers der Meerenge, in Trümmern zerfällt, ein Leichenstein, aber eine Zierde der Landschaft.

Alls Sandels = und Safenplat hat Basages gar keine Bedeutung mehr, auf seinen Wersten herrscht indessen noch immer
einige Thätigkeit. Bor vier Wochen ift dort ein Kriegsdampf=
schiff fertig geworden, das sich gegenwärtig in England befindet,

um bort seine Maschinen einzunehmen, eine Brigg, die man vor vierzehn Tagen vom Stapel gelassen, liegt in dem Hafen, und eine andere wird ihr im Anfange des nächsten Monats folgen. Hat man nächst den Werften die Schiffsseilerei und die fürzlich angelegte Drahtstiftsfabrik gesehen, welche gleichfalls sleißig beschäftigt sind und gute Arbeit liefern, so kennt man das ganze Gewerbswesen von Basages, das außer diesen Anstalten nur einige armselige Handwerksbuden und noch armseligere Kramläden ausweisen kann.

Unmittelbar von den Straffen von Bafages aus fteigt man auf halbverfallenen fteilen Treppen die Bergufer ber Meerenge binan, bie eine Menge schoner Gefichtspunkte barbieten: Dort oben auf ber höchften Spite bes linken Ufers hatte mabrend bes Burgerfrieges bie englische Legion unter bem General Evans ein verschanztes Lager, von welchem aus fie einen fleinen Theil, aber einen fehr fleinen Theil, ber benachbarten Gegend beherrichte. Die Britten haben für ihre gefallenen Landsleute einen befondern Rirchhof an ber reizenbften Stelle bes Bergabhanges angelegt. Gine niedrige Mauer gaunt bas Todtenfeld ein, auf welchem im Eichenschatten aus ben grünen Rafenwellen ein paar fcneemeiße Leichensteine mit englischen Inschriften hervortauchen. Der Rirch= hof, obgleich er bie Gebeine von Regern und von Feinden bes Ronias einschließt, bat bis auf ben heutigen Sag nicht bie min= befte Entweihung erlitten.

Auch ber Krieg felbst, so mörderisch er war, wurde in dieser Gegend immer mit einem gewissen Anflug ritterlichen Sinnes geführt. Die Verrätherei, der blutige Capitulationsbruch, das Niedermeßeln von Hunderten von Gefangenen und Verwundeten, kurz alle Scheußlichseiten, welche in Aragonien, in Catalonien, in der Mancha an der Tagesordnung waren, und durch die sich die Getreuesten von den Getreuen der fatholischen Majestät Karls V., ein Gabrera, ein Merino, und vor Allen das wilde Thier Tristany unsterbliche Namen erworden haben, alle jene Schandthaten und Banditenstreiche sind im Basenlande selten oder niemals vorgesommen, am allerwenigsten aber da, wo dieß

wackere Volk seinen eigenen Führern und bem großmuthigen Triebe seines eigenen Sinnes überlassen war.

Obgleich die Basten die Englander als Fremde, welche fich unberufen in die spanischen Sandel mischten, naturlich mit bopvelter Erbitterung befämpften, fo erkannte man boch auch gegen fie ftillschweigend gewiffe Gefete ber Menschlichkeit an, von benen Die Carliften in andern Provingen nicht einmal eine Abnung hatten. Ich höre hier von Augenzeugen und Mitkampfern eine Menge ber intereffanteften Buge aus ber Geschichte bes letten Rrieges erzählen. Der General Evans fam eines Morgens auf bem Spaziergange fo nahe an bie mahrend ber Racht vorge= schobenen feindlichen Poften, bag er einer carliftischen Schilbmache so zu fagen in bas Bajonnet lief. Der Solbat, ftatt ihn niebergumachen ober auch nur gefangen zu nehmen, begnügte fich Damit ihm zuzurufen: "Buruck ober ich schiege!" Der General Evans, ber erft in biefem Augenblicke fein Berfeben merkte, wartete naturlich nicht auf die Wiederholung Diefes Unrufs, er fehrte vielmehr geschwind um, indem er ben Sut vor ber carliftischen Schildmache abzog. Gine halbe Stunde barauf fam ein englischer Trompeter an bas carliftische Lager beran, um biefem Solbaten ben formlichen Dant bes Generals zu überbringen.

Die Erzählung eines andern dieser kleinen aber charakteristischen Kriegsereignisse habe ich aus dem Munde des Hauptbetheiligten, des Generals Iturbe, selbst gehört. Dieser Mann, damals Oberst, hatte bei Oriamendi einen Bosten zu vertheisdigen, auf den die Engländer sich mit bedeutender Uebermacht warsen, so daß er alle Anstalten zum Rückzuge traf, als ihn die Ankunft einiger Verstärkungen und die rasche Benühung günstiger Zufälligkeiten in Stand setzen, dem Schlachtenglücke eine andere Wendung zu geben. Die Carlisten ersochten an diesem Tage einen ihrer glänzendsten Siege, und viele Engländer blieben bei Oriamendi auf dem Platze, so daß man sagen kann, bei jenem Dorfe sey die englische Legion begraben; denn diese erholte sich nie mehr von dem Schlage, den sie dort erlitten.

Um Tage nach ber Schlacht ließ Lord Chichefter, welcher

gegen Sturbe gestanden hatte, Diefen burch einen Barlamentar zu einer Unterrebung einlaben. Die Ginlabung murbe in ber Erwartung irgend einer wichtigen Eröffnung angenommen, aber fiebe ba, ber brittifche General beabsichtigte weiter nichts als bem spanischen Oberften zu feiner über Racht erfolgten Beforberung gum Brigabier Glud zu munichen, ihm einige auszeichnenbe Worte über feine geftrige militarifche Aufführung zu fagen und ihn fchließlich um bie Unnahme einer Rifte Cigarren zu bitten. - Der General Sturbe hatte Recht hinguguseten, bag nur ein Englander im Stande fen fich in folder Beife gegen einen feindlichen Offizier zu betragen, von bem er geschlagen worben feb. Einen beflegten Feind ehren fann jeber arme Tropf, aber bem fiegreichen Feind Anerkennung widerfahren zu laffen, bagu gehört ber Stolz und bie Raltblütigfeit eines Britten. Gin frangofifcher General in bem Fall bes Lord Chichefter wurde bei feinem Barte geschworen haben, Sturbe habe ihm ben Sieg gestohlen wie ein Tafchenbieb, ober Sturbe habe breimal foviel Leute gehabt als er felbft, ober auch er fen es, ber Sturbe geschlagen, und fein ei= liger Abzug vom Rampfplate feb eine fein berechnete ftrategische Rurg Die Frangofen verlieren niemals eine Bewegung gemefen. Schlacht anders als auf unrechtmäßige Weise, und wir Deutsche find feit fo langer Zeit baran gewöhnt in biefen Dingen burch frangofifche Brillen zu feben, bag wir und wirklich in aller Demuth bavon überzeugt haben, bag wir unfere Siege über bie Frangofen - wenn anbers von folden Siegen überhaupt bie Rebe febn fann - nur bem Bufall ober ber Ungerechtigkeit bes Schicffals verbanten.

Ich fann bei biefer Gelegenheit nicht mit Stillschweigen übersgehen, bag bie Sulfslegion, welche Franfreich fraft bes Bundessvertrages ber vier Mächte 1835 nach Spanien schickte, wenigstens zu drei Biertheilen aus Deutschen bestand. Die Geschichte jener Tage ist voll von dem glänzendsten Lobe dieser Truppen, die beinahe bis auf den letten Mann auf dem Schlachtfelde blieben, nachdem sie jahrelang das Schrecken der Carlisten gewesen waren, in deren Reihen sie manche furchtbare Lücke geriffen hatten. Aber

allen friegerischen Ruhm, ben biefe Legion geerntet, nahmen bie Frangofen unbebenklich für fich allein in Befchlag; benn bie Legion hieß ja in Spanien "bie frangofifche" - in Algier hatte fie die Fremdenlegion geheißen - und fie murbe wenigstens von einem Salbfrangofen, einem Elfaffer, bem Oberft Conrad, angeführt. Gine abnliche Bemanbtnif hatte es mit bem berühmten Regimente ber polnischen Langenreiter, beffen Daffe gum großen Theil aus Deutschen bestand, und welches Bolen nur zu Offi-Nach bem einstimmigen Beugnig vieler Offiziere, zieren hatte. bie ich barüber gebort habe, waren überhaupt bie beutschen Truppen bie beften, welche in ben letten Kriegen in Portugal und in Spanien aufgetreten find. Dom Bedro gab bei feiner Landung in Liffabon öffentlich vor ber versammelten Bevolkerung ber Sauptstadt die Erklärung ab, daß die Deutschen es feben, welche ibm Oporto gerettet haben, und benen er alfo ben Erfolg feiner ganzen Unternehmung verbante. Und gleichwohl waren biefe Deutschen nichts als zusammengelaufenes Bolt, bas fich für eine Sache fchlug, bie ihm völlig fremd mar. Allzu große Borliebe für ben Submein ift ber größte Vorwurf, welchen man ben Deutschen macht, die mahrend ber letten gehn ober zwölf Jahre auf ber Salbinfel gefochten haben; an Unerschrockenheit, an Musbauer, an Stanbhaftigfeit im Unglud find fie bagegen von feinen andern Truppen, auch bon ben Engländern nicht, übertroffen morben.

Ein beutscher Soldat Namens Schlooß ober Schlooß, auß Berlin ober bessen Nachbarschaft gebürtig, hatte sich burch liedersliche Aufführung die Feindschaft seines Hauptmannes zugezogen, ber ihn bei jeder Gelegenheit sehr hart behandelte und ihn eines Morgens wegen irgend eines der ungebührlichen Streiche, die dem Schlooß geläufig waren, auf das Empfindlichste bestrasen ließ. Wenige Stunden später marschirt die Compagnie durch einen Hohlweg, an dessen Ende ein carlistischer Hausen auf der Lauer liegt. Kaum tritt der Hauptmann an der Spitze seiner Truppen aus dem Hohlwege heraus, so fällt er unter einer carlistischen Kugel, und so die drei oder vier Soldaten, welche

ihm zunächst gehen. Die Compagnie weicht zurück, an ein Bordringen ift nicht zu benken, es handelt sich nur darum die Berwundeten in Sicherheit zu bringen. Beim ersten Aufruf meldet
sich Schlooß zu diesem mißlichen Geschäfte, und der Erste, den
er unter dem Feuer der Carlisten auf dem Rücken in den Hohlweg trägt, ist der Hauptmann. Ein Augenzeuge dieses Auftritts,
derselbe, welcher ihn mir erzählt hat, nahm Schlooß am Abend
bei Seite und fragte ihn: "wie kommt es, daß Ihr den Hauptmann, der Euch noch heute Morgen so arg mißhandelt, nicht
bis zuletzt habt liegen lassen?" "Als Soldat," erwiederte Schlooß,
"ist es meine Pflicht, zuerst meine Offiziere zu retten und dann
meine Kameraden." Ein solcher Zug malt den Charakter nicht
eines Mannes, sondern einer Nation.

Was aber auch die Deutschen auf der Halbinfel Männliches und Tapferes geleistet, heute benken nur noch Wenige daran, und morgen wird es ganz vergessen seyn; denn Deutschland hat keine Fahne und keine Feldbinde, an deren Farben solche Rationalerinnerungen haften könnten.

()= 9)

4 M3









BINDING SECT. NOV 28 197

PLEASE DO NOT REMOVE CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET

UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY

DC 607

Mochau, August Ludwig von Meiseleben in Sülfrankreich And Stanien

кб Ба.2

